EDICION EN 3 SECCIONES
PRECIO $ 2.—

LA NACION

LUNES 1.o DE DICIEMBRE DE 1947
SANTIAGO DE CHILE

★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★ ★

COLO COLO, el equipo del pueblo

Campeones

1947

Fué una jira que pasará a la historia

Brillante proeza aún sin parangón

Del N.o 29 de la revista "La U", publicada en octubre del presente año, hemos tomado la siguiente crónica del señor Alberto Arellano Moraga, presidente del Círculo de Cronistas Deportivos de Chile:

"—¿El Colo Colo va a Europa? No puede ser. ¿A quién se le ha ocurrido tamaño desvarío? Es un absurdo, un ridículo, tal vez una broma. Tales las expresiones cuando se divulgó la noticia. Sin embargo, lo que parecía locura, lo que era sueño imposible, resultó realidad efectiva. Y fué así como al finalizar el año de 1926 se formalizó la jira más importante que equipo chileno alguno haya realizado por el extranjero.

Formaron en esa embajada deportiva, como dirigentes: Carlos Cariola, Alberto Parodi, Alberto Arellano M. y José Macías; como empresario, Miguel Moncho, y como representante, A. Bustamante. El plantel de jugadores lo integraban:

Arqueros: R. Cortés y M. Guerrero.

Zagueros: U. Poirier, J. Linford, L. Figueroa y T. Bascuñán.

Medios: F. Arellano, G. Saavedra, O. González, V. Morales y N. Sanhueza.

Delanteros: A. Moreno, H. Muñoz, G. Subiabre, D. Arellano, M. Olguín, C. Scheneberger, E. Chaparro, M. Bravo. Entrenador, J. Rosetti.

Triste despedida la de esa mañana de finales de diciembre en la Estación Mapocho.

Había un presentimiento, una inquietud no disimulada. Los amigos se despidieron con especial cariño de David, y esa fué la última vez que lo vieron...

Y comenzó el viaje y los días se sucedieron como en cinematógrafo: Valparaíso, Antofagasta, Iquique, Arica, Mollendo, Callao, saturados todos de novedades, con halagadoras perspectivas. En Callao supimos del deseo enorme de los futbolistas de alternar con los chilenos. Mas no era esa oportunidad propicia. ¡Por fin Guayaquil! Aquí los dos primeros partidos en tarde sucesivas de calor subido. Era el primer compromiso internacional. Había preocupación en las filas colocolinas. En el hotel se había ponderado el juego ecuatoriano. Sin embargo, los dos partidos, resultaron dos victorias concluyentes. La primera fué de seis goles a cero y de siete a uno la segunda. Estaban en Guayaquil, en la edad inicial del fútbol. Sólo contaban con un desmedido entusiasmo. Actuaron en esos dos lances todos los jugadores que llevaba la delegación. Partimos de Guayaquil en noche de luna, de esas lunas grandes y luminosas del trópico. Desde lejos, aún divisamos los pañuelos blancos de los chilenos residentes que fueron a despedirnos y que no volveríamos a ver jamás...

De ahí a La Habana, la ciudad españolísima, enclavada en el Caribe. El recuerdo más agradable de la travesía: el "Canal de Panamá", obra fantástica que figura como una de las maravillas del mundo. En La Habana se jugó en la cancha de Almendares Park, en el barrio del Vedado y contra el Combinado Iberia-Juventud Asturiana. Se le derrotó con cierta facilidad. La prensa, sin embargo, estuvo parca en alabanzas. Había su prejuicio contra el fútbol chileno. Por allí anduvo Ricardo Zamora con el Real Deportivo Español, y a sus dos derrotas en Santiago de Chile se les había acomodado justificación. El segundo partido fué contra el Fortuna. El árbitro connotado "fortunista", dió el triunfo a su equipo, el que venció a Colo Colo por tres a dos. De estos 3 goles, 2 fueron penales. Cabe certificar que la crítica fué dura con los dirigentes cubanos y con el árbitro, reprobándoles francamente su actitud. No fué, pues, muy agradable el recuerdo de la capital cubana, en la cual también estaba el fútbol en período embrionario. Predominaban allí el baseball y el tenis. Conocimos en La Habana, a Susane Lenglen y a Capablanca.

Tres días de navegación por el Golfo y llegamos a Veracruz. Había en todos nosotros franca inquietud por llegar cuanto antes a las tierras aztecas, revolucionarias y bravías. Todavía no había divulgado el cine los guapangos, ni los jarabes, ni los corridos. Era aquél, el México de Elías Calles, de Diego de Rivera, de Esperanza Iris y de los toreros Bienvenida. El fútbol recién entraba, acomodándose su rinconcito entre las 11 de la mañana y 1 de la tarde de los domingos. Partimos de Veracruz a las 8 de la noche para llegar a la capital a las 8 de la mañana del día siguiente.

Existe en México la Federación de Necaxa, que ahora se llama Liga Mayor. La formaban los clubes Necaxa, América, México, Centro Asturiano, Aurrerá, Germania y Real Club España. El debut, en la tarde del sábado 12 de febrero, fué contra el Necaxa, en la cancha que poseía el España en Vía Verónica. Fué un triunfo fácil de 3 a 0. Al día siguiente, el partido contra el España fué una derrota por un autogol de Poirier. En la semana visitas de importancia a Chapultepec, Xochimilco, Tacubaya, las Pirámides, las casas de Alvarado y Hernán Cortés, y la gran plaza de toros. Luego, el partido de mayor significación, el que serviría para aquilatar méritos, contra el América, que, lucía títulos de campeón de México y de Cuba.

Terminada la campaña en México, siguió el viaje a España, que fué largo y a trechos monótono. La travesía del Atlántico resultó fatigosa. Pero se iba a realizar el más grande, el más santo anhelo de nuestra vida. Íbamos a llegar a España, tierra de leyenda, que lo ha tenido todo: santos y héroes; luces y sombras. Íbamos a andar por las llanuras castellanas, por las rutas de Don Quijote y Sancho. Veríamos la tierra de la Santa de Avila. Arribaríamos por Galicia y oiríamos aquellos "Airiños" de Rosalía Castro. Veríamos Madrid, la capital moderna, llena de riqueza, arte y poderío. Podríamos ver los cafés madrileños ilustrados por los grandes escritores. Viviríamos la España torera y galante de Carabanchel. Era el sonar de los abuelos el que se nos ofrecía a nosotros, indianos remotos de un rincón de América...

El debut de Colo Colo, tuvo lugar el 5 de abril, frente al combinado Fariña-Pontevedra. Se jugó en La Coruña, en el campo de Riazor. Venció el Colo Colo por 4 a 3. El cuarto gol, el de la victoria, fué magnífico. Colaboró toda la delantera, con Moreno Record y Ojeda; Henríquez, Esquivel, y Guevara; Terrazas, Cerilla, Sota, Suinaga y Contreras.

Triunfó Colo Colo, en forma amplia, abrumadora, por seis goles a uno. Fué una lección magnífica de fútbol. Todos los diarios del siguiente día alabaron sin reservas el juego de los "araucanos". A los dos escasos días, nuevo triunfo de Colo Colo, ante el México por 3 a 1. Viene en seguida el juego contra Atlante, al que Muñoz, Subiabre, David y Olguín. Al día siguiente "Stadium", destacando ese cuarto gol y parodiando una famosa frase, estampó: "Ayer ha pasado por Riazor una ráfaga olímpica". El segundo partido se jugó contra el Deportivo La Coruña, elenco de mucha cotización. Venció el Deportivo La Coruña por dos a cero, en tarde de lluvia. La revancha con el mismo cuadro resultó un magnífico empate a doc goles. Actuaron por Colo Colo: Cortés, Chaparro y Poirier; Arellano, Saavedra y González; Moreno, Muñoz, Subiabre, D. Arellano y Olguín. Con ese partido finalizó para los chilenos, la jira por Galicia.

De Galicia la caravana emprendió viaje a Portugal, en donde había que cumplir compromisos en Oporto y en Lisboa. Linda la travesía en diligencia y en tren, y emocionante la pasada por Santiago de Compostela. Y también nos atraía Portugal, como país típico y dinámico. Sus canciones profundamente pasionales y expresivas y su fado como el baile más armonioso y armónico del Viejo Mundo. Y de lectura conocíamos las fiestas de los marineros de los bajos fondos y la alegría del magnífico vino portugués, encendedor de fantasías. Y luego las tragedias con acotaciones rojas en los arrabales del puerto. El idioma no nos resultó una dificultad. Era muy semejante al gallego.

Se jugó un lance en Porto, en el campo de Covelo, contra el combinado Porto-Salgueiros. A nuestra llegada encontramos la ciudad empapelada con los siguientes letreros: Fútbol

Quarta Feira, 13 de abril.

Grande Match internacional.

Colo Colo, campeao do Chile de qual fazea parte os melhors internacionaos chilenos e que en toda a Espania tem alcancado retumbantes victorias contra Celeciao Porto-Sagueiros, constituida pelos melhores elementos destes dois clubs. CAMPO DE COVELO.

Allí perdió Colo Colo por la cuenta de dos a uno. El elenco portugués era en mucho inferior al de La Coruña. El fútbol de la capital lusitana fué más técnico. Se jugó en el Campo Grande contra el combinado Sporting Club y Benfica. Las canchas amplias, pero sin césped. Triunfó Colo Colo por 4 a 2.

El segundo partido en cancha del Victoria, cercana al Zoológico. Triunfaron los portugueses por dos a uno, incluso un penal. Actuaron por Colo Colo: Guerrero; Figueroa y Poirier; Arellano Rosetti y Morales; Moreno, Muñoz, Subiabre, Arellano y Olguín. Finalizados estos compromisos, a Madrid en viaje por tren que duró toda una tarde y una noche, para llegar a las 10 de la mañana a Estación Atocha.

Se logró en Madrid, un solo partido contra el Athletic, el que se jugó en campo situado en Cuatro Caminos. Un cerro servía para instalar allí a la gente de populares, en donde estaban acondicionadas magníficamente, las graderías.

Mala suerte la de Colo Colo en Madrid, pues no actuaron Saavedra ni David.

Perdió allí el Colo Colo por la cuenta de tres a uno. Alistaron los siguientes elementos:

ATHLETIC MADRID: Zubieta; Galdós y Olaso; Marín, Ugande y Ortiz; Montalbán, Triana, Palacios, Golatas y Olaso.

COLO COLÓ: Cortés; Chaparro y Poirier; Arellano, Rosetti y Morales; Moreno, Muñoz, Schneeberger, Subiabre y Olguín.

De Madrid, por esas coincidencias fatales, para llenar un hueco de fecha se pactaron dos lances en Valladolid. Allí puede decirse que finalizó la jira.

Se jugaron en la capital vallisoletana dos partidos. El primero fué ganado por los chilenos, por seis goles a dos. En el segundo hubo empate a tres goles. A los 35 minutos del primer tiempo, recibe David el golpe que le ha de producir la muerte al día siguiente, y a la misma hora: 7 de la tarde.

Fué un acontecimiento doloroso, que conmovió a toda España, y a muchos países de América. El último elenco que actuó en Valladolid estaba integrado por Guerrero, Figueroa y Poirier; Arellano, Rosetti y González; Moreno, Muñoz, Subiabre, D. Arellano y Olguín.

Vinieron después, algunos otros partidos en Valencia, el gran triunfo en Barcelona, otros lances de menor importancia y el retorno a Chile. Y la jira finalizó con una presentación magnífica en los recordados Campos de Sports de Ñuñoa. En el público —que rebalsaba el Estado— había emoción profunda. Y el juego desarrollado no fué el de los ilusionados que partieron en una mañana de diciembre, sino el de once maestros, tal vez el de un poderoso cuadro extranjero que lucía en la casaca alba, el luto que recordará para siempre la tragedia de Valladolid."

JIRA LLENA DE TRIUNFOS.— Integrantes del equipo albo que supo de muchos triunfos en su jira por Europa, en una de sus primeras presentaciones que realizó a su regreso y en las que expuso un nuevo fútbol: Roberto Cortés, Francisco Arellano, Horacio Muñoz, José Miguel Olguín, Carlos Schneberger, general don Carlos Ibáñez del Campo, en ese entonces Presidente de la República, Guillermo Saavedra, Guillermo Subiabre, Ernesto Chaparro, Ulises Poirier, Oscar González y Carlos Moreno

"QUE EL DIOS DE LOS DEPORTES BENDIGA A LOS COLOCOLINOS..."

LA CANCHA del España en México que, a la llegada de Colo Colo, tenía sólo un costado de tribuna, lucía en este partido tres flamantes y amplias galerías. Alinearon en la siguiente forma:

COLO COLO: Cortés; Poirier y Figueroa; F. Arellano, Saavedra y Morales; Moreno, Muñoz, Subiabre, D. Arellano y Olguín.

AMERICA: De la Garza;

se derrota por cuatro goles a cero. Se pactan nuevos partidos, actuando el Colo Colo contra el Asturias, a beneficio de la Casa de Salud del Periodista y empatando a 1 gol por lado. Se determina la visita al Estado de Jalisco, y en la capital —Guadalajara— logra el elenco chileno dos magníficos triunfos sobre la Selección Tapatía por 4 a 1 y por 4 a 0.

Días magníficos vivió la delegación, en campos de Jalisco. De vuelta a la capital jugó contra el México, derrotándolo por tres a uno. Finalmente jugó contra la Selección de Guerra y Marina derrotándola por tres a dos. De regreso a Veracruz, hay dos nuevos partidos: en Orizaba, venciendo los chilenos por cinco a cero y por ocho a cero. Se jugó el 13 y el 14 de marzo. Los cronistas deportivos mexicanos estuvieron acordes en que Colo Colo había sido el mejor elenco de fútbol que había pasado por s Estados. Hasta se repartió folleto gratis en el cual analizaban las bondades de juego, finalizando con las siguientes expresiones: "Que Dios de los Deportes bendig a los colocolinos, por hab traído a esta tierra azteca brillantez de su juego privil giado, armónico y gentil, t diverso del que aquí padec mos: violento, incoloro y e tandarizado"...

¡Como el Colo Colo, no hay!

De todos los clubes deportivos de fútbol, el más importante es el Colo Colo.

En Chile, el fútbol equivale a lo que son los toros en España. Es la diversión nacional.

No hay ni un solo habitante del país que no sea hincha de algún club.

Pero, los que tienen hinchada más aristocrática, son el Colo Colo, la Universidad Católica y el Green Gross.

Naturalmente, el Colo Colo cuenta con más socios de nuestra aristocracia que todos los otros clubes de fútbol juntos.

Justamente ello se debe a que es el más popular de todos.

Se puede decir con todo acierto que el Colo Colo está constituído por los caballeros caballeros y los rotos rotos.

No hay allí ni rotos acaballerados, ni caballeros arrotados.

Está, en consecuencia, lo mejor que tenemos.

Puesto que si el ideal es ser un caballero, mil veces mejor es ser un roto crudo, ser un mugriento pije, que no se cam calcetines en toda la semana, y se l paseando por el Portal Fernández Conc

Por eso, cuando juega Colo Colo, todas radios de las casas decentes se conectan la trasmisión del estadio para oír los g de sus favoritos, y lanzar sonoros gritos alegría con cada jalón de la victoria.

También la radio del Club de Golf y del Club de la Unión se ponen en marc para seguir el juego ágil de los jugado favoritos sobre el verde tapete de las ca chas.

Yo soy hincha antiguo y permanente club. Seguramente no me pondré luto p ninguna de mis tías cuando Dios tenga bien hacerles parar las patas.

Pero, eso sí, que cuando pierde el Co Colo, siento unos deseos enormes de pone me una corbata negra, por lo menos.

¡Como el Colo Colo, no hay! ¡All righ

MARIO RIVAS GONZALEZ.

Recordando el pasado

EN "Los Sports" del 16 de abril de 1926, ALETO, pseudónimo con el cual escribía en ese semanario deportivo que alcanzó notable difusión, don Alejandro Torres V., actual secretario general de Colo Colo, publicó el siguiente artículo al cumplir los albos su primer año de existencia.

Aparte del interés que representa para los lectores de hoy conocer los pasos iniciales de la Institución que nació grande, como con toda propiedad se ha denominado a Colo Colo, es particularmente notable apreciar cómo se ha mantenido inalterable, a través de 23 años, la fisonomía espiritual y deportiva de Colo Colo, siempre adentrado en el alma del pueblo, animoso hasta el último instante y pujante y diestro en el batallar.

Tan es así que, como podrá apreciarlo el lector, los conceptos que subraya el comentarista en elogio del team que defendió a Colo Colo en su primer año de vida, pueden ser perfectamente aplicados, sin una sola modificación, al brillante conjunto que este año se clasificó en forma enaltecedora, campeón de 1947:

EL COLO COLO, CAMPEON DE SANTIAGO

Cuando se organizó el Colo Colo, los dómines severos de la crítica fácil, examinaron los nombres de su componentes y como advirtieran que la mayoría no figuraba en el calendario de las celebridades, exclamaron con acento de supremo convencimiento: "No triunfará".

Sin embargo, el tiempo se encargó bien luego de quebrar este augurio pesimista y pudo el Colo Colo alcanzar en su primer año de vida, cosas de sueños, y gracias al esfuerzo, a la constancia, a la disciplina de sus hombres, el título ponderable y honroso de campeón de Santiago.

¿Y quién podrá llevarlo con mejores títulos que él? Pueden algunos equipos reunir en sus filas un mayor número de jugadores de primer orden; otros aventajarle en esta o aquella condición; tal vez ninguno pueda superarle en valor de conjunto, en la decisión, en el empeñoso esfuerzo de sus hombres.

Ellos aparecen, así, ante nosotros como una reminiscencia del lema tradicional: "Todos para uno y uno para todos" es secreto del éxito común este nexo de indestructible uni que los distingue.

Y por todo esto, nosotros que pensamos que la más no ble exaltación de las actividades deportivas radica en la disciplina inquebrantable, en el entusiasmo fervoroso y en la adhesión rendida a los colores del Club en que se milita, expresamos desde estas líneas, nuestro aplauso entusiasta a los buenos, a los bravos muchachos del bizarro COLO COLO.

ALETO.

("Los Sports", 16 de abril de 1926).

HOMENAJE DEL MEJOR CHAMPAGNE CHILENO A

COLO COLO

el mejor equipo de fútbol chileno.

CHAMPAGNE

VALDIVIESO

SASTRERIA "FALABELLA"

SOCIEDAD ANONIMA COMERCIAL INDUSTRIAL

AHUMADA Nº 242 — TELEFONOS 82506 — 82507

AHUMADA Nº 315 — TELEFONO 82613

★

CONFECCIONES — TRAJES DE MEDIDA —

ARTICULOS PARA CABALLEROS — SECCION MODA

BIEN VESTIDO... BIEN RECIBIDO

AVISO IMPORTANTE

COMPRANDO JUGUETES Y REGALOS PARA PASCUA Y AÑO NUEVO, EN

Casa García

PUEDE GANAR

$ 100.000.-

En premios combinados, con la Lotería de Navidad

También tendrán derecho a los cien mil pesos los clientes que: abonen ó cancelen sus cuentas antes del 24 de diciembre.

AL PAGAR SOLICITE SU BOLETA

FABRICA DE ARTICULOS DE BAKELITA Y PLATICOS EN GENERAL

KOELIT S. A.

ROSAS 280 — FONO 91353

Todos para uno y uno para todos

Francisco Lorca, que aparece en el grabado de arriba, a la izquierda, fué el hábil director del cuadro de honor que supo mantener siempre la unión y disciplina en los integrantes del conjunto campeón, constituyéndose así en un factor determinado de la victoria alcanzada. Abajo, los doctores de Colo Colo, Humberto Verdugo y Carlos Haupt, que con abnegado sacrificio y eficiencia, han cuidado del estado físico de todos los deportistas de la tienda alba, haciéndose acreedores al reconocimiento de la institución. Arriba, a la derecha, los delegados del Colo Colo ante la División de Honor, señores Edgardo Andrade e Ignacio Bravo, cuya actuación en esta dirigente se ha inclinado siempre hacia un ambiente de cordialidad y sincera amistad con las demás entidades afiliadas, que guardan a la popular institución, recíprocas consideraciones. Abajo, a la derecha el personal administrativo de Colo Colo, cuya organización ha sido decisiva en el buen pie de progreso que ostenta el club. Lo componen los señores Alejandro Torres, Santiago Rebolledo y Ernesto Galleguillos. La familia colocolina está siempre unida, gastando los mismos afanes, idénticos trajines, en defensa de sus colores. Para definir esta estrecha colaboración, bien cabe aquello de "todos para uno y uno para todos".

Medina y Hormazábal brindaron una nueva demostración de experiencia

ARAYA Y JARA, DOS ARQUEROS PROMISORIOS

Además de los acostumbrados integrantes del cuadro campeón, Colo Colo contó en varios partidos con el valioso aporte de los veteranos Hormazábal y Medina. Araya mostró promisorias aptitudes en la custodia de la valla, no teniendo oportunidad de hacerlo Jara, por la valía de los titulares. Escutti y Alcántara, por lesiones, no pudieron jugar en la escuadra vencedora, pero son elementos de indiscutible calidad y prestigio.

Vaya para ellos también un homenaje, que se hace extensivo así a todos los campeones.

OSCAR MEDINA VALENCIA. —Representa el tiempo de oro del fútbol nacional moderno, y escrito por el Colo Colo, en ese 1941. Ungido con el título de Capitán, hizo escuela de caballerosidad, y al triunfo llevó sus huestes con su ejemplo de jugador incansable. Medina, pertenece al fútbol nacional, porque vistió la casaca chilena en las justas internacionales jugando con una garra y una destreza que sacó calificativos de admiración a los críticos extranjeros. Los años de jugador, con todo el empuje que ha gastado en tantas bregas habrían aniquilado a otro hombre que no fuera Medina, sin embargo, su disciplina de vida ejemplar, y su tiempo exclusivo entre su ocupación de empleado de la Cía. Chilena de Electricidad, con su hogar, y la pelota, han dado el resultado que aún, en esta temporada, haya vuelto a reeditar las actuaciones más brillantes de sus mejores tiempos. Nadie como él, domina el balón, y la marcación al hombre, y las tácticas de juego, y los resortes de la vieja malicia canchera. Es un jugador que se ha completado y que cuando se escriba la historia del fútbol figurará entre las glorias más puras del Colo Colo y de Chile.

FRANCISCO HORMAZABAL CASTILLO.— Es de una tierra que no tiene árboles, pero sí, caliche, cerros, pampa y mar. Roto nortino de Antofagasta, vaciado en bronce o en cobre de Chuquí, tal es su figura característica donde la voluntad le talla las facciones. En el año 1940 ingresó al Colo Colo, y desde ese momento fué el hombre pilar de la defensa, a pesar que él creía ser el centrodelantero predestinado. Llegó a ser indiscutiblemente el mejor medio derecho, y sexto delantero. Caído, en plena brega, por defender su camiseta alba, está en trance de recobrar su juego, y estamos seguros que volverá a ser el gran half, porque su lesión está sana y lo que ha tenido son desarrros explicables de quién ha vuelto a jugar, prematuramente, por defender la camiseta.

FERNANDO ARAYA ARANEDA. — Santiaguino, y con 26 años, de gran estampa, es el arquero Araya. Entró al Club en el año 1940, y ha servido siempre en el reemplazo del titular del cuadro de honor. El año 1946, prestado al Iberia, realizó en este equipo una buena campaña como arquero titular. Tuvo tardes de verdadera gloria, y llenó de gusto hasta la hinchada colocolina, que siempre lo seguía considerando con camiseta alba. Es empleado, y lleva una vida ejemplar.

HUMBERTO JARA DE LA FUENTE.— Es de la capital, con apenas 19 años, y entró a Colo Colo en el año 1945, para jugar de arquero de la división especial. Actualmente es el arquero de reemplazo de Sabaj, y se tiene gran confianza en sus medios por las brillantes performances acreditadas en la división especial y en la reserva. Según el entrenador, será el gran sucesor de Sabaj, porque tiene condiciones de vista excepcionales y mucha agilidad. Empleado de la firma Luis Orellana y Cía., es un muchacho modelo. Caballeroso, medido, siempre correcto, se hace estimar también por sus dotes personales. Probablemente, en algunos encuentros próximos se le dé ocasión para foguearse bien, y entonces, estamos seguros, que la hinchada lo hará su favorito.

ESCUTTI Y ALCANTARA. — Este año, no jugaron por haber estado lesionados. Sin embargo, ya están bien y entrenando. Alcántara, sobre todo, ha jugado varios partidos por la reserva y se le ha visto bien recuperado de sus antiguos y brillantes recursos. Es probable que Juan Alcántara participe en algunos encuentros de este verano, y así, esté en condiciones de jugar para la temporada de 1948. La afición y la hinchada colocolina esperan verlo reeditando sus grandes condiciones que lo hicieron vestir, no hace mucho, los colores de Chile. Escutti, por la naturaleza de la lesión en la muñeca, y como juega de arquero, necesita más tiempo para darle dureza a esa parte, que tiene tanto trabajo duro al atajar tiros violentos. La hinchada nunca ha dejado de preccuparse por sus reapariciones, y el día que aparezcan en la cancha, los saludará con júbilo.—E. A.

¡DE NUEVO LA GRAN FIESTA DEPORTIVA...!

¡7 de DICIEMBRE! "DIA DEL ESTADIO"!

Por tercera vez una gran reunión conmemorativa, para festejar los nueve años de funcionamiento del Estadio Nacional...

Prepárese para asistir al ESTADIO NACIONAL el 7 de diciembre...!

En su puesto nadie lo supera

JUAN ARANDA MORALES. — Nortino, de la brava tierra iquiqueña, que llegó al Colo Colo en el año 1941, a jugar por su división especial, y que arraigó por sus méritos en el cuadro de honor, sin que nadie pueda amagar su puesto. Está empleado en la firma de Transportes Luis Orellana y Cía. Aranda, se ha caracterizado por su juego recio, rápido y penetrante. Convertido en alero derecho, en las demarcaciones no es raro que haga lindos centros de wing izquierdo. Lo que él ve es el arco contrario, y allá hace la puntería. Está convertido, como Peñaloza, en un ídolo de la barra alba, y no es otra cosa que el agradecimiento justo a esa entereza, guapa, completa en recursos, con que ataca siempre. Aranda le da color a un partido; le da garra colocolina; la lucha, y la sigue, y la persigue, hasta que no puede más, y eso lo premia la hinchada con la preferencia que le manifiesta en el vocerío de las tardes, aclamando su nombre. Es hombres de jerarquía internacional, y se ha foguéado con brillo, frente a campeones como San Lorenzo de Almagro. Este año fué llamado a Guayaquil, y por circunstancias ajenas a su voluntad, no pudo ir. Si Aranda persevera, y se somete más a las disciplinas deportivas, será el alero derecho indiscutido para el próximo campeonato en Río de Janeiro. Su vitalidad, su destreza, su voluntad de lucha, le dan clase para representar a Chile, en todas las ocasiones internacionales que vendrán.

¡La tercera es la vencida...! El domingo 7 de diciembre se celebra por TERCERA VEZ el "DIA DEL ESTADIO"...! con una fantástica fiesta deportiva y artística...!

¡VAYA AL ESTADIO EL 7 DE DICIEMBRE!

BENCINA

— Y —

REPUESTOS

— PARA —

AUTOMOVILES

★

PROVEEDOR DE TODOS LOS DEPORTISTAS

★

VITACURA Nº 4

TELEFONO 47026

EN LAS CARTAS EL

AS DE ORO

EN LOS VINOS

CONCHA Y TORO

Y EN LAS CANCHAS

COLO COLO

HOMENAJE DEL MEJOR VINO CHILENO

AL MEJOR EQUIPO CHILENO

Nunca había jugado como ahora

ALFONSO DOMINGUEZ GUIÑEZ.— Es de la ciudad de los Donoso y de Don Quijote, pero como los Dominguez, son muchos hermanos, y este: PONCHO, es ya famoso hay que agregar en las glorias de la capital del Piduco, el bravo capitán colocolino. Porque nació en ella, en Talca, blasonada e industrial, allá por el 18 de diciembre de 1916. Guapo para el deporte de la pelota, con sus hermanos formaba un equipo regional, terror de la zona. De la provincia donde fuera ídolo, saltó a la capital y vistió la casaca de los miuras de Santa Laura. Cañoneaba, y por eso lo trajeron para la artillería gruesa del Colo Colo. En la camiseta alba ha sido su consagración nacional y el crédito que tiene en el extranjero como centro. Si nó que lo desmientan las marcaciones al hombre, y a sus canillas, que le hacen los backs rioplatenses cuando juegan contra él, Dominguez, tiene 4 campeonatos del fútbol profesional y muchas temporadas internacionales a su haber, y ha ido superando de temporada en temporada su actuación. Comenzó como ataque rompedor, briosos y con dinamitazos a las redes. Ahora ha culminado como cerebro director de juego. Podriamos decir que a veces demora la jugada, para abrir un libro que se llama "La Suprema Estrategia de la redonda", en dónde sale lo que tiene que hacer, y ese final es un pase largo, que descoloca a toda una defensa y que pone raudo a López, y nervioso al guardavallas.

Dominguez es Bachiller y profesor de Educación Física, y la seriedad de su cara impenetrable es trasunto de lo serio que toma el fútbol. Una vida ejemplar, voluntariosa, y siempre superándose, lo ha hecho llegar a formarse una gran situación en el comercio. A veces atraviesa un auto, y el pelusa dice con orgullo: Ahí va Dominguez con su auto! Y, es que el pelusa colocolino puede andar a pata pelada, pero tiene orgullo del auto del gran capitán de la victoria. Capitán, que no rezonga en la cancha; que recibe sin chistar; que juega con la rodilla inflamada, así como el corazón de él le inflama la pólvora al chutazo que perfora las piolas y que marca el gol del triunfo.

Dominguez ha hecho escuela de lo que debe ser un director de equipo, adentro y afuera de la cancha. Actualmente es el mejor centro delantero nacional, y a Guayaquil, debían mandarlo por cable el día que lo necesiten. A equipos recios, hombres recios como él. Y a los petardos de Boyé, de Moreno y otros, el chut atómico de Poncho.

ACTUALES PUNTEROS.— El equipo B. del Colo Colo, actual puntero del torneo de las reservas de honor, acompañado de su director, señor José Bustos

¡CAMPEONES!

¡Colo Colo campeón!

Y el grito de la masa surge potente, espontáneo, rugiente, reflejando elocuentemente el sentir que brota desde muy hondo, con toda el alma, y que demuestra la satisfacción, lógica, por lo demás, que les invade luego de llegar triunfante al fin de la jornada llena de obstáculos, pero que le proporciona más méritos aún a la victoria definitiva. Es la voz del hincha, fiel expresión del espíritu que anima al club campeón. Más aún, Es el sentir del país entero, desde Arica a Punta Arenas, o hasta la Antártida misma, porque, ¿quién puede saber si a lo mejor en el corazón de uno o más de los esforzados guardianes de nuestro sector polar, no palpita el fervor que en estos instantes anima a los colocolinos? Es que la camiseta blanca con la insignia azul y roja en el pecho, ha sabido adentrarse en el alma del pueblo, que es Chile, quién, desde su nacimiento, lo identificó como su predilecto, el que iba a tomar su representación en las duras jornadas que le dieron carta de cuadro capaz. Podría decirse además, y no nos encontraríamos muy errados, al asegurar que Colo Colo es el pueblo mismo y que tiene las mismas características suyas, pues, si bien en sus albores practicó un juego en cierto modo académico, a medida que crecía, paulatinamente iba tomando las características que hasta hoy posee, cuales son las de equipo pujante, batallador, lleno de entereza y dispuesto a jugarse entero en procura de su objetivo, características tal vez tomadas del alma misma de nuestro pueblo que, como lo dijimos, es su más inconmicional simpatizante.

Pero, ¿de dónde nació esa popularidad y por qué conquistó a la masa? ¿Cuáles fueron las causas que pudieron hacer de él el elenco popular por excelencia? Quizás se desconozcan, a pesar de que pueden ser muchas. Lo más probable, es que se argumente la excelencia del juego practicado por sus integrantes en los primeros momentos de su vida. Puede decirse también, y es muy lógico, que el destino quiso que fuera Colo Colo el elegido, ya que a alguno de los clubes tenía que corresponderle tal distinción. Existe otra razón que puede ser decisiva y que es la de la jira que el cuadro albo realizó a Europa y durante la cual contó con el apoyo de todos los aficionados chilenos los que, a la vez, le adjudicaron la responsabilidad de defender los prestigios no sólo de un club, lo que en realidad era, sino que del fútbol chileno en general, lo que trajo como consecuencia una gran admiración y simpatía que pese al tiempo transcurrido, perduraron y aumentaron hasta llegar al grado que hoy nos preocupa. Repetimos que cualesquiera de las razones expuestas puede ser la decisiva, pero nos inclinamos a creer que la verdadera, es y seguirá siendo desconocida, por cuyo motivo hay que aceptar como la más razonable, la de los que dicen que Colo Colo es el club más popular por que así tenía que ser, pues una fuerza extraña así lo quiso.

Se ha dicho que la popularidad es un factor del éxito, y este concepto una vez más tuvo su ratificación: Colo Colo es nuevamente campeón. Pero hubo ocasiones en que tal afirmación fué puesta en duda. Durante los campeonatos efectuados en 1945 y 46, Colo Colo, a pesar de su popularidad no cumplió de acuerdo con sus antecedentes. Especialmente en aquél, el elenco albo defraudó a sus simpatizantes, ya que ocupó el penúltimo lugar de la tabla de posiciones, Pero éste fracaso momentáneo, que por única vez se manifestó en la tienda alba, sirvió para que los simpatizantes de Colo Colo demostraran el verdadero cariño que sentían por los colores de su club, pues, siempre, esta vez más que ninguna, le prestaron su más decidido apoyo y colaboración. Pero la institución de San Pablo, cual el Ave Fénix, renació de sus cenizas y es así como nuevamente lo tenemos ostentando el título. Es una palpable demostración de que no sólo los triunfos hacen a una entidad, sino que también los ratos amargos, que son los que verdaderamente indican lo que vale como institución propiamente dicho. Colo Colo ya lo demostró y en ello radica su mayor mérito. Así se explica entonces que, a pesar de todo, el elenco albo despierte simpatías en todos los sectores y no está demás decir también, que en el fondo de cualquier hincha, sea del club que sea, se esconde un pedazo de colocolino.

Es por eso que no estaremos equivocados al decir que, Colo Colo campeón, es la materialización de los anhelos que embargan a la mayoría, es decir al pueblo, y al decir al pueblo, queremos significar, todo Chile.

VASGUZ.

¡Un domingo 7!... celébrelo en el ESTADIO NACIONAL, festejando el noveno aniversario de la inauguración del mayor recinto deportivo del país.

¡7 de DICIEMBRE, "DIA DEL ESTADIO"!

TIENEN A SU CARGO LOS INFANTILES.— Héctor Gálvez y Benjamín Valenzuela, integrantes de la comisión de equipos inferiores, de los cuales han salido muchos cracks para los conjuntos superiores

Róbinson Alvarez, gran presidente

PARA muchas personas, don Róbinson Alvarez Marín es el dirigente más positivo y eficiente del fútbol chileno.

Y quienes así piensan fundar juicio tan halagador en lo mucho que en favor del deporte popular ha realizado el señor Alvarez, siendo oportuno recordar que fué él quien en momentos de aguda crisis económica de todos los clubes de la División de Honor obtuvo para éstos la ayuda gubernativa, cristalizada en un préstamo a largo plazo de seis millones de pesos, y que luego el mismo señor Alvarez, convirtió prácticamente en donación, logrando que el Honorable Congreso acordara a la División de Honor una subvención anual de seiscientos mil pesos, que alcanza para servir el primitivo préstamo.

Se sabe también de su decisiva intervención ante el vicepresidente de la República señor Alfredo Duhalde, para el envío al Congreso del proyecto, convertido hoy en ley, que exime a los espectáculos deportivos del pago de toda clase de impuestos. Autorizado por el señor Duhalde, el presidente de Colo Colo continuó luchando en favor de la elaboración de ese beneficioso proyecto de ley, ante el Ministro de Hacienda don Pablo Ramírez, ante el Director de Impuestos Internos, don Julio Pistelli, y, posteriormente, ante numerosos parlamentarios, hasta que su iniciativa culminó con el éxito que ya de todos es conocido.

Pero no hay duda de que ha sido en Colo Colo donde don Róbinson Alvarez Marín ha gastado sus mejores energías de dirigente incansable y totalmente identificado con su club. Tal vez no se exagera si se afirma que a don Róbinson Alvarez debe Colo Colo, más que a ninguna otra persona, el alto grado de eficiencia y progreso que hoy ostenta. Entre sus mejores aciertos, bien valen la pena ser destacados la chilenización del cuadro de honor, la adquisición del Estadio de Carabineros, la brillante jira de San Lorenzo de Almagro, sus campañas de conscripción de socios, la formación de nuevas ramas deportivas, y así, muchas otras iniciativas que han contribuido de modo decisivo a hacer de Colo Colo, el club de mayor arrastre, de mayor popularidad, de mayor número de socios y de mejor cotización en el extranjero entre todos los del país.

Podría decirse que don Róbinson Alvarez es una especie de presidente vitalicio de Colo Colo, pues lo ha sido durante los años 1935, 1939, 1940, 1941, 1943, 1944 1945 1946 y 1947, constituyendo clara demostración del acierto de su gestión directiva, el hecho de que Colo Colo se ha clasificado campeón, siendo él presidente del club, durante los años 1939, 1941, 1944 y 1947.

Pese a la oposición de algunos, la verdad es que el señor Alvarez cuenta con la adhesión entusiasta de la casi totalidad de los socios, que ven en él al colocolino N.o 1, por su abnegación, por su ilimitado entusiasmo y por el fervor que siempre ha puesto para servir a su institución.

Ha contado también el señor Alvarez con la colaboración eficiente de grandes colocolinos, y especialmente con la de don Hugo Larraín Fernández, que durante seis meses lo reemplazó en la presidencia, en forma brillante. Afirman los colocolinos que los señores Alvarez y Larraín forman el binomio de la victoria, y que garantiza un futuro grande para Colo Colo, pues mientras don Róbinson Alvarez conoce y domina todos los problemas deportivos, el señor Larraín es un experto para el manejo de las finanzas de la institución alba, y garantía cierta del financiamiento del club.

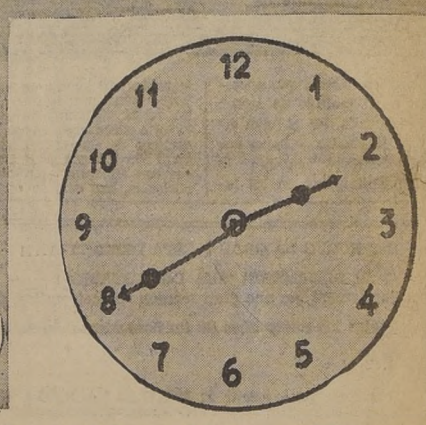
Y junto a ellos hay que recordar a don Albino Hidalgo, colocolino tradicional; a don Andrés López, secretario durante varios años y competente dirigente deportivo; a don Adolfo Fluhman, el tesorero; y a directores tan entusiastas como el doctor Humberto Verdugo, como don Francisco Lorca, don Carlos Moreno, don Isidro Tatché, don Luis Orellana, don Miguel Luis Valdés, el doctor Carlos Haupt, don Juan Briones, don Luis Ternán Galarce y todos los demás que forman la actual directiva que ha sabido llevar a Colo Colo a la conquista del Campeonato de 1947.

En este homenaje que LA NACION rinde a Colo Colo, no podíamos dejar de destacar en la forma que lo merece a su presidente don Róbinson Alvarez Marín, quien ya está preparando para febrero próximo un Campeonato Sudamericano interclubes, que seguramente, será otro de sus grandes aciertos en beneficio del club de sus afectos.

P.

PRESIDENTE DE TODOS LOS ALBOS.— D. Róbinson Alvarez Marín, alma y nervio del Colo Colo, que ha ocupado la presidencia en los años 1935, 1939, 1940, 1941, 1943, 1944, 1945, 1946 y 1947. Siendo presidente el señor Alvarez, los albos han ganado en 1939, 1941, 1944 y 1947

TODA una organización contribuyó al triunfo del popular COLO COLO



En tiempo mínimo, todos los jugadores accidentados fueron devueltos a la cancha en

PERFECTAS CONDICIONES

PORQUE fueron atendidos en el más moderno Hospital Traumatológico de Sud América

debido a que Colo Colo tiene asegurados a sus jugadores en la más fuerte Cía. Aseguradora de Accidentes

CIA. ASEGURADORA DE ACCIDENTES
CAJA DE ACCIDENTES DEL TRABAJO

SAN MARTIN 771
FONO: 83271
Atención diurna y nocturna

TRAJES DE MEDIA CONFECCION

Ud. lo vé lo prueba y se lo lleva

Solicite un Crédito

Enrique Guendelman

SAN DIEGO 225 FONO 63831
DONDE HACE RINCON

TRES QUE LO DIERON TODO

Sus capacitados dirigentes

En el grabado precedente aparece el directorio del Colo Colo, que ha llevado al club a la conquista del campeonato profesional de 1947, que mediante una atinada política financiera, ha consolidado la situación económica de la institución. Lo integran las siguientes personas: De pie, de izquierda a derecha, señores Ignacio Bravo, delegado suplente; Edgardo Andrade, delegado titular; Mario de la Fuente, Miguel Valdés, Francisco Lorca, Carlos Moreno, Luis Orellana, Humberto Verdugo, Alfredo Crossley, José I. Vergara, Carlos Haup, Vicente Arica, Luis H. Galarce, Eugenio Orrego y Juan Briones, directores; sentados, de izquierda a derecha; señores Erasmo Martínez e Isidro Tatché, directores; Andrés López, secretario; Hugo Larraín, primer vicepresidente; Robinson Alvarez, presidente; Albino Hidalgo, segundo vicepresidente; Adolfo Fluhmann, tesorero, y Rafael Silva, director.

Su mejor aporte, su más decidida colaboración y todos los empeños de que son capaces, otorgaron estos tres hombres al triunfo de tan alto significado que acaba de obtener el popular equipo de los albos.

Enrique Sorrel, crack de otras temporadas, ídolo de los aficionados que vibraron más de una vez ante la acción pujante o el remate violentísimo del winger, tuvo en 1947 la responsabilidad de la dirección técnica del campeón. Así como otrora sorteó muchos obstáculos en el camino del gol, supo ahora insinuar tácticas ante sus adversarios, que no hallaban cómo superar al equipo que iba de triunfo en triunfo. El "Tigre" respondió con creces a la confianza de los miles de adeptos de la casaca blanca.

Francisco Lorca estuvo siempre al lado de la cancha, llevando el estímulo o atendiendo de cerca a los campeones de 1947. Como delegado de los dirigentes, se preocupó de cada una de las actividades del equipo, sin importarle sacrificios, sin detenerse en reconocimientos, tal como lo hizo cuando estuvo entre los palos del arco de Colo Colo. A él corresponden también, por la labor realizada, muchos de los halagos de esta victoria notable de los albos.

Alfonso Domínguez completa el trío de ases que tuvo en 1947 la divisa de la popular entidad de calle San Pablo. En la cancha fué el peón, el que movió al equipo en procura de la conquista, el que dispuso lo que había que hacer si la faena se tornaba difícil para sus pretensiones. Lo vimos más de una vez dar ánimos al zaguero que fallaba o al guardavalla vencido sin atenuantes. Pudo ser el sácer de la actual temporada, pero prefirió llevar la responsabilidad de la proyección de la victoria antes de los aplausos del gol. Domínguez fué un buen capitán para un gran equipo.

EL ESTADIO NACIONAL tiene 64 hectáreas de campos deportivos... ¡y una extraordinaria fiesta para Ud....!!

El domingo 7 de diciembre, a las 3 de la tarde, se inicia por tercera vez el "DIA DEL ESTADIO, la fiesta del vigor y la cultura.

¡No falte...!!

Es de los que trabajan siempre

ROSAMEL MIRANDA GUTIERREZ.— Otro crack en ciernes, salido de la famosa división especial colocolina, y apenas con 22 años, macizo, pleno de vitalidad y resistencia. Es santiaguino, y trabaja en el Laboratorio Chile, como empleado. Lo difícil, para Miranda, ha sido entrar a jugar como centro half del equipo de honor, teniendo que soportar comparaciones con otros cracks, y con antiguos centro medios de la hitsoria colocolina, que hicieron escuela de gran fútbol en ese puesto. Sin embargo, Rosamel Miranda, tesoneramente, ha llegado a conquistar la justipreciación cariñosa de sus medios para centro half. Lo que le falta, es de pulimiento, y será fácil, porque es disciplinado para los entrenamientoos y para seguir los consejos de Sorrel, que lo prepara de manera especial. Miranda, tuvo brillante participación en el campeonato de 1947, y salvó con éxito la delicada misión de ser el hombre llave del equipo.

La elocuencia de los números

Las estadísticas relativas al monto de las cuotas sociales que recauda Colo Colo denotan un aumento constante y perfectamente acentuado, como puede apreciarse por las cifras que se indican a continuación, y que hablan con la elocuencia categórica de los números:

Años:	1940	1941	1942	1943	1944	1945	1946
Monto:	$ 20.425	$ 26.900	$ 45.574	$ 222.620	$ 326.660	$ 347.180	$ 690.385

En 1947, hasta el 25 de noviembre: $ 1.005.965.

Es interesante destacar que la curva ascendente que representa el volumen de cuotas recaudadas, no aparece afectada por la posición del equipo de honor, como lo prueba el aumento que se advierte en el total de cuotas percibido en 1945, año en que Colo Colo ocupó el penúltimo lugar de la tabla de posiciones, en relación con 1944 en que se clasificó Campeón Profesional después de una brillante campaña.

BORDEREAUX DE PARTIDOS OFICIALES

Un aumento progresivo, como en el capítulo de recaudación de cuotas sociales, arrojan los bordereaux de partidos oficiales de Colo Colo, como lo demuestran las siguientes cifras:

Años:	1943	1944	1945	1946	1947
Monto:	$ 237.814.55	$ 528.164.95	$ 241.330.54	$ 453.446.70	$ 1.111.363.80

El bordereaux correspondiente al año 1947, constituye el record en recaudaciones obtenidas por un club chileno a lo largo de una campaña oficial.

Destaca en la mitad de la cancha

CONTRERAS.— Otro sanfelipeño en el Colo Colo, y con 26 años recios, pujantes, que lo convierten en un bólido cuando ataca. Está en el club sólo desde este año, y su actuación en la delantera, especialmente de wing derecho, ha permitido correr a Aranda más al centro, sin perder nada. Es famoso el pique de Clavero. Cuando se necesitan hombres duros para ciertos adversarios pesados, ahí está el sanfelipeño. Nunca tiene miedo. Su papel en el Sudamericano del 45 fué relevante, pero le sucedió lo que a los demás internacionales chilenos: al año siguiente se opacó. Ahora, en Colo Colo, ha vuelto a repuntar y mientras más siga el tiempo, más jugador volverá a ser, porque es de pasta de campeón.

En su vida privada, ejemplar. Es técnico en radios.

COLO COLO FC

CAMPEONES

Orange-Crush
MARCA REGISTRADA

CIA. CERVECERIAS UNIDAS

David Arellano, el capitán inolvidable

Felicitaciones de don Arturo Alessandri

CON motivo del brillante triunfo alcanzado por el equipo de honor de Colo Colo en su campaña oficial de 1947, este club ha recibido, entre las primeras, las siguientes conceptuosas comunicaciones del Presidente del Senado, don Arturo Alessandri Palma y del Club Deportivo de la Universidad Católica de Chile:

"Santiago, 20 de noviembre de 1947.

Señor don
Róbinson Alvarez Marín, presidente del Colo Colo F. C.
Presente.

Mi querido amigo:

Con viva complacencia me he impuesto de que el Colo Colo F. C., la más popular de nuestras instituciones deportivas y de la que me honro en ser su presidente honorario, ha conquistado brillantemente el título de campeón del año 1947 en la más importante competencia del fútbol nacional.

Ante tan resonante triunfo he querido hacer llegar a usted y por su intermedio a los demás miembros del H. Directorio de Colo Colo y a todos los jugadores de su equipo representativo, mis más expresivas felicitaciones, pues estoy penetrado de todo el enorme valor social que encierran las nobles actividades al aire libre y de la gran obra que en favor del perfeccionamiento físico de nuestra raza, viene cumpliendo el glorioso club Colo Colo.

Es particularmente halagador el hecho de que Colo Colo haya triunfado en el campeonato del año 1947 con un equipo netamente chileno, ya que ello significa que en nuestra tierra existen elementos física y moralmente aptos para vencer en las lides deportivas.

Le reitero mis congratulaciones y me suscribo de usted como S. S. y afectísimo amigo.

(Fdo.): ARTURO ALESSANDRI".

DE LA U. C.

"Santiago, 5 de noviembre de 1947.

Señor presidente del Club Colo Colo.—Presente.

Señor presidente:

Liquidada virtualmente la competencia oficial del fútbol metropolitano, con la victoria del club de su digna presidencia, nuestra institución se apresura a expresar a Colo Colo sus más cordiales felicitaciones por la brillante campaña cumplida, coronada con el campeonato de 1947.

Este hermoso triunfo premia los esfuerzos, desvelos y entusiasmos de los componentes de un equipo, que a través de todas sus presentaciones lució un perfecto estado físico, una disciplina ejemplar al servicio de una destreza admirable, en forma que la victoria obtenida es, tal vez, la de mayor jerarquía en la vida de Colo Colo.

Nos hacemos un deber, pues, dando paso a los más nobles sentimientos deportivos de la U .C. en saludar con este motivo al gran club de la casaca alba, presentándole nuestras más calurosas felicitaciones a su directiva y, por su intermedio, a los muchachos que contribuyeron a la conquista de tan señalado galardón.

Saludan atentamente a usted.

(Fdos.): OSCAR ALVAREZ L., presidente.—HARRY RAHAUSEN J., secretario general".

La rama de tenis se formó este año

En el presente año, ha quedado constituída la rama de tenis de Colo Colo, que a la fecha cuenta con más de 60 entusiastas cultores, los cuales disponen para la práctica de su deporte favorito, de dos espléndidas canchas mantenidas en inmejorables condiciones.

El directorio que rige la rama de tenis, está integrado en la siguiente forma:

Presidente, señor René Mercado.

Vicepresidente, señor Héctor Baracna M.

Secretario Hernán Covarrubias

Prosecretario, señor Germán Mulhausen.

Tesorero, Duberly Moyano A.
Protesorero, Hernán Arriagada.
Directores: Helmut Sckmelzer. Rubén Serra. Sergio Kosky. Américo Trujillo.

Vemos en el grabado un grupo de jugadores de la rama de tenis de Colo Colo.

De izquierda a derecha: D. Moyano; Juan Leiva; Rubén Serra; Viruta González; R. Benavente; Germán Mulhaussen; Hernán Covarrubias Sergio Kisky y M. Mancilla.

Oriente

ESTABLECIMIENTOS ORIENTE

EL DE MAS ALTA DISTINCION EN SU GENERO, A

COLO COLO

EL PRIMERO DE CHILE ENTRE LOS CLUBES DEPORTIVOS DEL PAIS.

Oriente

PLAZA BAQUEDANO

Publicita

LOAS DE UN HINCHA

ENTUSIASTA COMO POCOS

Hemos recibido la siguiente colaboración:

"Señor Director de Deportes, LA NACION.— Presente.

Luego de saludarlo respetuosamente, me permito solicitarle la inclusión de estas líneas, en el Suplemento extraordinario de LA NACION, con las cuales he deseado adherirme al regocijo que invade a los colocolinos en éstos momentos, a la vez que rendirle mi homenaje de sincera simpatía a Colo Colo, campeón de 1947. Si ellas merecen tal honor, reflejarán el espíritu que anima a un verdadero colocolino.

"CAMPEON"

"C olo Colo el coloso
O tra vez luce orgulloso
L o propio, lo grande, lo mejor
O tra vez eres campeón

C ampeón
O ndea imponente tu albo pabellón
L uce junto al glorioso tricolor
O ndean juntos saludando al
¡Campeón".

Agradeciendo de antemano su gentileza, se despide de Ud. un colocolino auténtico que, por su intermedio, rinde su admiración de chileno, a lo verdaderamente chileno.— (Fdo.).— A. Riquelme, un colocolino valdiviano, carnet 62467".

Felicitaciones para albos desde Serena

HAY OTRO COLO COLO

Con motivo de aparecer el Suplemento Deportivo en homenaje a Colo Colo, el Club de este mismo nombre de La Serena nos ha enviado una reseña sobre esta institución y que tenemos el agrado de insertar en seguida:

"El Colo Colo de La Serena fué fundado en 1944, por don Juan Calderón, su actual presidente, y sus primeros socios fueron los niños del barrio de este nombre. Gracias a una atenta comunicación del señor Robinson Alvarez, presidente de la institución metropolitana, se nos permitió llevar el nombre de "Filial de Colo Colo".

En 1945 nos dedicamos a formar en forma cultural y deportiva a todos estos niños, dándoles conferencias todos los sábados y sometiéndolos a entrenamientos todos los domingos. Se jugaron sólo partidos amistosos de los cuales no se perdió ninguno.

En 1946 se ingresó a la Asociación local, con dos equipos infantiles y juveniles. A mediados de año se hizo un campeonato relámpago en el cual tanto el infantil como el juvenil se clasificaron campeones. Al final de este mismo año resultaron clasificados, infantil, campeón y juveniles vicecampeones.

En 1947 por primera vez se inscribió en la Asociación local un equipo adulto. El resultado fué que se clasificaron no hace mucho campeones invictos, con 10 goles a su favor por sólo 1 en contra. En cuanto a los infantiles y juveniles continúan compitiendo oficialmente. Ambos ocupan el segundo lugar.

Este club tiene el valor de ser uno de los más disciplinados, cuenta con todo lo necesario para desenvolverse cómodamente.

Tenemos la sede social en la calle Colo Colo 1141.

DE LA ASOCIACION

La Asociación de fútbol de La Serena, hizo llegar al directorio de Colo Colo sus más expresivas felicitaciones por el triunfo alcanzado. La nota dice así:

"La Serena, 30 de octubre de 1947.

Señor presidente Club Deportivo Colo Colo.— Presente.

Muy señor nuestro:

Cúmplenos el deber de saludar a Ud. y rogarle se sirva hacer llegar a directores, socios y jugadores del prestigioso club de su digna dirección, nuestras más expresivas felicitaciones en su tercer aniversario.

Esta Asociación, hace votos fervientes por el siempre creciente progreso en sus años futuros, y que el éxito corone siempre a esa floreciente institución.

Muy atte. Ss. Ss.

Por la Asociación de Fútbol de La Serena.— (Fdos.) Raúl Tapia M.— Fernando Alvarez A.".

DE LA S. INFANTIL

La Sección Infantil de la misma Asociación envió, por su parte, la siguiente nota de felicitación:

"La Serena, 11 de noviembre de 1947.

Señor presidente del Club Deportivo Colo Colo.— Presente.

Muy señor nuestro:

La Sección de Fútbol Infantil de la Asociación La Serena, saluda sinceramente al Presidente, Mesa Directiva, socios y jugadores del Club Colo Colo, al cumplir su tercer año de labor deportiva, y formula fervientes votos por el progreso del Club que Ud. preside con tanto acierto y abnegación y le desea toda suerte de éxitos, en temporadas venideras. Saludan atenta y respetuosamente a Ud. e integrantes de la institución alba, Ss. Ss.

(Fdos.) Raúl Tapia T. y Sergio Díaz B.".

FUE, ES Y SERA DE COLO COLO

UN SOCIO ENTUSIASTA

"Santiago, 18 de noviembre de 1947.

Señor Jefe de Deportes del Diario LA NACION.— Pte.

Respetado señor: Me dirijo a Ud. por intermedio de la presente con el objeto de solicitarle que acepte mi humilde adhesión de simpatía hacia el popular conjunto chileno de Colo Colo, campeón profesional del fútbol de este año.

Al hacerlo, me inspira la misma seguridad que me impulsó al dirigirme a Ud. anteriormente, para más precisión, el 14 de enero de 1947, ocasión en que le brindé mi homenaje al Diario de los deportistas, LA NACION, recibiendo al mismo tiempo la satisfacción de ver publicado un acápite de mi carta de felicitación, como asimismo ver destacado en sus columnas el nombre de un modesto servidor.

Ahora, me permito solicitarle que, para honor de Colo Colo, se sirva incluir en su próxima edición mi saludo y adhesión junto con la fotografía que le adjunto a la presente, lo que significará una gran satisfacción para este socio de la popular institución alba, quien por intermedio del diario de los deportistas chilenos, recibirá el estímulo y la felicitación que se merece como flamante campeón. Por lo tanto le digo que, de figurar mi nombre y fotografía en las páginas del Suplemento de LA NACION, Ud. habrá premiado a un hincha que se sentirá sumamente satisfecho, más aún, por el motivo que a continuación detallo:

Soy en verdad joven, pero que, a pesar de ser pobre, soy un gran patriota. Es así como me he impuesto voluntariamente una misión que cumplo día a día, misión que quizás es única entre las juventudes chilenas. Desde los 8 años (ahora tengo 23) llevo consigo un libro de vida, lo que para mí es lo más honroso, pues lo he dedicado a mi madre y a mi Patria, que son las cosas que más quiero en la vida y, para que Ud. me comprenda mejor, le diré que no tengo vicios. Soy empleado y lo único que acepto es presenciar cuanta clase de deportes se efectúan en ésta, especialmente el fútbol, y por tal motivo pertenezco como socio del Colo Colo F. C. con el número 8659.

Expuesto mi caso, me permito pedirle se sirva analizar si en realidad soy merecedor a figurar en su diario, en la edición extraordinaria de homenaje a Colo Colo. De ser así, mi libro de vida se verá incrementado considerablemente, máxime cuando también contará entre sus páginas con el aporte de los jugadores de Colo Colo, quienes han prometido estimularme dentro de poco con su apoyo.

Ruego a Ud. se sirva ver la edición del 16 de enero del presente año y comprobar de esta manera el saludo de que hice objeto a LA NACION, orgullo del deporte nacional, para yo tener de esta manera la seguridad de que mi pedido de hoy se verá coronado con un nuevo triunfo.

Reciba Ud. el saludo atento que le envía un amigo, si Ud. así lo desea, a la vez mis votos de grandeza y prosperidad para el diario de los deportistas: LA NACION. —(Fdo.).— Gustavo Esparza Pino.

EN SU CAMPAÑA INTERNACIONAL

Destacada ha sido la actuación cumplida por Colo Colo en las campañas internacionales que sostuvo con Alianza-Lima en el curso del mes de febrero de 1947 y con el poderoso conjunto de San Lorenzo de Almagro, que venía de realizar una jira de aplastantes victorias en España y Portugal, en marzo del presente año.

En los partidos jugados contra Alianza-Lima, 8 y 22 de febrero, Colo Colo perdió estrechamente por 2 a 3 goles, en el primer encuentro, y se impuso en el segundo, por dos goles a cero de su fuerte contendor.

Contra el conjunto de San Lorenzo de Almagro, campeón argentino de 1946, Colo Colo cumplió notables presentaciones en una temporada internacional que fué unánimemente conceptuada como la de mayor relieve verificada en canchas chilenas. No obstante ser batido en ambas oportunidades, 23 y 30 de marzo, por 3 a 2 y 2 a 1, respectivamente, su desempeño, como lo acredita lo estrecho del score, fué evidentemente satisfactorio.

Cabe recordar que el bordereaux de $ 1.150.085.— registrado en el primer partido con San Lorenzo de Almagro y la asistencia de público, 61.552 espectadores con boleto, constituyen records en partidos efectuados en canchas chilenas hasta la fecha.

Cariño extraordinario que sus compañeros de equipo sintieron por el caballeroso deportista

(Escribe Edgardo Andrade Marchant)

SE había cerrado la tierra sobre el manojo de copihues venido del lejano Arauco, y amarga era la pena, como agua de natre destilada desde el corazón hasta los ojos. No quedaban ya, ni reproches a la perra suerte, ni quejas contra la torva muerte, que se perdía con su saco a cuestas sobre la noche caída en el paisaje castellano. Rezongaron las campanas de las altas catedrales; siguieron orando los guerreros de piedra tallados en el silencio fresco de las criptas, y, la alegría de todos, colgó para siempre, cintajos negros en las guitarras de los 20 años.

Partieron para el levante una mañana nacarada, en un tren que llevaba los vagones arrastrados como rosario de tristezas. La vieja ciudad se quedaba como un cofre de los restos del compañero amado, con sus torres barrocas, cuidándolo; con su Obispo de palabra de bálsamo; con los estudiantes sin estudiantinas reidoras, y los futbolistas que hacían zetas con el lenguaje y eses con la pelota en la cancha. Valladolid era ya de esos que iban en el tren; de los mismos que en Chile estaban apuñalados por la congoja; de los chiquillos de la escuela del viajero infinito, que siendo maestro, les había dicho que la "o" era una pelota redonda, para meterle goles a la ignorancia. Todo por culpa del que buscó la almohada eterna por donde Mío Cid y Don Quijote, cabalgaron su gesta y su romance.

Uno de ellos se atrevió a abrir el maletín y sacó un chuteador, y para mirarlo bien lo alzó, y probó con los dedos los toperoles aun pintados con el pasto de la tarde triste.

Otro, no lo hubiera dicho nunca, y tenía alguién que decirlo, rompió: "¿Qué luto le vamos a poner a la camiseta"?

La pregunta era para todos y, por eso, nadie contestó.

Solamente, uno, lejos, comenzó a silbar dulcemente, la misma canción del Capitán fugitivo que ya estaba en las canchas heladas con pórticos de mármol. Los demás, hablaban con rumor de esteros cansados, de árboles de alamedas sin hojas. La embajada de rotos chilenos, pujantes, orgullosos, dicharacheros, que sonaba como cascabel de espuela apatronada, seguía desfilando con el correr del tren que atravesaba el campo de la Madre Patria, y llevando su dolor, como entierro de niño huérfano, en cuatro tablas de madera, llevado por el padrino, encima del pingo pobre con pellón de oveja negra.

Era el mar de levante, ante los ojos, barnizado de sol y con paisajes de aguas azules encostradas de luz, y manchones de barcazas de grandes velas latinas, rompiendo el horizonte de conchaperla. El tren entraba en la fiesta y aparecían naranjales puntillados de oro. Dio sera bueno; tenía una paleta borracha de colores, y les pintaba otro telón de fiesta.

—¡No es que ésto sea bonito! — dijo Colo Colo González.

—¿Qué es entonces?

—¡Es que David, viaja con nosotros de nuevo! ¡Y, nunca, pero renunca más, se irá de nuestro lado!

El Tibidabo se puso de fiesta. Las ramblas se adornaron con mujeres de ojos negros y castaños, y las flores de las ventas se pusieron coquetas y celosas. El alma barcelonesa canturreaba rápida como sardana de romería alegre. Y, David, es claro que estaba con ellos. Amaneció en la risa del Chato. En un chiste de Cariola. En el buen cigarro que el Maestro Guerrero se pitó con ganas frente a Montjuich. Estaba con ellos. Pero en la noche se despidió y les dejó las sombras como pañuelos de luto.

Pero volvió en la mañana, como diciéndoles, con reproche. ¿Para qué me dejaron ir anoche?

Era hora de poner el crespón, y hasta con eso estaba David, porque les dijo, bien al oído: ¡Niños, si no es luto... si es insignia colocolina!

De todas maneras, Olguín tuvo llovizna en los ojos. El Chato carraspeó fuerte. Colo Colo González, silbó una cueca de malas ganas, y Vitoco Morales, dijo una cosa fea.

—¿A qué horas jugamos, Don Carlos?

—A las cuatro ¡Y hay que ponerle pino, porque ahora es nada menos que con la Selección Catalana! ¡Lo mejor de España!

Y la tarde tenía mantilla de sol y peinetón de colinas esmeralda, y ruedo de raso azul, con lentejuelas de barcas pescadoras, al comenzar el partido. Público vocinglero aclamando a los favoritos. Encontrando que los chilenos eran menos negros que los africanos, que a veces llegaban de la costa del frente; casi del color de los mallorquinos, y ese medio rubio, y el otro, de ojos claros, pero... pero... ¿Dónde está Chile?

—¡Chile! ¡vamos! ¡Chile! está al lado de... al lado de Buenos Aires!

—¡No, señor! ¡Chile! Chile está en América, y Buenos Aires está en la Argentina!

—¡Qué no, señor! ¡Chile tiene una capital que se llama Santiago, y está al lado de la cordillera que hay que pasar, y yo sé, porque mi ahijado trabaja en una panadería llamada "La Barcelonesa", que es de un sobrino del albéitar de mi pueblo!

—¡Vamos, que sabe!

—¡Pero mire! ¡los chilenos atacan! ¡Mire, el delantero, ese chiquirritico que tiene dinamita! ¡Ese tal Olguín, que corre como perseguido por la Guardia Civil!

Y, el partido está encrespado. Y la tarde se ha sacado la mantilla y el peinetón, y la falda, de mar con barcazas de Sorolla, está pujando para que gane Cataluña contra los indios de Chile.

Van a tres... y el otro lo están haciendo en las fraguas del diablo, porque nadie sabe quién va a meter. Y si es Cataluña, pegan el grito separatista. Y si es Chile, el tal Caupolicán siente en el tormento puntiagudo al príncipe Don Hurtado García de Mendoza y al señor de Reynose.

Tres a tres. Y, uno más serían siete goles, y el siete es cabalístico. Y se arrea el wisky rubio, y lo ataja Morales, o lo apeguala Sanhueza, y lo pelotea llega el negro Morales. Y si es Cantimplora, lo ataja el barcelonés, y gritan las colinas y las ramblas, y hasta Cariola se traga las gotas de sudor. Duro el catalán; y de raulí apellinado el chileno. Nunca se había visto partido más famoso, ni contra los húngaros, ni contra los madrileños, ni los vascos.

Pero avanza, David. Ha dejado la tierra de Valladolid, y ha escapado de las torres barrocas que cuidan su sepultura. es él, el que le hace pase a Olguín. Y corre Cantimplora, pasa al Montjuich, y al Tibidabo y a los separatistas, y a los realistas, y entre las sardanas hace el centro sesgado, y vieja el Chato y pesca la bola, y el séptimo llega con ruido de cañonazo del Santa Lucía, y Colo Colo, se pone ahora la mantilla de sol y el peinetón de colinas mientras en la brisa del mar del levante, cantan diucas y zorzales de Colchagua.

En la paz de la noche recuerdan el gol, y nadie sabe como vino. Olguín dice que fué David el que le pasó la bola, pidiéndola de primera, que corrió y vió al Capitán frente al arco y el alma se la pasó a la pierna zurda.

Y, el Chato Subiabre dice que fué David el que le dijo que chuteara, diciéndole: "¡Tuya,... tuya Chato!!

—¡Eso lo dije yo hace tiempo! finaliza González! On David fué David el que le dijo que chuteara, pa no ejarnos nunca!! pa no ejarnos nunca, recontranunca mientras exista Colo Colo ¡Noción, que es cierto! y, tragando lágrimas que nunca supo si eran de dulce o agrio, rompió a cantar la buena cueca.

EDGARDO ANDRADE M.

David Arellano, habilidoso delantero, que cayó para siempre en las canchas de España

M. Instantina R.

BAYER

LA TABLETA DE CONFIANZA CONTRA

RESFRIOS Y DOLORES

Peligro para todos los arqueros

JORGE PEÑALOZA HUERTA.—Nació en el almácigo colocolino, que se nutre con sus años mocosos de las camisetas de los viejos consagrados. Jugador de infantil y de las intermedias, dió examen en la universidad alba, y cada año, tenían que decirle: "Peñaloza, eximido... pasa al curso superior. Y lo grande es que nunca se ha puesto en vedette, y sigue siendo el gran "Champa" de la cabrería del Colo Colo y de su barrio, en donde ya algunos le dicen: "Mi señor de Peñaloza".

Se ha impuesto en la cancha de año en año, y ahora es indiscutiblemente el crack en el puesto de insider izquierdo. Niño, a pesar de sus 24 años, y soltero, es un enamorado de su madre, y con ella vive. Allí, conversa y ríe en su vida de barrio, y algunas tardes en la cancha que divisa al San Cristóbal, hace de entrenador de los cabros del rincón de Independencia, y nadie le discute porque si él lo dice, tiene que salir el gol, de esa única manera. Peñaloza es empleado y gran cultivador del ahorro. Su hobby: el buen traje para el baile, con admiradoras y amigas. Sin embargo, lleva una vida modelo. No falta nunca a un entrenamiento, y es el más dócil para el consejo técnico. En esta forma, tiene que seguir progresando de año en año, y conservar sus condiciones físicas, que son espectaculares, en carrera, en poder del shoot, y en ese endiablado dibujo que hace con la pelota amarrada a los zapatos. Buscando un jugador característico de los albos, criollo, con malicia, inteligente, con pujanza y garra indomable, hay que poner a Peñaloza.

Es industria colocolina ciento por ciento, y llena de orgullo al club, porque en su camiseta ostenta campeonatos nacionales y el orgullo de defender afuera el prestigio de Chile.

Un recuerdo cariñoso al señor Ernesto Blake, gran colocolino

QUE FUERA PRESIDENTE DE TODOS LOS ALBOS

El Colo Colo que hace alarde de chilenísimo, sin embargo, tiene en su historia, y nada menos que como PRESIDENTE DEL CLUB, a un súbdito británico, pero que habría desafiado al mismo Colo Colo González a tenerle más cariño a la camiseta alba y al mismísimo Chile.

Se trata de don Ernesto Blake, venido del país padre del fútbol, y que en este rincón del mundo, encontró otra patria y a otra raza que supo quererle tanto, que fué capaz de darle dos veces la presidencia de una institución que es enjundia criolla y orgullosa de sus blasones araucanos, remachados desde el nombre glorioso.

Fué en una fiesta familiar, donde se topó con Róbinson Alvarez y algo se había enhebrado en dimes y diretes sobre la pelota, porque donde esté Robinson, conversan de wines y de toperoles hasta los Ministros de la Corte. Pues bien, las cuecas habían puesto los festejos que se celebraban en un terreno de confianza y simpatía, que todos los asistentes se creían hermanos siameses, cuando Róbinson, hecho un aparte con un distinguido contertulio, rubio y sonriente, le dijo: "Oiga, Misted Blake... ¿por qué no se viene mejor al Colo Colo, ya que le gusta tanto el fútbol chileno?".

Nada de pensarlo. Nada de "vuelva mañana", porque el importado respondió con chutazo al corazón, pescando de volea las palabras anteriores: "Con su amigo,... porque hace tiempo que quiero ser colocolino".

Y esta respuesta, dicha con acentos gringos, le metió tabaco rubio, oloroso, en las hojas de choclo que fuman los niños albos. Pero le metió a un hombre criado entre deportistas de su tierra, donde esa frasecita del "Fair play" es trébol de cuatro hojas cortado del pasto de sus canchas verdes y apli cado hasta para las cosas del espíritu y para formar ética de vida.

No había caso con él. Desbordaba generosidad del alma. La palabra siempre era ancha, moldeada en sonrisa. La cachaza criolla resbalaba en su peto de San Jorge, y cuando ya le conocieron toda la cáscara, les gustó la pulpa enjundiosa y dulce, y machihembraron al gringo en un sillón de dirigente. Luego, por su trabajo constante. Por su devoción colocolina que tenía parangones, pero nadie que lo superara, salió en el puesto máximo de la directiva, y se repitió dos años seguidos el cargo, en 1937 y 1938. Ya el gringo Blake era del patrimonio propio, como si hubiera nacido en las orillas del Renaico y hubiera jugado a la chueca con los mocetones de Caupolicán. Su nombre resuena como ese "All Rigth" del grito de la hinchada.

D. Ernesto Blake

Que le digan gringo, está bueno, para recordar que era rubio; para decir que sabía más de fútbol que nadie; para reconocer en su obra el sentido director altruista y generoso, importado de una tierra donde comienzan en las canchas de las Universidades los sucesos más grandes que determinan la historia del mundo.

Pero, un día se le agotó el corazonazo, y se nos fué con zapatillas de silencio, fumando en su pipa, sin humo ya, hacia el week-end eterno. Ahora, digo, DON ERNESTO, GRINGO LINDO, y yo sé que está de nuevo presidiendo a los albos que en otras canchas y moradas de nubes tienen su sitio, que por no conocerlo, se nos antoja misterioso y helado. Pero no debe ser así, porque con él están Vitoco Morales, Montero, Carvallo, Galichet, Manuel Morales, el dirigente de los niños, tantos otros, y en donde Mario Figueroa, que no hace mucho, muriera de horribles quemaduras, tiene ahora un cuerpo nuevo, brioso de 16 años, que le permite en los chau-chau, del cielo, meterle goles de chilena y de taquito a los querubines admirados.

E.

Hizo y fabricó muchos goles

HUGO LOPEZ MICHEA.—Alto, rubio, con cara de niño bueno. Sin embargo, es el malo de la película para los arqueros, porque saca goles con la zurda y la derecha, desde donde menos piensan. De repente, driblea y se corre por la baranda del corner, y fusila con bala roja. Otras veces, dibuja por el centro, y desde Talagante o Colina, mete un gol, en el Estadio Nacional. No hay distancia para él. Sólo queda el portero rascándose la cabeza y mirando feo a López. Llegó, desde Calera, en donde lo descubrió Saavedra, quien hasta ahora sostiene que López, por la dinamita, sería el gran centro delantero. Su patria, sin embargo, es Antofagasta y allá nació, hace 20 años atrás. Está empleado en la firma Luis Hernán Galarce, y comparte su trabajo con el fútbol. Ahora, ha ido a Guayaquil, y si se le discutió, por unos malos partidos, ha ratificado nuevamente su destreza con los últimos encuentros del campeonato, donde ha sido el crak. El secreto de algunas malas performances fué que estaba jugando con la rodilla lesionada. Ahora, completamente sano, es el jugador de jerarquía indiscutible, porque domina la pelota como quiere, la dibuja, cabecea como nadie, y corre como un gamo, pasándose las defensas como el Flecha del Sur. Como todavía está naranjo, irá perfeccionándose año a año, y llegará el día en que su categoría recuerde la de Olguín y Luco.

LA CAJA DE CREDITO POPULAR

aplaude el triunfo del Campeón

"COLO - COLO"

La salud física, en su más calificada expresión:

LOS TRIUNFADORES DEL CAMPEONATO DE FUTBOL DE 1947

La salud moral, en su factor más valioso:

LA PREVISION ECONOMICA.

La Caja de Crédito Popular es la ayuda más efectiva para el progreso material de las personas, por medio de su organización de ahorros.

Ahorrar en la Caja de Crédito Popular, con el 5½ por ciento de interés anual, el más alto que se paga en Chile, significa alcanzar más rápidamente el bienestar económico que se desea.

Campeones del Colo Colo en la Sección Cadetes

El mejor de sus cuadros es el de la división especial.- Los albos tienen una Comisión para Equipos Inferiores, que preside Héctor Gálvez

La entidad alba es de aquellas que piensan para el futuro. No siempre se dedicó a buscar a los mejores para llevarlos a su tienda. Su política actual —impulsada por el presidente señor Róbinson Alvarez Marín—es la de formar gente dentro de lo que se dispone, es decir, salir a jugar con lo propio. Y no puede ocultarse el éxito que ha obtenido esta iniciativa. Hay en Colo Colo muchos futbolistas jóvenes que ya podrían ser cracks en otros clubes. Esperan el momento de su consagración, que saben tendrá que llegar.

Los chicos, en el Colo Colo, o sea, los que participan en las competencias oficiales de la Sección Cadetes, tienen un directorio que los atiende sólo a ellos. Se llama Comisión de Equipos Inferiores y la integran los señores Héctor Gálvez, como presidente; Humberto Durán, secretario; Benjamín Valenzuela, tesorero, y Heriberto Riess, Belisario León y Gregorio Villarroel, como directores. Delegados ante la Sección Cadetes son los señores Benjamín Valenzuela, Humberto Durán y Sergio Karelovic.

Veamos en detalle las performances que han cumplido los conjuntos inferiores del Colo Colo en el año que termina.

Como premio a la División Especial, el directorio ha acordado realizar una jira al sur del país, en enero próximo, actuando en las principales ciudades como ser Puerto Montt, Puerto Varas, Osorno, Valdivia, La Unión, Temuco, Curacautín, Victoria, Concepción y Talcahuano.

DIVISION INTERMEDIA

Este conjunto formado por elementos juveniles y por consiguiente nuevo en el ambiente deportivo, ha sabido cumplir una campaña admirable. Vencedor del Campeonato de Apertura. En la Competencia Oficial del año en curso, tuvo la siguiente actuación: PRIMERA RUEDA: Venció al Audax Italiano 3x0, a Iberia 2x0, perdió con Santiago 4x1 (jugaron con nueve jugadores), venció a Magallanes 2x0, venció al Green Cross 4x0, al Santiago National 1x0, a Badminton 3x0, a Unión Española 3x2, con Universidad de Chile empató a cero. Terminó la primera rueda con un empate y una derrota y siete victorias.

SEGUNDA RUEDA: Empató con Universidad de Chile a uno, ganó al Audax Italiano 3x0, empató con Iberia a 2, venció al Santiago 2x1 (desquite de la derrota sufrida en la primera rueda), ganó a Magallanes 4x0, a Badminton 3x1. Le falta solamente el partido con Unión Española, siendo hasta la fecha puntero de la competencia y con claras posibilidades de adjudicarse el título.

Se anotaron 41 goles a favor y trece goles en contra.

Jugadores que destacaron nítidamente en la Serie Intermedia: la pareja de backs, Rostión y García; el centrohalf, Enrique Campos y en la delantera Miguel Avila, Ortega y Mandriaza.

Esta división igual que la especial, ha sido dirigida por el señor Benjamín Valenzuela, con el mejor de los éxitos.

SEGUNDA INFANTIL

De las series inferiores destacó también la segunda infantil, que cuenta con elementos que han sabido cumplir su cometido. Tienen asegurado el vicecampeonato, sobresalen su capitán, Leonel Gutiérrez, Adolfo Yábar, Pedro Torres y Pinto.

LOS DEMAS

La juvenil, primera infantil y tercera han cumplido satisfactoriamente en la competencia oficial, esperándose que para el próximo año lucirán mejor ya que hay pasta para ello.

Estos equipos han sido dirigidos por los señores directores Belisario León G., Heriberto Riess y Gregorio Villarroel.

DIVISION ESPECIAL

Este conjunto está integrado por jugadores que el año pasado (1946) actuaron en la División Intermedia que se clasificó campeón invicto en dicho año, premiando el directorio tan brillante comportamiento ascendiendo a todos los que formaron en la división intermedia en 1946, a la especial.

En enero de 1947, realizó una jira al sur, actuando en Talca, San Javier, Linares y Longaví regresando invictos. En el Torneo de Apertura de la Sección Cadetes, se adjudicó el campeonato, venciendo a Badminton 3x1, a Magallanes 3x0, y en el último partido a Universidad Católica 4x1. Integraron este conjunto: Navarrete; López y Mancilla; Fuentes, Herrera (capitán) y Núñez; Ahumada, Báez, Aguilera, Valle y Arredondo. Se anotaron 10 goles a favor y 2 en contra.

La campaña por la competencia oficial del presente año fué la siguiente: PRIMERA RUEDA: venció a Universidad Católica 3x0, al Audax Italiano 4x2, empató con Iberia a 2 tantos, ganó a Santiago 3x2, a Magallanes 4x2, al Green Cross 3x0, a Santiago National 5x1, a Badminton 5x1, a Unión Española 2x1, con Universidad de Chile empató a uno. Terminó invicta la primera rueda.

SEGUNDA RUEDA: Venció a Universidad de Chile 2x1, a la Universidad Católica 6x1, al Audax Italiano 2x1, perdió con Iberia 4x2, perdió con el Santiago 2x1, venció al Magallanes 3x0, al Green Cross 4x0, a Santiago National 2x0, a Badminton 3x0. En total anotó sesenta y nueve goles a favor por 23 en contra. Destacaron en dicha división, en primer término la línea media que actuó durante toda la temporada, formada por Campos, Herrera y Núñez, verdaderos valores del club albo, que en corto plazo deberán dar muchas satisfacciones a sus parciales y en quienes la directiva tiene fundadas esperanzas. Han sobresalido también en este elenco Mancilla, Báez, Ahumada, Valle, Fuentes y Gulpitz.

Aparte de estos triunfos, participó en un cuadrangular organizado con motivo de Fiestas Patrias, por el Club Defensor Chileno; adjudicándose dicho campeonato invicto, dejándose constancia que actuaron las reservas de Santiago y Unión Española, respectivamente.

Se deja especial constancia que durante dos años ha sabido dirigir a esta división, con inteligencia y el mayor celo, en calidad de director, el señor Benjamín Valenzuela, a quien los muchachos reconocen sus sacrificios y le respetan y estiman por sus cualidades que le adornan como caballero y deportista.

Cancele sus compromisos para el domingo 7 de diciembre. Nosotros lo invitamos a celebrar el "DIA DEL ESTADIO"...! Una extraordinaria fiesta deportiva y artística, conmemora los nueve años de funcionamiento del ESTADIO NACIONAL!!!

GANO UNA MARATHON

RAUL DEL CASTILLO— Integrante del primer equipo de hockey en patines, que actúa en el torneo oficial de la Asociación Santiago, ha destacado por sus relevantes aptitudes en las huestes albas

Fué el vencedor, tras notable acción, en la 1.a marathón sobre patines que se verificó el domingo 12 de octubre, con ocasión del homenaje rendido al Círculo de Cronistas Deportivos de Chile. Se impuso en esta prueba, que abarcó cerca de 8 kilómetros, sobre calificados elementos locales.

MUCHOS SERAN CRACKS.— Team de división especial de los albos, de notable desempeño en la temporada oficial de 1947, donde mantuvo el título de campeón, conquistado en el torneo de 1946. Lo integran los siguientes jugadores: de pie, de izquierda a derecha; José Campos, Roberto Herrera, Manuel Coo, Carlos Mancilla, José Fuentes y Guillermo López; agachados, en el mismo orden, Juan Arredondo, Ramón Báez, Víctor Ahumada, Raúl Valle y Héctor Ortega

SEGUNDA INFANTIL.— En su serie es uno de los mejores conjuntos de la Sección Cadetes. Lo integran: Hermann: Pinto y Yávar; Aravena, Torres y Aránguiz; Almarza, Gutiérrez (capitán), Jacobo, Espinoza y Hurtado. En el grabado aparecen, además, O. Lara y G. Villarroel, directores, y A. Toro, masajista

TRABAJAN CON LOS CADETES.— En el grabado aparecen los miembros de la comisión que controla las actividades de los equipos inferiores, que han tenido un buen desempeño en las competencias de 1947. De izquierda a derecha, señores Oscar Lara, Heriberto Riess, Belisario León, Benjamín Valenzuela y Gregorio Villarroel

PRIMERA INFANTIL.— Destacadas performances ha cumplido el cadete de 1.a división infantil de Colo Colo. Su formación es ésta: R. Berríos; E. Muñoz (capitán) y Dejeas; Arriagada, Nanzulli y Santibáñez; Lara, Ahumada, Arteaga, Sepúlveda y Soto

EN HOMENAJE A COLO COLO, CAMPEON DE 1947
HOSTERÍA PROVIDENCIA
OFRECE A LOS AMANTES DE LA BUENA MESA, EL
WINTER'S GARDEN
DECORADO CON EXQUISITO GUSTO Y AMBIENTE EXCLUSIVO
Atendido por RIFFO, el Rey de los Maitres, es el paraíso del gourmet.

HOMENAJE DEL MEJOR FABRICANTE DE ZAPATOS DE FUTBOL, A
COLO COLO
EL MEJOR EQUIPO DE FUTBOL DE CHILE
ALONSO E HIJOS
Av. B. O'HIGGINS 2815
TELEFONO 90681

LOS JUGADORES DE COLO COLO SON CAMPEONES
Porque se vigorizan con el queso y la mantequilla que se expende en
MERCADO CENTRAL 127
A. CROSSLEY

RESULTO EL MEJOR BACK CENTRO

RANCISCO URROZ MARNEZ. La piedra angular de defensa alba, con 25 años en plantados, está en el Co- Colo desde el año 1944. Siiendo la tradición que los ejores backs los cría la Unión pañola (allá Welsh, Tamayo, ienzalida), de Santa Laura ltó al fortín de Balmaceda, en esta tienda ha tenido la nsagración de ser considedo como el mejor zaguerontro del momento. Pancho, n enorme cariño, es un home ordenado en la vida prida, y gracias a ello, es dueo de un micro y carretea en auto propio como vende r de calzado.

Urroz tiene para muchos años en el fútbol nacional, por su vida ejemplar, y por la disciplina que pone en sus entrenamientos. Puede dejar de venderle la zapatilla real a la Cenicienta, pero no dejar de vestir el buzo en la cancha los martes y jueves, dando el ejemplo. Caballeroso por demás, no recurre a pillar canillas de centros resbaladizos. Y singulariza su acción defensiva con la espléndida colocación que toma para cortar los pases, y por los rechazos de cabeza, en que no falla nunca, recordando al gran Poirier. En el último match en que se jugó fuerte a ratos, Urroz sacó un hematoma que le cubría gran parte del muslo. Era un "mapamundi" morado y casi sanguinolento. Salió afuera, y más sufría con lo que atacaba la Universidad de Chile, que con el dolor que lo había botado al pasto. Hay que ver las inyecciones que le ponen a los jugadores para darse cuenta de los pinchazos. Quitan el dolor con solo verlas. Sin embargo, Pancho, dijo: "Métame las que pueda..., y ligero, que hay que seguir peleando". Juntando agujas le deben haber metido como un metro de pinchazos. Pero Pancho volvió al field, y jugó siempre como maestro, y los temporales de Coll, García y Busquets se estrellaron contra el acantilado. Ya no es únicamente del club albo, sino que pertenece al fútbol de Chile.

Cuadro de Honor

D. Robinson Alvarez

Rige actualmente los destinos de Colo Colo F. C. el siguiente directorio que expira en sus funciones el 15 de marzo del año proximo:

Presidente, señor Róbinson Alvarez M.; vicepresidente, señor Hugo Larraín F.; vicepresidente, señor Alvino Hidalgo S.; secretario, señor Andrés López de I.; tesorero, señor Adolfo Flühmann M.; directores: señores Edgardo Andrade M., Vicente Arias S., Ivo Bradlich, Juan Briones, Mario de la Fuente, Alfredo Crossley, Salomón Eck, Luis Hernán Galarce, Héctor Gálvez A., Fernando Guzmán, Carlos Haupt G., Francisco Lorca S., Erasmo Martínez, Carlos Moreno L., Juan Ernesto Nehgmé, Luis Orellana G., Eugenio Orrego R., Alberto Parodi P., Rafael Silva L., Isidro Tatché, Miguel Luis Valdés C., Manuel Valdés, José Luis Vergara, Armando Venegas de la G. y Humberto Verdugo V. Delegados, señores Edgardo Andrade M. e Ignacio Bravo.

Muchos elogios ha merecido la hora radial "Colo Colo para todo Chile"

QUE DIRIGE EL SEÑOR EDGARDO ANDRADE MARCHANT

Un acierto del Club fué inaugurar este año la hora radial que hace en Radio Sociedad Nacional de Minería con el nombre de "COLO COLO PARA TODO CHILE". Esta audición, dirigida por Edgardo Andrade Marchant, ha servido para acercar a los socios e hinchas de provincia, que antes no tenían otro vínculo más vibrante y rápido. La audición tiene lugar los martes, jueves, sábados y domingos, de 19.30 a 20 horas, a excepción del domingo en que se hace de 20 a 20.30 horas.

Un año casi, de constante labor radial, ha reforzado también los lazos con todas las instituciones de la División de Honor, porque nunca se explotan desavenencias, ni rumores, ni malentendidos. Por el contrario, las audiciones son para construir la fraternidad deportiva, para prestigiar a todos los que con su sacrificio y esfuerzo jueguen en las canchas o dirijan los destinos institucionales. En este sentido, la labor de esta audición radial fué premiada con el aplauso de todos los delegados del directorio de la División de Honor.

La audición es oída en todo el territorio, y llegan cartas de los rincones más perdidos de Chile, demostrando que en cada breña, o llanura, monte, o camino, existe un colocolino, que sigue la marcha ascendente de su institución con orgullo y amor. También han llegado cartas de Lisboa y de varias partes de la Argentina, y una conmovedora de los tripulantes de la fragata Errázuriz, que en aguas de California se enlazaban con el corazón chileno, oyendo las notas del himno colocolino, transmitido por la hora radial. Por ellos se supo, también, que en tierra firme, y en varias partes de California existían familias compatriotas, y que en todas las casas había jugadores del cuadro de honor, recortados de revistas e insignias y banderines de los albos.

Esta obra radial es, pues la red invisible que anuda los sentimientos de todos los socios y simpatizantes del club. En sus minutos que se hacen cortos, saben las noticias oficiales de la institución y la marcha del deporte del fútbol chileno. Es una hora que hace patria siempre, y que eleva los sentimientos deportivos para acrisolarlos en una ética de socio y de deportista sin tacha

¿Sabe Ud. cuántos millones de personas han asistido al Estadio Nacional desde 1938, cuando fué inaugurado?...

No importa que desconozca el dato...

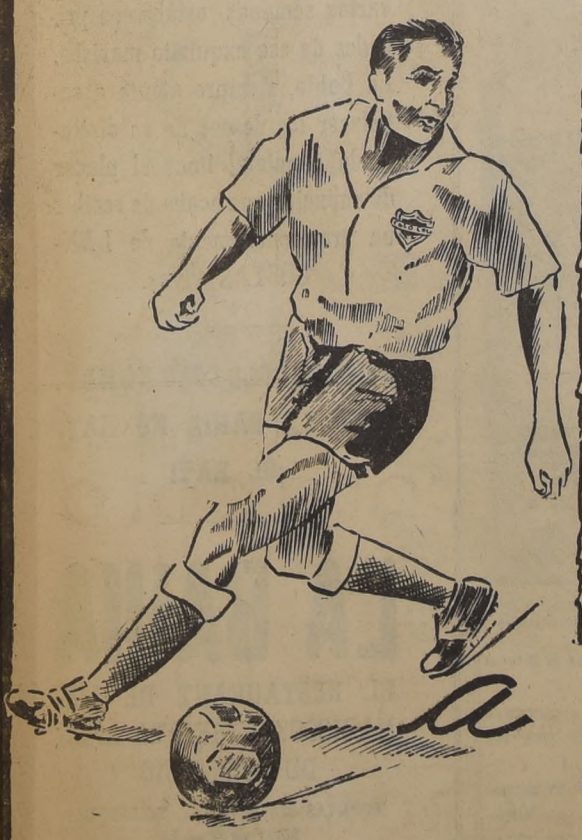
Lo importante es que USTED TAMBIEN celebre el "DIA DEL ESTADIO" el próximo domingo 7 de diciembre...!!!

DERROCHO ENTUSIASMO Y CALIDAD

MANUEL MACHUCA BERRIOS.— Con su atajada ha hecho saltar a los aleros izquierdos de fama internacional. Chico, pero bien plantado en dos piernazas, dió cátedra del zaguero recio y rompedor, desde que entró al Colo Colo, allá por el año 1943. Desde ese entonces los dirigentes y la hinchada aprendieron su nombre, que culminó en fervor desde que pasó al cuadro de los campeones. Machuca, es empleado del Matadero. Hombre ordenado, sobrio, caballeroso, es ejemplo en su vida privada y deportiva. Un automóvil lo espera siempre a la puerta de sus entrenamientos; auto de él; comprado con las ganancias de su destreza y de ese brioso amor a la camiseta alba que viste con orgullo. Joven, apenas con 23 años, tiene un carrera larga de satisfacciones. Ahora, en Guayaquil, viste por primera vez la camiseta representativa de su Chile, y todos sabemos que allá, de back o half, roncará firme con la trancada con que manda a los wings a volar por los aires. Recuerda a Vitoco Morales, con el cuerpo recio, con el despeje largo y sesgado; con la expresión serena y machaza, esperando que le larguen galgos o miuras, o caitas, o tigres, para decirles: por este lado si que no se va a poder.

VESTEX
LA CONFECCION PERFECTA M.R.

LA CONFECCION PERFECTA
firma chilena, por sus capitales, sus técnicos y sus empleados...



a COLO-COLO
CLUB CHILENO POR EXCELENCIA
CAMPEON 1947

COLOCOLO

Los cinco mejores para el ping pong

Marcada actividad han desarrollado en el presente año, los aficionados colocolinos que integran la rama de Ping-Pong, los cuales han sostenido interesantes encuentros amistosos con destacadas instituciones congéneres.

Controla las actividades de esta rama, que congrega a cerca de un centenar de entusiastas aficionados, el siguiente directorio:

Presidente, señor Luis Oñate.

Vicepresidente, señor Domingo Rondihi.

Secretario, señor Juan Baquedano.

Tesorero, señor Luis Ortega.

Director, señor Jorge Soto.

Esta rama funciona en un amplio local ubicado en el Estadio de Colo Colo. En el grabado, los cinco mejores jugadores de Ping-pong del popular club.

Básquetbol femenino en Colo Colo

CAPACITADAS Y ENTUSIASTAS SON SUS EXPONENTES

Dos equipos, igualmente diestros y animosos, defienden los colores del Colo Colo en la competencia oficial de la Asociación Femenina de Básquetbol de Santiago. Sus integrantes titulares, así como las numerosas y entusiastas suplentes, marcan bastante capacidad, como lo han evidenciado a través de sus distintas presentaciones oficiales.

La pronta habilitación de una cancha de básquetbol, con todas sus comodidades, en el Estadio de Colo Colo, significará un valioso aporte a esta actividad del deporte, que alcanzará, de esta manera, renovados impulsos.

Aparte de los compromisos oficiales realizados por las nuestras femeninas de Colo Colo, han cumplido también varias jiras a diversas ciudades y localidades del país, consiguiendo numerosas satisfacciones frente a capacitados adversarios.

Sobresalen en el básquetbol femenino de los albos, Zulema Lizana, Ruth Orellana, Mercedes Pavez y Eliana Lorca, integrantes del cuadro de honor, que ha sabido de frecuentes triunfos.

Controlan actualmente las actividades de la Rama Femenina de Básquetbol, las siguientes personas: Señorita Amelia Reyes, presidenta; señorita Hilda Aravena, secretaria; señorita Irma Gutiérrez, tesorera, y señorita Carmen Laborda Núñez, representante ante la Asociación.

En el grabado de arriba aparecen tres de las destacadas dirigentes del básquetbol de los albos: De izquierda a derecha, señoritas Irma Gutiérrez, Amelia Reyes y Carmen Laborda, tesorera, presidenta y delegada respectivamente. Abajo, las integrantes del equipo de honor: De izquierda a derecha, Irma Hurtado, Ma Rubio, Consuelo Olea, Ruth Ota na, Irma Gutiérrez, Hilda Arave Rosa Pinto y Albertina Aravena.

Labor del básquetbol masculino

QUE INTERVIENE EN EL TORNEO OFICIAL DE LA A. SANTIAGO

Intensa labor han desarrollado en la temporada oficial del presente año, los tres equipos adultos y el team juvenil que forman la rama masculina del básquetbol del Colo Colo, como lo acreditan los numerosos partidos oficiales y presentaciones amistosas, cumplidas estas últimas, especialmente, en ciudades de provincias, donde han tenido como adversarios a capacitados conjuntos.

CONJUNTO SUPERIOR

Integran el quinteto superior de los albos, los siguientes jugadores: Humberto Forján, Mario Díaz, René Naudón, Raúl Fuentes, Hernán Meneses, Héctor Román, Juan Eugenín y Sergio Volosky.

DIRECTORIO

El directorio de la rama masculina de básquetbol del Colo Colo, lo componen actualmente las siguientes personas:

Presidente, señor Ramón Salinas S.

Vicepresidente, señor Manuel Díaz S.

Secretario, señores Amador Benavides y Sixto Silva.

Tesorero, señor Juan Eugenín.

Director, señor Jorge Díaz Z.

CANCHA PROPIA

Las autoridades del básquetbol del Colo Colo, se preocupan en estos momentos de acelerar los trabajos de construcción de una cancha, en los terrenos del Estadio de la Avenida Balmaceda, cuya inauguración se anuncia para una fecha cercana. Contará con muchas comodidades para los numerosos aficionados que practican este deporte.

1.a DIVISION.— Quinteto de los albos que actúa en la 1.a división de la dirigente local del básquetbol

Y ESTA FUE LA QUINTA

Ofrecemos a nuestros lectores una estadística de los campeonatos profesionales que se han efectuado en Santiago hasta la fecha, desde que fué fundada la Asociación Central y que ahora se llama División de Honor de la Federación de Fútbol de Chile. Estas competencias se iniciaron en 1933. En el cuadro que presentamos figuran 16 clubes y que ahora están reducidos a trece, con la inclusión reciente del Iberia, el vencedor de al División de Ascenso en 1945. En 1934 participaron tres equipos amateurs, sin mayores resultados. En 1944, a los diez de Santiago, se agregaron Everton de Viña, y Wanderers, de Valparaíso. Este ya había actuado en 1937, ocupando el último lugar.

	1933	1934	1935	1936	1937	1938	1939	1940	1941	1942	1943	1944	1945	1946	1947
A. ITALIANO	4.o	2.o	2.o	1.o	5.o	2.o	3.o	2.o	3.o	5.o	9.o	2.o	4.o	1.o	2.o
BADMINTON	3.o	6.o	3.o	5.o	6.o	6.o	6.o	9.o	10.o	8.o	7.o	11.o	12.o	7.o	7.o
C. WALKER	—	8.o	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
COLO COLO	2.o	3.o	4.o	3.o	1.o	3.o	1.o	4.o	1.o	3.o	2.o	1.o	11.o	7.o	1.o
D. ALEMAN	—	9.o	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
FERROVIARIOS	—	9.o	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
GREEN CROSS	7.o	9.o	—	—	—	—	8.o	5.o	8.o	4.o	4.o	10.o	1.o	5.o	8.o
MAGALLANES	1.o	1.o	1.o	2.o	2.o	1.o	4.o	6.o	4.o	2.o	2.o	3.o	6.o	2.o	8.o
MORNING STAR	6.o	12.o	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
SANTIAGO	—.—	5.o	6.o	3.o	4.o	5.o	2.o	8.o	2.o	1.o	6.o	3.o	7.o	11.o	11.o
S. NATIONAL	7.o	6.o	—	—	—	—	9.o	3.o	7.o	10.o	10.o	6.o	9.o	13.o	10.o
S. WANDERERS	—	—	—	—	7.o	—	—	—	—	—	—	9.o	5.o	5.o	6.o
U. ESPAÑOLA	4.o	4.o	5.o	6.o	2.o	4.o	10.o	10.o	5.o	7.o	1.o	7.o	2.o	3.o	3.o
UNIV. CATOLICA	—	—	—	—	—	—	4.o	7.o	6.o	9.o	4.o	5.o	7.o	10.o	5.o
UNIV. DE CHILE	—	—	—	—	—	—	7.o	1.o	9.o	5.o	8.o	8.o	3.o	3.o	3.o
EVERTON	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	12.o	9.o	9.o	12.o
IBERIA	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	12.o	12.o

Todos estos campeonatos se han disputado en dos ruedas, con excepción de los efectuados los años 1933 y 1934, que fueron en una sola, y el de 1939 y 1946 que se hicieron en tres.

José Miguel Olguín y Raimundo Orsi

Dos punteros izquierdos extraordinarios

Saavedra y "Carecacho" Torres, estrellas de nuestro fútbol de hace algunos lustros —en confesiones arrancadas por los periodistas— no trepidaron en emitir, en cierta ocasión, un juicio acerca de Miguel Olguín Farías, el veloz puntero internacional, de los registros de Colo Colo, ex gran valor de nuestro deporte. Para estos dos ases del balompié nacional, había dos wingers izquierdos de perfiles mundiales: Raimundo Orsi, argentino, y Miguel Olguín, el nuestro.

Orsi, que nos visitara por primera vez en 1924, crack que fuera de "Independiente" y que venía integrando una selección argentina en aquel entonces, fué figura estelar de ese cuadro que actuara en nuestro país. Más tarde, este gran alero argentino, se radicó en Italia, donde llegara a formar en selecciones de esa península.

Allí, en eventos internacionales, este elemento llegó a constituirse como el mejor alero izquierdo de Europa.

"Mumo" era velocísimo, de amplia visión del arco, de dominio del esférico, de una colocación sin igual en el terreno Bastaba que Raimundo Orsi s apoderara del balón para que s anotara un gol argentino en la pizarras. Si éste fuera un astr indiscutible, el chileno Olguín no le iba en zaga.

José Miguel, como cariñosamente, también, se le llama, venido desde La Ligua a la Escuela Normal, para luego ser seleccionado de la Liga "Metropolitana", gustó por su juego simple y sus famosos avances, los que envolvían para sus adversarios el fatídico gol. Ya, en Colo Colo, bautizado con el nombre de "Cantimplora", concepto en parangón a un gran caballo, por su extraordinario pique, empezó a dar quehacer a defensas de equipos nacionales y extranjeros.

Merced al cariño que le profesaba la "hinchada", por sus grandes condiciones de fútboler, Olguín se convirtió con los años en una excepcional figura de nuestras canchas, seleccionado obligado de nuestras representaciones en el exterior. Tenía la particularidad de correr llevando la pelota por fuera, es decir, la prendía, si el término vale, a su pie izquierdo, orillando en su sprint las demarcaciones del field. Unido a esto, el tren endemoniado de su fuga, hacían poco menos que imposible el contenerlo. Lo detenían, generalmente, haciéndole foul. Cortada de Olguín— ya fuese en el área grande o las orillas— era inminente peligro.

Las centradas que hacía desde su flanco eran temidas. Subiabre y Arellano entraban como una exhalación. ¡Gol! Lisa y llanamente. Sólo había que aplaudir. Muchos partidos ganó él solo para Colo Colo, sin que por ello hubiese asomo de petulancia en José Miguel. Su modestia y caballerosidad le hicieron más grande, aún. Saavedra y Torres subrayaban: "Olguín fué un player de categoría mundial".

Y, finalmente, he aquí un caso curioso: a "Cantimplora" no le agradaba el fútbol, rara vez practicaba. Le encantaba el atletismo por considerarlo un deporte más completo. Nació poseyendo condiciones innatas para el más popular de los deportes, sin embargo, no gustaba de él.

FRANCISCO SERRANO A.

José Miguel Olguín, el mejor alero izquierdo del país

¿Donde queda el Estadio Nacional?

Ahora, todo el mundo lo sabe; pero, en 1938, era una novedad...!

El domingo 7 de diciembre se celebra, por tercera vez, el DIA DEL ESTADIO...!

FABRICA DE VEHICULOS PARA NIÑOS

"CONDOR"

GRAN SURTIDO EN

AUTOS, SILLAS DE PASEO, COCHES-CUNA, VELOCIPIDOS.

VENTAS POR MAYOR Y MENOR

IRARRAZAVAL 2300

SANTIAGO.

HERNANDEZ Y CIA. LTDA.

★

BARRACA

SAN PEDRO

★

SAN DIEGO 965

TELEFONOS 83637 Y 80056.

CHILE ES PAIS EXPORTADOR DE

LANGOSTAS

...pero en Santiago, desde hacía varias semanas, estábamos privados de ese exquisito marisco. La Bahía, siempre atenta a satisfacer los deseos de su distinguida clientela, tiene el placer de anunciar que acaba de recibir un gran cargamento de LANGOSTAS vivas.

COMO EL COLO COLO NO HAY. COMO LA BAHIA NO HAY. ¡OL RAY!

LA BAHIA

EL RESTAURANT DE LOS MARISCOS - TREINTA AÑOS DE PRESTIGIO

MONJITAS 826 AL 846 — TELEFONOS: 32121 — 22 — 23.

Fiesta del SOL

Una algarabía de luz y color en la vestimenta de grandes y chicos.

LOS GOBELINOS ofrece en una calidad, variación y buen gusto extraordinarios,

Vestidos... Shorts... Pantalones... Trajes de Baño..., etc., etc....,

y todos los complementos que son necesarios para veranear en la playa y el campo.

DEPARTAMENTO CONFECCIONES SEÑORAS

(SEGUNDO PISO)

"AZTEC". Primoroso vestido práctico y lavable laborado en fino algodón imprimé. Ideal para el campo, playa, montaña o ciudad. Todas las tallas ... ... $ **298.-**

"FAN-FAR". Lindísimo vestido trabajado en Peter-Pan de brillantes coloridos y hermosos floreados. Muy indicado para las mañanas deportivas, campo y playa, siendo muy lavable. Todas las tallas ... ... $ **320.-**

"SIMPHONETTE". Maravilloso vestido de seersucker imprimé. Imprescindible para las actuales mañanas de sol. Fácil de lavar, siendo sus coloridos inalterables. Tallas del 12 al 50 $ **350.-**

VERNOND". Muy práctico para la playa y campo, es este conjunto de bata, toda abotonada adelante, sin espalda. Como complemento lleva un lindo bolero. Realizado en lino inglés inarrugable, en tonos arena y blanco. Todas las tallas ... ... $ **950.-**

"TULIPER". Vestido de Rayón en colores pastel: amarillo, arena, cielo, rosa, manzana y blanco. Corte camisero y manga raglan. Sumamente práctico para las mañanas deportivas, playa y campo. Todas las tallas ... ... $ **1.200.-**

"PALETOT-SAC". Una nota juvenil y fresca en la vestimenta: el saquito corto, de largo uso. Los Gobelinos lo presenta como una primicia en maravillosas telas inglesas de varias tonalidades. Todas las tallas ... ... $ **1.800.-**

"CHAQUETON". Prenda muy práctica para toda hora. Confeccionado, según los últimos moldes franceses, de extraordinaria amplitud y mangas de globo, en los más nuevos tonos, incluso blanco y negro. Todas las tallas ... ... $ **2.200.-**

"PRINSSES". Hermoso abrigo en lana inglesa, colores pastel: jade, habano, gris, hoja, jacinto, cielo, rojo, arena y rey. Juvenil modelo con dos botones de cintura, para la mañana y playa. Todas las tallas ... ... $ **2.500.-**

DEPARTAMENTO BONETERIA

(SEGUNDO PISO)

"VIRIT". Lindo saco de baño con pollerín adelante. Nuevo modelo, muy juvenil, en jersey de algodón imprimé y colores unidos. Todas las tallas ... ... $ **110.-**

"RAIGT". Juvenil saco de baño en felpa, de colores unidos. Con pollerín adelante. Todas las tallas ... ... $ **238.-**

"LASTEX". Malla de baño que imprime una silueta moderna, gracias a su elasticidad. Vienen en lindísimos colores de suma elegancia. Con pollerín. Todas las tallas ... ... $ **595.-**

"CATALINA". Malla de baño de dos piezas. Lo más moderno y bonito. Hermosas fantasías en sus coloridos y dibujos. Todas las tallas ... ... $ **650.-**

"REYNA'. Gorra de baño muy práctica. En elástica goma de colores azul, amarillo, verde y blanco ... ... $ **85.-**

"PETIL". Bolsas de playa impermeables. Muy prácticas para llevar los implementos del balneario ... $ **65.-**

"AMOUR". Bolsas norteamericanas de Tela Vasca, todas forradas en material plástico impermeable. Diversas formas y tamaños ... ... $ **250.-**

"ARIC". Shorts de tres piezas en fantasías de gran moda. Esta prenda está de gran auge en las famosas playas de Biarritz, Cannes, Miami, etc. Todas las tallas ... ... $ **650.-**

"STUL". Pantalones de playa y campo, confeccionados en finas telas norteamericanas. Esta prenda involucra la más alta atracción juvenil. Todos los tamaños y colores ... ... $ **350.-**

"RISSIS". Sombreros para playa y campo en semi piqué con motivos marinos y veraniegos. Infinidad de diseños en todos los tamaños ... ... $ **150.-**

DEPARTAMENTO NIÑOS

(SEGUNDO PISO)

PANTALON de baño, con cinturón y vivo blanco al costado, tejidos con lana de muy buena calidad, colores azul, granate, verde, etc. Primera edad... ... ... $ **55.-**

PANTALONES de baño, con cinturón y vivos blancos al costado, tejido con lana doble, óptima calidad, colores granate, azul, claro, azul marino, verde, blanco, etc. Primera edad... ... ... $ **99.-**

PANTALONES de baño con cinturón y vivos blancos al costado, tejidos con lana peinada y refuerzo de la misma, colores verde, petróleo, azul marino, etc. Primera edad ... ... $ **130.-**

PANTALONES de baño de tejido doble, con lana fina peinada, vivo blanco al costado, colores perla, verde, azul marino, etc. Primera edad ... ... $ **160.-**

CAMISAS escocesas confeccionadas con telas de colores inalterables, novedosos diseños en tonos beige, verde, granate, etc. Primera edad ... ... $ **95.-**

JARDINERAS confeccionadas en piel de color perla y beige. Primera edad ... ... $ **95.-**

POLERAS de novedosas fantasías, tejidos con hilados norteamericanos. Primera edad ... ... $ **78.-**

POLERAS de algodón mercerizado, colores marrón, azul, verde, blanco, etc. Primera edad ... ... $ **75.-**

PANTALONES cortos, confeccionados en tusor color beige. Primera edad ... ... $ **90-**

PANTALONES cortos, confeccionados en tusor norteamericano. Primera edad ... . $ **135.-**

DEPARTAMENTO NIÑAS

(SEGUNDO PISO)

VESTIDOS para niñas en piqué, con aplicaciones de fino bordado francés. Edades de dos a ocho años. Primer precio ... ... $ **450.-**

VESTIDOS para niñas, en tobralquina imprimé, colores inalterables. Edades de dos a catorce años. Primer precio ... ... $ **250.-**

ELEGANTES vestidos para niñas, confeccionados en plumety con falso de organdí. Edades de cuatro a diez años. Primer precio ... ... $ **490.-**

DELANTALES para niñitas, bordados a mano en fino organdí suizo. Edades de 1 a 4 años ... ... $ **220.-**

TRAJES de niño en fina tela tropical. Edades de uno a cuatro años ... ... $ **290.-**

TRAJES de niños, en fino lino inglés. Colores unidos inalterables. Edades de 2 a 4 años ... ... $ **490.-**

MAMELUCOS importados, para bebés, confeccionados en fina popelina. Edades de 1 a 2 años ... ... $ **160.-**

PANTALONES importados para niñas, en terciopelo Corduroy, para playa y campo, colores verde, marrón bordeaux y rojo. Edades de 7 a 12 años ... $ **600.-**

SOLERAS dos piezas, norteamericanas, compuestas de pollerita y bolero, en fina tela de algodón Linda combinación de colores del estampado y del liso. Edades de 4 a 10 años ... ... $ **350.-**

VESTIDITO short y capota 3 piezas, confeccionado en Chile, en fina tela de lunares. Muy práctico para playa y campo. Edades de tres a seis años $ **350.-**

Si es de **Los Gobelinos** *se distingue*

AHUMADA ESQ. COMPAÑIA

Publicitas

También en hockey los albos son campeones

La Rama de Hockey en Patines de Colo Colo es, no obstante sus pocos años de existencia, una de las que ha dado mayores triunfos a la Institución.

Su equipo de honor está conceptuado como el mejor conjunto de Chile y sus jugadores Raúl y Hugo del Castillo son considerados por la crítica y la afición, como los más diestros y técnicos delanteros que posee nuestro país en este interesante deporte, que día a día adquiere mayor arraigo.

La campaña cumplida por el conjunto de Honor del Hockey en Patines de Colo Colo en la temporada oficial de 1947, ha sido brillante, pues se clasificó Campeón Invicto, sin perder un solo punto, es decir, ganando todos sus partidos y quedando primero a ocho puntos de su más cercano competidor.

Igualmente lucida fué la campaña cumplida por el 2.o equipo, quien se clasificó vicecampeón de su competencia.

La rama de Hockey en Patines de Colo Colo está a cargo del siguiente directorio:

Presidente, señor Oscar Ahumada I.
Vicepresidente, señor Belisario León G.
Secretario, señor Julio Tognarelli.
Tesorero, señor Sergio Ahumada S., y
Director, señor Ernesto Galleguillos G.

El de la izquierda, en el grabado, es el equipo de 2.a división, vicecampeón de 1947 y Campeón Invicto de Clausura. Están, de izquierda a derecha (de pié) Sergio Espinoza, Andrés Lira, Bartolomé Hernández, Julio Tognarelli y Oscar Ahumada (arrodillados): Sergio Ahumada, Carlos Navarrete y Waldo Pérez. A la derecha, el Cuadro de Honor, Campeón Invicto de 1947. (Arriba, de izquierda a derecha): Hugo del Castillo (cap.), Efraín Campusano, Ramón Méndez, Enrique Castro y Raúl del Castillo. (Abajo): Carlos de la Puente y Armin Echague.

Aspiración máxima hecha realidad: el estadio de la Avenida Balmaceda

POR escritura pública de 3 de julio de 1946, Colo Colo pasó a ser propietario del más céntrico campo de juegos de la capital: el Estadio de Carabineros, ubicado en Avda. Balmaceda y dotado de canchas de fútbol, tenis, básquetbol, una piscina olímpica, otra popular, y plaza de juegos infantiles, aparte de un amplio casino y terraza de bailes.

La circunstancia de encontrarse en mal estado las aposentadurías de dicho Estadio, por lo que hubo de procederse a su demolición, ha impedido hasta la fecha, el aprovechamiento integral por parte de Colo Colo de su campo de juegos, pero la Directiva se encuentra empeñada en que se inicien cuanto antes las obras de levantamiento de las nuevas aposentadurías de la cancha de fútbol, para lo cual se ha confeccionado un anteproyecto que calcula una capacidad de 30.000 espectadores.

Actualmente, el Estadio es utilizado en sus dos piscinas que cuentan con amplias comodidades para la numerosa concurrencia que hace de ella su sitio habitual en la temporada de verano, en sus canchas de tenis y en su cancha de fútbol en la cual se realizan partidos correspondientes a a la Reserva Profesional y las sesiones de entrenamiento de todos los equipos de Colo Colo.

Junto con las nuevas aposentadurías de la cancha de fútbol, la Directiva proyecta el establecimiento de una de hockey en patines, el hermoseamiento de los jardines y la mejora de todas las secciones y dependencias del Estadio.

DE LA PRIMERA INDUSTRIA MADERERA DE CHILE...

AL PRIMER EQUIPO DE CHILE...

Travesaños de BIMA ... contribuyeron a proteger el arco defendido por SABAJ !

BOSQUES E INDUSTRIAS MADERERAS S. A.

Oficinas Generales: Plaza Bulnes 21. — Santiago
Talca - Cherquenco - Cañete

Publicitas

Empataron a 2 Ecuador con Bolivia

Ante 30 mil personas que repletaron el Estadio Capwell, comenzó ayer en Guayaquil el XV Torneo Sudamericano de Fútbol.- Hubo enorme entusiasmo

GUAYAQUIL, 30.— (UP).— (Por Ricardo León).— El décimoquinto Campeonato Sudamericano de Fútbol se inició hoy en este puerto con la participación de ocho países: Argentina, Bolivia, Colombia, Chile, Ecuador, Paraguay, Perú y Uruguay, siendo ésta la primera vez en la historia de esta clase de torneos de la América del Sur en que intervienen tan elevado número de naciones, aunque en el seno de todas las delegaciones se ha lamentado la ausencia del Brasil, uno de los más altos valores del fútbol del Hemisferio occidental.

El Presidente de la República, Carlos Julio Arosemena ha venido expresamente desde la capital para asistir a la fecha de la inauguración de este notable torneo deportivo, en el que se medirán las mejores selecciones de los ocho países concursantes, a fin de grabar una vez más en la clásica "Copa América", el nombre de la nación ganadora, la cual guardará este codiciado y valioso trofeo en su sede central hasta el próximo campeonato en el que deberá entregarlo al nuevo país ganador o retenerlo si es que vuelva a hacerse de la victoria final.

Desde hace varias semanas no ha sido posible conseguir una sola entrada para el partido y ceremonias de hoy. El Estadio Cadwell ha sido agrandado y especialmente acondicionado con el objeto de dar mayor capacidad a sus localidades y comodidad a los aficionados al fútbol. Sin embargo, la reventa de entradas para hoy y fechas próximas es grande y muchos fanáticos están pagando fuertes sumas.

De casi todas las regiones del Ecuador y también del extranjero, especialmente de Colombia y Perú, han venido centenares de personas para presentar este torneo sudamericano, en el que se disputará el cetro actual del fútbol en esta parte del continente. Las calles de Guayaquil se ven animadas por el sinnúmero de forasteros que transitan a toda hora del día.

Sin embargo, no es la primera vez que Guayaquil ha sido escenario de torneos deportivos sudamericanos en años recientes. Desde 1939 hasta la fecha, Sudamérica se ha dado cita aquí para disputar las siguientes justas deportivas: natación y waterpolo, box y básquetbol, además de los encuentros de tenis, en donde la atracción han sido el pequeño ecuatoriano Francisco Segura Cano, actualmente se encuentra en Guayaquil, y algunas otras figuras del tenis sudamericano.

EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA

GUAYAQUIL, 30.— (UP).— Con la asistencia del Presidente de la República, señor Carlos Julio Arosemena, cinco Ministros de Estado, el Gobernador y otras autoridades de Guayaquil, se inauguró, esta tarde, el Décimoquinto Campeonato Sudamericano de Fútbol, en el Estadio Cadwell, ante 30 mil espectadores que llenaban totalmente las tribunas que rodean los cuatro costados de la cancha.

El cielo despejado, el brillante sol tropical; ponían una nota de alegría a la tarde de fiesta para el Ecuador, que le ha dado tal importancia por el torneo que se inicia hoy. Puede decirse, prácticamente, que el Gobierno entero de Quito ha venido a este puerto a realizar la fecha inaugural.

En medio del entusiasmo de la muchedumbre, a las cuatro de la tarde se inició el desfile de las delegaciones participantes, excepto la del Perú que llegará recién el martes. La aparición de los futbolistas extranjeros fué recibida con grandes ovaciones a medida que daban la vuelta olímpica, quienes respondían las aclamaciones del público que vitoreaba los nombres de los países concursantes, pero el Estadio se volvió un pandemonium cuando apareció, en último término, el seleccionado ecuatoriano, pues el gentío no cesaba de aplaudir, vitorear, gritar por sus nombres y apodos a los jugadores locales.

La aparición de Arosemena, acompañado de los Ministros de Relaciones Exteriores, Previsión Social, Gobierno, Defensa y Educación, y deportes minutos antes del desfile, fué recibida con muestras de simpatías y grandes aplausos, pues Arosemena es guayaquileño.

Fuera del campo una enorme masa del pueblo que no pudo entrar al Estadio luchaba con la policía para acercarse a las puertas, contentándose con escuchar los anuncios que se hacían por intermedio de los altoparlantes y seguir las incidencias del partido por medio de receptores de radio que establecieron algunos comercios vecinos.

DESFILE DE LAS DELEGACIONES

Las delegaciones iniciaron el desfile desde la esquina noroeste del Estadio por orden alfabético, pero Ecuador fué el último, llevando los estandartes de las respectivas federaciones presididas por los dirigentes y después de dar la vuelta a la cancha se colocaron en el mismo orden en el centro, pero frente a las banderas correspondientes a los países, las cuales fueron izadas a los acordes del Himno de América. También se izó, en su respectivo mástil, la bandera del Perú, aunque la delegación no ha llegado todavía.

Anteriormente a este acto, la banda militar tocó el Himno Nacional del Ecuador y se izó la bandera de este país, mientras la muchedumbre, puesta de pie, cantaba las estrofas del Himno patrio, lo que produjo un momento de emoción general en el público.

Luego, se izó la bandera de las Américas, en seguida, a los acordes de una marcha las delegaciones se retiraron del campo en tanto que los espectadores aplaudían frenéticamente. Minutos más tarde, en medio de la mayor expectación, se daba comienzo al match entre Bolivia y Ecuador.

GUAYAQUIL, 30.— (UP).— Mientras las delegaciones de fútbol visitantes han designado, cada una de ellas, una muchacha bonita, los futbolistas bolivianos no han querido ser menos y han elegido cinco damitas guayaquileñas como madrinas del equipo, a cual más hermosa. Ellas son: Mercedes Pareja Garaycoa, Beatriz Novoa Elizalde, Luisa Espinoza Zevallos, Beatriz Cornejo Landín y Adriana Velazco.

EL ENCUENTRO

A las 17.30, hora ecuatoriana, se dió comienzo al encuentro entre los equipos de Ecuador y Bolivia, ante el árbitro uruguayo Luis Alberto Fernández.

Los equipos se presentaron como sigue:

ECUADOR: Medina; Henríquez y Zurita; Mendoza, Alvarez y Torres; Ceballos, Jiménez, Senck, Aguayo y Pozo.

BOLIVIA: Araya; Bustamante y Acha; Calderón, Guerra y Vargas; Orgaz, Tardío, Peredo, Vega y Maldonado.

Desde su comienzo el partido destacó posibilidades muy equivalentes para los dos cuadros, que actuaron de acuerdo con su capacidad, destacándose por momentos la mayor velocidad de los bolivianos cuya línea delantera en general se desempeñó con más acierto que el ataque ecuatoriano.

La defensa ecuatoriana se expidió bien ante los ataques bolivianos destacándose la labor de Henríquez qeu fué un puntal en la extrema defensa del cuadro local.

El score de este encuentro fué de dos goles por lado, score que refleja fielmente la igualdad de fuerzas que en él se opusieron.

Cabe destacar que la presentación del equipo de Ecuador no satisfizo al público, que esperaba el primer triunfo de este cuadro.

El match comenzó a las 5.16 P. M., y el play de honor lo dió el Ministro de Educación y Deporte, José Miguel García Moreno.

El primer gol fué marcado por el ecuatoriano Jiménez, a los dos minutos del primer tiempo.

El primer gol boliviano fué colocado por Gutiérrez, a los 25 minutos de juego en el primer tiempo. El segundo gol boliviano también fué colocado por Gutiérrez, a los 44 minutos del primer tiempo, que terminó con el score: Ecuador, 1; Bolivia, 2.

Comenzó el segundo tiempo, a las 6.23 P. M. Bolivia juega con el mismo equipo, y Ecuador reemplaza a Alvarez, jugando en su lugar Ortiz.

El segundo gol ecuatoriano fué puesto por Jiménez, a los 10 minutos del segundo tiempo.

UN CHILENO SE CLASIFICO SEXTO

BUENOS AIRES, 30.— (UP).— El chileno Enrique Inostroza logró una clasificación meritoria en la clásica Maratón de los Barrios, organizada por la revista "El Gráfico", que se disputó esta mañana. Inostroza terminó sexto entre más de mil competidores que participaron en esta prueba.

El ganador en este recorrido de doce kilómetros fué Ricardo Bralo, que representaba a la provincia de Buenos Aires, quien cubrió la distancia en 46 minutos 55 segundos y 4/10. El segundo fué Higinio Cabrera, tercero Enrique Aguilar, cuarto José A. Campagne, quinto Luis Lagos, todos argentinos. El tiempo de Inostroza no se computó.

Otros dos chilenos se clasificaron entre los primeros quince, siendo I. Gamboa Riquelme, que llegó duodécimo, y F. Herrera Burgos, que llegó el décimoquinto. El penquista Herrera no figuró entre los primeros finalistas, llegando confundido con los grupos posteriores.

Inesperadamente Chile mejoró su posición en el Campeonato de Boxeo de Sao Paulo, Brasil

El 21.o Campeonato Latinoamericano de Box celebrado en la ciudad de Sao Paulo, cuya etapa final se cumplió la noche del sábado último, comenzó mal desde el primer día, porque entre los mismos dirigentes brasileños había indecisión para iniciar el torneo el sábado 15 o postergarlo para el día siguiente, por lo mismo que sólo programaron cinco combates, sin la intervención de chilenos ni bolivianos.

El desarrollo del certamen completo, ha venido a confirmar la poca seriedad del mismo, ya que estuvo salpicado de una serie de hechos irregulares que no se compadecen con las proyecciones e importancia que debe concedérsele a una competencia internacional como la que organizó esta vez la dirigente del box brasileño. Un árbitro de casa concedió un veredicto, como quien aplica una sanción en un partido de básquetbol; luego el país perjudicado, Argentina, anunció su retiro del torneo como consecuencia de la desusada actuación del árbitro Matesko al privar de un triunfo al mediano transandino, Bikusky. Y por último, tres aficionados de diferentes países, no se presentan a combatir en su último compromiso, cediéndole los puntos a los respectivos adversarios que eran, José Castro, Manuel Videla y Rubén Ramírez, aficionados éstos que ganaron sus últimos encuentros que debían cumplir, por "walk-over".

Todos estos hechos irregulares dan margen para señalar que el campeonato latinoamericano de Sao Paulo, no alcanzó el éxito deportivo esperado, aún cuando los organizadores si bien pecaron en este orden, tuvieron la suficiente habilidad para llegar a un entendimiento con Uruguay a fin de llegar juntos o disputarse a pocos metros de la meta, el primer lugar de la competencia.

El hecho más comentado y que causó sorpresa, especialmente en las esferas del deporte chileno, fué el triunfo que alcanzó Rubén Ramírez sobre el uruguayo Dagomar Martínez, a quien todos los entendidos lo daban como virtual campeón de la categoría. Este inesperado triunfo aumentó el puntaje de nuestra representación, que hasta la quinta etapa, había quedado relegada al cuarto lugar; las cosas sólo se arreglaron cuando Castro venció al brasileño Domenech, y Eduardo Rodríguez al uruguayo Suárez.

En resumen, la actuación del equipo chileno no fué un descalabro como se pensó hasta la quinta etapa del torneo; los triunfos de Ramírez sobre Martínez, y Rodríguez sobre Suárez, que no estaban en la carpeta de los triunfos para Chile, cambiaron, por suerte, el panorama obscuro de nuestra representación. No obstante somos unos convencidos de que nunca un cuadro nacional puede salir al extranjero esperanzado sólo en la suerte para imponer su superioridad, porque si fuere así, no habría necesidad de cotejar en duras pruebas de última hora a los mejores elementos de que se disponen. Hay que llevar equipos bien adiestrados, muy cuidados y mejor alimentados, así como siempre lo ha hecho Argentina, salvo ahora, que aparte de no concurrir al Brasil con un equipo homogéneo, como ha sucedido en otras oportunidades, tampoco llevó al conjunto de dirigentes que saben de las triquiñuelas que primian en los congresos, y aún en la emisión de las tarjetas de fallos. En esto la Federación Argentina llevaba perdido no sólo el primer lugar, sino que el segundo y también el tercero, de manera que el equipo transandino no guardaba pretensiones, y si reclamó oficialmente por el fallo contra Bikusky, no lo hizo por el puntaje, sino por la improcedencia del dictamen otorgado por el juez brasileño como represalia de las ofensas inferidas por un dirigente transandino hacia su persona mientras actuaba el mediano argentino con Matuk de Brasil.

Menos mal que quedamos encajados entre los tres primeros lugares, y para esta vez, es decir, para diciembre del año próximo que toca organizar el 22.o Latinoamericano a la Federación Chilena, que se concentre a los hombres con la debida anticipación, como se hizo en 1945.

"LA NACION" Y COLO COLO

El Suplemento que la Sección Deportes del diario LA NACION dedica en su edición de hoy a Colo Colo, con abundantes crónicas y noticias relativas a nuestra institución, comprometa la gratitud de todos los colocolinos. Porque es incuestionable que tal esfuerzo prestigia a nuestro Club, desde que un diario predilecto de los deportistas y de enorme tiraje le ha concedido importancia bastante, como para difundir a lo largo del país aspectos y pormenores de la vida institucional colocolina que seguramente para muchos de los millares de lectores de LA NACION son ignorados.

Ahora bien, la circunstancia de que este año yo haya disfrutado de una licencia de seis meses, hace especialmente propicia la ocasión para que exteriorice también mis sentimientos de gratitud hacia quiénes tuvieron en sus manos durante la mayor parte del año los destinos de Colo Colo. Y dentro de este orden, debo mencionar, en primer término, a don Hugo Larraín Fernández, auténtico caballero del deporte, que me reemplazó ventajosamente en la presidencia del Club; y luego, a don Albino Hidalgo, reliquia colocolina, que afortunadamente hasta ahora mantiene en alto la guardia; a don Andrés López, el prestigioso y hábil secretario; al acucioso tesorero, don Adolfo Flahumam, y a los eficientes, abnegados y entusiastas directores, señores Carlos Moreno, Francisco Lorca, Humberto Verdugo, Carlos Haupt, Miguel Luis Valdés, Edgardo Andrade, Luis Orellana, Eugenio Orrego, Salomón Egg, Ernesto Neghmes, Juan Brunes, Isidro Tatché, Alfredo Crossley, Vicente Asiss, Irán Bralich, Mario de la Fuente, Luis Hernán Galarce, Héctor Gálvez, Fernando Guzmán, Erasmo Martínez, Ignacio Bravo, Rafael Silva Lastra y José Luis Vergara que, en mayor o menor grado, pero siempre con acierto, son todos artífices del gran triunfo conquistado.

Ha sido, a la vez, factor decisivo en el progreso y sólida organización alcanzados por Colo Colo, e incluso en la victoria conquistada, su espléndido personal administrativo, son don Santiago Rebolledo, el gran Gerente como jefe; e integrado por don Alejandro Torres, el talentoso y competente prosecretario; Ernesto Galleguillos, incansable para laborar en favor del Club; Luis González, que merecidamente disfruta de amplias simpatías entre todos los colocolinos; Carlos Insunza y Alberto Peña, eficaces colaboradores en la gran máquina administrativa de Colo Colo.

Unidos todos afrontaremos ahora una etapa decisiva en la vida de nuestro Club, organizando el Campeonato Sudamericano Interclubes y abocándonos de lleno a la construcción de nuestro Estadio.

Al expresar a LA NACION y a todos los dirigentes albos un reconocimiento, reafirmo mi fe en los grandes destinos de Colo Colo.

ROBINSON ALVAREZ MARIN.

POLLA CHILENA DE LA BENEFICENCIA

Los premios del sorteo verificado ayer, se pagarán desde hoy, de acuerdo con la lista oficial.

LA GERENCIA.

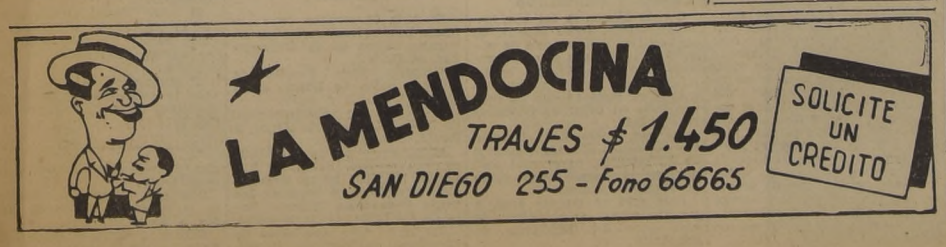
Terrenos para el Estadio de la "U"

Fecha de trascendencia en la trayectoria del Club Deportivo de la Universidad de Chile, fué el 29 de noviembre de 1947, pues, en este día se firmaron las escrituras de adquisición de los terrenos dónde se construirá el Estadio de la "U".

Asistieron a esta ceremonia, que se realizó en los terrenos mismos del Estadio, el Rector de la Universidad de Chile, Consejeros de la Universidad, Directores de las Escuelas, presidentes de Ramas del Club, el Consejo de la Institución y directores y socios honorarios.

Los terrenos adquiridos por la "U", están ubicados en el fundo La Castrina, y tienen una extensión de 84 hectáreas, de las cuales 30 estarán destinadas a la construcción de un aeródromo. Será uno de los Estadios más completos de Sud América, y contará aparte de las canchas de fútbol, tenis, básquetbol, piscina, pista de atletismo, con una laguna artificial apropiada para regatas, proyectándose también la habilitación de una pista de automovilismo.

En fecha próxima se constituirá una sociedad anónima, a quien se traspasará los terrenos adquiridos. Esta sociedad contará con un capital de $ 30.000.000.—, del cual la Universidad aportará el 50 por ciento. El resto se colocará en acciones de valor de $ 1.000.—.



VESTEX
LA CONFECCION PERFECTA M.R.

"AMBOS VESTEX"
En casimir de pura lana, en variedad de colores y dibujos, en todas las tallas, confección esmeradísima, al precio de
$ 1.148.--

"AMBOS VESTEX"
En casimir de lana, de hilado retorcido, en todos los tonos y tallas, muy durables, al precio de
$ 1.418.--

TODA LA FAMILIA VISTE EN VESTEX

LA NACION AÑO XXXI N.o 10,953

Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1917
AGUSTINAS 1269 — TEL. 82222 — CASILLA 81-D.
Presidente del Consejo y Director: RAMON CORTEZ PONCE; Gerente: ANTONIO FERREIRA MEDINA; Consejeros: CARLOS VASALLO ROJAS, BOLIVAR APARICIO T., EILERT HERUD M. Y JOSE RAMSAY.— Jefe de Redacción: DOMINGO ARTURO GARFIAS; Jefe de Informaciones: WARINO ESPINOSA C.; Jefe de Propaganda: CARLOS ALZOLA G.
Servicio Noticioso Extranjero: UNITED PRESS ASSOCIATION. — Servicio Fotográfico Extranjero: ACME.— Agencias y corresponsales en todas las ciudades y pueblos de Chile.
Valor del ejemplar del día: $ 2.—; atrasado: $ 4.—
SUSCRIPCIONES: Un año, $ 648; seis meses, $ 328; tres meses, $ 168.

Santiago, lunes 1.o de diciembre de 1947

PRORROGA DE IMPUESTOS EXTRAORDINARIOS

En la exposición hecha ante la Comisión Mixta de Presupuestos por el Ministro de Hacienda, se dejó claramente establecido que, además del déficit de 294 millones de pesos con que se enviaba el proyecto de presupuestos para 1948, existían necesidades de otros 650 millones, destinadas a los aumentos de sueldos y de la asignación familiar a la Administración Civil y la nueva planta de Correos y Telégrafos.

Con sólo estas cantidades de gastos ineludibles, pues no se puede condenar a los servidores del Estado a la miseria, serán necesarios, para 1948, 944 millones de ingresos más que los 7.422 calculados en el proyecto de presupuestos.

Agregó el Ministro, que, sin embargo, tiene el Gobierno otras peticiones de mayores gastos para el año próximo, que se detallan como sigue:

	millones
Déficit de la Caja de los FF. CC. del E., sin considerar ningún aumento de remuneraciones	$ 380
Aporte a la Corporación de Fomento, para continuación de sus trabajos ...	718
Aporte a la Caja Agraria, según ley 8,816	100
Subvención a la Beneficencia Pública .	400
Aporte a la Caja de la Habitación Popular	470
TOTAL	2.068

Si sumamos ambas partidas de mayores gastos para 1948, tenemos un total de 2.112 millones, cuyo financiamiento es indispensable encontrar antes del 31 de diciembre próximo, fecha en que la ley de Presupuestos para 1948 debe encontrarse despachada.

Al estudiar el Gobierno la forma de cubrir los mayores gastos que significaban para los cuatro últimos meses de 1947 la bonificación a los empleados públicos, los aportes a la Beneficencia, la Empresa Nacional de Transportes y la Corporación de Fomento, optó por financiarlos con los recargos de impuestos que contempla la llamada Ley de Recursos Extraordinarios, que lleva el número 8,918.

Esos recargos fueron calculados para que pesaran del modo menos oneroso posible sobre el comercio, la producción y los consumidores nacionales, y a tal punto se logró este objetivo y eran urgentes las necesidades que con él se trataba de solventar, que una inmensa mayoría del Parlamento les prestó su aprobación amplia, a pesar de que, con frecuencia, se ha hablado de oponerse en forma terminante a nuevos gravámenes fiscales.

Frente a la situación de necesidad imperiosa en que la Caja Fiscal se encontrará en 1948, es ya casi seguro que el Ejecutivo propondrá, para regularizar de una vez por todas las finanzas públicas, prorrogar durante el año que viene los recargos de impuestos aprobados para el último semestre de 1947.

Esta es, sin duda, la única salida que puede encontrarse para financiar los Presupuestos Nacionales de un modo definitivo, tarea que es fundamental si se quiere emprender en seguida la de estabilizar sueldos, salarios y precios.

Este proceso de estabilización será abordado en el año 1948 y representa el paso de mayor trascendencia que se ha dado en materia económico-financiera en el país desde el comienzo de los trastornos de la guerra mundial, en 1939.

Pondrá fin a la carrera de sueldos y precios que estamos viviendo en los últimos diez años, a través de los cuales no ha existido seguridad alguna ni para el productor, ni para el comerciantes, ni para el consumidor, con lo que se provocaba un permanente estado de inquietud económica y social, causa eficiente de la elevación de costos, restricciones de la producción, y especulación lícita e ilícita con los precios.

La estabilización en proyecto, pues, tiende a marcar un punto de partida para una nueva vida financiera y económica nacional; punto de partida que es indispensable y urgente fijar si no se quiere continuar en este ambiente de inseguridades y peligros en que el país se ha debatido a lo largo de diez años.

Será preciso, entonces, que el Parlamento y la opinión aprueben la prórroga de los gravámenes ya mencionados, lo que, al producir el financiamiento de los presupuestos fiscales en 1948, permitirá que, en 1949, gran parte de estos tributos de emergencia desaparezcan, pues no se seguirá en el alza de precios, que es motivo, en gran medida, de las necesidades de aumentos de gastos del Estado.

El año 1948, será un período difícil por muchos conceptos, especialmente en lo relativo a cuestiones económicas y financieras; aprestarse para afrontarlo en las condiciones más ventajosas, es un deber que ningún gobernante podría eludir. Es de felicitarse, pues, que el Gobierno actual, con un sentido amplio de previsión y de responsabilidad, aborde esta tarea que, si bien no es simpática superficialmente, no puede ser combatida honestamente por nadie, ya que significa colocar la primera piedra de una reestructuración racional y verdadera de nuestra economía que, orientada con inteligencia y dedicación patrióticas, puede superar hasta con cierta holgura los angustiosos tiempos por venir.

JUSTICIA PARA LOS PELUQUEROS

Como lo ha recordado con anterioridad nuestro diario, hace ya diez meses que el gremio, muy numeroso, de los peluqueros del país espera, con perfecto derecho, que se hagan efectivos los beneficios acordados por la Ley 8,727, que los incorporó al régimen de los empleados particulares, y que fué promulgada en febrero de este año por el Presidente González Videla.

Ha tocado al Sindicato Profesional de Peluqueros la doble tarea de luchar durante ocho años por el despacho de esa ley, y en todo lo que va corrido del año actual, en obtener que ella se cumpla íntegramente. Sin lugar a dudas, el gremio de los empleados de las peluquerías, barberías y salones de belleza, es uno de los más respetables, numerosos y progresistas del elemento trabajador chileno. Sus afanes gremialistas nunca estuvieron teñidos de extremismo o de demagogia; sus luchas sociales nunca han convulsionado, ni obstaculizado la marcha normal de la vida diaria; manteniéndose en un plano de respeto y de decoro, han trabajado por la dignificación del gremio y por que se les reconozca su derecho a una vida mejor.

Es por eso que cuando los esfuerzos del Sindicato Profesional de Peluqueros parecían haber cumplido su etapa definitiva, al obtener la ley despachada por el Congreso Nacional, en febrero pasado, y promulgada inmediatamente por S. E. el Presidente de la República, parece doloroso que malas interpretaciones anulen los derechos adquiridos legalmente.

Hasta la fecha, y a pesar de la puntualidad con que se depositan las imposiciones de un 20% del valor de las tarifas de peluquerías, en la Caja de Previsión de los Empleados Particulares, los peluqueros no han obtenido ni asignación familiar ni ninguna clase de subsidios, a los que por ley tienen derecho los imponentes de esa institución. Pese a la ley 8,727, el gremio de peluqueros está huérfano de toda previsión y en el absurdo caso de haber perdido, incluso, los antiguos derechos que tenían a los beneficios de la Caja de Seguro Obligatorio, a la que dejaron de pertenecer en febrero.

El Sindicato Profesional de Peluqueros ha hecho presente esta injusta situación al Departamento de Previsión Social del Ministerio de Salubridad y al Consejo de la Caja de Previsión de los Empleados Particulares. Por estos mismos días pende una nueva gestión del Sindicato ante ese organismo. El directorio del Sindicato ha conversado con el Vicepresidente Ejecutivo, quien les ha prometido plantear en el Consejo el problema que se les crea y que es único en los anales de la previsión social de un gremio, ya que se da el extraordinario caso de un vasto sector de empleados que no reciben beneficio alguno de sus imposiciones, y de una Caja que percibe esas imposiciones en vasta escala y que no cumple con los beneficios que una ley ordena imperativamente conceder.

Es de desear que el Consejo de la Caja de Empleados Particulares resuelva favorablemente la presentación del Sindicato Profesional de Peluqueros, en el sentido de otorgar la asignación familiar que les corresponde y los subsidios a que esos empleados tienen derecho. Se resolverá así un caso de absoluta justicia en un gremio numeroso y digno de la protección de los Poderes Públicos.

SEÑORA DUEÑA DE CASA: El comercio honrado cumple una función social y merece respeto. En cambio el comerciante que especula, especialmente con artículos de primera necesidad, merece sanción. Haga sus denuncias a la Inspectora ad-honores de su barrio o a la Municipalidad de su Comuna. — ASOCIACION NACIONAL DE DUEÑAS DE CASA.

IMPRESION DE BEN AMI

Ben Amí representa en el mundo teatral moderno, uno de los intérpretes más audaces del teatro judío, de más limitada proyección en nuestro ambiente, y de las grandes creaciones universales de la escena. El público santiaguino ha reaccionado con extraordinaria cultura y comprensión ante el potente caracterizador de **Beethoven**, de **Hamlet** y de **Los Espectros**. Esto significa un progreso y un síntoma plausible, porque revela una lenta y sobria liberación del vulgarismo y la astracanada imperantes en ciertos escenarios. En el último tiempo, la capital ha sido sacudida por vendaval renovador: el Teatro Experimental ha hecho un esfuerzo significativo al montar con acierto y esmero la **Judith** de Hebbel; luego veremos a Jebele Sand y Juan Corona hacerse cargo de la difícil caracterización de dos tipos fundamentales de **La Putaine Respectueuse**, de Jean Paul Sartre; además el reciente conjunto italiano dirigido por Emma Gramática demostró el grado de madurez del ambiente, que sólo requiere una mayor preocupación de los empresarios por dignificarlo y enriquecerlo con buenas compañías y elencos de categoría.

Ben Amí tiene el don de la expresión y se coloca en un ángulo de dinamismo singular al captar las fisonomías y los trazos dramáticos de sus creaturas. Salta por encima del idioma, gran dificultad para los profanos que no entienden el idish, y logra sobrecoger y asombrar con la fertilidad de sus recursos y su patetismo magnífico. El acto final de **Beethoven**, de Szismoz, resulta la más cabal demostración de lo que puede el gran estilo de un intérprete genial. Todo el carácter humano del músico se exhibe allí en el momento supremo en que deja este mundo, y mantiene hasta el final su vigorosa personalidad de revolucionario y creador supremo. Asistimos por unas cuantas horas al desarrollo y culminación de una existencia consagrada al arte, con su fiera rebeldía, sus arrebatos sublimes, su desprecio a las fórmulas sociales y su tremenda soberbia de elegido que, con todo, manifiesta momentos de amarga desesperanza. Por los distintos trances de la soberbia individualidad y por todos los matices de un alma superior, se va siguiendo, a través de la caracterización, un crescendo dramático que muy pocos de los espectadores dejaron de captar como una de las mejores oportunidades deparadas en Santiago para presenciar una ejecución teatral de severo y disciplinado contenido.

Ben Amí obra por presencia como un dominador de multitudes que sabe desentrañar lo psicológico y la actitud exterior de sus tipos, o sea, las maneras, las actitudes y los movimientos minuciosos que revelan un espíritu y entregan sus menores secretos psicológicos. Esperamos ver a Ben Amí en **Hamlet**, de más prestigio universal, y en **Los Espectros**, en cuya interpretación ha sido considerado como uno de los dos o tres especialistas mundiales.

El surco abierto en nuestro medio por esta temporada de arte universal es de aquellos que servirán para suscitar nuevas posibilidades, y corregir deficiencias que dimanan de la falta de escuela y de la pobreza general, que, en otros años, han entregado nuestros escenarios a la bufonería sin médula y a los aficionados sin estímulo.

R.

Notas del día

LOS NIÑOS DE AQUI Y ALLA

Un gran éxito va teniendo la sostenida campaña de algunas instituciones católicas y grandes firmas alemanas e italianas en beneficio de los niños alemanes, que sufren de hambre y de frío. La prensa ha informado detalladamente de este movimiento caritativo, y ha señalado los nombres de quienes impulsan la recolección de dinero para tan filantrópicos fines.

Falta, ahora, un movimiento similar a favor de cientos y miles de niños chilenos, que sin haber pasado por la guerra y la invasión, duermen en los quicios de las puertas y exhiben su raquitismo, sus llagas y su suciedad por todas las calles y los caminos de Chile.

Un simple vistazo a las calles centrales de la capital, a cualquiera hora del día, justifica mayor preocupación. Aunque ella venga desde el extranjero...

¿POR QUE NO COMPITIERON?

Sin desconocer el notable esfuerzo realizado por un puñado de valientes corredores chilenos, en la carrera del Gran Premio Internacional ganada por pilotos argentinos —Buenos Aires-Santiago-Luján—, creemos que nuestra clasificación habría sido mejor si se hubiera invitado a competir a algunos choferes de microbuses.

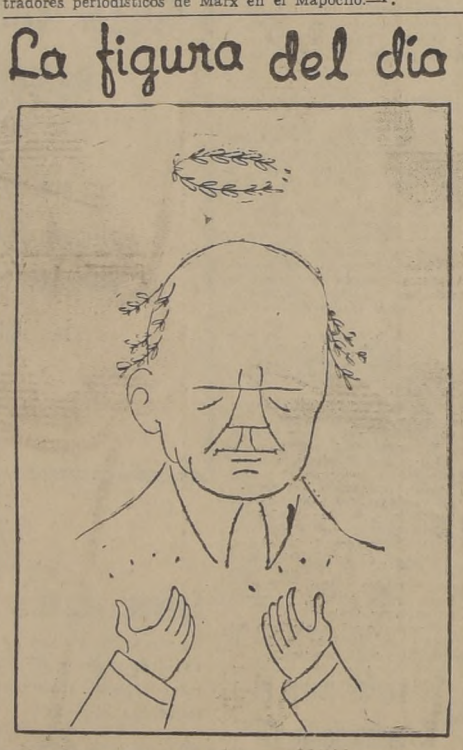
Quien dude de nuestro optimismo, no tiene sino que observar las fantásticas competencias que se desarrollan de noche, por las más anchas avenidas, cuando desaparecen los carabineros del tránsito y las luces rojas y verdes de los cruces. Como fantasmas endemoniados, los microbuses corren, Alameda arriba y Alameda abajo, hacen unos virajes espectaculares al doblar hacia otra calle, aceleran en las boca-calles, y dejan en estos records, chiquitito a cualquier Gálvez, Fangio o Musso. ¡Que no olviden a estos recordmen de la velocidad, para otra vez!

GRACIAS, POR LA LECCION

Algún colega matutino nos ha vuelto a dar órdenes doctrinarias y ortográficas, con ese buen modo tan típico en los espíritus excesivamente cultos. Nos ha declarado analfabetos por no utilizar entre los parónimos **puya** y **pulla**, el que él deseaba que utilizáramos; nos ha prohibido, además, meternos con Marx y Engels, mientras no seamos capaces de entender sus artículos.

Somos sinceros. A veces nos cuesta entender lo que ellos escriben. Pero dentro de nuestra enorme ignorancia mantenemos un principio: que el marxismo es una doctrina económica y social, y no una postura agria, de rostro mal humorado y falta de jabón, como lo creen los administradores periodísticos de Marx en el Mapocho.—F.

La figura del día



El eminente pianista W. Backhaus, cuyos conciertos en el Teatro Municipal están obteniendo extraordinario éxito.

PROGRAMA DE AUDICIONES DE RADIO ESCUELA EXPERIMENTAL

Radio Escuela Experimental desarrollará el siguiente programa durante la presente semana:

LUNES:

11 a 11.30 horas.— Audición para primer grado primario.— Tema: Juegos y rondas.

16.30 a 17 horas.— Audición extraordinaria para hogares.— A cargo de Facultad de Bellas Artes. Actuación del curso de educación musical pre-escolar del Instituto Chileno-Norteamericano. Dirige su profesora Inés Pinto de Viel.

MARTES:

11 a 11.30 horas.— Audición para primer ciclo de liceos.— Tema: Día Panamericano de la salud.

16.30 a 17 horas.— Audición para profesorado primario.— Tema: Jardinería escolar. Sus proyecciones educativas.

MIERCOLES:

11 a 11.30 horas: Audición para segundo grado primario.— Tema: Mirando la cordillera.

16.30 a 17 horas.— Audición para profesorado secundario.— Tema: El trabajo en grupos.

JUEVES:

11 a 11.30 horas.— Audición para segundo ciclo de liceos.— Tema: Arreglo y comodidad del hogar.

16.30 a 17 horas.— Audición para hogares.— "Mejoremos el hogar".— Tema: Procedimientos de cocción. Complemento musical a cargo de la Facultad de Bellas Artes de la Universidad de Chile.

VIERNES:

11 a 11.30 horas.— Audición para tercer grado primario.— Tema: Clase de Educación Musical.

16.30 a 17 horas.— Audición para enseñanza profesional.— Tema: Isaac Newton, genial matemático.

SABADO:

11 a 11.30 horas.— Audición para enseñanza especial.— Charla sobre el ahorro escolar a cargo del Jefe de Propaganda de la Caja Nacional de Ahorros, señor Jorge Meléndez.

Todas las audiciones de Radio Escuela Experimental, se transmiten por las siguientes estaciones: Radio Sociedad Nacional de Agricultura de Santiago, Valparaíso, Los Angeles y Libertad de Antofagasta.

COOPERACION ESCOLAR AGRADECE EL COMITE NACIONAL DE NAVIDAD

La vicepresidenta ejecutiva del Comité Nacional de Navidad, señora Aída Yávar de Figueroa, ha enviado a las Directoras de Liceos, Escuelas Normales y Colegios Particulares, una comunicación por la cual agradece la entusiasta y generosa cooperación del alumnado de dichos establecimientos en la campaña que ese organismo viene realizando.

"Son múltiples, dice en una de sus partes la nota aludida, los casos de bellos obsequios de parte de niñas y varones, pertenecientes a establecimientos escolares, tanto públicos, como particulares, que revelan un sentimiento generoso al cual queremos y debemos dar resalto para que sea conocido de todos en general y estimule a los ya escasos recalcitrantes". "En cuantos objetos recibidos se observa la calidad y fineza de las manos de nuestras futuras madres, que, seguramente, al laborar tan delicados trajecitos de muñecas han pensado en la íntima alegría que han de provocar en sus semejantes", agrega en otro pasaje de su comunicación la señora Aída Yávar de Figueroa.

NO HAY DERECHO

La ley condena el suicidio frustrado.

Es decir, estamos condenados los pasajeros de micros que resultamos con vida.

Máximo Pevero

CARTAS AL DIRECTOR

LA NACION desea dar a conocer la opinión de sus lectores sobre problemas de interés general. En esta sección publicaremos el texto completo o un extracto de las cartas que se nos envíen a Casilla 81-D. Pueden publicarse con un seudónimo, pero en todo caso deben venir firmadas y con el nombre, dirección y número del carnet del autor.

PROBLEMA DE LOS ARRIENDOS

Santiago, noviembre 25 de 1947.

Señor Director del Diario "La Nación"; Presente,

Muy señor mío:

Con gran satisfacción leí en el diario que Ud. dirige, un interesante artículo sobre los arriendos.

Ojalá, señor Director, que toda la prensa de Chile se preocupara de una vez por todas sobre el abuso que se hace de los arriendos.

Mi esposo gana el sueldo vital, y como no tenemos para seguir respondiendo correctamente al arriendo de la casita que ocupamos actualmente, vamos a reducirnos a una o dos piezas. En estas gestiones he andado todos estos días. Le adjunto recortes de "El Mercurio", donde ofrecen piezas cuyo valor es un perfecto abuso y un insulto a los nobles propósitos en que se encuentra empeñado el Gobierno.

En la calle Santo Domingo, N.o 2436, pieza de tipo corriente en un segundo piso, me pidieron $ 1.000. Esta propiedad paga a su verdadero dueño $ 1.700 mensuales, tiene ocho piezas y sólo ocupan las dos primeras de la calle, y por las otras seis piden la suma que indico.

Este dato me lo suministraron los dueños del Almacén que está en Santo Domingo esquina de Bulnes, que eran los anteriores arrendatarios.

En la calle Las Rosas N.o 1650, por una pieza grande a la calle piden $ 1.200, más tres meses adelantados.

El Gobierno debe designar funcionarios que se aboquen al igual que yo, e ir a los avisos que se consignan en los diarios y proceder en el mismo terreno del delito a matar el mal y el abuso, formulando la correspondiente denuncia. Igual sucede con las piezas que arrienda otra señora en la calle Catedral N.o 2407.

Somos las mujeres, señor Director, las que sufrimos las peores consecuencias de tanto abuso, pues nuestra existencia diaria en una pieza es aterradora e insoportable.

En la calle General Mackenna 1154, vive una señora que tiene varias propiedades. Arrienda ahí una casa y subarrienda a otros con grandes ganancias.

¿Por qué el Gobierno no sanciona a esas personas obligándolas a vivir en sus mismas propiedades? Así no le negarían el derecho a los que tanto necesitamos.

Si la prensa dice, señor, que desempeña una función social, ¿por qué permite que en sus columnas se publiquen avisos donde los arrendadores ofrecen piezas a personas sin niños?

Es cuanto deseaba expresarle, junto con saludar muy atentamente al señor Director, y agradecería que esta modesta y real misiva llegara al poder del Jefe de la Vivienda del Comisariato General, a fin de que ese organismo confirme la verdad de lo expuesto.

Laura G. de Silva
Martínez de Rozas 2417

El mundo tiene demasiada prisa...

POR JACQUES KAYSER

El mundo entero se debate en una crisis que provoca miseria y sufrimientos. La angustia es general; en todos los continentes y cada día que pasa, millones de hombres y mujeres se preguntan si el alba, con tanta impaciencia esperada, aparecerá mañana.

Se dice en todas partes que la tensión y la anarquía son tan profundas que ya no pueden durar. La explosión ocurrirá pronto. De tal modo que ya no se sabe si es optimismo o pesimismo decir: "La situación actual puede muy bien prolongarse aún durante años", o bien: "Por fin, la guerra va a estallar y esta vez se arreglará todo".

Por mi parte, optaría más bien por la primera concepción, y me negaría a admitir que, en caso de ocurrir la segunda, algo arreglaría. Nada nos dice que una nueva guerra acarrearía el retorno a la tranquilidad y a la prosperidad; por el contrario, todo permite suponer que con las ruinas que provocaría, dejaría una vez más a los vencedores al nivel de los vencidos, en una espantosa miseria.

Hoy, que la rapidez de las transmisiones y de la circulación impide toda clase de barreras a través del mundo y parece impedir aplazamientos, el hombre, dueño de su pensamiento, quiere a toda costa que el mundo vuelva a encontrar un equilibrio del que sacará provecho para llevar una vida que valga la pena de ser vivida. De ahí su impaciencia; de ahí su angustia ante la inextricable sucesión de acontecimientos agobiadores; de ahí su exigencia por una solución que ponga de una vez para siempre, por lo menos para mucho tiempo, orden donde no hay más que desorden, y claridad donde sólo hay confusión.

Pero, ¿no es una pretensión que, por legítima que sea, rebasa las posibilidades de la evolución universal? ¿Pueden limitarse a algunos años, a algunos lustros, las manifestaciones y los contragolpes de la crisis inmensa consecutiva al vertiginoso auge económico y científico del mundo? ¿No somos demasiado impacientes, y porque vivimos en el siglo de la velocidad supersónica no podemos concebir que el desarrollo de los acontecimientos obedece siempre a leyes aún que no hayan sido comprobadas?

Tomemos algunos ejemplos de la Historia:

¿Puede considerarse, en la antigüedad, en Roma, que hubo un período de descanso durante el siglo —entre los años 150 y 60 antes de Jesucristo— que vió la República decadente preparar el advenimiento del Imperio? Ese interregno que nos parece tan breve cuando leemos libros de historia y que ha pasado sobre tres generaciones terminó con el triunvirato Pompeyo-Craso-César para dar lugar a otros ciclos aventures.

Más cerca de nosotros, el período que sirve de transición entre la Edad Media y los Tiempos Modernos, que constituído también por un estado de anarquía que se extiende sobre tres cuartos de siglo. Puede considerarse que comienzo en 1522, cuando la "Alemania se desencadenó en guerra de los campesinos" en correlación con el apostolado de Martín Lutero.

De este modo, ejemplos semejantes en distintos períodos de la Historia muestran la lentitud de las realizaciones. Es cierto que los trastornos ocasionados por la Revolución Francesa no duraron más de veinticinco años, ¿pero, correspondían a una transformación tan estructural como la que acabo de indicar, como la que desde 1914, quizá desde 1933 nos, seguramente, se desarrolla ante nuestros ojos?

No estamos al cabo de nuestras penas; pero la progresión de la crisis no implica necesariamente una revolución de violencia y de guerra. En el siglo de la electricidad y de la radio tenemos demasiada prisa, no queremos que la solución se haga esperar. Y, sin embargo, estamos condenados a esperar.

J. V.

VIAJES DE TURISMO A REGION DE LOS LAGOS

Se encuentran abiertas las inscripciones para la próxima excursión colectiva a la Región de los Lagos, organizada por el Departamento de Turismo de la Dirección General de Informaciones y Cultura. Estos viajes, que duran 11 días, incluyen la zona comprendida entre Temuco y Calbuco, en la Isla de Chiloé.

Se parte de Santiago directamente a Puerto Varas, de allí se irradian excursiones lacustres, marítimas y por tierra a Calbuco, Pto. Montt, Ensenada, lago Todos los Santos y Peulla, Pto. Octay y Centinela. En Valdivia se navega por su red fluvial, visitando Corral, Amargos, Niebla, Macera, etc. En Temuco se visita el Cerro Nielol y otros alrededores.

Los viajes cuestan $ 2.385 por persona, todo incluído, aun propinas. Informes en Dep. de Turismo, Alameda O'Higgins 528.— Fono 88351.

Exposición en la Escuela Hogar Gabriela Mistr

Ayer se efectuó en la Escu Hogar "Gabriela Mistral", de mache, la exposición anual trabajos presentados por alumnas del establecimiento la revista de gimnasia. Aut dades educacionales y admi trativas asistieron a este durante el que se hizo demost ción de la labor que ha reali do esta Escuela en defensa la infancia.

La directora, señora Co Moraga, y las profesoras e i pectoras y la visitadora so señorita Sofía Campos, hicie breves disertaciones al púb sobre su acción escolar y so

Elogiosos comentarios fue hechos por los asistentes, es cialmente para los trabajos p sentados en el curso de borda

LAS ESCUELAS VOCACIONALES ORIENTA CON SU OBRA A LAS FAMILIAS MODESTA

Exposición de economía doméstica y transformación de trajes usados presenta Escuela 43, de Quinta Normal

Un nuevo sentido, el de servir con su obra las necesidades económicas de las familias más modestas de cada barrio, han tomado las Escuelas Vocacionales. Lo ha demostrado con su exposición anual de trabajos, la Escuela Vocacional N.o 43, ubicada en calle Santo Domingo número 4279, en la comuna Quinta Normal, establecimiento en el cual la directora y el personal que coopera en sus labores han dado interpretación acertada a las orientaciones pertinentes de la Dirección General de Educación Primaria.

Una de las secciones de la exposición que mayor agrado han despertado en los visitantes, es la del "Taller de Economía Doméstica", en el que se exhiben conservas de frutas y verduras logradas con un mínimo de costo y mantenidas en envases caseros. En este mismo Taller, cooperando prácticamente con la iniciativa de la esposa de S. E. el Presidente de la República, señora Rosa Markman de González Videla, se hizo una demostración de la manera de confeccionar y utilizar cocinas brujas, utensilios cuya aplicación en los hogares representa una apreciable economía de combustible y tiempo.

Otro éxito de la exposición de la Escuela N.o 43 lo representa su "Taller de Modas", en el cual, entre otras de sus demostraciones, sobresale la de trajes usados, de hombres y mujeres, transformados en otras prendas de vestir de gran utilidad para los miembros más pequeños de las familias. En el "Taller de Juguetería" puede observarse una característica similar.

Las secciones de lencería, bordados y tejidos llaman igualmente la atención del público, por las bonitas confecciones que presentan.

La exposición podrá ser visitada en la mañana y tarde de hoy.

ENTREGARON MEDALLA DE ORO AL PIANISTA SR. WILHELM BACKHAUS

Con la asistencia del Ministro de Educación, señor Molina, se efectuó ayer la ceremonia de entrega de la medalla de oro, acordada al pianista Wilhelm Backhaus, como un reconocimiento a la labor artística que ha desarrollado en favor de la cultura musical.

En esta oportunidad, el maestro Backhaus dió un concierto de 30 minutos, en el cual tocó algunas selecciones para piano de grandes autores.

Este acto se efectuó ayer, a las 11 horas, en el Salón de Audiciones del Ministerio de Educación.

ACTOS EN LA U. DE CHILE ESTA SEMANA

Durante la semana que se inicia hoy se efectuarán los siguientes actos en la Universidad de Chile:

Lunes.— Foro Escuela de adultos, Salón de Honor, a las 18.30 horas.

Martes.— Día Panamericano de la Salud, Salón de Honor, a las 18.30 horas.

Miércoles.— Asociación Médica, Día médico; Salón de Honor, a las 18.30 horas. Repartición de diplomas y licencias, Instituto Pedagógico Técnico. Sala de Conferencias, 18.30 horas.

Jueves.— Acto Asociación de Directores de Escuelas Primarias. Sala de Conferencias, a 18.30 horas.

Viernes.— Tesorería Gen de la República, Salón de H nor, a las 18.30 horas.

Sábado.— Cine.— Salón Honor, a las 17 horas.

REUNIONES CIENTIFIC

SOCIEDAD CHILENA DE R DIOLOGIA DENTAL.— Hoy, las 19 horas, en el Servicio Rayos X de la Escuela Den tendrá lugar la sesión de la ciedad Chilena de Radiolo Dental, con la siguiente tab

1.— Importancia de la Ra logía en la investigación fo (continuación del debate).

2.— Un caso radiográfic Dr. Juan Mourá.

3.—Falsa almagen de resto dicular en el alvéolo.— Dr. R Rivadeneira.

4.— Anomalía dentaria.— Miguel Romero.

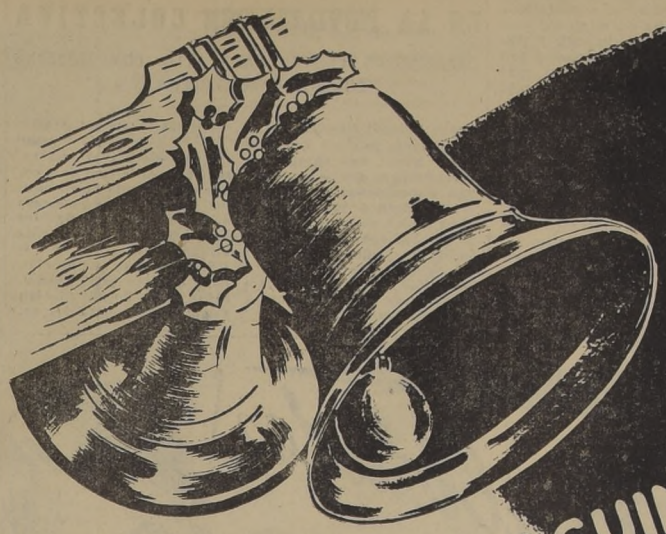
Se invita a todos los denti y estudiantes de la Facultad Odontología.

IMPORTANTE REUNION TENDRA ESTA NOCHE L COLECTIVIDAD SIRIA

El directorio del Club S cita a la Colectividad Siria una reunión que se llevará efecto hoy, a las 22 horas, e local del Club, Santo Domi 566, a la que asistirá el se Taufik Yazigi, Consejero de Legación Siria, en Brasil, y legado del Gobierno Sirio p Sudamérica.

El señor Yazigi disertará bre problemas de actualidad dicho país y sus relaciones las colonias repartidas en América.

El directorio del Club en rece la asistencia de todos miembros de la Colectividad ria.



DICIEMBRE

MES AGUINALDO *falabella*

ELEGANTE Palm Beach, corte moderno forrado en fino Rayón, modelo derecho o cruzado, precio de aguinaldo

$ 1.850.00

AMBO confeccionado en telas de buena calidad, novedad de colores, oferta aguinaldo

$ 913.00

AMBO esmeradamente confeccionado en nuestros talleres, gustos y tonos de moda, forrado en Rayón, oferta aguinaldo

$ 1.250.00

SOMBRERO importado de Ecuador, tipo Brisa, horma americana con adornos exclusivos, precio aguinaldo

$ 240.00

PIJAMA corte sastre, prolija terminación, novedosas fantasías, oferta aguinaldo

$ 270.00

CAMISA de popelina sanforizada con puños y cuello de repuesto confeccionada en nuestros talleres. Oferta del mes

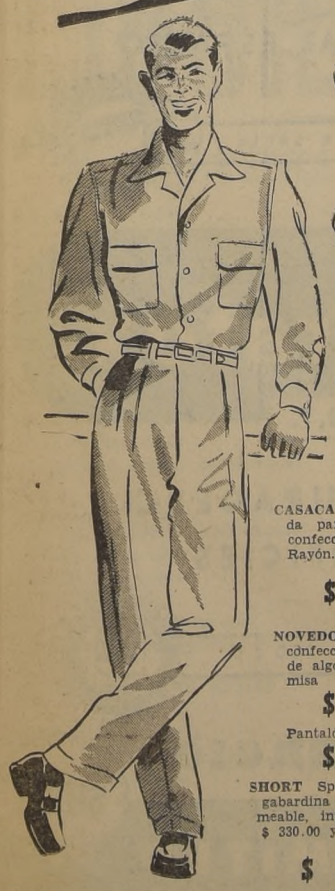
$ 178.00

CALZADO hecho exclusivamente en horma universal, con selección de materiales livianos y gran resistencia

$ 235.00

PANTUFLA con entresuela de fieltro, colores marrón, azul y beige, números 38 al 44

$ 110.00



CAMISA Sport telas tropicales, panamá y gabardinas a cuadros, desde

$ 178.00

CASACA "Country", apropiada para campo o playa, confección de lujo, forro de Rayón. Oferta aguinaldo

$ 480.00

NOVEDOSO conjunto Slak, confeccionado en gabardina de algodón decatisado, Camisa

$ 270.00

Pantalón

$ 380.00

SHORT Sport y baño, de gabardina de seda impermeable, interior de punto, $ 330.00 y

$ 220.00

CAMISA Sport, variado surtido de telas de fantasías y colores unidos, desde

$ 98.00

TRAJECITO para niño en casimir de medio tiempo, colores beige, marrón y gris, forrados en Rayón. Oferta aguinaldo, $ 485.00 y

$ 435.00

POLERA blusón, de novedosos rayados, tejidos tipo jersey

$ 72.00

CALZADO para niños hormas cómodas y materiales seleccionados de gran duración

$ 100.00

JORGE SALAS -47-

falabella

ahumada 242

S. E. INAUGURARA HOY LA EXPOSICION DEL PASADO, PRESENTE Y FUTURO DE LA SERENA

A LAS 19 HORAS, EN EL LOCAL DE HUERFANOS 696

Es la historia de cuatro siglos de esa bella ciudad

"La Serena, su Pasado, su Presente, su Futuro" se denomina la exposición que se inaugura esta tarde a las 19 horas en el local del Instituto Chileno-Norteamericano de Cultura, en calle Huérfanos N.o 696. S. E. el Presidente de la República, Ministros de Estado, el Embajador norteamericano y otras personalidades, prestigiarán con su presencia el acto inaugural de esta exposición, que es la primera de su tipo que se hace en Santiago.

HISTORIA DE CUATRO SIGLOS

Desde 1544, en que Juan Bohon, uno de los capitanes de Pedro de Valdivia, fundó La Serena, a orillas del río Coquimbo, hasta nuestros días, vale decir, la historia de cuatro siglos de la ciudad de los claveles, podrá apreciarse desde hoy en la exposición que anunciamos.

EL PASADO

Los primitivos habitantes de esa región fueron los indios "diaguitas", que en 1549 arrasaron La Serena, pero que más tarde fueron dominados por los españoles al mando de Francisco de Aguirre. Esos indios eran poseedores de una avanzada cultura, para su época. Todavía se conservan muestras de manifestaciones artísticas, que serán exhibidas en esta exposición. Documentos arqueológicos y paleontológicos, históricos y artísticos, completan el cuadro general del pasado serenense.

EL PRESENTE

Con fotografías, planos y cuadros estadísticos, se da una visión exacta de lo que es actualmente La Serena y sus alrededores, sus actividades agrícolas, industriales, artísticas, sociales, culturales y económicas. Lo que aporta a la riqueza nacional. Sus posibilidades turísticas a base de la belleza de su suelo y de su mar de su flora y de su fauna. Para esta múltiple labor de presentar los diversos aspectos de toda una vasta zona del territorio nacional, se ha contado con la valiosa cooperación del Instituto Geográfico Militar que ha facilitado documentos aero-fotográficos de gran valor.

EL FUTURO

Este aspecto de la exposición ha sido montado a base del plano regulador de La Serena, que han confeccionado los urbanistas de la Corporación de Reconstrucción y Auxilio, señores Oscar Prager y Guillermo Ulricksenñ Este trabajo incluye, también, el puerto de Coquimbo, las plantas y poblaciones de la fábrica de cemento de "Juan Soldado" y el futuro aeródromo serenense. La nueva planificación ha sido hecha a base de los últimos adelantos en materia urbanística puestos en práctica en Suecia y Estados Unidos. Distribuye la ciudad en zonas adecuadas a los diversos aspectos de su actividad y proyecta los trazados de sus paseos, su comercio, la industria, los edificios públicos, las poblaciones obreras, los teatros, gimnasios, un estadio, etc. Algunas de estas obras de progreso han sido ya iniciadas gracias al interés de S. E. el Presidente de la República.

Vista de la Bahía de Coquimbo.— En el primer plano, se observa el hipódromo y los edificios de la Sociedad Agrícola del Norte. Al fondo, la península de Coquimbo. Las manchas blancas a la izquierda, sobre las playas, son dunas que han avanzado sobre los pantanos que se están desecando, de acuerdo al Plan General de Desecación de las Vegas, labor que se encuentra a cargo del ingeniero señor Juan Bennett

JIRA ARTISTICA DE MARIO ARANCIBIA Y FDO. LECAROS, AL SUR

Los conocidos artistas Mario Arancibia y Fernando Lecaros se dirigen mañana en una jira artística por las ciudades del sur del país.

La Dirección General de Informaciones y Cultura, les ha dado la comisión de verificar la forma en que se cobra el derecho de autor.

S. E. HA CUMPLIDO CON LA SERENA

La exposición que se inaugura esta tarde, es una prueba del interés que el Excmo. señor Gabriel González, ha puesto en impulsar el desarrollo y progreso de su ciudad natal. Más que por ser una demostración de lo que fué y es La Serena, está exposición tiene valor porque exhibe el cuadro completo de lo que será en el futuro, caundo se hayan terminado las obras públicas, muchas de las cuales ya se han iniciado.

Como decíamos ayer, S. E. visitó La Serena, por diez días, a comienzos de este año. Entonces, personalmente, trazó las líneas fundamentales del plano regulador que más tarde ha realizado la Corporación de Reconstrucción y Auxilio. Antes, pues, de un año, el Presidente ha cumplido con su ciudad natal, que con justicia lo ha designado como su hijo predilecto.

Celebración del Día Panamericano de la Salud hoy

Con el acto que se realizará hoy a las 18.30 horas en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, y en el que hablará el Ministro de Salubridad, doctor José Santos Salas, será celebrado el Día Panamericano de la Salud.

Hablarán, además, el Director General de Sanidad, doctor Nacianceno Romero, y el profesor doctor Amador Neghme, quien rendirá un homenaje a la memoria del profesor doctor Juan Noé.

Actuará el Coro de Enfermeras Universitarias, dirigido por el maestro Fabregat; la soprano Ruth González y la concertista señorita Lelia San Martín.

Asimismo, Radio Sociedad Nacional de Agricultura y Corporación Chilena de Broadcasting, a las 13.30 horas, transmitirán las declaraciones de los doctores Nacianceno Romero y Hernán Romero, sobre el "Estado Sanitario del País" y el "Día Panamericano de la Salud", respectivamente.

Los precios de los artículos de primera necesidad están fijados para proteger al consumidor. Hágalos respetar; no pague por ellos un precio mayor al fijado. Compre por kilos o fracción de kilo. Exija el peso exacto.—

ASOCIACION NACIONAL DE DUEÑAS DE CASA.

EE. DE BENEFICENCIA GESTIONAN SOLUCION A SUS PROBLEMAS

Los dirigentes de los Sindicatos de Empleados y Obreros de la Beneficencia continuarán hoy las gesiones que vienen desarrollando en favor de la no aplicación del artículo 7 de la Ley 8,918 que dispone un descuento de $ 150 mensuales a los empleados que almuerzan en los establecimientos hospitalarios.

Con este objeto, el Comando Nacional de estos personales, acompañado del senador señor Isauro Torres y de dirigentes de la Organización Sindical del Partido Radical, se entrevistará con el Ministro de Hacienda, señor Jorge Alessandri, a quien solicitarán también se resuelva el pago, con efecto retroactivo, de la asignación familiar para los empleados de la Beneficencia.

En la noche, a las 20.30 horas, se iniciará una asamblea de los personales, en Prat 64, en la que se dará cuenta del resultado de la entrevista referida.

HOY SE INICIA SEVERO CONTROL EN LA MOVILIZACION COLECTIVA

CARABINEROS CUENTA PARA ELLO CON MODERNO EQUIPO DE MOTOCICLISTAS.

Santiago contará desde hoy con una eficiente Brigada Móvil que patrullará las calles de la ciudad con el objeto de impedir y terminar con los abusos a que a diario incurren los conductores de vehículos motorizados.

Un cuerpo especializado de Oficiales y Tropa de Carabineros, contando con un moderno equipo de treinta motocicletas, ejercerá un completo servicio de vigilancia para hacer cumplir en todas sus formas los reglamentos existentes sobre tránsito público.

El Prefecto del Tránsito de Santiago, comandante señor Juvenal Garrido, personalmente iniciará hoy, a las 8 horas, una campaña efectiva para que se acaten las disposiciones pertinentes, realizando un control fiscalizador sobre el manejo de los conductores, velocidades y demás infracciones que antes se hacía imposible hacer cumplir por la falta de medios motorizados indispensables.

NORMAS IMPARTIDAS

El Comandante señor Garrido dictó ayer una resolución por la cual da a conocer al Cuerpo Móvil ciertas normas e instrucciones que deberán cumplir los conductores de vehículos de utilidad pública.

Se determina que los choferes deberán estar premunidos de la documentación exigida, como para los vehículos que manejan. Ninguna máquina podrá cambiar o alterar su recorrido sin autorización expresa de la autoridad correspondiente. Asimismo, en dicha circular, se prohibe estacionarse en el centro de la calzada, como igualmente pasado la boca calle, para tomar o dejar pasajeros.

También se incluye en la disposición referida una cartilla de instrucciones que deberán acatar los ciclistas en que se deja especial constancia que sus vehículos deberán tener buenos frenos, luces, campanillas y que no podrán transitar por las veredas.

LOS VINOS "SAN PEDRO" SE EMBOTELLAN EN LA PROPIA VIÑA

PEDIDOS A BODEGA "SAN PEDRO", FONO 91221, U OFICINA CALLE AGUSTINAS 975, FONOS 31176 Y 31177.

GALERIA DE "LA NACION".-

María Teresa Barros, hija del Regidor liberal por Santiago don Luis Barros Torres, es una persona llena de simpatía y atractivos. Como gracia particular, es una admirable bailarina de danzas españolas, con las que deleita a sus numerosas relaciones sociales. Naturalmente, la elegimos para hacerle un reportaje. Ante el muestrario completo de los objetos mágicos que pueblan el mundo, eligió encantada la capa para hacerse invisible. Le preguntamos si alguna vez por curiosidad le había robado los cigarros puros a su papá. Nos dijo que cuando tenía nueve años le había sacado un "Corona y Corona", y se había sentido pésima, con mareos y dolor de cabeza, pero que valientemente se lo había fumado hasta el final. No la pillaron. Cree que los hombres más detestables son los tontos que se pasan organizando partidas de bridge. Completamente de acuerdo con ello, le dimos las gracias por sus ilustradas opiniones.

DELICADO DE SALUD. — Mejor, ha seguido don Luis Rozas Ariztía. Este caballero es el suegro de don Enrique Eguiguren Campino y de don Ismael Yrarrázaval Mac-Clure. Su residencia es la siguiente: Avenida Bernardo O'Higgins 1438, teléfono 36946.

MEJOR DE SALUD. — Completamente sano se encuentra don Fernán Luis Concha Garmendia, distinguido caballero, presidente de la Acción Católica, y dueño de un fundo en Ocoa. Este fundo tiene en el Parque estatuas iguales a las que hay en los jardines del Congreso Nacional. Su dirección es: Riquelme 23, teléfono 5525.

RESTABLECIDA. — Completamente restablecida está la dama patricia de nuestra sociedad que es doña Ana Luisa García Moreno viuda de Larraín. Es la señora madre del senador y presidente del Partido Agrario Laborista, don Jaime Larraín García Moreno. Su dirección es: Santa Lucía 383, teléfono 30292.

ALGO MEJOR. — Una ligera mejoría ha experimentado el señor don Guillermo Agüero Herboso. Es director de Vestex, y bombero voluntario de la 5.a Compañía. Es padre de los doctores Guillermo y Aníbal Agüero Correa, y suegro del señor Mario Balmaceda Valdés. Se encuentra en el Hospital Militar.

A ZAPALLAR. — A este lugar ha partido don Matías Errázuriz Ortúzar, ex Embajador de Chile en la República Argentina, y notable coleccionista de arte. Don Matías es dueño de la villa Maricel, que es la mejor casa del alegre balneario, y que contiene valiosos objetos de arte recolectados con gusto y talento en varios viajes por Europa.

A SANTA ADRIANA. — A su fundo "Santa Adriana", en la provincia de Santiago, ha partido don Víctor Blanco Lecaros, acompañado de su señora, Mistá Adriana Zañartu de Blanco. Don Víctor es un acaudalado caballero que tiene además propiedades agrícolas en la República Argentina.

MATRIMONIO. — Circula la siguiente invitación:

"Agustín Gómez Arángulz y Lucrecia Ahumada de Gómez participan a usted el matrimonio de su hija María Cristina con el señor Carlos Achondo Manzano, y le invitan a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Parroquia de Nuestra Señora de los Angeles (El Golf), el lunes 8 de diciembre a las 19 horas.—Santiago, noviembre de 1947".

—"Carlos Achondo Godoy y Luisa Manzano de Achondo participan a usted el matrimonio de su hijo Carlos con la señorita María Cristina Gómez Ahumada, y le invitan a la ceremonia religiosa que se efectuará en la Parroquia de Nuestra Señora de los Angeles (El Golf), el lunes 8 de diciembre a las 19 horas.—Santiago, noviembre de 1947".

A PANAMA.—Por vía aérea partió a Panamá don Gabriel Ossa Vicuña, que es un notable ingeniero agrícola. Este viaje es para contraer matrimonio con la distinguida señorita de la sociedad panameña, doña Angélica Mora Prieto. Apadrinará esta boda el Excelentísimo señor Embajador de Chile, don Héctor Mujica Pumarino.

EN LONTUE. — En las casas de la Viña Lontué, que son de su familia, se encuentra don Fernando Correa Pereira. Lo acompañan don Nicomedes Ossa Prieto, don Eulogio Pérez Cotapos, don Tadeo Izquierdo Valdés y don Fernando Ricardo Garcés.

En el Hotel Carrera.-

En honor de la señorita Gladys Dupuys Pinillos. — Esta tarde se efectuará una manifestación en honor de la señorita Dupuys, con que sus amigas la despiden de su vida de soltera.

Las adhesiones se reciben en la caja central.

Asociación de Mujeres Norteamericanas. — Las damas pertenecientes a esta Asociación se reunirán esta tarde en el Hotel Carrera, ocasión en que el directorio ofrecerá un té a las asistentes.

Manifestación a la señorita Hufette Rived Moulin. — Un grupo de sus amigas la agasajará con una manifestación que le ofrecerá el próximo miércoles, con el fin de despedirla de su vida de soltera.

Las adhesiones se están recibiendo en la caja central.

Manifestación a la señorita María Teresa Julio Azerga.— Con motivo de celebrar próximamente su matrimonio, será objeto de una manifestación que le ofrecerán sus amigas, a llevarse a cabo el jueves 4.

La lista de adhesiones está en la caja central del hotel.

En honor de la señorita Gilda Gallo Castillo. — Sus amigas la harán objeto de una manifestación a llevarse a cabo el sábado 20 de diciembre, con la cual la congratulan por celebrar próximamente su matrimonio.

Las adhesiones se reciben en la caja central del establecimiento.

ENFERMOS. — Se encuentra enfermo de cuidado el señor Guillermo Bañados, en su residencia de Avenida Lyon 2225, teléfono 42139.

EN BUENA SALUD. — Después de un invierno un tanto molesto, se encuentra perfectamente la distinguida señora que es Misiá María Quesney Mackenna de Bustamante. Vive en la calle Manuel Rodríguez 69, teléfono 815146.

CREACIONES Ambar
MONEDA 915 FONO 60485
SANTIAGO
TRAJES SASTRE
VESTIDOS
TAPADOS

MES de MARIA
POR
R. VERGARA ANTUNEZ
Nueva edición, precio $ 20; empastada $ 25; descuentos para libreros y revendedores.
Preciosos libros de misa blancos. Rosarios, estampas, medallas, cuadritos, crucifijos de bronce y ónix, etc. y otros objetos para recuerdos y regalos de.
PRIMERA COMUNION
IMPRESIONES RAPIDAS DE ESTAMPAS
ZAMORANO Y CAPERAN
Compañía 1015, Cas. 362. — Teléfs. 80726 - 80727 - 80728
SANTIAGO

Botica Petrizzio
EL SELLO DE GARANTIA QUE NO CUESTA CARO.
INVITA A USTED A PARTICIPAR EN SU TRADICIONAL
SORTEO DE OBSEQUIOS
DE PASCUA Y AÑO NUEVO
Por cada $ 30.00 de compra se le entregará un boleto que le dará derecho a participar en el sorteo, que se efectuará en nuestro establecimiento el 20 de diciembre próximo ante el Notario Sr. Julio Lavín U., y público que desee presenciarlo.
VEA LISTA DE PREMIOS EN NUESTRAS VITRINAS
OPORTUNIDAD DE LA SEMANA:
ALCOHOL PURO 95°, $ 48.00 LITRO
Botica Petrizzio
LA FARMACIA DE MAYOR PRESTIGIO DEL PAIS.

EL GUIPUR
CONTINUA
LIQUIDANDO
LAS EXISTENCIAS

PAÑUELOS para niños..	$ 4.—
PAÑUELOS para señoras..	6.—
GRAN SURTIDO de varios tipos, clases y colores	
GUANTES imitación gamuza	35.—
GUANTES caladitos	30.—
GUANTES de encaje	45.—
GUANTES de fino Rayón..	76.—
BUENAS medias de seda	30.—
MEDIAS Nylon Dupont	95.—
BLUSAS bonitas, desde	105.—
Hay muy finas blusas, no dejen de verlas.	
BUENAS fajas elásticas	70.—
Hay de todos los tipos y clases de raso	
CALZONES, buena clase	25.—
CALZONES, buena seda	60.—
ENAGUAS, fina seda	190.—
JUEGO ropa interior, buena seda	290.—
Hay más de 500 juegos últimos modelos.	
OPORTUNIDADES PARA NOVIAS Y DAMAS	
LINDAS batas levantarse	320.—
BATAS de seda, nuevos modelos	495.—
MAÑANITAS acolchadas	195.—

VEA VITRINAS
EL GUIPUR
ESTADO 264

Las fajas DIVITO
Son insuperables!
$ 190.-
Será la mejor de sus compras...
Elija su color y su tamaño... y tendrá el modelo perfecto que modelará su cuerpo sin causarle la menor molestia ni ahogo...
FAJAS SALOME
PUBLICITAS
SALOME PEDIDOS CONTRA REEMBOLSO A
ESTADO 288 — CASILLA 9243 — SANTIAGO

Grandes Ofertas para Niños

SON A PRECIOS MUY CONVENIENTES

DPTO. VARONES de Gath & Chave 1.er Piso

MODERNO Pantalón corto de tussor importado, modelo americano, tonos azulado, beige y blanco. Edades 13 a 14 años $ 108, 10 a 12 $ 98, 6 a 9 $ 88 y de 4 a 5 años $ 78.

ELEGANTE SACO sport modelo Pingüino, de buen casimir de lana liso y fantasía formando combinación, colores gris verdoso y marrón, no lleva forro. Edades 13 a 14 años $ 245; de 10 a 12 $ 225; 6 a 9 $ 215 y de 3 a 4 años $ 195.

TRAJECITO holandés de brin blanco Panamá, cuello y puños de color liso celeste y oro, modelo muy sentador, con botones dorados. 6 a 7 años $ 135, 4 a 5 $ 125 y de 2 a 3 años $ 115.

TRAJECITO de estilo holandés de buen brin de algodón, colores celeste, amarillo y blanco. Modelo sport Edades 6 a 7 años $ 80 y de 2 a 3 años $ 65.

Gath & Chaves

ESTADO ESQ. HUERFANOS
SUC. VALPARAISO Y CONCEPCION

En la piscina del Hotel Carrera.-

Aspecto tomado en la Piscina ubicada en el 17.o piso del Hotel Carrera

El Diario de Juanita

Manifestación ofrecida a la señora Marta Goycolea de Jara.-

Mi mamá me encumbró a la vuelta. Regio salió el baile y no me importa nada lo que me hayan retado. El tontorrón del Eric se comió el buey toda la noche. No le hice el menor caso.

Los hombres son unos grandísimos imbéciles con sus tácticas.

La topografía de un baile es más o menos la siguiente:

Las chiquillas dijes, que somos naturalmente pocas, tenemos cada una cincuenta interesados.

Las feas, salvo que tengan un pololo de planta, están condenadas a bailar con los que se quedan varados.

Las bonitas bailamos con quien se nos da la gana. Las feas, con quien buenamente pueden.

Total, que a este pesado lo dejé plantado y se pasó toda la noche bailando con las feas.

Esas que en el grupo llamamos "Las Barahona", porque se pasan varadas.

Con esto, creyó sacarme pica.

Por último, la embarró como el Buey Tapanca, (¿qué será esto del Buey Tapanca? Se lo voy a tener que preguntar al Padre Francisco, que sabe de todo). Se curó como un piojo, y se puso más pesado que nunca.

Por mi parte, ya tiene dado el óleo.

Es fijo que en cuanto se le pase la mona va a venir a acusarme a mi mamá.

Pero lo del baile no fue nada. Lo rico fué que mi prima, la Tita, estaba con un vestido feísimo, y le fué pésimo. Cómo se le puede ocurrir a esa gorda, llena de rollos, vestirse de blanco.

Es claro que le dije que estaba regia, y la tonta se lo tragó...

Están tocando el timbre. Debe ser este pesado.

MATRIMONIO DISTINGUIDO. — Hemos recibido el siguiente parte de matrimonio:

"Hernán Alessandri Rodríguez, participa a usted el matrimonio de su hija Sofía con el señor Sergio de Ferari Jullian, y le invita a la ceremonia religiosa que se efectuará en la iglesia de los RR. PP. Franceses el lunes 8 de diciembre a las 12 horas. — Santiago, noviembre de 1947".

A una elocuente demostración de afecto y simpatía dió lugar la manifestación que ofreció el Círculo Femenino de Héroes del Pacífico, en honor de la presidenta de la Confederación Femenina de las Fuerzas Armadas en Retiro, señora Marta Goycolea de Jara. Se escogió para estas once, el amplio local del Casino del Puerto Aéreo de Los Cerrillos.

Como invitadas de honor, fuera de la festejada, concurrió la señora Blanca Prat de Undurraga, hija del héroe máximo de la Marina chilena, y la señora Elisa Zegers de Fernández Vial, esposa del recordado almirante.

Ofreció la manifestación la presidenta del Círculo Femenino de Héroes del Pacífico, señorita Elvira Contreras, en una brillante pieza oratoria, que fué muy aplaudida. Fué un momento emocionante cuando la festejada, señora Goycolea de Jara, recibió la insignia del Círculo, y una hermosa bandeja de plata, como demostración y reconocimiento de la magnífica labor realizada por ella en favor del proyecto que se aprobó en relación con el mejoramiento económico y reajuste de pensiones y montepíos, que fué aprobado últimamente por las Cámaras.

Luego hablaron, en brillantes improvisaciones, las siguientes personas: señora Amanda Labarca, señora María de la Cruz, Hilda Müller, Georgina Durán, y el general Víctor Figueroa. La señora Marta Goycolea agradeció emocionada el homenaje, y agradeció profundamente la iniciativa tomada por el Círculo Femenino de Héroes del Pacífico, haciendo un merecido elogio de la labor de 12 años consecutivos realizada por su presidenta señorita Elvira Contreras.

Se dió lectura en esta ocasión de una nota de adhesión enviada a este acto de confraternidad de dos instituciones, de parte de don Jorge Meléndez Escobar y señora.

Damos a continuación los nombres de las personas asistentes, entre las que anotamos a las siguientes señoras y señoritas: Marta Goycolea de Jara, Blanca Prat de Undurraga, Marta Villalobos de Ponce, Elvira Contreras Mardones, Sara Ugarte de Zúñiga, María Escalsi de Pérez, Graciela de Muñoz Artigas, Rosalba Godoy de Godoy, Zoraida Segura Carter, Mercedes Jiménez de Jiménez, Laura Godoy de Godoy, Eufemia Barahona, Nicelba Calderón de Salazar, Blanca Sáez Morales. Raquel Segura Carter, María Infante Riesco, Cella de Deverdi, Amalia Contreras Q., Laura de Pincheira, Laura Prieto, Rosario Rodríguez, Mercedes Vidal de Soto, Elena Silva, Graciela Olivares, Ana Salgado de Miranda, Lucy Valdés, Margarita de Bustos, Inés de Amesti, Aida Pinto Vial, Irma Alvarado, Elisa Zegers de Fernández Vial, Amanda Labarca, María de la Cruz, Josefina Torres de Oyarzún, Georgina Durán, Eliana Ferrusola, Rosa Elgueta, Matilde Zamorano. Olga Godoy, Agustina Baeza, Ester Salgado, María Salgado, Nora Bruce, Isaura Salgado, Berta de Plareta, Rebeca Rodríguez, Dolores Salinas, Lucrecia Barrasa de Valenzuela, Lucrecia Valenzuela B., Elizabeth Starick, Ursula Starick, Hilda Müller, Panchita Bruce, Julia Campusano, Elena Campusano de Moreno, Manuela Aguirre, Teresa Yávar de Allendes, Ana Lagos de Espejo, Blanca de Maschol, Ema de Neira, Carmen Dagnino, Ana Ligenton, Eva de Montero, Aurora Belimeles, Rosa de Gallardo, Sara de Jara, Clemencia de Marchant, Josefina de Santa María, Victoria Echavama, Olga de López, Marta Ponce, Amelia de Abé, Blanca de López, Marinela Aguirre, María Gómez de Arcos, Amelia Letebi, y otras.

Artistas del verso en el T. Cervantes

Se anuncia para el 9 de diciembre, a las 19 horas, en esta sala, una magnífica velada de arte con los celebrados intérpretes del verso: Edelmira Muñoz y Pedro Reszka (hijo). Se presentarán escenificados tres poemas famosos: "La Noche de Mayo" de A. de Musset, fino y hermoso diálogo de intensa melancolía amorosa, "El Cuervo" de E. Poe, interpretado por P. Reszka con toda propiedad y carácter, "Los Duendes" de V. Hugo, en una creación de la prestigiada recitadora Edelmira Muñoz.

El resto del programa lo constituyen composiciones de renombrados autores nacionales y americanos: Daniel de la Vega, Miguel L. Rocuant, Hilarión Cabrisas, Edgardo Genta, Carlos A. Fonseca y Alfonsina Storni.

Los precios de los artículos de primera necesidad están fijados para proteger al consumidor. Hágalos respetar; no pague por ellos un precio mayor al fijado. Compre por kilos o fracción de kilo. Exija el peso exacto.—

ASOCIACION NACIONAL DE DUEÑAS DE CASA.

MATERNIDAD "LUISA KAPLAN"

ARTURO PRAT N.o 139
TELEFONO: 63123
SERVICIO MEDICO PERMANENTE

APROBADA LA MOVILIZACION DE 80.000 RESERVISTAS EN FRANCIA

Es la primera ley para poner atajo a huelgas comunistas

PARIS, 30 (U. P.)— (Por Joseph Grigg).— La Asamblea Nacional, logrando pasar por sobre las tácticas dilatorias de los comunistas, aprobó la primera de tres leyes solicitadas por el Gobierno para poner coto a las huelgas de inspiración comunista.

Después de 27 horas de sesión se aprobó, por 404 votos contra 184, la ley que llama a las filas a 80.000 reservistas y los pone a las órdenes del Ministro de la Guerra.

Desde ayer en la tarde la Asamblea ha estado en sesión continua y el Presidente del Consejo, Robert Schuman, dijo a los periodistas que no se levantará la sesión hasta que se hayan aprobado las leyes para movilizar las reservas, combatir el sabotaje y la agitación de los comunistas.

Aunque todavía transcurrirán muchas horas antes de llegar el momento de la votación, la Asamblea dió un gran paso en su propósito para atajar pronto a los comunistas.

IMPASE EN GESTIONES

El Ministro del Trabajo, Daniel Mayer, estuvo hasta las cinco de la mañana negociando la solución de la huelga con los dirigentes obreros sin llegar a ningún resultado. Las negociaciones fueron reanudadas, pero, mientras tanto, más de dos millones de trabajadores continúan inactivos y paralizan practicamente los trabajos en las minas, muelles, ferrocarriles e industrias metalúrgicas.

De todas partes del interior del país se reciben noticias de sabotaje. El expreso de Ginebra a Paris, fué descarrillado en la estación de Bour-en-Breese, sin que se produjeran accidentes personales.

La situación ferroviaria ha mejorado un tanto y los trenes circulan en el norte y éste. A pesar de las noticias de sabotaje, todas las estaciones importante de provincias funcionan casi normalmente.

En París sólo está cerrada la Estación de Lyon, de donde parten los trenes que van hacia el sur. En los círculos ferroviarios calculan que en las estaciones de París circulan del 40 al 70 por ciento de los trenes.

Entre los obreros metalúrgicos hubo cierta intención de regresar al trabajo, pero los portavoces continúan sin alterar su actitud.

DETENIDOS POR PORTAR ARMAS

En París se detuvo a 15 personas por portar armas en el distrito del gran Mercado de Halles. En Versalles dos divisiones blindadas están destacadas y listas para entrar en acción a la menor señal de la alteración del orden. Otro regimiento fué puesto en pie de guerra para una posible actuación en las minas del norte del país. Un tercer grupo, compuesto de fuerzas de ocupación de Alemania, a las órdenes del general Koeningesta, está preparado para llegar a París en seis horas, a partir de la orden de marcha. No obstante, en la capital reina tranquilidad, a pesar de la tumultuosa sesión de la Asamblea.

En la Asamblea los comunistas aprovecharon cualquier pretexto para demorar la aprobación de las leyes y solicitaron que cuanto asunto se discutiera fuera puesta a votación. El Comité de Procedimiento presentó, finalmente, una propuesta en la que especifica que cada partido sólo puede solicitar votación una sola vez.

El diputado comunista, Maurice Thorez, quien acaba de regresar de Moscú, asistió a la Asamblea.

SON PARADOS LOS RELOJES

Después de muchas horas de demoras, la Asamblea, después de las 7 P. M., comenzó la votación de la primera proposición del Gobierno de llamar a las filas a 80.000 reservistas. Los relojes de la Asamblea fueron parados, y en el gigantesco calendario todavía aparece el "29 de noviembre" como fecha.

Los diputados comunistas golpeaban las bancas y lanzaban insultos a los diputados contrarios. Debido a que la sesión se prolongaba extraordinariamente, varios diputados se alternaron en la presidencia para permitir que el Presidente, Edouard Herriot, descansara algunos momentos.

CONFISCACION DE TODOS LOS DIARIOS COMUNISTAS

En toda Francia ha seguido la confiscación de los diarios comunistas, después del decomiso de los diarios parisienses "L'Humanité" y "Ce Soir". El "Rouge Midi" de Marsella, "La Gironde Populaire", de Burdeos, "L'Echo" de Garone, y "L'Emascipation", de Tolosa, también fueron clausurados.

En París el matutino independiente "Combat" hace un comentario de la crisis y de la larga sesión de la Asamblea, y dice: "Las nuevas leyes, que el Presidente del Consejo trata que se aprueben, ciertamente son solicitadas por la amenaza comunista que se cierne sobre la nación, pero no se han tomado las medidas para resolver la crisis económica que es la principal causa de la situación y los comunistas asumieron una actitud ante los trabajadores de que están en situación desesperada y son mártires".

Tropas francesas descargan los barcos con alimentos en el puerto de Marsella, inmovilizado por la huelga de los obreros del puerto.

Hoy se votará en el Congreso de los Estados Unidos el proyecto de ayuda urgente a Francia, Italia y Austria

WASHINGTON, 30.— (UP).— (Por John L. Steele).— Figura en la orden del día de mañana la votación para la ley de ayuda urgente en favor de Francia, Italia y Austria y cuyo monto asciende a 597.000.000 de dólares.

Hay indicios que los senadores republicanos votarán favorablemente esta ayuda de emergencia, pero reservarán sus ataques para el plan general Marshall en favor de Europa.

Los demócratas que integran el comité de relaciones exteriores de la Cámara baja harán esfuerzos para que se incluya nuevamente los 108.000.000 de dólares que la mayoría había determinado rebajar de los fondos asignados a las tres naciones antes mencionadas.

Antes de comenzar la votación se planteará previamente una serie de enmiendas presentadas por el senador republicano James P. Kem, para que los países favorecidos con las cuotas acordadas a cada uno detallen la forma de su distribución e informen a sus conciudadanos que la ayuda procede de Estados Unidos.

Al mismo tiempo el departamento de Estado da los últimos retoques al anteproyecto del plan Marshall de ayuda general, según el cual se destinan 6.200 millones de dólares durante un plazo de cuatro años.

Dicho anteproyecto será enviado mañana a la Casa Blanca, pero se cree que el presidente Truman probablemente no lo envíe al Congreso para su discusión sino a fines de mes, después de su regreso de Florida.

Hay indicios seguros que este plan encontrará una decidida oposición en el Congreso, y el propio Presidente del Senado, Arthur H. Vandenberg se ha mostrado reacio para prometer su apoyo al Ejecutivo respecto a la aprobación de este proyecto.

Vandenberg ha manifestado a sus correligionarios que aunque la ayuda a Europa es necesaria, él se abstendrá de comprometerse con el Poder Ejecutivo en cuanto a la aprobación de este plan.

Aún cuando el comité de relaciones exteriores de la Cámara acordó la supresión de 108.000.000 que integran el subsidio en favor de Francia, Italia y Austria, y por otro lado asignó 60 millones para China, los representantes demócratas creen en la posibilidad de lograr su inclusión otra vez, puesto que contarán con los miembros que estuvieron ausentes al votarse estas sumas en primera discusión.

Murió de pena porque lo trataron de ladrón

TRIESTE, 30.— (U.P.)— El cobrador de un trolley-bus, realmente se murió de pena hace algunos días. Un pasajero lo acusó de haberle engañado en el vuelto y lo trató de ladrón con lo cual al cobrador le dió un ataque al corazón y falleció cuando el trolley-bus llegó al término de la línea.

Ahora la compañía está tratando de ubicar al pasajero que insultó al cobrador, porque si esa persona admite que profirió "injurias graves" entonces se puede considerar que el cobrador murió "en el puesto del deber", y su viuda tendrá derecho a un montepío.

Murió Ernest Lubisch director de películas

HOLLYWOOD, 30.— (UP).—Ernest Lubitsch, que ganó fama como director de películas desde que llegó de Alemania a Estados Unidos hace veinticinco años, falleció hoy en su residencia de un ataque cardíaco. Tenía 55 años de edad.

Su criado Otto Werner halló el cadáver del director esta tarde, en el baño de su palaciega mansión. Los médicos trataron de revivirlo con respiración artificial, pero todo fué en vano. Lubitsch había estado enfermo durante varios años.

Recientemente había comenzado la dirección de la película "This is the moment", para la Twentith Century Fox.

Se incendió avión de transporte en Seattle

SEATTLE (Estados Unidos), 30, (UP).— Un avión de transporte cuadrimotor, de la Alaskan Airlines, se estrelló e incendió al tratar de aterrizar en medio de una densa niebla en el aeródromo de Seattle-Tacoma. Perecieron por lo menos 15 de sus 27 ocupantes.

Un grupo de rescate busca entre los restos del avión otras posibles víctimas del desastre, que ocurrió al parecer a causa de que el piloto no midió correctamente la distancia que lo separaba de la pista en que trataba de aterrizar.

Los funcionarios de la compañía dijeron que había 27 personas a bordo del aparato cuando salió de la isla Annete, en Alaska, en su viaje de Seattle.

Un funcionario de la compañía dijo que el piloto y el copiloto del avión lograron salvarse, pero que en un número aún no determinado de heridos fué trasladado al Hospital.

102 años de la jubilada más antigua de EE UU

LONDRES 30.— (U. P.).— La señora Helen Cresswell Cheketts, que debutó como actriz en los tiempos de la guerra civil de Estados Unidos, ha celebrado su 102.o natalicio. La señora Cheketts es la jubilada más antigua de Gran Bretaña.

Gran LIQUIDACION de VERANO Casa Traviesa ESTADO 328

INICIA HOY LUNES SU TRADICIONAL REBAJA DE PRECIOS EN TODAS LAS CONFECCIONES DE SEÑORA Y ARTICULOS DE TIENDA EN GENERAL

SEÑORA, SEÑORITA: SEA DE LAS PRIMERAS EN VISITARLA Y APROVECHARA DE COMPRAR CON POCO DINERO

HAY LINDAS BATAS DE SEDA DESDE . . . . . $ 390.-
" LINDOS TRAJES DOS PIEZAS, DESDE . . . 360.-
" LINDOS TAPADOS EN LANA FINOS, DESDE 420.-

y muchos otros artículos más, imposible de enumerar

2,000.000 DE ARTICULOS EN LIQUIDACION!

VISITE SIN COMPROMISO A

Casa TRAVIESA

ESTADO 328

¡QUE NOVIOS MAS FELICES!!

Porque ellos y sus padrinos arrendaron su elegante tenida en CASA UTIL. Casa que le ofrece las más elegantes tenidas para bailes, cortejos nupciales y Reinas de Primavera. Especialidad en trajecitos de Primera Comunión. Disfraces, loza, servicio, alfombras, cortinas, etc.

Casa UTIL

SAN ISIDRO 618
FONO: 74726

ESTACION DE SERVICIO

GARAGE SANTIAGO

PORTUGAL 320 —::— TELEFONO 61500

Ofrece a los señores automovilistas su ESTACION DE FRENOS, atendida por personal competente.

TRABAJOS GARANTIZADOS
ATENCION RAPIDA

CONGRESO NACIONAL DE CITRICULTORES

ASAMBLEA PLENARIA: 16 DE DICIEMBRE DE 1947

COMITE DIRECTIVO: Recaredo Ossa, Enrique Alcalde, Carlos Fuenzalida, Senén Vásquez, Miguel Correa, Samuel Mujica y Agustín Cid.

COMISIONES DE ESTUDIOS Y RELACIONADORA

Ateaga Gerardo
Atria Guillermo
Avendaño Jorge
Barros Ambrosio
Barrios Héctor
Bey Edwin
Bisquert José
Bravo Ricardo
Briceño Alfredo
Brown Luis
Buchner Enrique
Bunster José
Correa Carlos
Correa Nicolás
Escobar Hernán
Ferrer Antonio
García Florencio
González Edgardo
Herrero Alejandro
Hoces Antonio
Hoyos Francisco
Iturriela Manuel
Ivovich Esteban
Landon Luis
Larraín Gerardo
Larraín Jorge
Larraín Mario
Larraín Osvaldo
Larraín Eduardo
Letelier José
López Enrique
Lyon Arturo
Matte Benjamín
Matte Raúl
Malsh Walter
Ortega José
Ossa Manuel
Paredes Dagoberto
Pavez Darío
Prieto Fernando
Ramírez Osvaldo
Ramírez Ricardo
Reyes Ramón
Riquelme Alfredo
Saravia Gustavo
Sánchez Baltasar
Serrano Enrique
Toro Domingo
Torres Raúl
Vaello Jacinto
Valdés Pablo
Valdés Luis
Valdivia Vicente
Vial Jorge
Veloso Gustavo
Wenke Hans

Choques sangrientos entre árabes y judíos

Primeros encuentros se produjeron en Jerusalén Turbas enfurecidas por la decisión de la NU, atacaron y apedrearon la Legación Norteamericana en Damasco, Siria

JERUSALEN, 30. —(UP).— (Por Eliav Simon).— El primer choque entre árabes y hebreos después de la partición de Palestina acordada por las Naciones Unidas, se anunció desde la prisión de San Juan Acre, dando cuenta que siete hebreos fueron muertos y once heridos en las primeras horas después de conocerse la decisión de la Asamblea General.

En una nota oficial a la prensa se expuso que atacantes árabes dieron muerte a cinco hebreos en una emboscada contra un ómnibus. Según la nota, tres jóvenes árabes se escondieron en un naranjal en el camino de Petah Tikva a Wilhelma, mientras otro en el medio de la carretera gritaba los brazos para hacer detener el ómnibus. Al abrir fuego contra los pasajeros, cuatro murieron inmediatamente, y una mujer quedó herida de gravedad y falleció más tarde.

En Wilhelma, colonia alemana cerca del aeródromo de Lydda, un grupo de atacantes dió muerte a una mujer e hirió de gravedad a otras tres personas.

SE INCITA A UN LEVANTAMIENTO

Los ataques ocurrieron mientras el Alto Comité Arabe de Palestina convocaba para una sesión de urgencia en Damasco, Siria, y oradores árabes arengaban a una enorme multitud en Nablus, a mitad de camino entre Jerusalén y Haifax, incitando a un levantamiento inmediato para oponerse a la partición de Tierra Santa.

Una fuente fidedigna árabe dijo que el ex Gran Mufti Haj Amin-el-Husseini, el más destacado enemigo de los hebreos, estaba en Damasco para participar en una conferencia de la mayor trascendencia, y que un gran número de árabes palestinos estaban en camino a Siria para unirse al ejército clandestino que pretende mantener a Palestina como territorio exclusivamente árabe.

Los funcionarios británicos anunciaron los ataques en Ramleh y Wilhelma sin dar detalles, pero inmediatamente los hebreos se atribuyeron a los árabes, y los británicos cerraron la carretera de Jerusalén a Tel-Aviv para evitar represalias hebreas.

Los árabes enviaron un gran número de mensajes al Mufti pidiendo consejo. Los diarios árabes han publicado un llamamiento del Mufti que dice que los árabes deben estar listos "para cuando yo dé la señal". Los árabes, en una manifestación en Nablus, gritaban: "Estamos listos para derramar nuestra sangre" para oponerse a la partición. Los discursos fueron interrumpidos por disparos al aire y gritos que pedían la "guerra santa".

HEBREOS CANTAN Y DANZAN EN LAS CALLES

Entretanto, en Jerusalén, Tel-Aviv y otras muchas poblaciones menores, los hebreos danzaban y cantaban en las calles. Moshe Shertok, David Ben Gurion y otros funcionarios de la Agencia Judía, fueron ovacionados por la multitud que se agrupó frente a sus casas. La señora Goldie Meyerson, directora del departamento político de la Agencia Judía, fué despertada a las tres de la mañana por una manifestación. Pronunció un discurso en que dijo: "Este es el momento más feliz en la vida del pueblo judío en muchos años. Hago el más sincero ofrecimiento de paz a nuestros vecinos árabes, y les ruego que lo acepten con amplitud mental". Hasta la policía británica se unió a las celebraciones en Tel-Aviv y varios vehículos británicos desfilaron portando banderas sionistas.

Después de la emboscada, carros blindados británicos comenzaron a acompañar a los ómnibus con pasajeros hebreos que debían que pasar por las regiones árabes.

Esta mañana apareció una bandera blanca y azul en lo alto de las oficinas de la Agencia Judía. Bandas de música en muchas esquinas amenizaban los bailes en las calles y cadenas de danzantes interrumpieron la circulación en las principales calles y la carretera de Jaffa.

En Rishon-le-Zion, 17 kilómetros al sur de Tel-Aviv, una importante cervecería judía abrió sus puertas al público. En muchos cafés de Tel-Aviv se sirvió champaña gratis hasta que se les concluyó la existencia. El público gritaba "¡Viva el Estado Judío!" y silbaba a los soldados británicos, pero no ocurrieron incidentes.

ILUMINAN LA SINAGOGA

En la carretera de Alenby se iluminó la gran sinagoga, que a las tres de la mañana estaba llena de público. El Gran Rabino I. J. Unetman dirigió preces en memoria de los millones de judíos que perdieron sus vidas en Europa. Junto al Muro de las Lamentaciones los fieles cantaban en acción de gracias, mientras se escuchaban bandas de música en las calles cercanas. Un rabino de alba cabellera exclamó: "Dios mío, gracias por haberme permitido vivir para ver este día".

Los campesinos árabes llegados en las primeras horas a Jerusalén con sus productos para el mercado, no podían comprender en el primer momento lo que sucedía. Entonces indagaron si podían entrar sin peligro a la ciudad. Pronto lo comprobaron. Sus artículos, especialmente alimenticios y bebidas, fueron comprados inmediatamente por los festejantes.

Hubo un marcado contraste en las escenas en Jaffa con las de Tel-Aviv.

JEQUES LLAMAN AL CAMPO DE BATALLA

Mientras en las escuelas judías los niños cantaban "Vive David, Rey de Israel", y obtenían un día de asueto, los jeques, al dirigirse a los árabes reunidos en las mezquitas de Jaffa, los arengaban e incitaban a "marchar al campo de batalla". Fuentes hebreas de Tel-Aviv dicen que sus vecinos árabes aparecen ceñudos y auguran inminentes problemas.

ATAQUES A LEGACION NORTEAMERICANA EN DAMASCO

DAMASCO, 30 (U. P.)— Turbas enfurecidas por la decisión de las Naciones Unidas sobre la Palestina, atacaron y apedrearon la legación norteamericana y arriaron la bandera de dicho país. En otros actos de violencia, siete sirios recibieron heridas mortales. Los incidentes fueron en su mayoría entre sirios mismos.

Después de atacar las legaciones norteamericana y francesa, los asaltantes irrumpieron en las oficinas generales del partido comunista sirio, donde fueron recibidos a tiros. Tres de los atacantes fallecieron, y los demás continuaron el ataque e incendiaron el edificio, en cuyo interior perecieron cuatro comunistas carbonizados.

La muchedumbre se serenó después de escuchar un discurso del Presidente Kouwatly, que se dirigió al pueblo desde la Presidencia y dijo que atacar las legaciones extranjeras no hacía honor a ningún árabe y les aseguró: "La partición no será aceptada y no será puesta en vigor antes que el último árabe haya sido aniquilado".

Se dice que centenares de voluntarios se están inscribiendo en diversas oficinas abiertas para los que deseen defender a Palestina.

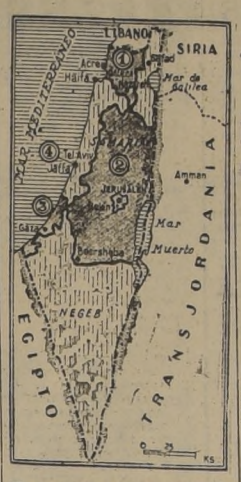
El encargado de negocios norteamericano Robert Memminger visitó al Presidente Kouwatly y al Jefe del Gobierno Jamil Mardam, en relación con el ataque a la legación norteamericana, y recibió las excusas de los líderes sirios.

SEÑAL DE GUERRA

EL CAIRO, 30 (U. P.)— Un portavoz oficial del Ministerio de Relaciones Exteriores dijo que consideraba la partición de Palestina, acordada por las Naciones Unidas, como una "señal de guerra" no sólo entre los árabes y los judíos, "sino extensiva a otros países".

El portavoz dijo que los estados árabes no se consideran obligados por la decisión de las Naciones Unidas y se basan que la decisión infringe la Carta de dicho organismo, y que se proponen llevar el asunto ante el Tribunal Internacional de Justicia. Agregó que los "árabes están decididos a oponerse por la fuerza a la partición.

Los diarios árabes dijeron que los árabes están dispuestos a combatir "por su primera línea de defensa, es decir, Palestina".



El presente mapa muestra cómo quedará dividido el territorio de Palestina de acuerdo con la resolución adoptada anteayer por las Naciones Unidas. Los sectores árabes están señalados en gris. El N.o 1 corresponde al territorio árabe del Noroeste; el 2, al central del Este; el 3, al del Sudoeste, y el 4, al enclave de Jaffa. En el sector central figura el área internacional de Jerusalén. La zona judía está indicada con rayas verticales.

Rusos harán trabajar a 3,000 alemanes en mina de uranio en Monte Erz

BERLIN, 30. (U. P.). — El diario "Telegraph", autorizado por los británicos en Berlín, anunció que otros 3.000 alemanes de la provincia de Mecklenburgo, de la zona de ocupación rusa(habían recibido órdenes de los dirigentes obreros alemanes de ir a trabajar a las minas de uranio en los montes Erz, cerca de la frontera checoeslovaca.

La noticia agrega que se han trasladado a los hombres a Anneberg, pequeño pueblo en el corazón de la región minera, y que ya han llegado 1.500 de los destinados a las minas.

El diario pide que se diga al pueblo alemán la clase de trabajo y en qué condiciones deben trabajar en las minas.

Según fuentes bien informadas, las minas están siendo explotadas por el Gobierno ruso.

Proyectan crear una Federación Oriental de Naciones Comunistas

El distanciamiento entre el Oriente y el Occidente a través de las Naciones Unidas

FLUSHING MEADOWS (Nueva York), 30.— (UP). — Por James B. Canel.— Una ojeada retrospectiva al segundo período de sesiones de la Asamblea General de las Naciones Unidas, pone de manifiesto dos casos que han provocado infinidad de comentarios entre los delegados: el distanciamiento del grupo de naciones occidentales del que forman Rusia y sus satélites, y la actitud decididamente retrógrada en algunos de los problemas más palpitantes que, sin perder esta característica, son colocados una y otra vez sobre la mesa.

El distanciamiento entre el oriente y el occidente salió en este período del terreno verbal, para convertirse en hechos definidos, como la abstención de Rusia y los países bajo su égida, de las actividades propuestas por la Asamblea, de tanta importancia como el Comité Interino (Pequeña Asamblea), la Comisión Investigadora de los Balcanes y la Comisión de Corea.

El acuerdo entre Estados Unidos y la Unión Soviética sobre la partición de Palestina, cuya aprobación fué la culminación dramática de la última sesión, sirvió hasta cierto grado de contrapeso a las graves diferencias que se pusieron de manifiesto. El acuerdo tre las dos potencias permitió a muchos delegados abandonar la sesión con aire optimista, pero el propio Secretario General Trygve Lie, en su discurso de clausura, señaló las diferencias anteriores como síntomas de profundo malestar.

Otro aspecto sobresaliente y que ha disgustado a muchos delegados fué la tendencia a deshacer las cosas que se hicieron el año pasado. Esto ocurrió en el caso español, en la controversia entre India y Sud Africa, y en la situación de las Naciones Unidas contra el crimen de genocidio-persecución y externio de grandes núcleos de población.

Lo mismo trató de hacerse respecto del genocidio. El año pasado la Asamblea acordó que debía firmarse una convención internacional contra dicho crimen. Quedó a firme la resolución de las Naciones Unidas de que el genocidio debe ser objeto de una convención que establezca castigos tanto para los individuos como para los estados culpables.

Desde un principio las delegaciones latinoamericanas desempeñaron un papel sobresaliente en todos los debates y se vió, como resultado de las posiciones que tomaron, que ha desaparecido casi totalmente la mención del "bloque latinoamericano".

Pudo observarse que en todos los problemas de mayor importancia los latinoamericanos, lejos de votar en bloque, se dividieron y votaron según su criterio personal y el de sus gobiernos, algunas veces con los rusos y otras veces con Estados Unidos. Esto ocurrió en la votación del problema de España, y en los casos de Grecia, Corea y Sud Africa, en que cada delegado siguió el camino que le pareció correcto. También ocurrió en la partición de Palestina, en que Argentina, Chile, México y Colombia se abstuvieron, a pesar de la importancia que le daba Estados Unidos.

Stalin y el Premier de Bulgaria discutieron esta fusión

LONDRES, 30.— (U. P.).— El comentarista diplomático del diario "Sunday Observar" dijo hoy que ha sabido de fuentes fidedignas que en la reciente reunión de Stalin y el Premier de Bulgaria Dimitrov, se discutió la proposición de funcionar los países comunistas de Europa oriental en un sólo estado federal.

Conforme a este plan, los países comunistas, cuya población se eleva a 80 o 90 millones de habitantes, formarían una nueva gran potencia aliada de la Unión Soviética. El comentarista de "Sunday Observer", dice que parece que se ha decidido efectuar primero la federación de Yugoeslavia y Bulgaria, como un núcleo, ya que Belgrado sería la capital de la nueva unión de Europa oriental.

No mencionó a los países que participarían en el mencionado plan, pero dijo que la señora Pauker, Ministro de Relaciones Exteriores de Rumania y representante en el Cominform, manifestó recientemente: "Los yugoeslavos, los checos, los polacos, los búlgaros, los húngaros y los rumanos, serán capaces juntos de defender nuestra libertad, nuestra independencia y nuestra soberanía".

Decisiones importantes adoptadas en el reciente período de sesiones de las N. U.

FLUSHING MEADOWS, 30.— (UP).—Durante el período de sesiones que acaba de terminar la Asamblea General adoptó las siguientes decisiones:

PALESTINA.—Por 33 votos contra 13 y 10 abstenciones se decidió la partición de Palestina en Estados judío y árabe separados.

BALCANES.—Por 40 votos contra 6 y 11 abstenciones, se creó una Comisión semipermanente para esa zona.

COREA. — Pese al boicot ruso, se aprobó por 43 votos contra 0 y 6 abstenciones la creación de una Comisión para apresurar la independencia de Corea.

PEQUEÑA ASAMBLEA.—Por 41 votos contra 6 y 6 abstenciones se aprobó la creación de la Pequeña Asamblea para estudiar los problemas que se presenten entre los períodos regulares de sesiones de la Asamblea General.

BELICISMO Y PROPAGANDA. — Por votación unánime la Asamblea condenó la propaganda bélica y pidió que los países miembros adoptasen medidas para suprimirla.

VETO.—La Asamblea, reconociendo la unitilidad de tratar de abolir el veto frente al derecho de los cinco grandes de vetar cualquier cambio, la Asamblea, por 38 votos contra seis y 11 abstenciones, recomendó que la Pequeña Asamblea estudiara el asunto.

ESPAÑA.—Como resultado de los esfuerzos anglo-norteamericanos se aprobó una proposición "suavizada" que pide al Consejo de Seguridad que actúe contra Franco cuando y si desea hacerlo.

ASAMBLEA DE 1948.—Los delegados acordaron celebrar la próxima reunión en Europa, probablemente en París o Ginebra.

TRIBUNAL INTERNACIONAL. — La Asamblea aprobó una proposición de las potencias occidentales para utilizar más el Tribunal Internacional.

NUEVOS MIEMBROS.— Yemen y Pakistán fueron admitidos como 65.o y 57.o miembros, y la Asamblea pidió que se reconsideraran los casos de seis naciones cuya admisión fué vetada por Rusia.

Delegado del Perú aclara la posición de su país en la Conferencia de Comercio y Empleo

LA HABANA, 30.—(U. P.).—La United Press presentó al doctor Ernesto Alayza, presidente de la delegación del Perú a la Conferencia de Comercio y Empleo, las tres preguntas siguientes: primero, ¿hay, en su opinión, un bloque latinoamericano en esta conferencia?, ¿cuál es su objetivo?; segundo, ¿qué opina usted de la acusación argentina de que el Perú rompió el bloque latinoamericano?; tercero, ¿qué opinión tiene usted de la conferencia?

Las respuestas del doctor Alayza fueron como sigue:

Primero: "No he sido llamado a participar en bloque latinoamericano alguno en esta conferencia, pese a estar en contacto con los delegados todos. Puedo afirmar que pensamos soluciones idénticas en algunos casos, pero sin formar una alianza o bloque latinoamericano".

Segundo: "Hasta este momento no sabía que el delegado argentino hubiera hecho esa acusación. Ciertamente no la ha hecho en el curso de la conferencia. Repito que el Perú no puede romper un bloque que no existe. El Perú considera que el voto de los países que no son miembros de la NU es materia resuelta antes de la conferencia, pues el Consejo Social que la convocó había resuelto el problema en agosto de 1947, y esa decisión es una de las bases de la conferencia. Reconocida que se les había invitado bajo esa condición, ¿cómo podría el Perú, miembro del Consejo Económico Social, apoyar un acuerdo en contrario? Opiné que la resolución no podía ser materia de transacción y que debía mantenerse. Agregué que el único camino era evitar las votaciones".

Tercero: "Sólo deseo decir que el Perú apoya la confección del Estatuto de Comercio Internacional, porque sufre graves perjuicios en las exportaciones e importaciones debido a las preferencias, subsidios y monopolios puestos en práctica por las naciones compradoras y vendedoras. Apoya igualmente la Organización Internacional de Comercio, porque espera que ella funcione como un foro internacional, ante el cual puedan discutirse estas prácticas restrictivas".

El 15 abandonarán Italia últimas tropas de EE. UU.

ROMA, 30.— (U. P.).— Las últimas tropas de Estados Unidos abandonarán el territorio italiano, conforme al plazo fijado por el tratado, el Día R. más 90 días, o sea el 15 de diciembre, y "cualquier nueva demora en su partida tendría que ser adoptada de acuerdo con los otros miembros de los Cuatro Grandes", según dijeron hoy los más elevados círculos norteamericanos de Roma.

Arabes acordaron la huelga general

JERUSALEN, 30. (UP).— El alto comité árabe acordó la huelga general para el martes, miércoles y jueves como una protesta por la partición de Palestina.

Nuevos y remotos antecedentes sobre origen de la familia de Cristóbal Colón en Italia

ROMA, 30.—(U. P.).—El investigador Carlo Robba, ha descubierto recientemente un libro editado en 1540 por el Obispo de Como, en esa época, que da algunos hechos nuevos respecto a Cristóbal Colón, y afirma en forma autorizada que el descubridor nació en la localidad de Albisolo (ahora Albisola)), cerca de Savona.

El Obispo hace referencia a documentos que existían en su tiempo en la municipalidad de Génova, según los cuales parece que la familia Colombo se había trasladado de Génova a la comuna de Savona, y había instalado su residencia en la localidad de "Bruge", que ahora se encuentra en la comuna de Albisola. Todavía vive en Albisola una familia de nombre Colombo, de la que se sabe que tiene remotos orígenes aunque no hay pruebas concluyentes de que tenga relaciones con el gran descubridor.

El descubrimiento de Robba ha causado hondo interés entre los eruditos que estudian los antecedentes de Colón, especialmente en vista de que durante siglos se ha asegurado que Génova o Savona han sido el lugar de nacimiento del hombre que descubrió América.

Disparó tiro contra el auto de Chang-Kai-Shek

PEIPING, 30.— (U. P.) — Informaciones de prensa chinas dicen que un oficial de la Fuerza Aérea china fué arrestado en relación con lo que se cree haya sido un atentado contra la vida del generalísimo Chiang Kai-Shek.

Informes no confirmados dicen que el teniente Mou Yulin fué detenido después de disparar un tiro al paso del automóvil de Chiang. Esos informes no dicen que Mou Yulin aceptó haber tratado de asesinar al Generalísimo o si su pistola se le descargó accidentalmente.

HISTORIA DE CHILE

Por don Francisco Antonio Encina, Tomo VIII ... ... $ 108.00
Próximo a aparecer el tomo II, (Reimpresión). En prensa los tomos III, (también reimpresión), y el IX.
Vendemos colecciones completas, menos el tomo II, que se entregarán pronto empastadas, los 7 tomos (I., III, IV, V, VI, VII y VIII), en pasta total de cuero... ..... 1.316.00
A la rústica 756.00
El éxito de esta obra es cada vez más extraordinario. Apúrese en adquirir colección completa porque pueden agotarse algunos nuevos tomos.
Sigue el éxito nunca visto de "Atenea". Número especial dedicado a CERVANTES. Ejemplar corriente, $ 20. En papel pluma, numerado 80.00
EL UNICORNIO, LA PALOMA Y LA SERPIENTE, por Luis Meléndez 80.00
TRATAMIENTOS NATURALES, por el Dr. Félix Valenzuela. Segunda edición corregida y aumentada 60.00
RECETARIO DE BELLEZA Y DEL HOGAR, por el Dr. R. Mongardú 24.00
VADEMECUM DEL FABRICANTE DE JABONES. Verdadera revelación de secretos de fabricación de jabón, por Luis Heim. 18.00
GUIA DEL CONTADOR, por Abel Guevara: Contabilidad Comercial, Industrial y Agrícola. Leyes Sociales, Tributarias y Monetarias. Formularios 72.00

LIBRERIA Y EDITORIAL NASCIMENTO
SAN ANTONIO 240 ESQUINA PASAJE IMPERIO
PIDA NUESTRO CATALOGO GRATIS

Anex 47

Gran Venta de Verano

SEÑORAS

S. 4120 .—COMBINACION PUNTO CREPE. Calidad seleccionada. Tonos: carne, celeste, rosa. Tallas: 50, $ 48.—; 44 al 48, ... $ 44.—

S. 4009 .—CALZON CUADRO, jersey indemallable. Colores rosa, celeste y salmón. Tallas 44 al 50, .. $ 22.—

S. 4867 .—TRAJE PARA BAÑO. En rica calidad de gamuza peinada. Fantasía a colores, en los que domina el lacre, azulino, verde, azul, rojo. Tallas 34 al 38 ..... $ 129.—

S. 886 .—BATA EN RICA TELA DE ALGODON. Fantasía de lunares o floreada. Hechura muy práctica, toda abotonada adelante, adornos de recogidos y bolsillos sesgados. Tonos en fondo: palo de rosa, celeste, blanco, lacre, marino. Tallas: 46 al 52, $ 310.—

S. 775 .—DELANTAL PECHERA. En tela escocesa, de espléndido resultado. Gran variedad de dibujos y colores, incluyendo negro con blanco. Tallas: 44 al 50, ... $ 65.—

S. 846 .—BLUSA SPORT MEDIA MANGA. Excelente calidad de género, fantasía a pintitas. Tonos rojo, azul, burdeos, celeste y negro. Tallas 42 al 52 ..... $ 90.—

NIÑOS

S. 7200 .—TRAJE DE BAÑO EN BUENA GAMUZA ESTAMPADA. Todo forrado. Colores fondo blanco, domina azulino, blanco, lacre y verde. Tallas: 12/14 años, $ 119.—; 10/11 años, $ 108.—; 6/9 años, $ 77.—, y de 1/5 años, ... $ 65.—

S. 8008 .—PRACTICAS BATITAS. En buen piqué floreado, multicolor, adornado con botones fantasía, fondo blanco. Modelo N.º 1. Modelo N.º 2. Tallas: 85 y 90 cm., $ 210.-; 75 y 80 cm., $ 200.-; y 65 y 70 cm. . $ 190.—

S. 720 .—PRACTICA BATITA. En fina percalina floreada multicolor, adornos con recogidos y zigzag. Tallas: 80/85 cm., $ 140.-; 70/75 cm., $ 120.-; 60/65 cm., $ 110.-; 45/55 cm., $ 99.—

S. 716 .—DELANTAL SIN MANGAS. En buen brin fantasía liso, adornado con zigzag. Colores celeste, blanco, verde, salmón, rosa, lacre y beige. Tallas: 70, $ 78.—; 65, $ 75.—; 60, $ 70.—; 55, $ 65.—; 50, $ 60.—; 45 centímetros ..... $ 55.—

S. 3490 .—PANTALON PARA BAÑO. Lana corriente especial. Tonos rojo, verde, azulino, burdeos. Edades: 4 a 12 años. Precio Réclame .. $ 29.80

S. 274 .—TROPICAL MEDIA MANGA Y TRES BOLSILLOS. Brin listado y cuadros, muy buena calidad. Tonos crema, amarillo, cáscara, beige. Edades 15 a 16 años, $ 99.—; 12 a 14, $ 88.—; 4 a 11 ..... $ 75.—

S. 7-3 .—CAMISA, BUENA CALIDAD DE POPELINA. Colores inalterables. Tonos beige, plomo y azul. Numeración 28 al 37 ..... $ 120.—

CABALLEROS

S. 275 .—TROPICAL PANAMA DE SEDA. Modelo americano; calidad muy fina. Colores perla, celeste, beige, azulino, burdeos. Tallas 36 al 42, $ 198.—

S. 1514 .—POLERA FANTASIA. Modelo media manga, en algodón peinado, de espléndido resultado. Colores y dibujos de gran novedad. Tallas 44 al 52, $ 115.—

S. 7-30 .—CAMISA POPELINA IMPORTADA. Calidad muy buena. Tonos azul, beige y plomo. Numeración 36 al 44, $ 185.—

S. 1722 .—PANTALON BAÑO "VELVA". Fino tejido en felpa de seda. Colores lisos: azulino, blanco, burdeos. Tallas 44 al 52 ..... $ 128.—

S. 2420.—SOQUETE MERCERIZADO. Calidad muy durable, colores de mucho gusto. Tallas 10 al 11, ... $ 18.80 Tres pares, por ..... $ 54.—

S. 44 .—CORBATAS DE SEDA. Inmenso surtido de dibujos y colores, al precio réclame de $ 35.—; 2 por $ 58.—

Camisería BARCELONA
PUENTE 593 Esq. SANTO DOMINGO
PEDIDOS CONTRA REEMBOLSO A CASILLA 1325 SANTIAGO

EN CONCEPCION HABRA LABORATORIO DE EXPERIMENTACION HIDRAULICA

Se instalaría en la Laguna Grande de San Pedro
PROYECCIONES DE ESTA OBRA

CONCEPCION, 30.— Estaría decidida la adquisición de los terrenos adyacentes a la Laguna Grande de San Pedro, para la instalación del futuro Laboratorio de experimentación hidráulica de Concepción.

Según los estudios preliminares que se han hecho sobre este terreno, reuniría las características indispensables para el efecto deseado.

El ingeniero portuario señor von Bennewitz, jefe de la Oficina Zonal, voló sobre los terrenos antes indicados, con el fin de formarse una impresión de conjunto, y buscar la parte precisa desde la cual iniciar los estudios definitivos.

Se nos ha asegurado que después de las investigaciones ya hechas se estaría en situación de adoptar un temperamento sobre el particular en la próxima semana.

IMPORTANCIA DEL LABORATORIO

Existiendo ya la casi seguridad de contar con los terrenos que se requieren para esta clase de Laboratorios, cabe desear la importancia que tiene para Concepción, ser la primera ciudad del país que vaya a contar con un centro de investigaciones de esta naturaleza.

Los trabajos de defensa en los ríos y en los puertos, la construcción de puertos fluviales o marítimos; el dragado de bahías, etc., pueden ser previamente estudiados y comprobados en pequeños modelos, antes de iniciarse los trabajos definitivos. Si nuestro país hubiese contado con esta clase de experimentación, hace una veintena de años, no se habrían dilapidado inútilmente cientos de millones de pesos en obras muertas que no han dado ningún resultado práctico, como en el caso de Constitución.

Una vez que se cuente con el Laboratorio de experimentación hidráulica, Concepción tendrá la oportunidad de ver desarrollarse, en la Universidad local, investigaciones especiales sobre la materia, con lo que el país estará en condiciones de contar con ingenieros especialistas en esta clase de estudios.— (El corresponsal).

ENTREGA DE BIBLIOTECA

SAN JOSE DE MAIPO, 30.— El 26 del presente llegó hasta el Sanatorio Emparl., una comitiva compuesta por los señores Armando Briceño, presidente del Consejo de la Cooperativa de Emp. Particulares de la capital; el contador Sr. Basaure, y el consejero Sr. Ferrando, acompañados del consejero del Servicio Médico Nacional de Empleados, para hacer entrega a la biblioteca del Centro de Reposantes "Dr. Eduardo Cruz Coke", de una colección de libros donados por el consejo de dicha cooperativa.

Para esta entrega se organizó un acto literario-musical, haciendo uso de la palabra el presidente del Centro, señor Humberto Eliash M., y los señores Ferrando y Della Rosa. La los números de variedades participaron los aficionados Alfonso Verganza, Rolando Zelaya, Francisco Contreras, Hugo del Villar, Héctor Farfán y otros.—(Corresponsal).

CENTRO DE REPOSANTES

SAN JOSE DE MAIPO, 30.— El Centro de Reposantes "Dr. Eduardo Cruz Coke" ha elegido la nueva directiva que regirá los destinos de esta institución por un período de seis meses, la cual quedó constituida en la siguiente forma:

Presidente, Humberto Eliash M.; vicepresidente, Julio Meza V.; secretario de actas, Miguel Camus V.; secretario de correspondencia, Jorge Urrutia H.; tesorero, René Letelier; protesorero, Manuel Olalquiaga; director de juegos, Teobaldo Ojeda; director artístico, Hugo del Villar; director de ayuda, Pedro Alcayaga; director de socios, Sergio Parra; director de sectores, Waldemar Riquelme; bibliotecarios, Alejandro Lamig y Carlos Fuentes.—(El corresponsal).

FUE ENCONTRADO EL CADAVER DEL COMANDANTE MARTINEZ T.

SUS RESTOS SERAN SEPULTADOS EN EL CEMENTERIO GENERAL DE LA CAPITAL

CONCEPCION, 30.— A las orillas del Bío Bío, frente a San Pedro, más o menos a 200 metros de la desembocadura, fué encontrado el cadáver del Comandante del Regimiento "Glas", Teniente Coronel, señor Alberto Martínez T., quien como se recordará, pereció trágicamente el 24 de noviembre en compañía de su ordenanza, soldado Luis Retamal y del "Baquiano", Segundo García Ibáñez.

El cadáver del Comandan Martínez fué encontrado por el Alcalde de Mar, don Eleodoro Romero informando inmediatamente a los oficiales de la Unidad, quenes se trasladaron al lugar del suceso, remitiéndolo a Concepción.

Se levantó una capilla ardiente en el Casino de Oficiales del "Guías", montando guardia una compañía del Regimiento.

Mañana, a las 10 horas, el capellán de la Tercera División oficiará una misa, contando con la asistencia de autoridades de la provincia. Por expresa voluntad de la esposa del Comandante Martínez, el cadáver será trasladado hoy a Santiago. Una delegación de Oficiales concurrieron a los funerales.

Ante el hallazgo de los restos del malogrado Comandante se ha procedido a intensificar la búsqueda de los cadáveres de Retamal y García. — (VILLEGAS, Corresponsal).

FALTA PERSONAL EN SERVICIOS DE AGUA POTABLE

TOME, 30.— Frecuentemente hay que palpar la notoria falta de personal en los servicios de la Administración del Agua Potable, pues es materialmente imposible que con dos o tres personas se atienda a la revisión de estados, reparaciones urgentes y se atienda también la oficina.

Esta es la verdadera circunstancia que determina mal servicio y protestas del público y de instituciones. El Cuerpo de Bomberos, por ejemplo, tiene varios cambios de grifos e instalaciones de otros, pero la oficina no cuenta con personal para hacer los trabajos, aunque ya tiene disponibles los fondos y autorización.

Hemos podido imponernos que faltan funcionarios que no han asumido sus funciones, y otros que consultados en la planta del personal no se les ha designado.

Son irregularidades estas que afectan al público y son graves, ya que se trata de un servicio tan vital como el del agua potable.—(CANALES, corresponsal).

REORGANIZACION DE LA BANDA MUNICIPAL

PEUMO, 30.—Entre las muchas actividades que viene desarrollando la señora Alcaldesa de la comuna, merece especial aplauso el acuerdo de reorganizar mediante una adquisición de instrumental, la banda de músicos del pueblo.

Con este objeto, ha solicitado la cooperación de algunos entusiastas vecinos para la formación de un comité, que se haga cargo de la dirección administrativa y enseñanza técnica de esa importante actividad social.

Los anhelos de la señora Alcaldesa han tenido plena secundación y se ha formado un directorio que tendrá a su cargo la reorganización de la banda, que ha quedado compuesto por los siguientes vecinos: presidente, señor Orlando Díaz; secretario y tesorero, señor Jaime Casanova; director técnico, señor Luis Villarreal; directores, señoras Ellana de López y Elena de Iturrieta; presidenta honoraria, Alcaldesa señora Jeam de Larrain.

Este directorio, desde luego, tendrá la cooperación del comercio y del vecindario, que ya han manifestado sus deseos de contribuir y secundar los esfuerzos del directorio, para que Peumo tenga una buena banda de músicos que amenice con sus retretas los paseos públicos. — VILLARREAL, corresponsal).

CREACION DE LA CASA DEL DEPORTISTA

MARRUECOS, 30.—Se reunió el directorio del "Marruecos F. C.", presidido por el señor Florentino Toro Peralta, reunión a la que concurrieron representantes de todas las actividades locales que están interesadas por la creación de la "Casa del Deportista", de que dimos cuenta en otras ediciones.

Como se sabe, existe inusitado interés por formar en este pueblo la Casa del Deportista, para lo cual se encuentra trabajando activamente una comisión que confecciona los Estatutos por los cuales se regirá esta nueva institución que vendrá a satisfacer una sentida aspiración de la afición deportiva de la localidad.

El "Marruecos F. C.", una de las más prestigiosas instituciones y que cuenta con 34 años de existencia, acordó patrocinar la creación de la "Casa del Deportista" para Marruecos. Al tomar dicha resolución, dejó establecida la necesidad imperiosa de crear dicho organismo, ya que no existe en el pueblo un local adecuado que reuna a todos los amantes del deporte en general, y en el cual se pueda disponer de los elementos al alcance de la cultura que necesita el pueblo.

Parlamentarios han prometido su dedicación entusiasta para conseguir la pronta realidad de este hogar y gestionarán ante la Dirección General de Informaciones y Cultura, Biblioteca Nacional, Consejo Nacional del Deporte, etc., una eficaz ayuda. — (VASQUEZ, corresponsal).

LA ELECCION DE LA REINA DE LA BELLEZA

PEUMO, 30.—Con entusiasmo digno de todo encomio, la comisión nombrada por las autoridades que intervienen en la elección de la Reina de la Belleza, y de Chile, ha dado comienzo a sus labores para obtener un resultado que responda a las finalidades perseguidas por la Empresa LA NACION y la Dirección General de Educación Primaria.

Desde luego, el Inspector, don Pantaleón Solís, secundado por los demás miembros que componen el directorio, y, en especial por el corresponsal del diario, ha impartido las instrucciones del caso, a fin de que los resultados correspondan ampliamente a los fines perseguidos, y los beneficiados, que serán los escolares de Chile, tengan la ayuda que tanto necesitan en la hora presente.

Pronto se darán conferencias públicas y se organizarán beneficios por algunas sociedades, especialmente la empresa de biógrafo, cuya entusiasta propietaria, don Francisco González, ha manifestado cooperar con todo entusiasmo. — VILLARREAL, corresponsal).

UN CONCIERTO SINFONICO HUBO EN TALAGANTE

TALAGANTE 30.— Se realizó un nuevo gran concierto sinfónico, en el Salón Auditorium de la Escuela Superior de Niños N.os 1 de esta ciudad, actuando la Orquesta Sinfónica de Profesores de Santiago, que dirige con especial acierto el conocido maestro y jefe de la Sección Adultos del Ministerio de Educación don Luis Moll Briones.

El programa que se desarrolló en tres partes, estuvo integrado por obras de Mozart, Offenbach, Granados, Beethoven, Gluck, Grieg y muchos otros grandes maestros, el que fué ejecutado magistralmente por la Orquesta Sinfónica de Profesores de Santiago siendo calurosamente aplaudida por la concurrencia. En la parte final actuó el conjunto lírico de esta Institución, el que también lo hizo con brillo, entusiasmo y éxito.

(DIAZ, corresponsal).

FIESTAS DE LA PRIMAVERA EN EL PUEBLO DE LOTA

LOTA, 30.— Con activo afán la población se prepara para celebrar con todo brillo las anunciadas fiestas primaverales para el 4, 5, 6 y 7 de diciembre próximo.

Motivo de dianas aplausos y comentario muy favorablemente en la población es la propaganda efectiva que están haciendo todas las tardes por las principales calles de la ciudad los militares del "Chacabuco", de guarnición en Lota, de tal modo que ya se puede vislumbrar el éxito de estas fiestas.

Este año no pudo haber elección libre de reina, porque la premura del tiempo no lo ha permitido, por lo cual el comité organizador, que preside el doctor Copaja, determina ofrecer el reinado, correspondiéndole esta distinción a la señorita Inés Beffermann, de Lota Alto, que presidirá las fiestas acompañada de una brillante corte de honor, compuesta por las señoritas Norma Barra, Silvia Beffermann, Rosa Causa, Doris Hernández, María González y Norma Vera.

La Compañía Carbonífera ha ofrecido toda su cooperación, lo que ha hecho aumentar el entusiasmo reinante.—(PINEDA, corresponsal).

DIRECTORIO DEL CLUB ECUESTRE

LONCOCHE, 30.—Presidido por el señor Pedro Adrián M., se reunió el miércoles 27 el Club Ecuestre de Loncoche. Asistieron a esta reunión los miembros de la institución, entre ellas el Alcalde subrogante, don Juan Vásquez Rosas; el Gobernador del departamento, don Eduardo Lado Moscoso; el capitán y comisario de Carabineros, señor Enrique Coloma Pérez; los señores Jovino Cartes, Ignacio Riveros Beltrán, Miguel Jiménez del Valle, Adolfo Suares S., Germán Wagner W., Jorge Chaguán, Rogelio Vallette, Agustín Nanculef, Nicolás Muñoz, Rodolfo del Prado, Waldo Lira, Juan Sanzana Lagos y Humberto Torres.

Como la reunión era con el objeto de designar el Comité definitivo que tendrá a su cargo los distintos trabajos en el rodeo que se efectuará durante los días 20 y 21 de diciembre próximo, a favor del Cuerpo de Bomberos y otras instituciones, se procedió de inmediato a elegir el directorio y comisiones, quedando organizado el comité en la siguiente forma: presidente, señor Pedro Adrián M.; vice, señor Teobaldo Araya Carrasco; secretario, señor Sanzana Lagos; tesorero, señor Germán Benner Westphal.

Comisiones: señores Eduardo Lado M.; capitán señor Enrique Coloma F., Miguel Jiménez del Valle, Adolfo Suares y Rogelio Vallete.

Prensa y Propaganda: presidente, señor Ignacio Riveros Beltrán, asesorado por las siguientes personas: señores Eduardo Lado M., C. Jorquera, Alfonso Millar y Armando Cofré Dreyer.

Comisión para la medialuna; señores Waldo Lira; Enrique Vergara; capataz, el señor Teobaldo Araya Carrasco y ayudante el señor Nicolás Muñoz.

Comisión Premios: señores Jorge Chaguán, Alcalde de la Comuna; Enrique Coloma; Miguel Jiménez del Valle; Jorge Berthelón; Jorge Caelser; Alberto Deppe y S. Mera.

Comisión para la música: señores Rogelio Vallette y Rodolfo del Prado.

Parlante y micrófono, a cargo del señor Ramón Correa Zurita.

Se acordó enviar, desde luego, comunicaciones invitando a los corredores de la zona sur, para que participen en este rodeo.— (RIVEROS, corresponsal).

ACTIVIDADES DE ROTARIOS

CAÑETE, 30.— Sesionó el Rotary Club de esta localidad, asistiendo, como invitados, el comandante de Carabineros, don Armando Artaza; ingeniero de la provincia, señor Enrique Cid; señor Federico Neira; señor Héctor Arredondo, presidente del Rotary Club de Salamanca, y varios otros. El presidente, señor José Otondo, en breves palabras saludó a todos los visitantes.

Después de éste, habló el comandante señor Artaza, haciendo muy gratos recuerdos de sus tiempos de permanencia en este pueblo. A continuación habló el Gobernador, señor Manuel Gajardo, manifestando que se complacía en ver que se había inaugurado por el Ingeniero de la Provincia el puente de Quelen-Quelen. Hizo votos porque esta obra se continúe y exhortó a los asistente por que colaboraran al progreso de la nación. En seguida usó de la palabra el presidente del Rotary Club de Salamanca. Cerró este acto el relatario señor Alfonso Concha.— (EL CORRESPONSAL).

EL MAR SALIO TRES CUADRAS EL SABADO, EN MEJILLONES

ANTOFAGASTA, 30.— En cien mil pesos son calculados los perjuicios producidos en Mejillones por una salida del mar, ayer sábado. La braveza del mar comenzó el martes pasado, acentuándose ayer, desde las dos de la madrugada, hora en que los fuertes embates de las olas destrozaron las casetas de los baños municipales e inundaron el casino que ocupa el concesionario señor José Cepeda. El muelle de pasajeros quedó en mal estado y nueve embarcaciones fueron destruídas al estrellarse contra los rieles que sostienen el muelle.

Anoche, a las 23 horas, la fuerte marejada cobró extraordinaria violencia, entrando el mar hasta tres cuadras en el pueblo, inundando las casas modestas cercanas a la playa. No hay víctimas. Los damnificados alojan en los cuarteles de Carabineros y de Bomberos.— (El Corresponsal).

SE COLOCO PRIMERA PIEDRA DEL CASINO PARA OBREROS

ASISTIERON EL INTENDENTE, EL ARZOBISPO DE CONCEPCION Y ALTAS AUTORIDADES DE LA COMPAÑIA CARBONIFERA

LOTA, 30.—Dando cumplimiento al plan de ampliación de construcciones, en que está empeñado el gerente general de la Empresa Carbonífera de Lota, para dar el máximum de bienestar a sus empleados y obreros, en la mañana del jueves se colocó la primera piedra del edificio que se piensa construir para el casino de obreros "Matías Cousiño", con la asistencia del Intendente de la provincia, Arzobispo de Concepción, gerente de la empresa, don Guillermo Videla Lira; administrador y subadministrador general del establecimiento, jefes de minas, de reparticiones y representantes de la prensa de Concepción y Santiago.

El acto se inició con el Himno Nacional, cantado por las escuelas de la empresa, y a continuación el señor Videla Lira pronunció un discurso para expresar la ponderada labor social en que está empeñado el directorio de la Compañía, teniendo como punto de vista el bienestar cultural y social de los obreros, a fin de producir un mayor acercamiento con la empresa, la que en ningún momento escatimará sacrificios económicos para sus abnegados colaboradores, ya que de las mejores condiciones de vida de ellos depende la labor productiva en favor de la empresa y del país.

Habló, en seguida, el Arzobispo de Concepción, quien bendijo la obra y destacó la labor social de la empresa en beneficio de sus obreros, haciendo prevalecer la necesidad que hay de proceder a su mayor culturización.

Agradeció a nombre de los obreros el planchero del Pique Grande, don Jacinto Sandoval, prometiendo corresponder este beneficio con el mayor esfuerzo.

A nombre del Gobierno habló el Intendente de la provincia, para felicitar al directorio de la Compañía por la obra social en que se encuentra empeñada.

ADMINISTRACION OFRECE UN COCKTAIL

Culminó este acto con el ofrecimiento de un cocktail en el Casino de Empleados por la administración general de la empresa, a la cual asistieron las autoridades asistentes, representantes gremiales, instituciones deportivas, representación de obreros y empleados y otros. En esta oportunidad habló el administrador general, señor Courard, en términos muy auspiciosos para el porvenir de los obreros, dado el comprensivo afán del directorio de otorgarles, a medida de las circunstancias, todo el bienestar posible.

El casino para obreros, que se piensa construir, contará con diversos departamentos, como ser: biblioteca, sala de baile y conferencias, salas de ping-pong, billares, bar, instalaciones de cocina, baños y demás servicios. Su costo es de dos millones de pesos, descontando las instalaciones.— (PINEDA, corresponsal).

MANIFESTACION EN CHIMBARONGO

SAN FERNANDO, 30.— La mesa de honor durante el almuerzo que el señor Alberto Eguiguren ofreció en su fundo de Chimbarongo, con motivo de su onomástico y en honor del Encargado de Negocios del Ecuador. Asistieron más de quinientas personas, entre las cuales se encontraban presentes los más caracterizados vecinos de la región.

En la mesa de honor tomaron colocación: el festejante, don Alberto Eguiguren; el Encargado de Negocios del Ecuador, don Carlos Gómez Mancheno; el Intendente de Colchagua, don Omar Letelier; el Alcalde de Curicó, don Gregorio Contreras; el Alcalde de San Fernando, don Juan J. Hidalgo; el Alcalde de Chimbarongo, don Pedro Galle; el comandante del Regto. Andalién, Crispulo Oyarzún; el comandante de Carab de Colchagua, don Raúl Querci; el comand de Carabineros de Curicó, don Eliseo Var presidente del Club de la Unión de Curicó Rafael Herrera; el ingeniero provincial, don F cisco Villalobos; el Tesorero Provincial de chagua, don Servando Ríos; el Agente de ja de Ahorros de San Fernando, don José el regidor de Chimbarongo, don Belarmino C ño; el regidor de San Fernando don Cu Ilabaca; don José Besa, Agente de la Casa vedra Benard; don Samuel Garcés, presiden Rotary Club de Chimbarongo, y varios otro tinguidos vecinos de San Fernando, Chimb go, Curicó y Lontué.— (EL CORRESPONS

BLANCO 1141 **VALPARAISO** TELEFONO 4427

"Palomito" se adjudicó ayer "Gran National Steeplechase"

NUMEROSO PUBLICO PRESENCIO LA REUNION HIPICA DEL VALPARAISO SPORT

La disputa del clásico de saltos "Grand National Steeplechase", llevó ayer tarde hasta el Valparaíso Sporting Club, a una numerosa concurrencia.

Los honores del triunfo en ese clásico, dotado de cincuenta mil pesos de recompensa, correspondieron a "Palomito" (ex De Gaulle), que aventajó por amplio margen a sus adversarios, Carlboro y Pipo, que sufrieron contratiempos, incluso caídas, en el desarrollo de la difícil competencia.

RESULTADOS GENERALES

Los resultados generales y dividendos de la jornada cumplida ayer en el Valparaíso Sporting Club, son los siguientes:

1.a' carrera, 1.300 metros (para tres años)
1.o Solferino 50, A. Hormazábal, $ 54.60 y $ 12.40.
2.o Tesoro 57, $ 7.60.
3.o Noctilucina 51, $ 8.60.
4.o La Rochelle 54.
Corrieron todos. 4 cuerpos y 1|2 pescuezo; 1.20 4|5.

2.a carrera, 1.400 metros (7.a serie)
1.o Ajenjo 51, O. González, 30.60 pesos y $ 10.60.
2.o Dolores 52, $ 14.40.
3.o Reproche 52, $ 10.20.
4.o Nectarito 48.
No corrieron Solférino, Trisabel y Chavalillo.
1 cuerpo y 1 pesc. 1.27 4|5.
Galiano iba en corral con Ajenjo.

3.a carrera, 1.400 metros (6.a serie)
1.o Cristina 48, J. Alvarado, 25.20 pesos y $ 9.
2.o Leoncito 54, $ 7.20.
3.o Arlequine 54, $ 12.30.
4.o Ritual 52.
No corrieron Nortland, La Piccolina y Santa Juana.
4 cuerpos y 1 1|2 cuerpos. 1.26.

4.a carrera, 1.400 metros (5.a serie)
1.o Dark Bird, A. Tapia, $ 59.60 y $ 14.
2.o Tenglo 56, $ 11.20.
3.o Estrella Polar 54, $ 12.60.
4.o Recital 54.
No corrieron: Don Hugo, Renard y Kappa.
1 1|2 cuerpos y 3|4 cuerpos. 1.26.

5.a carrera, Gran National Steeplechase, 4.800 metros (Clásico)
1.o Palomito 73, L. A. Moraga. $ 5.20.
2.o Carlboro 71.
Lejos. Tiempo: 6.32 3|5.
Corrieron todos. Pipo, el otro rival, se salió de la cancha al tercer salto y no siguió corriendo.

6.a carrera, 1.400 metros (1.a serie)
1.o Black Out 50, H. Navarro, $ 21.80 y $ 8.40.
2.o Chocalán 49, $ 11.
3.o Alcamilla 48, $ 11.60.
4.o Aida 55.
Corrieron todos. 1 1|2 cuerpos y 1 pescuezo. 1.25 1|5.

7.a carrera, 1.400 metros (serie)
1.o Pinkerton 57, R. Cár $ 28.80 y $ 11.80.
2.o Búffalo Bill 51, $ 9.
3.o Marinero 53, $ 12.20.
4.o Moisés 53.
No corrieron, Solitaria y 1 1 cuerpo y 5 cuerpos. 1
8.a carrera, 1.400 metros serie)
1.o Nazario 50, R. Olivos, y $ 26.60.
2.o Amparado 50, $ 18.60.
3.o Asarina 51, $ 34.20.
4.o Dinka 51.
No corrió Salvaguardiañ. 1 cuezo y 1 1|2 cuerpos 1
Tramonti iba en corral Nazario.
9.a carrera, 1.400 metros, serie)
1.o Espléndida 49, O. Go $ 28.40 y $ 10.40.
2.o Veniverey 57, $ 15.80.
3.o Adams 56, $ 9.20.
4.o Jenny Wren 51.
No corrió Talega. 1|2 pesc 1 pescuezo. 1.26 1|5.

EL MIERCOLES 3 ZARPA EL TRANSPORTE "PDTE. ERRAZURIZ"

El transporte de la Armada Nacional "Presidente Errázuriz" que se encuentra fondeado en la rada de Valparaíso zarpará pasado mañana para Talcahuano, llevando a su bordo a una compañía de la Escuela Naval "Arturo Prat" con su banda de guerra y de músicos para participar en las fiestas conmemorativas del IV Centenario de la fundación de la ciudad de Concepción.

En el puerto de San Antonio se embarcará una compañía de la Escuela Militar "Bernardo O'Higgins" y una Compañía de la Escuela de Aviación "Capitán Avalos". Estos dos Institutos llevarán sus respectivos estandartes y bandas de guerra y de músicos. Desde San Antonio el "Errázuriz" seguirá inmediatamente viaje a Talcahuano, en donde recalará el jueves, para regresar en el acto a Valparaíso una vez que haya cumplido con su cometido en dicho puerto.

ESPECTACULOS DE H

METRO. — Matinée, mouth y noche: Fulmos los crificados.
VALPARAISO.—Matinée, mouth y noche: Amante ro gado.
COLON.— Matinée, verm y noche: Margot.
REAL. — Matinée: verm y noche: Paula.
VICTORIA. — Matinée, mouth y noche: Extraña quista.
IMPERIO. — Matinée, mouth y noche: Violencia.
CONDELL. — Continuo Quien mal anda, mal a La máscara de carne, princesa caprichosa.
AVENIDA. — Continuado desquite, Un beso en la Rosa de América.
VELARDE. — Matinée, mouth y noche: La venga de Frank James.
RIVOLI. — Continuado: mujer sin cabeza y la siniestra.
REX (Viña). — Matinée, mouth y noche: Mi único a
RIALTO (Viña). — Mat vermouth y noche: La vida Carlos Gardel y Venganza prema.
CLIMPO (Viña). — Mat vermouth y noche: El rei
MUNICIPAL (Viña). — tinée, vermouth y noche: G des ilusiones.

MOVIMIENTO DE VAPORES

PROXIMAS LLEGADAS
ARAUCO, de Tocopilla.
SANTA FLAVIA, de San Francisco.
SANTA BARBARA, de Nueva York.
PERU, de Gotemburgo.
ALONDRA, de Arica.
COPIAPO, de Nueva York.

PROXIMAS SALIDAS
SANTA OLIVIA, para Nueva York.
SIRANGER, para Buenos Aires.
JUNIN, para Arica.
MAGALLANES, para Punta Arenas.
PENCO, para Talcáhuano.
NAGUILAN, para Arica.

MUNICIPIOS DE LA REGION SE REUNIRAN EN VIÑA DEL MAR

LOS DIAS 13 Y 14 CELEBRARAN UN CONGRESO INTERPROVINCIAL

A medida que se aproxima la fecha de la realización del Congreso Interprovincial de Municipalidades, mayor es el interés que despierta este torneo en las provincias de Valparaíso y Aconcagua, ya qué en él, se estudiarán temas de suma importancia para las Corporaciones, como igualmente asuntos relacionados con el personal.

MUNICIPALIDADES INSCRITAS

La Comisión organizadora designada por el Alcalde Dr. Fricke, ha recibido las adhesiones de las Municipalidades de estas dos provincias a saber Casablanca, Valparaíso, Puchuncaví, Llay-Llay, Catemu, Villa Alemana, Los Andes, Papudo, Quintero, Rinconada de Los Andes, La Ligua, Quillota, Algarrobo, Limache, Quilpué, San Felipe y Viña del Mar, como organizadora de este Congreso.

A solicitud de varios Alcaldes y Regidores, se ha postergado la fecha de este Congreso para los días 13 y 14 del presente, a objeto de que tengan el tiempo suficiente para preparar trabajos, que ciñéndose al temario en tabla, serán de sumo interés.

Dada la importancia de este torneo, y de sus conclusiones se nos ha informado de que serán invitados de honor a este Congreso, S. E. el Presidente de la República, Ministros del Interior, de Hacienda y de Salubridad, como también la representación parlamentaria de las dos provincias.

LA 6ª Y LA 8ª TRIUNFARON E LA COMPETENCIA BOMBER

Después de siete años, volvió a disputarse ayer, en el Estadio Municipal de Playa Ancha, ante una concurrencia de más o menos quince mil personas, la competencia del Cuerpo de Bomberos, acto que hizo revivir antiguas tradiciones de la abnegada institución.

El público que ocupó totalmente las gradierías del principal campo de deportivo del puerto, tuvo ocasión de rendir un cariñoso homenaje de aprecio y admiración a los voluntarios de las once Compañías que rivalizaron en una justa, hidalga y caballerosa, en que pusieron de relieve su pericia, valentía y rapidez.

LOS VENCEDORES

La Octava Compañía, de escalas y la Sexta, de Agua, conquistaron los honores del triunfo, después de magníficas actuaciones, que la concurrencia aplaudió frenéticamente.

Los voluntarios debieron cumplir difíciles movimientos, especialmente los de escalas, que debieron vencer numerosos obstáculos, con arriesgadas intervenciones.

COMPAÑIAS DE ESCALAS

Se inició la competencia entre las Compañías de Escala, que actuaron, conforme al sorteo, en el siguiente órden: Décima, Octava y Novena.

La Décima cumplió el recorrido en 2.57 3|5; la Octava en 2.43 4|5 y la Novena, en 3.09 4|5, obteniendo, en consecuencia, los laureles la Octava, que hizo el mejor tiempo.

COMPETENCIA DE AG

Correspondió, en seguida rimir supremacías a las Co fías de agua, que intervin en el órden que señalam continuación:

Undécima, Sexta, Sé Tercera, Primera, Sep Quinta y Cuarta.

El mejor tiempo lo mar team de la Sexta Compañía hizo el recorrido en 1 performance que arrancó clamorosa ovación, especi te de los miembros de la c tividad italiana, que forma entidad bomberil.

El segundo puesto lo quistó la Quinta Com Pompe France, con 2 tiempo muy bueno, habida sideración que corrieron cancha muy pesada, ya que tervinieron en penúltimo lu

La tercera clasificación co pondió a la Séptima Com Bomba España, con 2.04 3|5 cuarta, a la Tercera Comp con 2.06.

Los demás lugares, corres dieron, en el mismo órden, Primera, Cuarta, Segunda y décima, esta última, fué de lificada por no derribar un los blancos.

ENTREGA DE PREMIO

Culminó la reunión de con la entrega de sus pre a los vencedores, lo que oportunidad a los asistentes ra renovar sus manifestac hacia la Compañía de su n lección.

Se Benefician Millones por los Insecticidas Nuevos

Los insecticidas han contribuido inmensamente a la salud y comodidad de la raza humana. Entre los poderosos insecticidas que han combatido los estragos del paludismo, la tifoidea, la disentería y otras enfermedades que se propagan por los insectos, ninguno ha sido más eficaz que el DDT y el piretro.

Una de las grandes ventajas del DDT es que las superficies regadas con una solución de DDT al 5% en petróleo permanecen mortíferas para los insectos por muchas semanas y aun por meses después de regadas. Cuando se riega el DDT, el petróleo se evapora dejando una capa mortífera de DDT en la superficie. Cuando los insectos se ponen en contacto con esta capa, quedan paralizados poco a poco y acaban por morir. Aunque el DDT no es de acción rápida, causa la muerte segura a los insectos.

El piretro, en cambio, es notorio por su rápida acción insecticida. Por la hábil mezcla de compuestos sintéticos con el piretro, se han producido insecticidas de acción violenta, que son muy superiores al tipo de riego de piretro que existía antes de la guerra. Una vez que el insecto recibe el riego del insecticida del tipo de piretro, cae instantáneamente al suelo y muere.

Un riego de DDT da al hogar una protección que dura mucho tiempo, y un riego de piretro lo libra a uno inmediatamente de molestos insectos. Cuando se usan en combinación, forman una mezcla perfecta para la completa protección del hogar.

2 Insecticidas en que puede Confiarse

Para estar seguro de que le den **FLIT PARA SUPERFICIES**, pida la lata verde que lleva los soldaditos marchando. Cuando compre **FLIT**, busque el soldadito en la lata amarilla.

Para una protección duradera, use **FLIT** *Para Superficies*

Para una Rápida acción insecticida, Confíe en el **FLIT**

EN EL PARTIDO CON RACING, MAGALLANES FORMARA SOLO CON JUGADORES CHILENOS

Se enfrentan el jueves en la noche

Para el jueves próximo, en la noche, se anuncia la segunda presentación del Racing Club de Buenos Aires, que tendrá esta vez como adversario, al conjunto profesional del Magallanes, que contará en este compromiso, a todos sus titulares.

Se confrontarán en esta oportunidad, las "academias" del fútbol argentino y la metropolitana, que tienen también, igual similitud en la acción que despliegan en la cancha, que tiene siempre a ser armónica y vistosa y el color de las camisetas, que son de azul y blanco.

Es obvio señalar que el Magallanes, sabedor de este compromiso, no ha descuidado su preparación luego de cumplir su actuación en el torneo oficial de 1947, en el cual realizó una segunda rueda en la que marcó un firme repunte.

Para su presentación del jueves, en el Estadio Nacional, los equipos alinearán así:

RACING CLUB.

Ricardo
Yebra Filgueiras
Fonda Coronel Pérez
Gallo Bravo Aguirre
Caserío Rago
o
Zúñiga González
López Salinas Salamanca
Albadiz Flores López
Cuevas Barrera
Pérez

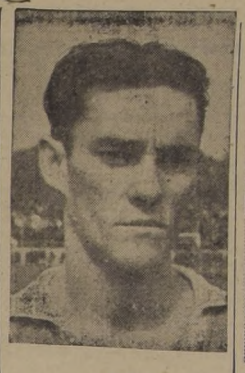
MAGALLANES.

Cuevas

José López

Barrera

Albadiz


Flores

Salinas

Dos victorias del Santiago sobre el Audax Italiano en la Sección Cadetes

Con los encuentros jugados ayer, se puso término a la competencia oficial de la Sección Cadetes de la División de Honor, correspondiente a la temporada de 1947. Quedan aún algunos partidos suspendidos por diversas causas. Damos los resultados y detalles de la etapa final.

MAGALLANES-IBERIA

DIVISION ESPECIAL.— Magallanes (1)-Iberia (1).

SCORERS: Juan Galdames, del team albiceleste, y Fernando Hurtado, del Iberia.

MAGALLANES: Leopoldo Urzúa; Jorge Muñoz y José Márquez; Carlos Lamur, Juan Galdames y Rubén Guzmán; José Salazar, Luis Olavero, Sarón Názar, Samuel Díaz y Pedro Pino.

IBERIA: Arcos; Escobar y Piña; Apablaza, Fuentes y D. Dejeas; Abumohor, F. Hurtado, Contreras, Pavez y Carrasco.

DIVISION INTERMEDIA.— Empate a 2 goles.

SCORERS: Edo. Sendra y O. Rosas, del Magallanes; y Carrasco, del Iberia.

DIVISION JUVENIL.— Venció Iberia, 1x0. Gol de Lagos.

IBERIA: Jara; Labraña y Bravo; Aravena, Palma y Farías; Lagos, García, Castillo, Marchant y Valdés.

PRIMERA INFANTIL.— Magallanes (3)-Iberia (1).

SCORERS: Jorge Miranda, Carlos Ibáñez y Guillermo Lobos, del Magallanes; y Vergara, del Iberia.

MAGALLANES INFANTIL 1.o) Sergio Oyharcabal (Raúl Requena); Juan Providell y Antonio Vidal (capitán); Abdul Názar, Ubaldo Núñez y Heriberto Bastías; Guillermo Díaz, Antonio Muñoz, Guillermo Lobos, Carlos Ibáñez y Jorge Miranda.

SEGUNDA INFANTIL.— MAGALLANES (1)-IBERIA (1).— SCORERS: Luis Acosta, del Magallanes; y Pereira, del Iberia.

MAGALLANES 2.o: Enrique Espinoza; Ramón Navarro y Germán Lobos; Carlos Aguirre, Rolando Troncoso y Jaime Lorca; Juan Riquelme, Luis Salas, Javier Gálvez (capitán), Julio Lillo y Luis Acosta.

IBERIA 2.o: Santander; Serrano y Paredes; Agusto Gómez y Romero; Marinot, Aguilera, Silva, Pereira y Hurtado.

TERCERA INFANTIL.— MAGALLANES (2)-IBERIA (2).

SCORERS: Fernando Castillo y Raúl Cavieres, del Magallanes; y Romero y Luifi, del Iberia.

MAGALLANES INFANTIL 3.o: Jorge Carvajal; Hernán Romo y Otilio Geraldo; Juan Moraga, Osvaldo Moraga y Hernán Ibarra; Agustín Moreno, Guillermo Vives, Raúl Cavieres, Fernando Castillo y Carlos Zelada.

IBERIA 3.o: Hinojosa; Riveros y Starch; Negrete, Gianoni y Ponce; Romero, Illanes, Luifi Galfán y Bermúdez.

Con este empate el elenco del Magallanes, campeón de la 3.a división infantil, completa 35 puntos a favor, y 3 en contra (en tres empates); y 52 goles a favor, por 10 en contra.

Le resta un partido con Santiago National, el que se jugará el jueves en el Estadio Nacional como semifondo del match internacional, Racing-Magallanes.

U. DE CHILE-GREEN CROSS

DIVISION ESPECIAL.— Ganó Green Cross, 4x1.

DIVISION INTERMEDIA.— Venció Universidad de Chile, 2x0.

DIVISION JUVENIL.— Empate a un goal.

PRIMERA INFANTIL.— Ganó Universidad de Chile, 4x2.

SEGUNDA INFANTIL.— Vención Universidad de Chile, 5x0.

TERCERA INFANTIL.— Venció Universidad de Chile, 4x2.

SANTIAGO CON AUDAX

DIVISION ESPECIAL.— Venció Santiago, 2x1.

SCORERS: Albornoz y Arangna, del Santiago.

SANTIAGO: Bustos; Nilo y Sánchez; Calquín, García y Duberby; Miranda, Molina, Díaz, Albornoz y Arangna.

DIVISION INTERMEDIA.— Ganó Santiago 4x1.

SCORERS: Muñoz (2), y Castro (2).

SANTIAGO: Coppa; Erazo y Rodríguez; Galaz, Alonso y Suárez; De la Cuadra, Muñoz, Castro, Velásquez y Azócar.

BADMINTON.S. NATIONAL

PRIMERA INFANTIL.— Empate a cero gol.

SEGUNDA INFANTIL.— Empate a cero gol.

TERCERA INFANTIL.— Ganó Badminton, 3x1.

COLO COLO-U. ESPAÑOLA

DIVISION ESPECIAL.— Ganó Colo Colo, 2x0.

SCORERS: Fuentes y Báez.

COLO COLO: Coo; Fuentes y Mancilla (Astudillo); Campos, Herrera y Núñez; Valdivia, Báez, Ahumada, Valle y Arredondo.

El team albo, puso término a su campaña oficial, clasificándose campeón de la división especial, en forma holgada.

DIVISION INTERMEDIA.— Venció Colo Colo, 4x1.

SCORERS: Avila, Mandriaza y Ortega (2).

COLO COLO: Godoy; Rostión y García; Fuentes, Campos y Gómez; Olivares, Mandriaza, Avila, Ortega y Valenzuela.

DIVISION JUVENIL.— Ganó Unión Española, 2x1.

PRIMERA INFANTIL.— Empate a cero gol.

SEGUNDA INFANTIL.— Empató a 2 goles.

TERCERA INFANTIL.— Venció Unión Española, 1x0.

PROGRAMA INFANTIL PARA EL JUEVES

Dos preliminares entre elencos infantiles, se han programado para el jueves 4, en el Estadio Nacional, donde se juega el match internacional, Racing con Magallanes.

A las 1945 horas: Match oficial de la primera infantil (1.a rueda), entre Magallanes y Green Cross.

A las 21.30 horas, encuentro oficial entre los terceros equipos infantiles del Magallanes y Santiago National.

Otros resultados

OSCAR GALVEZ, GANADOR ABSOLUTO

Y su hermano Juan venció ayer en la última etapa de la Gran Prueba Internacional de Autos

Salvo Rodrigo Daly, ningún otro chileno se clasificó en Luján

POR EL CATEGORICO triunfo del piloto argentino Oscar Alfredo Gálvez, que piloteó el Ford N.o 4, se resolvió la Gran Carrera Automovilística Internacional, que abarcó 5.374 kilómetros por territorio chileno y argentino. La prueba fué dividida en seis etapas, y ya al finalizar la cuarta de ellas, no resultó ningún problema proclamar a Oscar Gálvez como virtual vencedor de la jornada.

Para los chilenos, la competencia se inició con halagadoras perspectivas, luego de la notable performance que realizó Brtolomé Ortiz, al ocupar uno de los puestos de honor entre Buenos Aires y Santiago. Posteriormente, cuando desertó este corredor, y los demás debieron afrontar contratiempo tras contratiempo, nuestras expectativas pasaron a ser más modestas y nos conformábamos con que algunos representantes nacionales consiguieran siquiera clasificarse en Luján. En la etapa del sábado nuestros aficionados recibieron una satisfacción, que bien se merecían, al imponerse Jorge Rodrigo Daly, chileno residente en Buenos Aires, y al conocer, al mismo tiempo, el descuento de lugares logrado por Joaquín Sala y Luis Cugniet.

Sin embargo, todas nuestras esperanzas se vinieron por los suelos en la jornada cumplida ayer, donde las máquinas de Sala, Cugniet, Lancelloti y Alonso, sintieron de una manera definitiva el duro esfuerzo desplegado y ya resultaron incapaces de continuar en la competencia hasta Luján. Y quedamos sin ningún corredor clasificado. El mismo Rodrigo Daly, perdió horas preciosas a causa de un serio desperfecto al diferencial y llegó a la meta en precarias condiciones, consiguiendo, no obstante, el décimo puesto en el cómputo general.

Nos resta la satisfacción de que los volantes que representaron al deporte mecánico chileno en la más trascendental justa efectuada hasta el momento, dieron cuanto fueron capaces y derrocharon entusiasmo, entereza y valentía. Debieron sobreponerse a múltiples contingencias y nunca desmayaron; por el contrario, cada vez su tesón fué en aumento y siguieron siempre con el acelerador a fondo, salvando altas cumbres y girando peligrosas curvas, con su ánimo de responder a lo que millares de aficionados esperaban de ellos, no obstante que previamente se sabía su inferioridad en lo que se refiere al factor máquina. Desertaron cuando no pudieron más, cuando ya sus autos no caminaron y los fierros y accesorios iban regando los caminos. Hay ejemplos que ahorran mayores comentarios: una llegada de Tito Fernández en tres ruedas, en seguida de haberse dado vuelta dos veces; la actitud de Exequiel Pinto, que desde Santa Fe llamó por teléfono a un representante del Automóvil Club Argentino, pidiéndole que no cerrara el control, pues pensaba llegar como lo había hecho en todas las etapas. Ninguno quería desertar, pero circunstancias de fuerza mayor los dejaron fuera de competencia.

Esos seis o siete entusiastas del volante cuyos nombres durante una semana pronunciamos siempre con un signo de interrogación antes o después, han recogido una valiosa experiencia que seguramente les será de gran utilidad en futuras jornadas.

Por último, debemos destacar un aspecto de importancia y que equivale derrumbar definitivamente los argumentos que siempre han esgrimido los enemigos de las carreras de autos; no hubo ningún accidente de importancia que lamentar, pese a los vuelcos y embarrancamientos y demás eventualidades habituales en esta clase de competencias. La lesión de mayor importancia que se registró la sufrió Spanpinatto ("Así No Más") y que consistió en una cortadura de un centímetro en una ceja.

Damos a conocer en seguida los principales pormenores de la etapa de ayer, que fué ganada por Juan Gálvez, hermano del vencedor absoluto de la prueba.

PARTIERON 38

Bajo una intensa lluvia se dió la partida en la ciudad de Resistencia, a la última etapa de la Gran Carrera Automovilística Internacional, sobre una distancia de 994 kilómetros.

Con un intervalo de 30 segundos, las máquinas partieron en este orden, que reflejaba la posición general de los participantes hasta entonces:

N.o 4: Oscar Gálvez
N.o 10: Víctor García
N.o 2: Juan Manuel Fangio
N.o 99: Eusebio Marcillo
N.o 12: Angel L. Pascuali
N.o 13: Daniel Musso
N.o 41: Jorge Rodrigo Daly
N.o 94: Pablo A. Trincavelli
N.o 5: Rosendo Hernández
N.o 9: Tadeo Taddía
N.o 77: Carlos Lagorcio
N.o 54: Juan Gálvez
N.o 75: Florentino Fernández
N.o 15: Félix Carlos Heredia
N.o 8: Esteban Fernandino
N.o 23: Baltazar Alaimo
N.o 91: Guido Artino
N.o 73: Manuel Montes
N.o 16: Manuel Blas Novoa
N.o 38: Augusto Mac Carthy
N.o 81: Fernando Nery
N.o 34: Guillermo Merenghini
N.o 85: LUIS CUGNIET
N.o 36: José B. Lorenzatti
N.o 47: JOAQUIN SALA
N.o 17: Manuel Merino
N.o 93: Marcelo Pagano
N.o 45: Manuel Arrouge
N.o 66: Miguel Vinardell
N.o 90: José Félix López
N.o 32: Samuel LANCELLOTI
N.o 33: Francisco de Antón.
N.o 14: Antonio Pereyra
N.o 43: José Félix Cafiero
N.o 59: Alberto Provera
N.o 100 JULIO ALONSO
N.o 87: Guillermo Martín

GARCIA ADELANTE

Por la localidad de Las Toscas, a 121 kilómetros de Resistencia, pasó encabezando el grupo el N.o 10 de Víctor García. Más atrás y separados por muy poca distancia, corrían el N.o 2 de Fangio, el 99 de Marcilla y el 4 de Oscar Gálvez.

Por Reconquista hubo una pequeña variación, pues Fangio logró desplazar a García al segundo lugar.

ABANDONA ALONSO

El Pontiac N.o 100, del chileno Julio Alonso, llegó muy retrasado a Reconquista, punto situado a 223 kilómetros del lugar de salida. Entró a escasa velocidad y se detuvo junto al control oficial, manifestando que abandonaba la prueba por desperfectos insubsanables.

GRAVE PERCANCE A DALY

Indiscutiblemente la etapa final se convirtió en una de las peores para los chilenos, no obstante que la ruta no ofrecía inconvenientes de ninguna naturaleza. En la localidad de Nelson, el N.o 41 el Dodge del chileno Jorge Rodrigo Daly —ganador de la etapa del sábado— perdió

(PASA A LA ULTIMA PAG.)

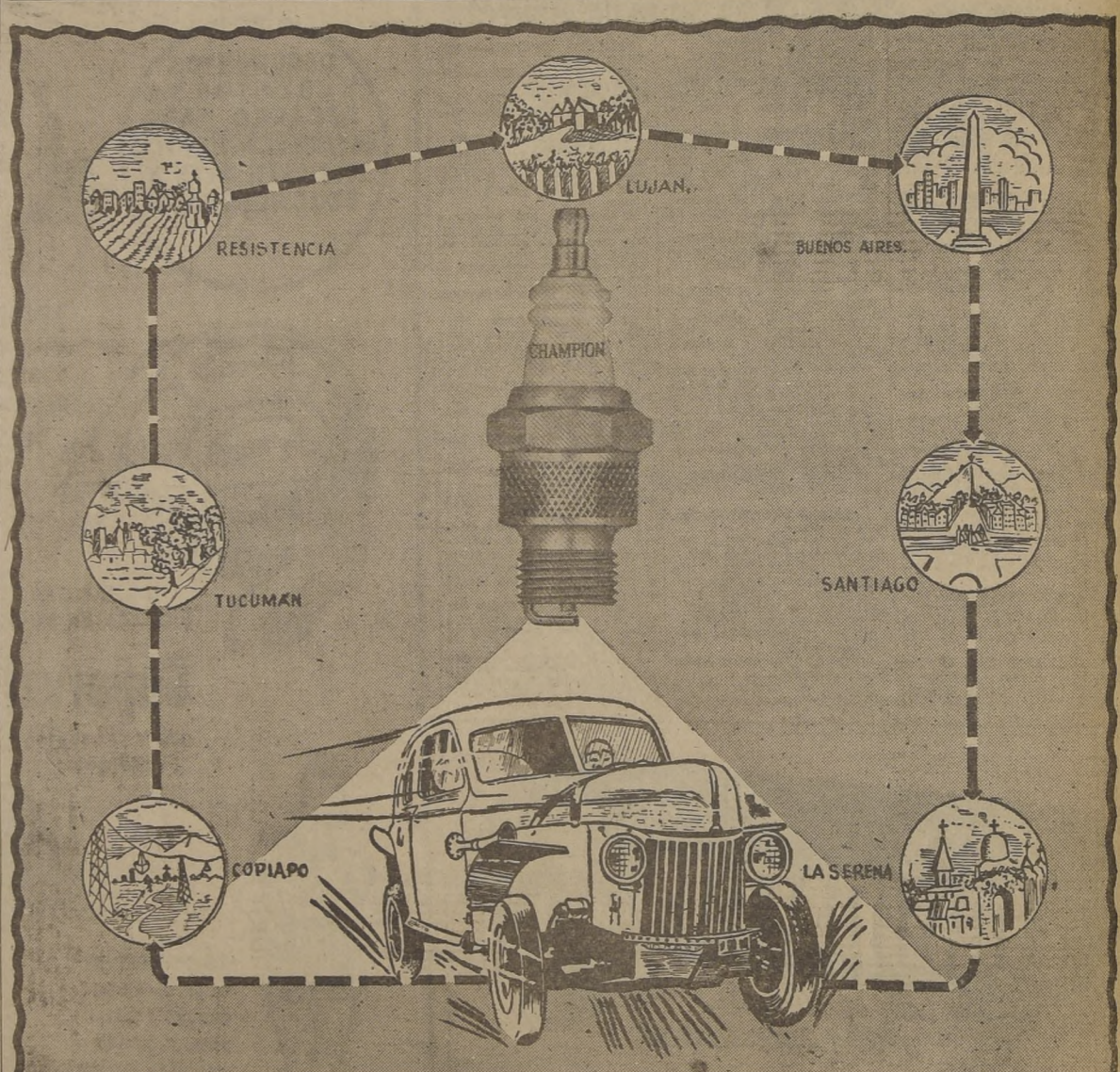
GANADOR DE LA ULTIMA ETAPA. — Juan Gálvez, hermano de Oscar, se impuso en forma espectacular en la última etapa de la Gran Carrera Internacional, entre Resistencia y Luján. Superó por más de seis minutos a Musso, que entró segundo.

OSCAR ALFREDO GALVEZ. — El joven piloto de Quilmes, fué el vencedor absoluto de la más importante y esforzada carrera automovilística realizada hasta la fecha en Sud América. El grabado lo muestra a gran velocidad por una cuesta en territorio chileno.

ESTACION DE SERVICIO
GARAGE SANTIAGO
PORTUGAL 320 —:— TELEFONO 61500
Pone a disposición de los señores automovilistas su nueva planta de lavados rápidos y engrases a presión.
MIENTRAS USTED ESPERA, LE LAVAREMOS SU COCHE

AUTOMOVILES
ACCESORIOS
BATERIAS
RADIOS
CABRERA Y BASCUR LTDA.
AV. GENERAL BUSTAMANTE N.o 60 A.

Un goal de media cancha
CONVERTIDO CON ZAPATOS de
ALONSO e HIJOS
PARA ARTICULOS DE SPORT ALONSO e HIJOS ES LO MEJOR
DELICIAS 2815
SUCURSAL:
AVDA. ARGENTINA 186 — TELEF 5985 VALPARAISO



GRAN PREMIO INTERNACIONAL DE AUTOMOVILISMO
5,317 KILOMETROS
BUJIAS CHAMPION

Récord sudamericano de la posta sueca fué mejorado ayer en el torneo atlético

Lo consiguió el equipo del Santiago

Un récord, la mejor marca obtenida en Sud América en la posta sueca de 1.000 metros, fué el registro que dió categoría a la etapa final del torneo "Campeonato de Santiago", y que la Asociación Atlética llevó a efecto ayer en la mañana en el Estadio Nacional.

También se mejoraron los récords metropolitanos de los 200 metros, en que Carlos Silva, el excelente sprinter del Santiago Atlético, obtuvo 22 6|10, y el de los 800 metros que ganó Gustavo Ehlers con el buen tiempo de 1'56 6|10". En las pruebas para damas Helen Nissen superó la mejor distancia de Santiago en dardo que clavó en 26,27 metros; Dina Gaete la pequeña atleta del Green Gross corrió en 28 1|10" los 200 metros en un esfuerzo que no hace sino destacar su calidad, y Lucy López, que al pasar los 80 metros vallas en 13 3|10", rebajó el record de Santiago actual. La atleta de la Universidad Católica, además, se impuso en el salto largo con 4,84 metros, buena distancia para mantener su progreso.

En comentario general de éste último torneo oficial que terminó ayer, no fué totalmente halagador desde el punto de vista técnico, aunque los récords que se lograron en ambas etapas, pudieron decir lo contrario.

Y en tal sentido, frente a los récords hubo sin embargo performances que estuvieron lejos de corresponder a un certamen de importancia, como los de lanzamientos, saltos y pruebas de fondo, algunas de las cuales contaron con la participación de atletas de méritos.

Esto significa un llamado a la atención de los entrenadores de los diferentes clubes para corregir y estimular el trabajo del próximo año, en una labor que llene estos vacíos, aunque notoriamente también el menor rendimiento en dichas pruebas y aún en el standard medio de registros de aquellas en las que se obtuvieron récords, dejó la impresión de que la dura y larga jornada de 1946, había hecho mella en el entusiasmo y el estado de entrenamientos de los atletas que ahora intervinieron en este último campeonato de la temporada.

EL RECORD SUDAMERICANO

El tiempo que obtuvo el equipo del Santiago, que formaron Jorge y Gustavo Ehlers, Carlos Silva y Renato Super, rebajó a 1'58 2|10 el que detentaba el Gimnástico Alemán de Valparaíso desde 1944 con 1'59 9|10" y que en esa ocasión integró también Jorge Ehlers, con Juan Hoelzel, Roberto Valenzuela y Gustavo Neckelman.

El nuevo récord fué obtenido en encomiable desempeño de cada integrante, y es probable que sea superado muy pronto.

3.000 metros planos: 1.o L. Madariaga, (Roy.) 9,38,6; 2.o R. Alegría, (Roy.) 9,40,5; 3.o H. Duarte, (G.C.) 9,41,2.

Dardo, varones: 1.o C. Forster, (U.C.) 45,24; 2.o F. Robs, (U.C) 44,70; 3.o J. Pomomaroff, (S.F) 42,43.

80 metros vallas: 1.o L. López, (U.C) 13,3, (Récord); 2.o D. Gaete, (G.C.) 13,9; 3.o T. Salazar, (S.F) 18,2.

80 metros planos, final: 1.o G. Ehlers, (A.S.) 1,56,6, (Récord); 2.o A. Rozas, (A.S.) 1,57,3; 3.o R. Yokota, (U.C.) 2,01,5; 4.o R. Seguel, (U.C.) 2,02,1.

Salto con garrocha: 1.o C. Vera, (U.C.) 3,40; 2.o M. Guzmán, (A.S.) 3.40; 3.o J. Barberá, (U.C.) 3,40; 4.o E. Müller, (U.C.) 3,30.

Largo, damas: 1.a L. López, (U.C.) 4,64; 2.a E. Gaete, (G.C.) 4,78; 3 a G. Vásquez, (U.C.) 4,27; 4.a E. Kaminsky, (U.C.) 4.09.

Lanzamiento del martillo: 1.o A. Barticevic, (A.S.) 41,76; 2.o P. Lobos, (G.C.) 38,21; 3.o J. Zuanic, (U.C.) 35,95.

200 metros planos, varones: 1.o S. Saavedra, (U.C.) 23,4; 2.o R. Souper, (A.S.) 23,5.

Segunda Serie: 1.o C. Silva, (A.S.) 22,6; 2.o J. Ehlers, (A.S.) 22,8; 3.o N. Ceballos, (U.C.) 23,2.

Final: 1.o C. Silva, (A.S.) 22,6, (Récord); 2.o J. Ehlers, (A.S.) 22,8; 3.o N. Ceballos, (U.C.) 23,2.

Lanzamiento del disco, damas: 1.a H. Nissen, (U.C.) 24,28; 2.a G. Vásquez, (U.C.) 20,41; 3.a S. Barberá, (U.C.) 19,61.

Lanzamiento del dardo, damás: 1.a H. Nissen, (U.C.) 26,27, (Récord); 2.a E. Martínez, (U.C.) 20,93.

Cross Country, (8.000 mts. apr.): 1.o R. Millas, (A.S.) 26,24,2; 2.o Segundo Donoso, (Sup.) 27,10,8; 3.o R. Albornóz, (Tr.) 27,20,3.

Salto triple: 1.o C. Vera, (U.C.) 14,21; 2.o J. Chalot, (Roy.) 13,68; 3.o E. Vives, (A.S.) 13,25.

400 metros vallas c|t.: No se presentaron los competidores.

200 metros planos, damas, final: 1.a D. Gaete, (G.C.) 28",1, (Récord); 2.a G. Vásquez, (U.C.) 30,4.

Posta sueca (400—300—200—100): 1.o Atl. Santiago "A", 1,58,2, (Récord, S. A.); 2.o Atl. Santiago "B", 2,02,-;3.o U. Católica "A", 2,02,8; 4.o U. Católica "B", 2,03,1; 5.o G. Cross "A", s|t.; 6.o S. Francés, s|t.

Integrantes, posta sueca: Jorge Ehlers, G. Ehlers, C. Silva y Renato Souper.

PUNTAJE GENERAL

Varones

1.o Atlético Santiago	289
2.o U. Católica	185
3.o Green Cross	43
4.o Atlético Royal	29
5.o Suplementeros	22
6.o Stade Francais	20
7.o Tranviarios	12
8.o Famae	8

Damas

1.a U. Católica	99
2.a Green Cross	24
3.o Stade Francais	5
4.a Famae	1

PUNTAJE DEL AÑO

Varones

1.o Atl. Santiago	1.603
2.o U. Católica	1.448
3.o Green Cross	480.5
4.o Club Militar	213.5
5.o Suplementeros	284
6.o Stade Francais	195.5
7.o Famae	159
8.o Atlético Royal	81
9.o Atlántida	65
10.o Tranviarios	61

PARTIO SERGIO LIVINGSTONE

Sergio Roberto Livingstone el arquero que defenderá la valla del equipo chileno en el torneo sudamericano de fútbol, que dió comienzo ayer en Guayaquil, se dirigió ayer a este puerto ecuatoriano para juntarse con el resto de la delegación. Motivos de índole particular impidieron al guardametas embarcarse en su oportunidad. El viaje lo hizo acompañado de su padre, señor Juan Livingstone

Momentos antes de embarcarse, tuvimos oportunidad de conversar con el guardametas internacional, quien se manifestó sumamente optimista con respecto a las posibilidades de Chile en esa justa internacional, y nos pidió, asimismo, y como favor especial, que lo despidiéramos de sus muchos admiradores y amigos, pues la premura del tiempo, le impidió hacerlo. (Gentileza de la Panagra).

U. CONDELL EMPATO CON FORTIN MAPOCHO EN CANCHA DEL FAMAE

OTROS RESULTADOS DEL FUTBOL AMATEUR DE AYER

Ayer prosiguió desarrollándose el Campeonato Oficial de fútbol amateur, que controla la Asociación de Santiago, en las distintas canchas de la capital.

Sabemos que varios de los partidos de la División de Ascenso, no se cumplieron por la falta de cancha, ya que el Estadio Yarur se encontraba ocupado con un festival del que no tenía conocimiento la dirigente del fútbol de Santiago. Por este hecho, hubo de suspenderse los encuentros entre Maccabi con Carioca y Gimnástico Metro, con Bánfield de Yungay, que estaban programados para esta cancha.

Entre los partidos de esta división cabe destacar el que sostuvieron los cuadros del Unión Condell con Fortín Mapocho, en la cancha del Famae. El encuentro fué disputado entusiastamente, y durante las dos etapas los cuadros se mostraron ganosos, especialmente el primero de los nombrados, que viene de vencer al Ferroviario. La equiparidad que hubo en este lance, sirvió para premiar la labor de ambos, ya que el marcador otorgó 2 goles para cada bando. Pese a la buena labor que le cupo al Unión Condell, ahora, y el domingo antepasado con Ferroviario, sabemos que este último ganará en Secretaría el partido que perdió en la cancha, en vista que Unión Condell tenía un jugador mal inscrito.

OTROS RESULTADOS

Walterr Müller 2, Alianza Vigueras 1, y Copal 4, Comercio Atlético 1.

SAN MIGUEL: Juventud Esperanza 6, Mademsa 3, y José Luis Vergara 6, Libertad 1.

EL VICTORIA, DE PEÑAFLOR VENCIO EN HOCKEY: 5 A 2

En la Plaza Yungay, jugaron anteayer en la noche los equipos de los Clubes Victoria de Peñaflor y Banfield de Yungay. Se impuso el primero de los nombrados por 5 goles a 2. Los cuadros formaron así:

VICTORIA: René Opaso; Julio Salum y Benjamín Opazo; Jorge Torreblanca, Julio Ponce y Alfonso Cruz.

BANFIELD: Piñol; Mario Barrera y García Huidobro; Chávez, Grinberg y David Ravanal.

Los goles fueron conseguidos por Jorge Torreblanca (3); Julio Ponce y Alfonso Cruz, por los vencedores y Chavez y Grinberg, por los perdedores.

¡PRUEBA, ES RICA!

PARA GRANDES Y CHICOS

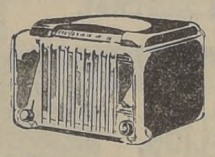
COCOA PEPTONIZADA

RAFE

30 AÑOS DE PRESTIGIO

Sparton

Mod. Compacto para ambas corrientes. Su máxima calidad y eficiencia garantizan un funcionamiento perfecto.



¡ADQUIERALO!

Con sólo $ 290.— por mes, en

FERRETERIA FRANCESA

DEPARTAMENTO ELECTRICO

AHUMADA 118

Un REGALO!!

FIN DE NEGOCIO

$ 150.— GANGAS de VERDAD

CAMISAS para hombres, de buena clase, listadas $ 95.00

de popelina, en linda hechura, bonitos dibujos, con cuello de repuesto $ 105.00

de hilo y seda, para sport, trabajo, de manga corta, finas $ 95.00

Camisas blancas en rico género, con seda, y cuello de repuesto $ 130.00

Pañuelos blancos grandes, hombre $ 9.00

Slips de fino punto, gran modelo $ 35.00

Tirantes para hombre, elástico $ 30.00

UN SOMBRERO DE PAÑO CON FORRO DE SEDA, LINDOS MODELOS

UNA CAMISA DE POPELINA GRUESA, BONITOS LISTADOS.

UNA CORBATA DE SEDA, TEJIDA

TODO POR $ 150.—

LA OCASION DEL DIA!

Pañuelo de HILO, grande, para caballeros, de procedencia inglesa, de un valor de $ 80, a $ 30.— c|u

Pijamas de tela importada, en color $ 145.00

Camisetas de sport, de rico punto, en toda talla $ 15.00

Calcetines y soquetes de rico hilo, estilo Caffarena $ 21.80

Calcetines de hombre, fantasías $ 6.80

Camisas de niño, blancas, muy finas $ 89.00

Tirantes de niño, de elástico, frescos $ 15.00

Corbatas lavables $ 19.80

Camisas de sport, de lino, lindas $ 98.00

Casa ORENSE CALLE LONDRES 15 FRENTE al TEMPLO de SAN FRANCISCO

Moda Infantil

AVISO IMPORTANTE

COMPRANDO JUGUETES y REGALOS PARA PASCUA y AÑO NUEVO en CASAGARCIA

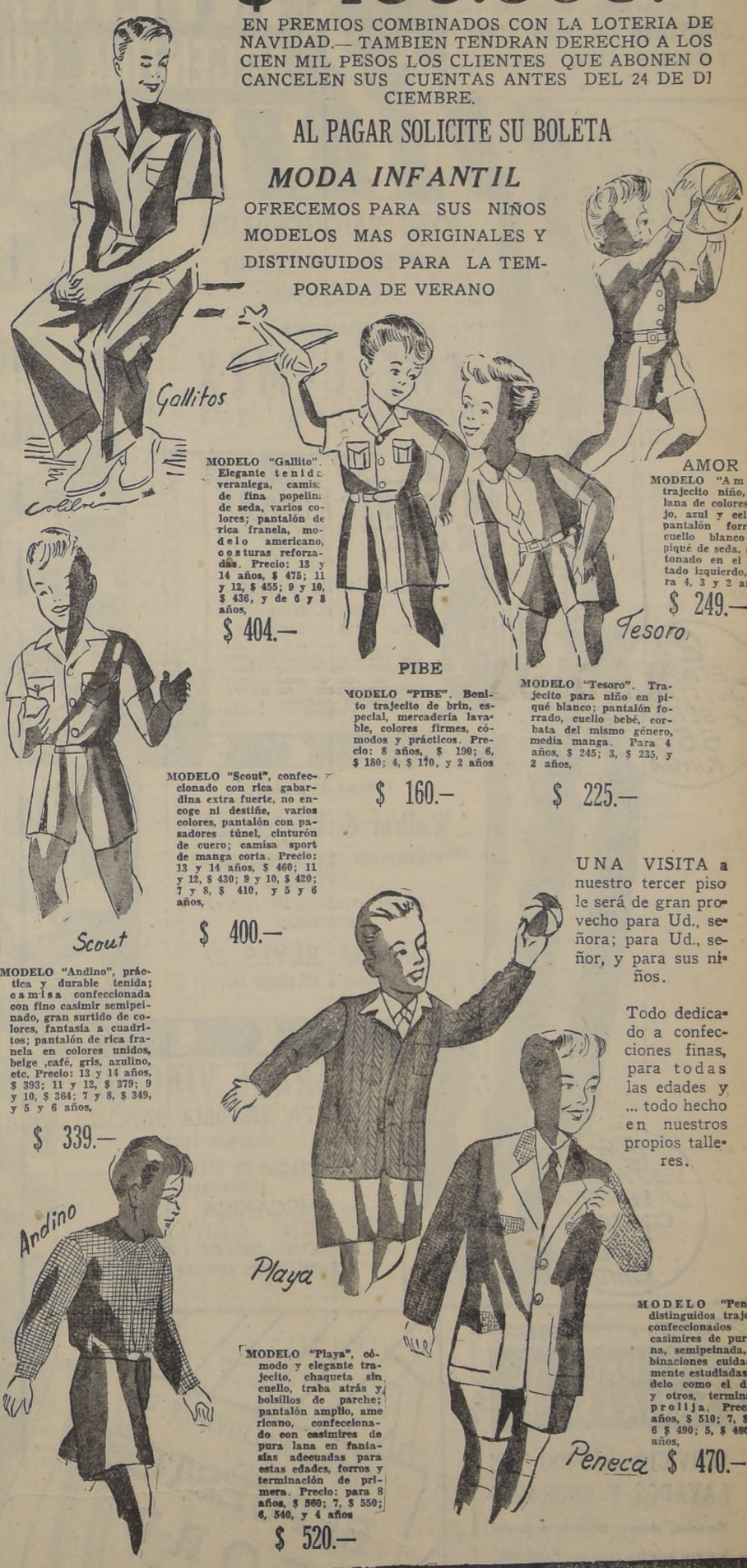
PUEDE GANAR $ 100.000.—

EN PREMIOS COMBINADOS CON LA LOTERIA DE NAVIDAD.— TAMBIEN TENDRAN DERECHO A LOS CIEN MIL PESOS LOS CLIENTES QUE ABONEN O CANCELEN SUS CUENTAS ANTES DEL 24 DE DICIEMBRE.

AL PAGAR SOLICITE SU BOLETA

MODA INFANTIL

OFRECEMOS PARA SUS NIÑOS MODELOS MAS ORIGINALES Y DISTINGUIDOS PARA LA TEMPORADA DE VERANO



MODELO "Gallito". Elegante tenida veraniega, camisa de fina popelina de seda, varios colores; pantalón de rica franela, modelo americano, costuras reforzadas. Precio: 13 y 14 años, $ 475; 11 y 12, $ 455; 9 y 10, $ 436, y de 6 y 8 años, $ 404.—

MODELO "Scout", confeccionado con rica gabardina extra fuerte, no encoge ni destiñe, varios colores, pantalón con pasadores túnel, cinturón de cuero; camisa sport de manga corta. Precio: 13 y 14 años, $ 460; 11 y 12, $ 430; 9 y 10, $ 420; 7 y 8, $ 410, y 5 y 6 años, $ 400.—

MODELO "Andino", práctica y durable tenida; camisa confeccionada con fino casimir semipeinado, gran surtido de colores, fantasía a cuadritos; pantalón de rica franela en colores unidos, beige, café, gris, azulino, etc. Precio: 13 y 14 años, $ 393; 11 y 12, $ 379; 9 y 10, $ 364; 7 y 8, $ 349, y 5 y 6 años, $ 339.—

PIBE

MODELO "PIBE". Bonito trajecito de brin, especial, mercadería lavable, colores firmes, cómodos y prácticos. Precio: 8 años, $ 190; 6, $ 180; 4, $ 170, y 2 años $ 160.—

AMOR

MODELO "Amor", trajecito niño, en lana de colores rojo, azul y celeste, pantalón forrado, cuello blanco de piqué de seda, abotonado en el costado izquierdo, para 4, 3 y 2 años $ 249.—

MODELO "Tesoro". Trajecito para niño en piqué blanco; pantalón forrado, cuello bebé, corbata del mismo género, media manga. Para 4 años, $ 245; 3, $ 235, y 2 años, $ 225.—

UNA VISITA a nuestro tercer piso le será de gran provecho para Ud., señora; para Ud., señor, y para sus niños.

Todo dedicado a confecciones finas, para todas las edades y ... todo hecho en nuestros propios talleres.

MODELO "Playa", cómodo y elegante trajecito, chaqueta sin cuello, traba atrás y bolsillos de parche; pantalón amplio, americano, confeccionado con casimires de pura lana en fantasías adecuadas para estas edades, forros y terminación de primera. Precio: para 8 años, $ 560; 7, $ 550; 6, 540, y 4 años $ 520.—

MODELO "Peneca", distinguidos trajecitos confeccionados con casimires de pura lana, semipeinada, combinaciones cuidadosamente estudiadas, modelo como el dibujo y otros, terminación prolija. Precio, 8 años, $ 510; 7, $ 500; 6 $ 490; 5, $ 480, y 4 años, $ 470.—

LA CASA QUE VENDE MAS BARATO EN CHILE

CASA GARCIA

ALAMEDA esq. AVENIDA ESPAÑA. Reembolsos: Casilla 3224

CARRERA INTERNACIONAL
ARGENTINA · CHILE · ARGENTINA

EL GANADOR DEL CIRCUITO SUR
BATERIAS

DE AUTOS — MICROS — RADIOS — PLANTAS — ESTACIONARIOS — PLACAS — SEPARADORES.
"PHAROS" FABRICA DE ACUMULADORES LTDA.
REPARACIONES DE BATERIAS
VENTA POR MAYOR Y MENOR A PROVINCIAS CONTRA REEMBOLSO.
SANTIAGO — GAY 2728.
TELEFONO 94201

ESTACION DE SERVICIO
Repuestos Chevrolet 1928 hasta 1946
ACCESORIOS PARA AUTOMOVILES
"INCAR"
AGUSTINAS 1220 (Subterráneo)
FONO: 63126. • CASILLA 8027

1.a ETAPA BUENOS AIRES SANTIAGO 1.460 Klmts.

6.a ETAPA RESISTENCIA LUJAN 1019 Klmts. 5.317

JOSE FAIGUENBAUM
REPUESTOS FORD
ACCESORIOS
DISTRIBUIDOR
SHELL-MEX
RECOLETA 257

ESTACION DE SERVICIO. REPARACIONES EN GENERAL — REPUESTOS
KRIPPER Y DESENZANI LTDA.
AVENIDA BERNARDO O'HIGGINS 2425.
TELEFONO 91951 — SANTIAGO

VULCANIZACION ELECTRICA
— DE —
Luis Donoso e Hijo
PORTUGAL 18-20
FONO 31328 — SANTIAGO
Especialidad en compostura de neumáticos, cámaras y todo artículo de goma.
COMPRA Y VENTA DE NEUMATICOS NUEVOS Y USADOS.

LOS TÉCNICOS DE VERDAD
DIEZ DE JULIO 1349 — FONO 82690
SANTIAGO
ARREGLOS DE DINAMOS Y MOTORES DE PARTIDA — REPARACIONES, CARGAS LENTAS Y RAPIDAS DE BATERIAS.
ACCESORIOS EN GENERAL

2.a ETAPA SANTIAGO LA SERENA 656 Klmts.

5.a ETAPA TUCUMAN RESISTENCIA 801 Klmts.

FABRICA DE RESORTES
Walker & Winter Ltda.
FABRICACION DE REPUESTOS EN GENERAL
ENVIOS A PROVINCIAS CONTRA REEMBOLSO
GARCIA REYES 37
SANTIAGO — TELEFONO 91115

OVIEDO Y ZÚÑIGA Ltda.
REPUESTOS FORD
ENVIOS A PROVINCIA
DISTRIBUIDORES
ESSO
SEMINARIO 500 A

GARAGE VIACAVA
SANTA VICTORIA 326 - 332
TELEFONO 74577
ESTACION DE SERVICIO FORD AUTORIZADO
MECANICA FORD EN GENERAL
LAVADO, ENGRASE A PRESION
DESABOLLADURA, PINTURA Y TAPICERIA

ESTACION DE SERVICIO
GARAGE SANTIAGO
PORTUGAL 320 — FONO 61500
Pone a disposición de los señores automovilistas su nueva planta de lavados rápidos y engrases a presión.
MIENTRAS USTED ESPERA, LE LAVAREMOS SU COCHE

3.a ETAPA LA SERENA COPIAPO 370 Klmts.

4.a ETAPA COPIAPO TUCUMAN 1.011 Klmts.

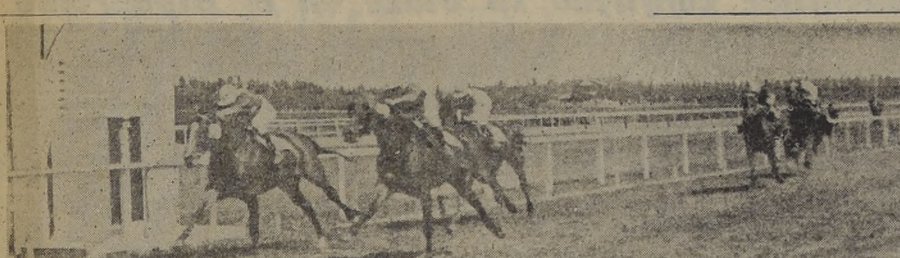
GARAGE SANTA ISABEL
SERVICIO RAPIDO DE LAVADOS Y ENGRASES
Mecánica, pintura, tapicería y desabolladuras, baterías, repuestos y accesorios.
COMPRA Y VENTA DE AUTOMOVILES
SANTA ISABEL Nº 83 - FONO 81340

ARANA, VALDIVIA Y CIA.
REPUESTOS FORD
SAN PABLO 2536

REPUESTOS FORD
BLANCO ENCALADA 2765

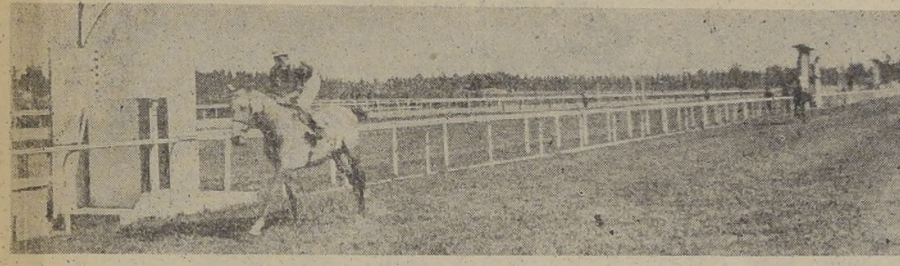
PARA REPUESTOS
Ford
ESCASOS
LUIS URRUTIA MUÑOZ
ALAMEDA 227 —:— SAN DIEGO 2218
DESPACHO CONTRA REEMBOLSO.
CASILLA 6039 — DIRECCION TELEGRAFICA "LURRUTIAM".

Un día de favoritos el de ayer en el Club Hípico



Diabólico logra mantenerse dificultosamente hasta el disco, con media cabeza sobre Serenito, que avanzó con grandes energías en las últimas distancias, mientras el favorito Mazacote salva el tercer puesto, apenas a dos largos del hijo de Serenísimo. Cuarto llega Descubridor muy mal corrido. Quinto, Córrame, delante de Kako.

Ranger aprovechando los kilos, consigue amplia victoria sobre el favorito Bergante en la mejor serie de los handicaps de 1.600 metros, que a pesar de su empeño, debió con formarse con escoltarlo a 1½ cuerpo. Tercero, a uno, queda Colpayo precediendo a Insolente, que esta vez sintió el alto peso. Ultimo remató Finolis.



Rey de Francia termina el penoso recorrido del premio "La Prueba", completamente contenido, sin haber hecho ningún esfuerzo superior por ganar más lejos, ya que su jockey comprendió desde temprano que Florete no era rival de peligro y trataba de traer una distancia prudente, pero el hijo de Fouché, resentido, se quedaba en su acción cada vez y que fué el motivo por el cual el pupilo de Muñoz Guzmán alcanzó tan apreciable claro.

Raulita en fuerte ataque final, sorprende a la llegada por estrecho margen a Morse, que hizo todo lo posible por evitar la derrota. Tercera a 3 cuerpos finaliza Cañetina delante de Zapatín, Acolín y Vol au Vent. Ultimo entra al disco Gino Rex.

REY DE FRANCIA AVENTAJO POR 12 CUERPOS A FLORETE EN EL CLASICO "LA PRUEBA", DE AYER EN EL C. HIPICO

STAR SHELL (TONTO), TASCADERO (CENTURION) Y DIABOLICO (NOCTOVISION) ABANDONARON LA CATEGORIA DE PERDEDORES.— RANGER, EN LA MEJOR SERIE DE LAS MILLAS.— EN LAS PRUEBAS RESTANTES TRIUNFARON RAULITA, COPETUDO Y MY BOY, EN EMPATE, RAPAZUELA, PELLUCO Y WOLFI.

RELACION Y NOTICIAS DIVERSAS

Una numerosa y entusiasta concurrencia se dió cita a la reunión ordinaria de ayer en el Club Hípico. El vistoso programa se desarrolló sin incidentes y sus diversas y variadas competencias tuvieron alternativas de la más viva emoción.

Varios favoritos de la afición y la cátedra resultaron vencedores y aún cuando en otras pruebas hubo dividendos superiores, ninguno alcanzó las proporciones de un golpe mayúsculo, pues triunfaron animales con opción secundaria.

El clásico "La Prueba" que constituyó la atracción principal del programa, fué de escaso interés, por cuanto de antemano se sabía que Florete el único competidor de Rey de Francia, se encontraba indispuesto para afrontar un compromiso tan riguroso, ya que, en sus preparativos del viernes último, sufrió un accidente, si no fué de gravedad, por lo menos le impedía cumplir en condiciones normales el duro trayecto de los 3.200 metros, circunstancia que el buen criterio aconsejaba no correrlo en dicha prueba.

Así fué que Rey de Francia, desde que salieron los dos competidores, tomó el mando de la carrera y se fué distanciando de Florete hasta alcanzar un claro de más de cinco cuerpos, ventaja que mantuvo contenido en su acción, pues su jinete se dió cuenta que el hijo de Fouché no daba señales de vida y en esta de aumentando más su distancia de aumentando mássu distancia entró al disco en cómoda actitud cuando llevaba 12 cuerpos sobre el pupilo de Inda. Finalizando el pupilo de Inda completamente resentido de sus remos delanteros, lo que obligó a su jinete a desmontarse y conducirlo de las bridas hasta el pesaje.

LAS PRUEBAS ORDINARIAS

STAR SHELL EN LA PRIMERA

Se dió comienzo a la reunión con el premio "Jackson", prueba que se adjudicó de extremo a extremo Star Shell sobre Salvaje y Full Sail.

La partida vino en un buen momento, ubicándose de inmediato a la punta Star Shell con más de un cuerpo sobre Salvaje que pasó a perseguirlo, quedando a continuación Estipendio delante de Full Sail y Full, al tanto que último se desempeñaba Caracú.

Sin cambios en el orden señalado, el puntero enfrentó la recta contenido en su acción, y en cuanto Salvaje, intentó su ataque, se desprendió de él, con la mayor facilidad, tomando apreciable ventaja que conservó hasta el disco, el que traspuso cuando llevaba 4 cuerpos sobre el pupilo de Cavieres. Tercero a 1|2 pescuezo cayó Full Sail delante de Remolque, Full y Miami Tan. Ultimo Estoy Listo.

SUBASTA EN LA DE ELIMINACION

Subasta, en avance final se impuso en la prueba de eliminación con 2 1|2 cuerpos sobre Chablis, que aventajó por igual espacio a Afortunado. Cuarto quedó Mingaco.

TASCADERO EN LA SEGUNDA

Tascadero alcanzó su primer triunfo en acción desprendida, aventajando a Hinojo y el debutante Junín en la otra serie para perdedores.

Dispuestas las acciones, Moscatto se desprendió al frente, seguido a un cuerpo por Chilcayo, tras el cual actuaba Tascadero, delante de Junín e Hinojo. Ultimo corría Charol.

En el orden señalado entraron a la faja decisiva, donde Tascadero fué en busca del puntero, al que dominó tras breve lucha, quedando a la delantera para resistir con éxito al final la arremetida de Hinojo que lo escoltó a un cuerpo. Tercero a igual distancia llegó Junín delante de Chilcayo, Charol y Moscatto. Ultimo Congrito.

DIABOLICO EN LA TERCERA

Definidas las posiciones, Diabólico quedó al frente del grupo seguido por Córrame que precedía a Descubridor, Mazacote y Serenito; al fondo Talcahuano. Al finalizar las populares, altura en que el puntero se mantenía firme en su acción, la carrera se tornó interesante ante el avance de Serenito, que amagó en los últimos cien metros el triunfo del hijo de Noctovisión, el que exigido por su jockey pudo mantener media cabeza sobre el pupilo de Cavieres. Tercero a dos largos, Mazacote delante de Descubridor, Córrame y Kako. Ultimo Talcahuano.

RANGER EN LA CUARTA

Ranger se destacó al frente a los pocos metros corridos, quedando en su siga Bergante y más atrás Insolente precediendo a Colpayo, cerrando el paso Finolis, el otro competidor. No hubo cambios en el orden indicado y cuando la recta final fué enfrentada, Bergante trató de acercarse a Ranger al tiempo que Insolente y Colpayo trataban de alternar en la lucha sin lograr acercarse a los punteros que trabados en porfiada lucha daban emoción a la carrera en su fase final, y cuando en un momento Bergante rebalsó la línea del hijo de The Font, este nuevamente exigido por Marchant, volvió a tomarle la delantera al pupilo de Barrera para terminar batiéndolo en forma fácil por uno y medio cuerpos. Tercero a uno se clasificó Colpayo delante de Insolente. Ultimo Finolis.

RAULITA EN LA QUINTA

A los cien metros corridos Vol au Vent actuaba con dos cuerpos sobre Acolín, tras el cual alternaban Morse, Raulita y Zapatín, al fondo Pantaleón sin considerar a Billarcito que partió desmejorado y no se entregó a correr en ningún momento. Sólo el paso de Zapatín al tercer lugar, se registró en el transcurso de la carrera, antes de que los competidores enfrentaran la recta final, donde Morse desplazó al puntero y siguiendo al frente, recibió la ofensiva de Raulita, que muy al final logró doblegar al pupilo de Valenzuela, para vencerlo a la llegada por una cabeza. Tercero a 3 cuerpos quedó Cañetina delante de Zapatín. Quinto Acolín precediendo a Vol au Vent. Ultimo Gino Rex.

COPETUDO Y MY BOY EN EMPATE EN LA SEXTA

Copetudo marcó rumbos desde la partida asediado de cerca por My Boy, animal que dejó atrás al hijo de Iniciador, poco después de volcado el primer codo. En tercer lugar actuaba a esta altura Sanguinario seguido Royal Helmet y Ludendorff en tanto que Contrabandista y Urca se situaban al fondo. En ese orden entraron a la tierra derecha, donde My Boy trató de desprenderse de Copetudo, pero éste exigido comenzó gradualmente a acercársele y ya a cincuenta metros del disco rebalsaba su línea levemente, al tanto que requerido My Boy, logra reaccionar y en la misma raya obliga al pupilo de Cavieres a compartir los honores de la victoria. Tercero a 3|4 de cuerpo llegó Contrabandista en costoso avance. Cuarto Ludendorff delante de Lejano Oriente y Urca. Ultimo Sanguinario.

RAPAZUELA EN LA SEPTIMA

Lutecita lució sus colores al frente al darse la partida y muy cerca de ella actuaban Internada, Linaza y Rapazuela, que corría abierta, al fondo Huachafa, orden en que fué enfrentada la recta decisiva, dondela puntera recibió desde temprano el ataque de Rapazuela, que sólo vino a dominarla muy cerca del disco y logrando defenderse con éxito del sorpresivo avance de Gran Vía, lo cruzó con medio pescuezo de ventaja sobre su compañera de corral. Tercera a 3|4 de cuerpo finalizó Lutecita, delante de Saipán e Internada. Ultima Walhalla.

PELLUCO EN LA OCTAVA

En cuanto se dispuso la partida, Pelluco apareció a la delantera, tomando apreciable claro sobre Blandina que precedía a cercano escoltador, a continuación se ubicó Barullo superando a Curicano, Cambullón y Argentino, cerrando el paso Gay Hussard. Sin cambios dignos que destacar, el puntero enfiló el derecho manteniendo la ventaja primitiva y mientras el hijo de Trelawny corría en acción cómoda, Cambullón haciendo grandes esfuerzos trataba de descontar terreno, que consiguió en parte para escoltarlo a la llegada a 2 1|2 cuerpos. Tercero a un largo remató Precavido precediendo a Curicano, Gay Hussard, Tolhuaca y Barullo. Ultimo Comendador.

WOLFI EN LA DE CLAUSURA

Las acciones comenzaron con Desabrida a la delantera, tras la cual quedó Princesa, viéndose más atrás a Afthara con leve ventaja sobre Blandina que precedió a Roncador y Wolfi, mientras en los últimos lugares actuaban Isidora, Panlahue y Gringoire que partió desmejorada. Sin cambios en el orden señalado, la puntera mantuvo su posición hasta promediar las populares, donde recibió el ataque de Ruptura y posteriormente el de Wolfi, que siendo más efectivo dominó la situación a su favor, dando término al recorrido con 3|4 de cuerpo sobre la pupila de Allen. Tercera en fuerte atropellada y a igual distancia llegó Bere, delante de Desabrida, Princesa, Perverso y Roncador. Ultimo Gringoire.

RESULTADOS GENERALES de las CARRERAS (pista liviana)

PRIMERA CARRERA.— 1,300 metros.— Serie A.—Para 3 años perdedores.— $ 30,000 al primero.

	Gan.	Pla.
1.o STAR SHELL, con 58 kilos, por Tonto y Star Of The Sea, del Stud Montecarlo, jinete J. E. Cruz	9829	4386
2.o Salvaje 56, J. F. Marchant	10421	5715
3.o Full Sail 58, H. Caballero	1816	605
4.o Remolque 56, J. Araya	474	494
Famailla 56, R. Parodi	2581	1416
Full 54, M. Valencia	498	339
Miami Tan 56, Edo. Jara	188	173
Caracú 54, J. M. Godoy	332	232
Estipendio 56, L. Rodríguez	686	405
Valiente 56, F. Poblete	3087	2630
Estoy Listo 55, G. Alcaide	438	336
	30350	16731

Ganada por 4 cuerpos; el 3.o a 1|2 pescuezo.
Tiempo: 1.18.
Preparador del ganador: Jacinto Fuentes.
Corrieron todos.
Dividendos: $ 12.60 y $ 6.20; $ 5.80; $ 13.20.

CARRERA A. DE ELIMINACION.— 1.300 metros.

1.o SUBASTA 58, E. Quiroga
2.o Chablis 58, G. M. Chamorro
3.o Afortunado 61, L. Araya
4.o Mingaco 60, G. Núñez
Pichón 61, V. Alvear
Salteador 60, O. Castillo
Cisalpina 56, J. Aguirre
Temeraria 56, J. Villa
Patito 53, M. Manríquez
Candileja 51, A. Marchesini
Ganada por 2 1|2 cuerpos; el 3.o a 2 1|2 cuerpos.
Tiempo: 1.20 3|5.
No corrieron: Londres, Pichidegua, Aventajada, Javierito y Free France.

SEGUNDA CARRERA.— 1,300 metros.— Serie B. — Para 3 años perdedores.— $ 30,000 al primero.

	Gan.	Pla.
1.o TASCADERO, con 56 kilos, por Centurión y Síntoma, del señor Antonio Aros, jinete Manuel Ocampo	10090	4136
2.o Hinojo 56, A. Gutiérrez	11613	5316
3.o Junín 58, J. F. Marchant	11185	3407
4.o Chilcayo 58, J. Araya	16583	6721
Bartolito 54, M. Manríquez	560	333
Charol 54, J. Berríos	456	322
Girondino 56, G. Vergara	2484	1621
Congrito 52, R. Quiroz	184	181
Flin Flon 52, M. Valencia	1575	1041
Moscatto 52, A. Marchesini	911	785
	45650	23865

Ganada por 1 cuerpo; el 3.o a 1 cuerpo.
Tiempo: 1.18 3|5.
Preparador del ganador: Carlos Quezada.
Corrieron todos.
Dividendos: $ 22.60 y $ 7.60; $ 7; $ 8.20.

TERCERA CARRERA.— 1,300 metros.— Serie C.—Para 3 años perdedores.— $ 30,000 al primero.

	Gan.	Pla.
1.o DIABOLICO, con 54 kilos, por Noctovisión y Sal de Oro, del señor Juan Medina, jinete Ricardo Cornejo	5500	2651
2.o Serenito 58, J. F. Marchant	9093	3506
3.o Mazacotte 58, J. Araya	13404	7291
4.o Descubridor 56, L. Rodríguez	8749	3747
Córrame 58, P. Flores	14444	4863
Talcahuano 54, P. Torres	912	646
Kako 54, A. Valenzuela	6327	2639
Salitre 56, C. Cruz	4775	2227
	63213	27986

Ganada por 1|2 cabeza; el 3.o a 2 cuerpos.
Tiempo: 1.19 2|5.
Preparador del ganador: Juan Medina.
No corrió: Norby.
Dividendos: $ 50.60 y $ 10.60; $ 8.80; $ 7.

CUARTA CARRERA.— 1,600 metros.— 1.a serie.— $ 30,000 al primero.

	Gan.	Pla.
1.o RANGER, con 50 kilos, por The Font y Rá, del Stud Ch. B., jinete Juan Francisco Marchant	11959	3243
2.o Bergante 50, Gmo. Silva	32543	7819
3.o Colpayo 51, J. Orellana	16984	4867
4.o Insolente 60, J. Araya	29901	6681
Finolis 50, R. Cornejo	6817	2188
	96204	24797

Ganada por 1 1|2 cuerpo; el 3.o a 1 cuerpo.
Tiempo: 1.36 1|5.
Preparador del ganador: Juan Cavieres.
No corrieron: Annápolis y Auchenleck.
Dividendos: $ 13.80 y $ 12; $ 8.

QUINTA CARRERA.— 3,200 metros.— Clásico "LA PRUEBA".— $ 80,000 al primero.

	Gan.	Pla.
1.o REY DE FRANCIA, con 56 kilos, por Afghan II y Armónica, del Stud Quijote, jinete Manuel Quezada	5132	
2.o Florete 56, J. F. Marchant	5368	
	10500	

Ganada por 12 cuerpos.
Tiempo: 3.23 3|5.
Preparador del ganador: C. Muñoz Guzmán.
Dividendo a ganador: $ 8.40.

SEXTA CARRERA.— 1,600 metros.— 2.a serie.—Handicap.— $ 27,000 al primero.

	Gan.	Pla.
1.o RAULITA, con 48 kilos, por Good Wood y Fanfurriña, del señor Pedro Valderrama, jinete Ricardo Cornejo	21864	166
2.o Morse 48, J. E. Bravo	13834	55
3.o Cañetina 54, J. F. Marchant	22043	84
4.o Zapatín 49, C. Cruz	27457	115
Acolín 55, J. Araya	45240	130
Vol au Vent 51, J. E. Cruz	7686	3
Billarcito 49, M. Araneda	4167	23
Gino Rex 48, Julio González	2618	11
	148317	56

Ganada por cabeza; el 3.o a 3 cuerpos.
Tiempo: 2.3 3|5.
Corrieron todos.
Preparador: Pedro Valderrama.
Dividendos: $ 27.80 y $ 8.60; $ 12; $ 9.60.

SEXTA CARRERA.— 1,600 metros.— Premio JARAMAGO.— $ 27,000 al primero.

	Gan.	Pla.
1.o COPETUDO, con 53 kilos, por Iniciador y Korina, del Stud "Agua Buena", jinete Juan Fco. Marchant	46808	1216
1.o MY BOY, con 52 kilos, por The Font y Mallorca, del señor Luis Maureira, jinete Juan Araya	30644	778
3.o Contrabandista 48, J. E. Cruz (con My Boy)	25043	7
4.o Ludendorff 49, R. Cornejo	38927	130
Royal Helmet 57, C. Cruz	19569	69
Lejano Oriente 53, L. Rodríguez	18398	65
Sanguinario 53, E. Herrera	2113	16
Urca 50, J. E. Bravo	8804	41
	189506	56

Ganada en empate; el 3.o a 3|4 cuerpo.
Tiempo: 1.36 1|5.
No corrió: Cañetina.
Preparadores: Juan Cavieres y Daniel Sandoval.
Dividendos: $ 7.80 y $ 7.80; $ 7.40 y $ 9.60; $ 7.4

SEPTIMA CARRERA.— 1,200 metros.— Premio JANA.— $ 30,000 al primero.

	Gan.	Pla.
1.o RAPAZUELA, con 56 kilos, por Cocles y Rarity, del señor Ignacio Valdés, jinete Carlos Cruz	19128	6
2.o Gran Vía 54, F. Poblete (con Rapazuela)	2567	9
3.o Lutecita 52, L. Correa	5320	28
4.o Saipán 50, M. Valencia	5785	30
Internada 50, A. Marchesini	22063	85
Walhalla 54, J. E. Cruz	9933	40
Avalancha 54, J. Araya	22354	77
Fusta 52, R. Cornejo	10392	44
Huachafa 52, R. Parada	8284	31
Linaza 54, J. F. Marchant	64036	161
	189853	580

Ganada por 1|2 pescuezo; el 3.o a 3|4 cuerpo.
No corrieron: Blue Bell II, Esperanza y Gringoire.
Preparador: Fernando León.
Dividendos: $ 22 y $ 13.20; $ 74.40; $ 28.

OCTAVA CARRERA.— 1,600 metros.— Premio JUERGA.— $ 24,000 al primero.

	Gan.	Pla.
1.o PELLUCO, con 57 kilos, por Trelawny y Hermosura, del Stud "Don Pánfilo", jinete Eduardo Jara	56781	122
2.o Cambullón 50, C. Cruz	46107	123
3.o Precavido 54, J. Araya	15196	52
4.o Curicano 57, D. Vásquez	3220	15
Gay Hussard 50, L. Espinoza	2734	12
Tolhuaca 59, F. Poblete	4494	20
Comendador 58, Gmo. Silva	3942	17
Barullo 54, R. Cornejo	15060	58
Tártaro 50, R. Parada	17954	66
Argentino 48, Julio González	28858	108
	194305	604

Ganada por 2 1|2 cuerpos; el 3.o a 1 cuerpo.
Tiempo: 1.37 3|5.
No corrieron: Billarcito, Ludovico, Rex y North Chico.
Preparador: Arturo Muñoz.
Dividendos: $ 14 y $ 7.60; $ 7.40; $ 11.

NOVENA CARRERA.— 1,600 metros.— Premio JIBIA.—$ 24,000 al primero.

	Gan.	Pla.
1.o WOLFI, con 54 kilos, por Magnax y Flor de País, de la señora Rina K. de Costantini, jinete J. F. Marchant	38982	12311
2.o Ruptura 52, R. Parodi	5705	3651
3.o Bere 51, Gmo. Silva	16977	5811
4.o Desabrida 58, J. Araya	7130	1934
Roncador 57, H. Caballero	18741	4531
Ceatolei 55, R. Parada	20319	4761
Panlahue 56, G. Retamal	5241	1371
Valenciano 54, A. Gutiérrez	23988	6797
Perverso 53, Edo. Jara	22558	5844
Princesa 56, L. Rodríguez	32312	713
Itamaraty 52, J. E. Bravo	9535	319
Blue Bell II 49, J. Contreras	10179	32
Afthara 49, C. Cruz	17171	515
Blandina 48, R. Cornejo	3828	184
Gringoire 48, J. E. Cruz	22333	635
Isidora 48, L. A. Correa	4898	244
	260114	763

Ganada por 3|4 cuerpo; el 3.o a 3|4 cuerpo.
Tiempo: 1.37 1|5.
No corrieron: Tamandaré, Criollita, Dorila, Piwawa y Themar.
Preparador: Rina K. de Costantini.
Dividendos: $ 27.20 y $ 10.80; $ 21.40; $ 11.

NOTICIAS DEL COMISARIATO DEL HIPODROMO CHILE

REUNION DEL 30 DE NOVIEMBRE DE 1947

1.a CARRERA. — Reclamaron A. Gutiérrez (Insanita) contra J. Contreras (Brickelina), por molestarlo en los 900 mts., y contra J. Berríos (Reacia), por cargarlo a 200 mts de la meta. Desestimados, y se notifica al preparador de "Reacia" que debe adiestrarla y que debe correrla con rodelas.

M. Valencia (Autógena) contra G. Retamal (Coupe d'Or), por cargarlo a 20 mts. de la meta. Casual.

El Veterinario Oficial ordenó el retiro de "Flamenca".

2.a CARRERA. — Reclamó G. Sepúlveda (La Aurora) contra Edo. Jara (Embrollona), por cargarlo en la partida. Casual, y se notifica al preparador de "Embrollona" que debe adiestrarla para correr.

Se notifica al preparador de "Ricatela" que debe adiestrarla para partir y correr.

A pedido del propietario de "Ofensiva" se ordenó el retiro de dicha yegua por encontrarse en estado fisiológico especial.

Se multó en $ 50.— a L. A. Orellana por enviar con atraso a "Grillería" al examen veterinario.

3.a CARRERA. — Reclamó L. Rodríguez (Tablón) contra G. Montes (Nurmi), por abrirlo en los 900 mts. Se multó a G. Montes en $ 200.— por no conservar su línea.

M. Valencia dió cuenta que "Loretana" se cargó a los palos. Se notifica a su preparador que debe correrla con rodelas.

Se presentó M. Segura y declaró no estar conforme con la carrera de "Nurmi" y exhibió el juego hecho.

Se autorizó a Julio González para correr el domingo próximo, debiendo cumplir su castigo el lunes 8.

Se llamó a G. Retamal para que explicara las dos últimas carreras de "Elkington". Retamal manifestó que en la reunión del 16 de noviembre reclamó contra "Middy", que lo estrelló en los 600 mts., retrogradando del tercero al último lugar. Sus explicaciones se estimaron satisfactorias por haberse comprobado que ese contratiempo explica la mala performance anterior. El preparador dió también explicaciones satisfactorias.

Se autorizó el cambio de monta de "Aldeana".

4.a CARRERA. — Reclamaron Edo. Jara (Cacatúa) contra G. Montes (Glory); éste contra B. Sandoval (Aldeana); éste y R. Madariaga (Ma-dy), y R. Parada (Bellaco) contra M. Araneda (Sin Respeto), por cargar en tierra derecha. Se suspendió a M. Araneda por 6 reuniones, por ser el causante de estos reclamos, y no se alteró el orden por estimarse que de todos modos habría ganado la yegua "Sin Respeto".

R. Cornejo (Bobine) contra J. Berríos (Altiva), por abrirlo en las primeras distancias. Desestimado.

A pedido del Juez de Partida, se suspendió a "Recelosa II" por 8 reuniones.

Se autorizó a J. S. Olivares para correr desde la próxima reunión.

6.a CARRERA. — Reclamaron M. Ocampo (Personaje) contra B. Sandoval (Dignificante): éste contra L. Aparicio (Cabo de Hornos), y M. Araneda (Hidalgo II) contra J. E. Cruz (Quina), por molestarse en la partida. Casuales.

R. Cornejo (Copihues) contra J. E. Cruz (Quina), por cargarlo en los 900 mts. Se multó a J. Cruz en $ 200 por no conservar su línea.

Dieron cuenta: L. Jara que "Radamés" se desgarronó; H. Caballero, que "Vengador" se alcanzó en la partida, y R. Cornejo, que "Copihues" no le respondió. Se acordó no permitir la inscripción de "Radamés" y "Vengador" sin previo certificado veterinario.

El Juez de Partida multó en $ 100 a J. F. Marchant, por dificultar la partida.

La Junta de Comisarios suspendió por un mes a "Cabo de Hornos", por estimar que está fuera de condición.

7.a CARRERA. — Reclamaron Jn. Sánchez (Gar Gar) contra V. 2.o Jara (Quinta Columna), y B. Sandoval (Lector) contra Edo. Jara (Rosa Cruz), por cargar en los 900 mts. Se suspendió a Edo. Jara por una reunión.

Dieron cuenta: J. E. Bravo que "Serpentina" tuvo contratiempos en los 900 metros.

Se notifica al preparador de "Rosa Cruz" que la adiestre para partir del cajón.

8.a CARRERA. — Reclamaron A. Gutiérrez (Corzo) contra J. Contreras (Lunero), y éste contra M. Guerrero (Madrugada), por cargar en la partida. Se suspendió a M. Guerrero por dos reuniones, y se notifica al preparador que tiene contrato de aprendiz con Guerrero, que si éste no mejora su escuela, se procederá a pedir la cancelación de la patente de Guerrero. Se multó, además, en $ 400 a A. Gutiérrez, por no exigir en debida forma a "Corzo" después del contratiempo que tuvo.

G. Alcaide (Platería) contra M. Valencia (Desprecio), y éste contra J. F. Orellana (Serenísima II), por molestarse en tierra derecha y en la partida, respectivamente. Desestimados, y se multó en $ 200 a G. Alcaide, por no exigir a "Platería" después del contratiempo sufrido.

L. Rodríguez dió cuenta que "Tito" levantó la cabeza en la partida, quedando rezagado.

9.a CARRERA. — Dieron cuenta: J. E. Bravo que "Ilegal" se cargó a los palos; M. Araneda, que "Kafícura" se espantó de la arena, y C. Moreno, que "Trifolio" se fué de punta en la partida. Se suspendió a "Ilegal" por un mes, por ser reincidente.

El Juez de Partida suspendió a [illegible]

EL GANADOR DE "LA PRUEBA"

Rey de Francia por Afghan II y Armónica, después de conquistar el premio "La Prueba", frente al debilitado Florete, que finalizó en estado calamitoso. Pertenece al Stud Quijote. Lo prepara C. Muñoz Guzmán, y fué guiado por el jinete M. Quezada, en forma inteligente y noble.

MANDEL y LOY
Recibió Mirón St. Etienne francesas, para caballeros, y Phillips inglesas, para damas.
A provincias, solamente reembolso.
FACILIDADES DE PAGO.
SAN DIEGO 1642

APOLO
CONTINUA NUESTRA GRAN LIQUIDACION
SE MANTENDRA HASTA EL 6 DE DICIEMBRE
POR MODIFICACION Y AMPLIACION DE LA SOCIEDAD
Miles de títulos de gran interés estamos realizando, con
REBAJAS HASTA DE 70%
Despachamos contra reembolso a Provincias sin gasto.
CONCEDEMOS CREDITOS SIN CUOTA INICIAL
LIBRERIA APOLO
PASAJE MATTE 88 (Por Huérfanos)
TEL. 66727 — CASILLA 3808 — SANTIAGO

LAPICERAS FUENTE
EVERSHARP
RECIEN RECIBIDAS
Juegos desde $ 365 hasta $ 830

Lapicera sola desde $ 240 hasta $ 550
Musalem Hnos. S.A.
SAN ANTONIO 430
PUENTE 790
ESTADO 108
AHUMADA 210

Bachiller ganó por ocho cuerpos el clásico del Hipódromo Chile

SEGUNDO SE CLASIFICO AFKAR, QUE AVENTAJO POR ¾ DE CUERPO A MAICILLO.— 2.3 4|5 FUE EL TIEMPO EMPLEADO POR EL VENCEDOR.— EN LAS CARRERAS RESTANTES LOS VENCEDORES FUERON: IALOLA ($ 49.20); LA ELVIRA ($ 49.00); ELKINGTON, SIN RESPETO ($ 40.40); LAPACHO, ROSA CRUZ, DORDOÑA ($ 170.00, CON $ 5.00, EL MEJOR SPORT DE LA MAÑANA), Y MIRAGUA ($ 160.80).

RELACION, RESULTADOS GENERALES Y NOTICIAS DIVERSAS.

Una concurrencia numerosísima se dió cita en la mañana de ayer a presenciar el interesante programa confeccionado por el Hipódromo Chile, al que le servía de base el clásico que lleva el nombre de la Institución y que se resolvió lógicamente, pues la victoria la obtuvo en forma aplastante Bachiller, crack de tres y cuatro años en distancias de medio fondo.

A cumplir su compromiso se presentaron los cuatro anotados, que rivalizaban en belleza, y naturalmente, el público inclinó desde temprano sus preferencias por Bachiller, que contó con más de 31.000 boletos para un total inferior a 60.000.

LA CARRERA

Las pizarras arrojaron sus totales cuando los competidores iban camino de las huinchas y puestos los adversarios ante el Starting Gate, ni el público ni el juez tuvieron lugar a impacientarse, pues rápidamente quedó abierto el campo, arrancando todos en una línea.

Con su veloz pique inicial, inmediatamente destacó Bachiller sus colores en el extremo delantero y en rápida brazada tomó cuatro largos sobre Maicillo que pasó a seguirlo, mientras El Gaucho quedaba tercero a un largo, y abrigado al fondo el criollo Afkar, como en espera de los acontecimientos.

BACHILLER II, por Sun Lore y Cache después de su brillante triunfo obtenido ayer en los 2.000 metros del clásico Hipódromo Chile. Es de propiedad del Stud "Sans Souci", está al cuidado de Jorge Carrasco, y fué corrido por Juan Araya.

De más está decir que el tren que imprimió el puntero fué violento, y al desfilar por primera vez frente a la sentencia había aumentado a seis cuerpos la ventaja que le llevaba a Maicillo. Marchant, jinete de El Gaucho, comprendiendo desde temprano el peligro que entrañaba dejar "irse" al puntero, sacó al mulato por segunda línea en la curva que queda pasado la meta, para aparecer en la recta opuesta en segundo lugar, propugnando un acercamiento al leader que actuaba sobrado en su acción, al clásico cabeceo del animal que pide rienda.

Continuó El Gaucho en la recta opuesta, exigido por su jinete, tratando de acercarse al leader, y poco antes de llegar al codo de los 900 se había ubicado a tres cuerpos de Bachiller, maniobra que levantó un murmullo de admiración entre los asistentes que comenzaron a forjarse toda clase de ilusiones sobre el posible resultado de la prueba.

Pero, enfilado el tramo de entrecodos, nuevamente comenzó Bachiller a desprenderse de su empeñoso perseguidor, que mantuvo, no obstante, más de tres cuerpos de ventaja sobre Maicillo y Afkar que continuaba último, sin inquietarse por lo que delante de él seguía sucediendo.

Bachiller desembocó a la recta decisiva contenido todavía por su jinete, que allí comenzó a darle rienda suelta, lo que se tradujo en un paulatino aumento de la ventaja que les llevaba a sus adversarios, comenzando el público a aplaudirlo en forma cariñosa y entusiasta como un anticipado premio a su victoria que ya estaba asegurada.

Entretanto, Maicillo cargaba sobre El Gaucho, defendiéndose éste a rigor de látigo, y Afkar era lanzado desde el fondo en bonito rush final. Este logró, muy cerca de la sentencia, dar alcance a Maicillo que había quebrado la resistencia de El Gaucho, escoltando al ganador a ocho cuerpos, rematando tercero Maicillo a 3|4 de cuerpo que casi por uno precedió a El Gaucho.

El vencedor empleó el recomendable tiempo de 2.3 4|5 para la distancia en una cancha cuya arena estaba algo pesada. Con esta victoria Bachiller ha confirmado, una vez más, que en esta pista es poco menos que imbatible y que sigue siendo el mejor caballo de nuestras pistas en tiros medios.

IALOLA EN LA PRIMERA

La primera carrera destinada a potrancas perdedoras se resolvió en estrechísimo final a favor de Ialola sobre la gran favorita Reacia, con la que su piloto estuvo muy poco afortunado al conducirla.

Puesto el lote en carrera, todas movieron bien, a excepción de Autógena que se quedó ligeramente rezagada. Ribereña señalaba rumbos seguida por Jungfrau, Lady Pirque, Alicia, Zingara y Ialola.

A la altura de los 600 metros la puntera mantenía un cuerpo sobre Lady Pirque, manteniéndose tercera Alicia y cuarta Ialola.

En las posiciones señaladas llegaron al codo final y en la recta decisiva recibió Ribereña el ataque de Jungfrau y Lady Pirque, viéndose más efectiva esta última que le igualó posiciones y cuando lograba pequeña ventaja, faltando doscientos metros para la sentencia apareció Reacia por el centro de la pista y Ialola por segunda línea. La pensionista de Quezada luchó hasta la misma raya y aunque estuvo levemente pasada, en postrer esfuerzo sacó ventaja mínima sobre Reacia. Tercera a dos cuerpos Lady Pirque, y cuartos en empate Coupe D'Or e Insanita.

LA ELVIRA EN LA SEGUNDA

La Elvira derrotó por media nariz a Fátima en la serie B del premio Susana, también para potrancas de tres años no ganadoras.

Hecho el pique y definidas las posiciones quedó en el puesto de peligro Pildorina, seguida por Romilla, Fátima, Fichada y La Elvira, cerrando el paso Ricatela. En esta forma se desarrolló la carrera hasta la curva, altura en donde avanzaron La Elvira y Fátima para entrar al derecho las dos casi en una línea y siguieron en ésta forma hasta el disco, sorprendiéndolas la sentencia cuando La Elvira lograba media nariz sobre la de Suárez. Tercera Fichada a seis cuerpos, cuarta Elry, delante de Sensitiva. Ultima Sextina.

ELKINGTON EN LA TERCERA

A una estrecha llegada dió origen la tercera carrera, última serie de los compromisos de velocidad.

Buena fué la largada y definidas las posiciones. Disparada asumió la dirección de la prueba, vigilada por Francote y Elkington, que se alternaban con pequeña diferencia en el segundo lugar, quedando cuarta Aniñada delante de Ema y Nurmi, cerrando el paso Griteria, que no podía seguir el tren.

En la forma anotada llegaron a la curva final y tan pronto pisaron la recta, Francote y Elkington pasaron a los primeros lugares, empeñándose en bonito tete a tete por el primer lugar, mientras desde el centro del grupo avanzaban Barato y La Gamburza.

Los tramos finales fueron bravamente disputados, llegando a la sentencia cuando Elkington lograba una cabeza sobre Francote, que por media cabeza precedió a Barato. Cuarta La Gamburza, quinta, Aniñada; sexta, Ema; séptima, Loretana y último Patotero.

SIN RESPETO EN LA CUARTA

Por la victoria de Sin Respeto se resolvió la cuarta carrera, la que aventajó por un cuerpo a Bellaco, que repartió un excelente sport a placé.

La largada se dió en buenas condiciones, arrancando el lote parejo, para destacarse luego Pasarela a la descubierta, vigilada por Glory y Aldeana, que pronto pasó a la descubierta, adelantándose tres cuerpos a Pasarela y Glory, cuyo jinete la sujetaba torpemente. A continuación corrían Bellaco y Sin Respeto, quedando los demás en larga fila que cerraba Vasca.

Poco antes de la curva Bellaco pasó al segundo lugar y cuando entraron a la recta pasó a la delantera, mientras Aguántese y Sin Respeto cargaban de firme sobre él, trabándose en lucha por el primer lugar, dominando la situación Sin Respeto a cien metros de la raya, para llegar a la sentencia con un cuerpo de ventaja sobre Bellaco, que por cabeza aventaló a Aguántese. Cuarta Aldeana, quinto Middy y sexto Etsai.

LAPACHO EN LA SEXTA

El favorito Lapacho se adjudicó la primera serie de los compromisos de velocidad, derrotando a Falucho que cayó con todos los honores.

Alzadas las cintas, Falucho tomó decididamente la delantera presionado por Lapacho, mientras en tercer lugar quedaba Merisette delante de Quina, Cilantro y Traicionera, quienes dando los demás en larga fila que cerraba Hidalga.

En la forma expuesta y sin variante alguna siguió su curso la prueba hasta poco antes de la curva en donde rodó Ramadés, afortunadamente sin consecuencias para su piloto, llegando a la recta encabezados por Falucho al que inmediatamente entró Lapacho a disputarle la recompensa.

Después de porfiada lucha pudo Lapacho quebrar la desesperada resistencia de Falucho que debió conformarse con escoltarlo a cuerpo y cuarto.

El tercer lugar a pescuezo lo conservó Merisette delante de Quina; quinto Vengador; sexto Filón y último, lejos, Cabo de Hornos.

ROSA CRUZ EN LA SEPTIMA

De punta a punta se impuso Rosa Cruz en la séptima carrera que correspondía a la segunda serie de los compromisos sobre 1.200 metros.

Desde que se alzaron las cintas estuvo Rosa Cruz a la descubierta y, haciéndose su propio juego, tomó dos largos de ventaja sobre Chancellor y Rotito, que pasaron a seguirlo. En cuarto lugar corría Lector delante de Trasentina y los restantes en fila, con Orinoco a retaguardia.

La puntera llegó al derecho con la ventaja adquirida en las primeras distancias y exigida en todo momento por su jinete llegó a la sentencia, cuando llevaba un cuerpo de ventaja sobre Rotito, que por cabeza precedió a Medioeval, que fué conducido en forma muy deficiente. Cuarto Chancellor, quinto Lector, sexto Oro Purito, séptimo Serpentina y último Formento.

DORDOÑA A RAZON DE $ 170 EN LA PENULTIMA

Repartiendo $ 170 por boleto, se impuso Dordoña en la penúltima carrera, derrotando por medio cuerpo a Pepito Grillo y Amor Indio, rematando fuera de tabla el favorito Corzo.

Desde que se alzaron las cintas estuvo Dordoña a la descubierta adelantándose un cuerpo sobre Amor Indio, tras el cual corría Desprecio delante de Neblina, Mary Todd y Lunero, quedando a retaguardia Tito y Corzo, que cerraba la marcha.

No se registraron cambios de importancia en el orden de los competidores, que llegaron a la recta encabezados por Dordoña que recibió frente a las galerías el ataque de Amor Indio, al cual anuló sin mayor esfuerzo, pero en los metros finales debió apelar a todas sus energías para detener la violenta arremetida de Pepito Grillo, que sucumbió a medio cuerpo de ella. El tercer lugar a cuerpo y cuarto lo conservó Amor Indio delante de Morera, quinta Neblina, sexto Lunero, séptimo Tito, penúltimo Prado Escondido y última Platería.

LA DE CLAUSURA

Puso término al programa la cuarta serie de los compromisos sobre 1.200 metros que se resolvió por el triunfo de Miragua, que abonó $ 160.80 por boleto.

Alta Gracia corrió a la delantera seguida muy de cerca por Hidalguia, Trifolio, Aurrera, y los demás en fila que cerraban Splendid y Como Ráfaga.

En los comienzos del derecho desapareció la puntera, avanzando por los palos Miragua con mucha fortuna, la que allí mismo aseguró su triunfo, distanciándose al frente, lo que le permitió conservar, en la raya 3|4 de cuerpo sobre Esperanza, que atropelló fuerte, pero tardíamente. Tercero Trifolio a pescuezo y cuarta Aurrera, quinta Marinela, sexto Campero y [illegible]

RESULTADOS GENERALES de las CARRERAS (pista liviana)

HIPODROMO CHILE — NOVIEMBRE 30

PRIMERA CARRERA.— 1.200 metros.— Para potrancas de 3 años no ganadoras

	G.	P.
1.o IALOLA 54, M. Quezada	3335	2647
2.o Reacia 52, J. Berrios	9364	5383
3.o Lady Pirque 53, M. Araneda	257	252
4.o Coupe D'OR 52, G. Retamal	1413	1049
4.o Insanita 54, A. Gutiérrez	3574	2743
Zingara 56, J. Araya	8945	3714
Alicia 54, A. Tapia	1115	700
Autógena 50, M. Valencia	5832	3522
Brikelina 50, J. Contreras	2714	1389
Daga 50, E. Quiroga	401	207
Felicota 54, R. Madariaga	1780	1020
Jungfrau 54, P. Flores	5090	2489
Potencia 50, E. Márquez	196	111
Ribereña 50, G. García	400	318
Valentona 54, J. E. Cruz	618	538
	46463	26167

Ganada por 1 nariz el 3.o a 2 cuerpos.
Tiempo: 1.14 4|5.
Corrieron todos.
Preparador: C. Quezada.
DIVIDENDOS: $ 49.20 y 13.20; 9.—; y 91.80.

SEGUNDA CARRERA.— 1.200 metros.— Serie B, para potrancas de 3 años no ganadoras.— $ 30.000 a la primera

	G.	P.
1.o LA ELVIRA 56, R. Madariaga	4921	2930
2.o Fátima 54, H. Jara	11420	5430
3.o Fichada 56, J. Araya	13553	3613
4.o Elry 54, M. Quezada	21106	5584
Arica 52, J. Aguirre	473	318
Embrollona 54, E. Jara	6906	3342
Sensitiva 52, J. Berrios	4282	3085
Escarcha 50, M. D'Andrea	525	237
La Aurora 54, G. Sepúlveda	1525	1049
Pildorina 50, G. García	202	186
Ricatela 52, O. Castillo	1324	845
Romila 52, A. Tapia	800	439
Sextina 52, G. Retamal	1137	343
Suite 50, J. Contreras	822	561
	59101	30345

Ganada por 1|2 nariz; el 3.o a 6 cuerpos.
Tiempo: 1.14 2|5.
Retirado: Flamenca.
Preparador: A. Henríquez.
DIVIDENDOS: $ 49.— y 11.—; 8.20 y 8.—

TERCERA CARRERA.— 1.200 metros.— 6.a Serie.— $ 20.000 al primero

	G.	P.
1.o ELKINGTON 53, G. Retamal	13301	6212
2.o Francote 49, M. Araneda	7925	4902
3.o Barato 53, G. Sepúlveda	5627	2643
4.o La Gamburza 50, J. Orellana	9434	5428
Aniñada 56, Juan González	2566	1583
Coquelín 56, J. Contreras	531	371
Disparada 56, G. Alcaide	486	272
Nurmi 56, G. Montes	10164	4954
A. Queen 55, J. E. Cruz	5084	2036
Tablón 55, L. Rodríguez	10654	5679
Griteria 54, M. Guerrero	2932	1542
Ema 52, O. Valenzuela	9698	5790
Visigodo 52, R. Cruzat	1262	700
Patotero 51, J. E. Bravo	2708	1577
Jaya 50, R. Parada	4295	2113
Jeeps 49, R. Cornejo	2039	1093
Loretana 48, M. Valencia	1803	1106
	90509	43600

Ganada por 1 cabeza; el 3.o a 1|2 cabeza.
Tiempo: 1.14.
Retirados: Ofensiva, Tupac Amarú y Rapaza.
Preparador: A. Lancien.
DIVIDENDOS: $ 27.80 y 12.—; 13.80; y 21.40.

CUARTA CARRERA.— 1.200 metros.— 5.a Serie.— $ 20.000 al primero

	G.	P.
1.o SIN RESPETO 55, M. Araneda	12859	7157
2.o Bellaco 51, R. Parada	3435	1605
3.o Aguántese 56, J. Orellana	12259	5974
4.o Aldeana 52, B. Sandoval	5263	2452
Vasca 56, G. Retamal	3131	1820
Bobine 55, R. Cornejo	1966	1024
Esquema 53, J. E. Bravo	2015	1170
Etsai 55, G. Montes	1992	726
Glory 54, G. Silva	17380	7832
Pasarela 53, E. Canales	5269	3429
Pereza 55, G. Sepúlveda	4102	1770
F. de Plata 54, R. Cruzat	1530	916
Nena 54, J. Contreras	9251	5863
Bouillón 55, C. Moreno	1515	981
El Ideal 53, J. E. Cruz	14019	5735
Middy 53, R. Madariaga	21772	9759
Recelosa 52, J. Sánchez	5537	3135
Cuentito 51, E. Jara	536	536
Altiva 50, J. Berrios	3045	1515
Barroso 50, A. Marcessini	656	471
	127112	63964

Ganada por 1 cuerpo; el 3.o a 1|2 cabeza.
Tiempo: 1.13 4|5.
Retirados: R. Shoes, Trenque, Cambrina y Capotera.
Preparador: O. López.
DIVIDENDOS: $ 40.40 y 13.60; 44.—; y 15.40.

QUINTA CARRERA.—Clásico HIPODROMO CHILE.— 2.000 metros.— $ 180.000.— al 1.o

	G.	P.
1.o BACHILLER 59, J. Araya	31967	3792
2.o Afkar 52, M. Quezada	8300	2256
3.o Maicillo 59, C. Cruz	5381	1609
4.o El Gaucho 52, J. F. Marchant	14093	4132
	39331	11789

Ganada por 8 cuerpos; el 3.o a 3|4 de cuerpo.
Tiempo: 2.03 4|5.
Corrieron todos.
DIVIDENDOS: $ 7.60 y 7.40; y 9.—
Preparador: J. Carrasco.

SEXTA CARRERA.— 1.200 metros.— 1.a Serie — $ 24.000 al primero

	G.	P.
1.o LAPACHO 51, J. F. Marchant	35113	11724
2.o Falucho 56, M. Quezada	11847	4816
3.o Merissette 54, A. Gutiérrez	18813	7276
4.o Quina 49, J. E. Cruz	32637	12694
Vengador 56, H. Caballero	9228	1293
Cabo de Hornos 57, L. Aparicio	381	214
Filón 57, R. Cruzat	2620	1080
Hidalga 52, M. Araneda	1693	924
Cilantro 57, G. Sepúlveda	9385	3710
Traicionera 54, G. Retamal	4117	2011
Geray 56, O. Castillo	422	333
Dignificante 54, B. Sandoval	2635	1826
Ramses 53, J. Contreras	1880	996
Personaje 54, M. Ocampo	1773	1033
Rezongón 50, R. Madariaga	607	604
San Lorenzo 50, E. Márquez	1489	1112
Copihues 48, R. Cornejo	10150	4343
Llorón 48, E. Jara	5826	3022
Radamés 48, L. Jara (rodó)	6892	3721
	158138	66947

Ganada por 1 1|4 de cuerpo; el 3.o a 1 pescuezo
Tiempo: 1.11 4|5.
Retirados: L'Eperón, Bósforo y Reina Mora
Preparador: J. Fuentes.
DIVIDENDOS: $ 18.40 y 9.20; 15.40; y 11.80.

SEPTIMA CARRERA.— 1.200 metros.— 2.a Serie — $ 23.000 al primero

	G.	P.
1.o ROSA CRUZ 49, E. Jara	33342	13797
2.o Rotito 57, Juan González	6001	3039
3.o Medioeval 50, R. Cornejo	28597	13001
4.o Chancellor 57, G. Sepúlveda	4136	2018
Oro Purito 57, F. Poblete	3152	1594
Quinta Columna 57, H. Jara	480	342
Lector 53, B. Sandoval	22130	7937
Formento 55, G. Retamal	3382	2058
Bonnieblou 53, G. Alcaide	4601	2169
Gar Gar 53, J. Sánchez	4791	3405
Trasentina 53, R. Madariaga	10386	4576
Orato 52, O. Castillo	4905	2442
Pas Si Fort 50, M. Guerrero	17750	6380
Orinoco 49, J. Contreras	4713	2051
Serpentina 49, J. E. Bravo	8628	3834
Furia 48, M. Araneda	3008	1757
	159967	69420

Ganada por 1 cuerpo; el 3.o a 1 cabeza.
Tiempo: 1.12 2|5.
Retirados: Marhuó y Sampalo.
Preparador: J. Jordán.
DIVIDENDOS: $ 19.60 y 8.20; 19.60; y 8.40.

OCTAVA CARRERA.— 1.200 metros.— 3.a Serie.— $ 22.000 al primero

	G.	P.
1.o DORDOÑA 53, R. Madariaga	4283	1946
2.o Pepito Grillo 55, F. Poblete	10240	4513
3.o Amor Indio 56, M. Araneda	7212	2624
4.o Morera 54, L. Espinoza	6242	3268
Corzo 56, A. Gutiérrez	64588	17033
Agua Fiesta 54, G. Silva	1085	477
Mary Todd 52, J. Berrios	8439	3949
P. Escondido 54, A. Quinio	3370	1494
Neblina 53, J. E. Cruz	22626	9327
Tito 53, L. Rodríguez	2005	1115
Lunero 51, J. Contreras	17811	5720
Serenísima 51, J. Orellana	3495	1506
Bella Donna 50, J. E. Bravo	9225	3146
Desprecio 50, M. Valencia	12126	5262
Platería 49, G. Alcaide	4149	1804
Madrugada 48, M. Guerrero	602	356
	178199	65569

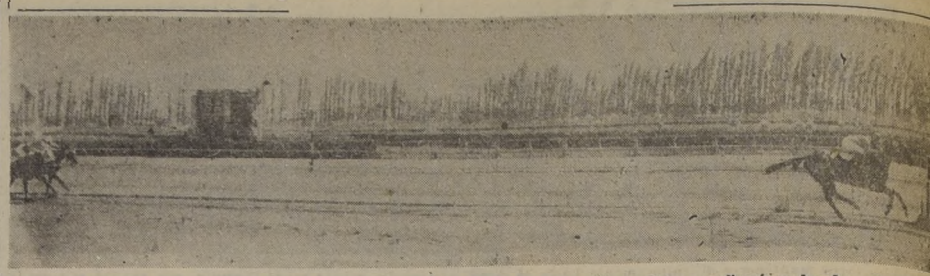
Ganada por 1|2 cuerpo; el 3.o a 1 1|4 de cuerpo.
Tiempo: 1.13 1|5.
Retirados: Opereta, Boyante, Carrilano y Azores.
Preparador: L. A. Yáñez.
DIVIDENDOS: $ 170.— y 43.20; 21.40; y 33.20.

NOVENA CARRERA.— 1.200 metros.— 4.a Serie.— $ 21.000 al primero

	G.	P.
1.o MIRAGUA 54, G. Sepúlveda	4417	1813
2.o Esperanza 49, J. Orellana	18003	5794
3.o Trifolio 51, C. Moreno	13228	4454
4.o Aurrera 49, G. Silva	13069	3729
Nice Fool 55, R. Aguilar	20823	7565
Alta Gracia 53, M. Quezada	43367	9684
Amorio 52, R. Madariaga	12140	4816
Bailarín 52, H. Jara	4898	2247
Campero 52, J. Contreras	1573	650
Ilegal 52, J. E. Bravo	5452	2174
Tintito 52, E. Canales	3342	1674
Como Ráfaga 51, R. Cornejo	1550	823
Hidalguia 51, G. Montes	1706	705
Marinela 51, G. Retamal	19445	6223
Splendid 51, G. García	6831	2484
C. del Pilar 50, J. Pombet	412	231
Kañicura 50, M. Araneda	3676	1792
.. J.	23232	89065

Ganada por 3|4 de cuerpo; el 3.o a 1 pescuezo.
Tiempo: 1.13 2|5.
Retirados: El Parquial, Capitaine, Palomina y Salerito.
Preparador: H. Miranda.
DIVIDENDOS: $ 160.80 y 38.—; 18.40 y 18.40.

Bachiller confirmó su clase en el Hipódromo



Bachiller II, uno de los caballos más corredores que han pasado por nuestras pistas, confirmó en los dos mil metros del clásico "Hipódromo Chile", que es el mejor caballo de tres y cuatro años en distancias medias. Por ocho cuerpos aventajó al ganador de la "Polla de Potrillos", Afkar, rematando tercero Maicillo, y último El Gaucho.

Las tres primeras carreras matinales se resolvieron en forma estrechísima. Esta es la llegada de la tercera, última serie de los compromisos de velocidad. Elkington aventajó por cabeza a Francote después de una reñida lucha que se prolongó toda la recta, clasificándose tercero Barato, a media cabeza. Cuarta, muy cerca, La Gamburza, y a continuación, Aniñada, Ema y Loretana.

Sin Respeto repartió un sport muy subido en la cuarta carrera, si se toma en cuenta la enorme opción que le daba su segundo lugar obtenido recientemente detrás de Mary Todd en esta misma distancia. Un cuerpo la separó de Bellaco que venía armado en lance, y cuyo placé fué superior al dividendo repartido por la ganadora. Tercero, Aguántese, a cabeza, delante de Aldeana que tuvo a su cargo el gasto del tren.

Lapacho, bajo la experta muñeca de Marchant, batió de correr a correr a Falucho en la mejor serie de los compromisos de velocidad. La performance del tordillo es tanto más meritoria si se considera que dispensaba 5 kilos a su vencedor, hacía su rentrée, y sólo muy al final vino a entregar su posición de privilegio. Merisette fué tercera a pescuezo delante de Quina, Vengador y Filón.

NOTICIAS DEL COMISARIATO DEL CLUB HIPICO

NOVIEMBRE 30 DE 1947

PRIMERA CARRERA. — M. Valencia (Full) contra J. Araya (Remolque), por molestarlo a la llegada. Desestimado. J. Araya dió cuenta que Remolque vino culebreando y trataba de abrirse. Se notifica a su preparador que lo adiestre para correr.

El Juez de Paddock multó en $ 50 a los preparadores Edo. Rebolledo, Fco. Chamorro, Jacinto Fuentes y a Eduardo Inda, por atrasarse en ensillar a Bartolito, Charol, Chilcayo y Junia, respectivamente. Por el mismo motivo multó en igual suma a Jorge Valenzuela (Hinojo), y a Pedro del Río (Moscatito).

SEGUNDA CARRERA. — Reclamaron: J. Araya (Chilcayo) contra G. Vergara (Girondino), y M. Valencia (Flin Flon) contra J. Araya, por molestarse en la 1.a curva. Desestimados, y se notifica al preparador de Girondino que lo adiestre para partir y correr, y en caso de reincidencia será suspendido.

TERCERA CARRERA. — Reclamaron: L. Rodríguez (Descubridor) contra C. Valenzuela (Keko), y éste contra F. Marchant (Serenito), por molestarse en la 1.a curva. Desestimados. Se amonestó a R. Cornejo por no seguir su línea en la recta, y se notifica al preparador de Keko que lo adiestre para correr.

QUINTA CARRERA. — M. Araneda dió cuenta que Billarcito se negó a emplearse.

C. Cruz dió cuenta que Zapatín se espantó al partir, arrancando hacia afuera.

SEXTA CARRERA. — L. Rodríguez dió cuenta que Lejano Oriente se negó a emplearse.

SEPTIMA CARRERA. — R. Parada dió cuenta que Huachaca vino abriéndose. M. Valencia (Saipán), que su yegua también vino abriéndose.

OCTAVA CARRERA. — Se suspendió por 5 reuniones a L. Espinoza, por la forma sospechosa de correr a Gay Hussard.

NOVENA CARRERA. — Reclamó L. Rodríguez (Princesa) contra H. Caballero (Rencador), por molestarlo faltando 400 mts. Desestimado. H. Caballero dió cuenta que Rencador arrancó hacia afuera en la partida. El Juez de Partida multó en $ 100 a H. Caballero por dificultar la partida.

UNICAMENTE en SASTRERIA J. García

ES DONDE EL VARON CHIC PUEDE ALCANZAR LA META DE LA ELEGANCIA CON VERDADERA ECONOMIA

SASTRERIA J. García

ESTADO 30

TELEF. 67213

¡HAGASE PROPIETARIO!

APROVECHE ESTAS OFERTAS

$ 15.000.—Contado, calle Antonio Ebner N.o 312, Quinta Normal, casita sólida, frente calle pavimentada, dos piezas, patio, servicios, alcantarillado, luz y agua. Saldo amplias facilidades.

$ 20.000.—Contado, Vicuña Mackenna N.o 1463, casita dos piezas, patio y servicios. Situación inmejorable. Saldo facilidades

HORMAZABAL Y VINE LTDA.
SOC. COMERCIAL DE CONSTRUCCIONES LTDA.
AGUSTINAS 972 - MATIAS COUSIÑO 150 - OF. 726

ESCUELA DE DANZA DEL INSTITUTO DE EXTENSION MUSICAL DE LA UNIVERSIDAD DE CHILE

TEATRO COLISEO HOY A LAS 22 HORAS

INAUGURACION DE LA TEMPORADA POPULAR DE BALLET, CON EL GRAN BALLET EN 6 CUADROS

"DROSSELBART"

("EL PRINCIPE MENDIGO").

MUSICA DE MOZART — COREOGRAFIA Y DIRECCION DE UTHOFF.

INTERPRETES PRINCIPALES:

LOLA BOTKA — PATRICIO BUNSTER

TEATRO MUNICIPAL MAÑANA A LAS 19 HRS.

4.a REPRESENTACION DEL GRAN BALLET EN 2 ACTOS, CON MUSICA DE R. STRAUSS Y COREOGRAFIA DE UTHOFF.

"LA LEYENDA DE JOSE"

INTERPRETES PRINCIPALES:

LOLA BOTKA — PATRICIO BUNSTER

CON LA ORQUESTA SINFONICA DE CHILE, DIRIGIDA POR VICTOR TEVAH

JUEVES A LAS 19 HORAS, PRIMER CONCIERTO SINFONICO GRATUITO AL AIRE LIBRE EN EL PARQUE FORESTAL

PIERRE GILMAR EN UNA OBRA FRANCESA; EXITO

P. Gilman

PIERRE GILMAR, el conocido actor belga, que ahora dirige el Grupo Francés del Teatro de Ensayo de la Universidad Católica, cuya troupe hará su segunda presentación pública estrenando, en su lengua original, un "jeu" místico de Henri Ghéon, célebre dramaturgo francés contemporáneo, inverido al catolicismo, titulado "Le Bel sur la Place". Este estreno, a beneficio de obras de caridad franco-chilenas, tendrá lugar en el Teatro de los Padres Franceses (Colegio de los Sagrados Corazones), el miércoles 10 de diciembre, a las 18.30 horas, con participación del coro del colegio.

UNA ENCUESTA NORTEAMERICANA SOBRE LAS PELICULAS INGLESAS

"HOLLYWOOD TIENE QUE HACER FRENTE AL CINE BRITANICO", DICEN LOS CRITICOS.

LONDRES.— La conocida revista norteamericana "Film Daily", ha publicado recientemente los resultados de una encuesta organizada entre los críticos de Prensa y los comentadores de películas. La revista envía todos los años su cuestionario a dichos técnicos con objeto de obtener información sobre las preferencias y gustos del público norteamericano, que tiene un gran valor para cuantas personas se dedican a la producción y distribución de películas.

Periodistas y locutores recibieron un número de preguntas pertinentes, llamadas a obtener el criterio representativo de 120 millones de habitantes, en cuya vida el cinematógrafo juega un papel importante.

La experiencia ha demostrado que los críticos no sólo orientan, sino también reflejan el pensamiento de un sector considerable de la opinión pública norteamericana. Se calcula que semanalmente acuden 100 millones de personas a los 18.000 cinematógrafos del país.

La pregunta más importante era si las películas norteamericanas habían mejorado o empeorado durante los últimos doce meses. Se obtuvo respuesta de 372 críticos. De ellos, 159, es decir cerca del 45 por ciento, sostuvieron que la producción de Hollywood no había mejorado durante el año anterior. Sin embargo, lo que interesa en Gran Bretaña es el hecho de que un número notable de contestaciones hacían referencias a las películas británicas, aunque constituyen una fracción relativamente pequeña dentro de los programas norteamericanos. Al resumir las 372 respuestas, el director de "Film Daily" subraya "la creciente competencia de los estudios británicos" a que ahora tiene que hacer frente Hollywood.

"Aunque los críticos —dice— equiparan las películas americanas y británicas por lo que se refiere a la representación, diálogo y técnica de la pantalla, estiman que las británicas exceden a las nacionales en cuanto a la selección de argumentos". A este respecto, los críticos norteamericanos son explícitos. 97 opinan que los argumentos son buenos y 131 que son malos. En cambio, 201 sostienen que los argumentos de la producción británica son buenos en contra de 53 que lo creen malos.

Lo cierto es que el hecho de que en una encuesta sobre el desarrollo de las películas norteamericanas, los críticos de los Estados Unidos se crean obligados a compararlas con las producidas en Gran Bretaña, demuestra el nivel alcanzado por la industria británica de la pantalla.

El resultado de la encuesta tiene gran importancia, porque el cuestionario del "Film Daily" no se envió solamente a los periódicos y estaciones de radio de los centros cosmopolitas norteamericanos. Bastarán unos ejemplos para ilustrar este punto. El crítico del "Watertown Daily Times", dice: "Se ha evidenciado el puro standard de las películas norteamericanas ante la excelencia de la producción británica.

CUARTA SEMANA DE "EL AVARO", EN EL IMPERIO

La Compañía de Comedias Cómicas Leguía - Córdoba, sigue presentando en dos funciones diarias, en el Teatro Imperio, la obra de Molière "El Avaro", con buena acogida del público, que a punto de cumplirse cuatro semanas del estreno, todavía no ha pasado una función sin que todas las localidades se agoten desde temprano.

Se justifica plenamente la forma en que el público ha favorecido el esfuerzo de Lucho Córdoba, por cuanto "El Avaro" es probablemente una de las obras montadas con más costo en los últimos años, y porque, naturalmente, se trata de una comedia de fel comicidad y de tantos efectos escénicos, que la concurrencia ríe a carcajadas durante toda la función.

Detrás del cerán del cine francés

El cine galo ha obtenido un nuevo triunfo, al conseguir el primer puesto de la clasificación general en el Concurso Internacional del "Film Amateur" organizado en Estocolmo. Obtuvo, además, dos segundos premios, uno para el mejor argumento y el otro, para la mejor película documental.

—oOo—

Sacha Guitre en un nuevo film, el cual lleva el título de "Le diable boiteux" y cuenta la vida del diplomático Talleyrand. Esta cinta se iniciará a mediados de este mes. Fiel a su método de trabajo, el célebre autor-actor escribió él mismo el argumento y los diálogos, dirigirá la filmación e interpretará el papel principal. Se ha constituído una nueva sociedad de producción que tomó la película a su cargo.

—oOo—

Los trágicos amores de Romeo y Julieta serán llevados próximamente a la pantalla en un film de corto metraje. Este film se inspira en un tema compuesto por el bailarín Serge Lifar, sobre una música de Tchaikowsky. Será bailado por sus creadores: Ludmila Tcherina y su marido Audran, que así hace su debut en la pantalla. "Romeo y Julieta" será realizado en colores, con una cámara prestada por los ingleses. Michale Lowcel lo dirigirá en un estudio francés.

HABLE UD. CORRECTAMENTE.— Diccionario práctico de Barbarismos Corrientes, por el profesor Fernando Vargas González.— Enseña a expresarse en debida forma, evitando el uso de frases y palabras vulgares. 2.000 palabras y frases propias del vulgo o de la gente ignorante y que usted no debe usar al hablar o escribir . $ 20.—

LA CONJUGACION DE LOS VERBOS CASTELLANOS. Por JULIO MEZA T.— Este libro facilita el manejo de los verbos y allana las muchas dificultades que se suelen encontrar en su conjugación. Contiene una lista completa de todos los verbos irregulares. Libro indispensable a los periodistas, dactilógrafos, estudiantes, traductores y toda persona culta. Precio en rústica, $ 25; empastado en tela firme .... $ 40.—

EL ARTE DE HABLAR EN PUBLICO.— O LA ORATORIA AL ALCANCE DE TODOS. Compilación y adaptación del profesor Fernando Vargas G.— Interesante manual del orador popular y del conferenciante. Describe las diversas clases de oratoria; la formación del orador y las cualidades que debe poseer. Cómo se prepara una conferencia, y una breve noticia de los grandes oradores .... $ 15.—

VITAMINAS Y MEDICINA HERBARIA.— Plantas, yerbas y frutas medicinales. Valor nutritivo y curativo de los alimentos, por Blas Gracia Alcover.— Nos enseña qué alimentos debemos ingerir y cuáles vitaminas nos convienen para conservar nuestra salud, prolongar la juventud, aumentar el poder sexual y obscurecer el cabello. Cuarta edición, ilustrada .... $ 45.—

TRATADO PRACTICO DE MEDICINA NATURAL.— Cómo se curan por medios naturales, las enfermedades del hígado, del estómago, de los pulmones, del corazón, etc., por el doctor Félix Valenzuela. Esta obra es el verdadero consejero médico del hogar. Consultándolo con frecuencia se ahorrarán muchos pesos en médicos y medicinas. Volumen en formato mayor, ilustrado .... $ 70.—

LA VARILLA ADIVINATORIA Y EL PENDULO MAGNETICO.— Por A. Voll y el perito alemán F. Glahn — La teoría y la práctica científica de estos instrumentos para descubrir corrientes subterráneas de agua o de petróleo, yacimientos de metales, tesoros escondidos u otras substancias. Magníficos resultados en investigaciones judiciales y criminales, en que han fallado otros sistemas .... $ 25.—

INGLES BASICO.— Por AUGUSTO GHIO.— El maravilloso sistema para el aprendizaje de este idioma, basado en 850 palabras y 16 verbos, cuyo correcto dominio le permitirá a cualquiera persona expresarse en correcto inglés, aún sin profesor, en un tiempo increíblemente corto. Edición encuadernada en cartoné, con vocabulario básico completo, 3.000 ejemplos y 11 autoexámenes .... $ 72.—

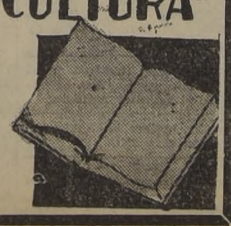
ARITMETICA COMERCIAL.— Por JUAN MARTINEZ TORRES. — Moderna obra que contiene toda la materia señalada por el programa para los institutos comerciales chilenos y numerosas tablas de interés simple y compuesto, descuentos, amortizaciones, potencias y raíces, cálculos madereros y equivalencias métricas. Libro utilísimo a los estudiantes de comercio, empleados bancarios y comerciantes en general. Empastado en tela firme, $ 100; en rústica .... $ 80.—

QUINIENTOS SECRETOS PARA GANAR DINERO Y HACERSE INDEPENDIENTE.— Por el profesor y químico alemán Max Wolkmann. Inmensa colección de fórmulas y recetas industriales que hasta ahora fueron verdaderos secretos. Una sola de estas recetas bien aprovechada puede ser la base de una fortuna .. .. $ 15.—

Estos libros se despachan a provincias rápidamente. Si Ud. acompaña su importe por adelantado en giro postal, letra bancaria, o cheque de su cuenta corriente, se le hará el despacho el mismo día de recibida la orden, sin ningún gasto para usted.

Se despachan también contra reembolso de correo o ferrocarril, con gastos totales a cargo del cliente. Correspondencia y valores, diríjanse a:

LIBRERIA "CULTURA"



Casa chilena, editora e importadora, fundada en 1928

Catedral 1039, entre Puente y Bandera

Santiago — Teléfono 68813

Casilla 4130.

CARRERA FONO 86685 — ALMAGRO FONO 83425 — DESDE MAÑANA

PRESENTAN UN PROGRAMA DOBLE DE ENORMES MERITOS ARTISTICOS:

Ray MILLAND

Marlene DIETRICH

— EN —

LOS ARETES de la GITANA

Mapy CORTES y José CIBRIAN, en:

NO TE CASES CON MI MUJER

PROXIMA REAPERTURA TEATRO BAQUEDANO

ROXY

HUERFANOS 1055 - TELEFONO 80800

AMBIENTE IDEAL CON LA MEJOR VENTILACION DE SANTIAGO

HOY EXITO

PAT O'BRIEN
GEORGE MURPHY
CAROLE LANDIS in

Un Crimen DIVERTIDO

EN CADA ESCALOFRIO UN MOTIVO DE RISA... EN CADA TEMBLOR UNA CARCAJADA...

RKO RADIO

COMPAÑIA CHILENA DE ESPECTACULOS — CCE — LOS MEJORES PROGRAMAS EN LAS MEJORES SALAS

Rex

EL MEJOR TEATRO DE AMERICA

FONOS 31143 - 31144 - HORARIO: 3 - 6.30 Y 9.45 P.M.

20th. Century Fox presenta a James Cagney y Annabella en la interesante película de acción: "13 RUE MADELEINE" (Mayores)

Complemento: Noticiario Paramount; Sinopsis; Noticiario Social Rex 26.

REAL — FONO: 65555

Ultimas exhibiciones de la producción francesa: LA BATALLA DEL RIEL (Mayores y menores) el film que fué premiado en la Exp. de Cannes. Compl. de variedades.

SANTIAGO — FONOS: 32883-33444

Estreno del film musical mexicano: "CAMINO DE SACRAMENTO" (Mayores) por J. Negrete. Compl., Sinopsis y Noticiario Inglés.

Rotativo VICTORIA

Las funciones empiezan a la 1.15, 3.15, 5.15, 7.15 y 9.20

FOX FILM presenta a George Raft y J. Bennett en:

"BESOS ROBADOS" (Mayores)

Breves noticias de los sets mexicanos

RAFAEL ALCAYDE es uno de los actores que más ha trabajado en este año. Lo vimos en "Extraña cita", de Aristo Films, y en "Soledad", de Películas Anáhuac. Actualmente está terminado "Mi segunda mujer".

• • •

PROXIMAMENTE será estrenada en México la película de Filmex "La Sin Ventura", dirigida por el chileno Tito Davidson. En esta película veremos, al lado de Rafael Baledón y de Tito Junco, a la dinámica y curvilínea Antonieta Pons, actuando y bailando como nunca.

• • •

DESPUES de una delicada intervención quirúrgica, Gloria María se encuentra muy mejorada y a punto de abandonar el sanatorio. En breve plazo la veremos nuevamente en la pantalla, formando pareja con Pedro Armendáriz, en la película "Si Adelita se fuera con otro". Más adelante trabajará en la superproducción de Grovas, "La Vorágine", que contará, además, con la actuación de Armando Calvo y Marga López.

• • •

DURANTE la filmación de "La Hermana Impura", que produjo Clasa Films Mundiales, bajo la dirección de Miguel Morayta, ocurrió un incidente que culminó con el desmayo de Sofía Alvarez. Resulta que en una de las escenas, Sofía sale corriendo de su casa en pos del hombre a quien ama y el que teme perder; pero; pero en luga de darle alcance, tropezó con una serpiente que no estaba prevista en el "script". Afortunadamente nada pasó, y, ahora, en tono festivo, Sofía dice: "Son prietitos del mismo error".

• • •

ARTURO DE CORDOVA ha sido contratado para actuar en la película "Algo Flota en el Agua". Como el tema trata de una humilde familia de pescadores en su lucha eterna contra los elementos, se escogió, con justicia la Barra de Alvarado, precioso luga enclavado en la Costa del Golfo de México.

• • •

POR FIN, María Elena Márquez, se casó hace unos días con el piloto aviador Miguel Torruco. Al día siguiente de su boda la guapa "Marisela" y su flamante esposo emprendieron el vuelo hacia Los Angeles, en camino a las Islas Hawai, a pasar su luna de miel, y de donde piensan regresar a fines del presente año.

ITALO MARTINEZ EN EL TEATRO MUNICIPAL

El conocido primer actor, Italo Martínez, restablecido ya de la grave dolencia, hará su reaparición, el lúnes 8 del presente, a las 18.30 horas, en el Teatro Municipal, interpretando el protagonista del clásico y romántico drama de Zorrilla: "Don Juan Tenorio", secundado por un conjunto de artistas que ha seleccionado ex profeso, para dar a cada personaje el carácter y la emotividad indispensables y para ofrecer una óptima interpretación.

Esta velada de arte, que constituirá una demostración de simpatía al decano de los actores chilenos, está auspiciada por la Municipalidad de Santiago y el beneficiado la ofrece y dedica al Presidente de la República, Excmo señor González Videla.

JUAN CORONA Y JEBELE SAND, EN EL MUNICIPAL

J. Corona

JUAN CORONA, notable actor y director argentino, cuya compañía estrenará esta noche, en el Teatro Municipal, la obra de Juan Pablo Sartre "La Cortesana Respetuosa" (La Putain Respectueuse), primera pieza de este extraordinario literato y filósofo francés, jefe del Existencialismo ateo en su país, que se estrena en una adaptación de habla española. Juan Corona, que interpreta a una senador norteamericano, dirige esta sensacional obra, en la que también actúa Jebele Sand (en el papel de la cortesana), Fernando Cruz, Gerardo Grez y Angel Sepúlveda. La traducción es de Ana Fabres y Faustino Jorge, y la escenografía pertenece al famoso dibujante argentino Oski, realizada por Pr...

JUEVES MIAMI

"SE HA ENCONTRADO UNA MUJER DESNUDA"

con: MIRELLE BALIN — JEAN TISSIER

AMOR... LUJURIA... Y PECADO...

EL FILM MAS AUDAZ DEL CINE FRANCES (SOLO MAYORES)

UN RINCON DE PARIS — TABARIS — ALAMEDA y ESTADO

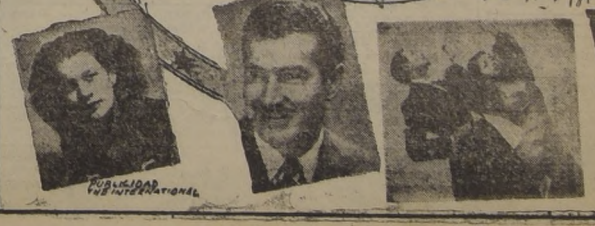
PRESENTA DEBUT AL SENSACIONAL BAILARIN JACK DENNIS Y SU PARTENAIRE ALBI

ANTONIO ANDERSON — Genial barítono chileno

NENA SANTANDER — Encantadora cancionista nacional

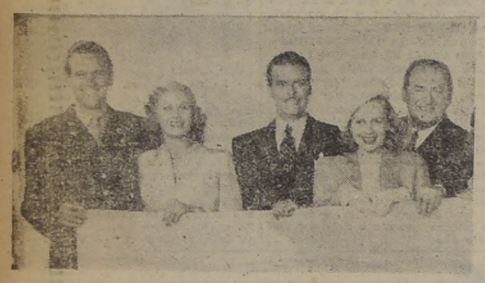
Y las orquestas de jazz de JOAQUIN PANCHON Y SUS RITMICOS y la Típica de JUAN SAAVEDRA y su vocalista JUAN CARLOS MORENO

Escuche usted todas las noches nuestros bailables desde las 11.30 a 1 de la madrugada, por C. B. 130 y C. B. 930 RADIO "LA AMERICANA"



PUBLICIDAD INTERNATIONAL

NUEVO PROCEDIMIENTO TECNICO SE USA EN UN FILM DE LA PARAMOUNT



En la fotografía aparecen algunos artistas que actúan en "Mi querida Ruth".

En la última producción de la Paramount, "Mi querida Ruth", en la que interpretan los papeles estelares William Holden y Joan Caulfield, y que veremos mañana en el Teatro Real, asistimos a una nueva técnica cinematográfica.

Las escenas se desarrollan en los suburbios de Nueva York. Para dar perfecta realidad a las escenas, el director buscó una casa auténtica en los suburbios de Los Angeles que respondiera al estilo de las corrientes alrededor de Nueva York. Se reprodujo, después, exactamente, la casa escogida en los estudios de la Paramount. Las escenas interiores eran todas filmadas en la casa construída en los estudios.

Pero las escenas exteriores eran filmadas en la casa que sirviera de modelo. La perfección con que se llevó a cabo esta doble filmación, es absoluta y nuestros lectores lo podrán confirmar en la pantalla del Real.

Estrella del Ballet

CID CHARISSE, aún antes de dedicarse al cine, tenía fama como bailarina de renombre en Estados Unidos. Ahora, al arte coreográfico ha agregado el de actriz cinematográfica. Aparecerá en la película Metro - Goldwyn - Mayer "La Danza Inconclusa" y "Fiesta Brava", ambas en tecnicolor.

BUEN CUERPO DE BAILE VENDRA AL TEATRO LUX

Es indudable que entre los diversos espectáculos teatrales, es el género revisteril el que tiene mayor raigambre en el público, y que cuenta con más fervorosos adherentes. La Empresa del Lux ha tomado la laudable iniciativa de ofrecer en la primera decena del presente mes un buen elenco de revistas, cuyas principales figuras y cuerpo de baile serán contratados en Buenos Aires.

La Cía. que ocupará esta sala, será de primera categoría, pues se traerán a los mejores exponentes del género, un buen cuerpo de jóvenes bailarinas; además, se están confeccionando decorados y vestimentas de ex profeso para las obras que se ofrecerán en dicha temporada.

JOAN BENNET APARECE EN UNA CINTA MUSICAL

Joan Bennett

Vivian Blaine es una de las luminarias que producen más estragos que una bomba atómica en la comedia musical "Besos robados", que, desde hoy presentará en su écran el amplio y lujoso rotativo Victoria, lugar indicado para los oficinistas, señoras y señoritas, que les gusta llegar a una hora determinada al biógrafo.

George Raft, el galán soñador de la pantalla, inicia su nueva era en la cinematografía norteamericana, ya que ha firmado un ventajoso contrato con los estudios de la 20th Century Fox, y "Besos robados" es la primera película que George ha hecho para esta productora. Joan Bennett, la preciosa trigueñita, cuya esbelta figura es la envidia de millones de mujeres, ya que nunca ha tenido que someterse a ningún régimen alimenticio, tal como lo prueba que jamás ha cambiado de peso desde que cumplió los quince años de edad, realiza en esta comedia musical un magnífico rol.

Por los artistas que hemos anotado y por el prestigio que tiene la casa productora, estimamos que es una de esas películas agradables que se ven de tarde en tarde.

MILAGROS A LA ORDEN, JOCOSA COMEDIA M. G. M. ESTRENARA EN BREVE EL METRO

Frank Morgan y Keenan Wynn, como un par de ocurrentes espíritus que rondan por una casa de Nueva York, son los causantes de todas las risas en la divertidísima comedia Metro Goldwyn Mayer, "MILAGROS A LA ORDEN", que exhibirá en breve el Teatro Metro. La combinación de Morgan y Wynn, en los roles de los traviesos espectros, es la más cómica que se haya visto en la pantalla, secundándose mutuamente el uno al otro en sus jocosas interpretaciones. La dirección de S. Sylvan Simón, mantiene la acción a paso vertiginoso, lo que hace de "MILAGROS A LA ORDEN", una película que usted debe ver

CIA. NACIONAL DE TEATROS S.A. CHILENA

HOY

LOS MEJORES ESPECTACULOS — EN LOS MEJORES TEATROS

CENTRAL FONO 33895	**SANTA LUCIA** FONO 61379	**CONTINENTAL** FONO 60735
3, 6.15 y 9.45 P. M. ¡La sensacional Jane Russell (Sólo mayores): "ESCLAVA DE UN RECUERDO"	3, 6.15 y 9.45 P. M. Evelyn Keyes. ¡A sangre y fuego! "AMANTE RENEGADO" (Sólo mayores)	3, 6.15 y 9.45 P. M. Randolph Scott en una epopeya de acción. (Men.). "SIN DIOS NI LEY"
CERVANTES FONO 88569	**BANDERA** FONO 89111	**NORMANDIE** FONO 87749
3, 6.15 y 9.45 P. M. La maravilla de Walt Disney: "FANTASIA" (Mayores y menores)	3.10, 6.30 y 10 P. M. "GRANDES ILUSIONES" Una cinta inglesa no superada jamás! (Sólo mayores)	3, 6.30 y 10 P. M. Beniamino Gigli e Isa Miranda. (Sólo para may.) "AIDA" o "Tú eres mi felicidad"
ORIENTE FONO 41345	**EL GOLF** FONO GOLF: 257 y 463	**ALCAZAR** FONO 80122
6.10 y 9.40 P. M. Acción y emoción para todo espectador, en: "SIN DIOS NI LEY"	6.40 y 10 P. M. EL AMANTE RENEGADO la joya de Evelyn Keyes (Mayores)	6.10 y 9.40 P. M. "SIN DIOS NI LEY" Una película de acción permanente. (Menores).
ALAMEDA FONO 91254	**PORTUGAL** FONO 51473	**IMPERIO** FONO 32627 CIA. DE COMEDIAS COMICAS LEGUIA-CORDOVA
5.30 y 9 P. M. ¡Funciones triples! "Dos mil mujeres"; "La calle de los conflictos" y 3.a "El rayo de la muerte"	5.30 y 9.15 P. M. "DESQUITE EN ARGEL" y "ASI ES EL AMOR"	6.45 y 10 P. M. "EL AVARO" de Molière. Un estruendo de carcajadas!

ADMIRE ESTA HISTORIA, QUE LE HEMOS RELATADO, DESDE HOY EN EL TEATRO SANTIAGO. JORGE NEGRETE CANTA BELLAS COMPOSICIONES DEL FOLKLORE MEXICANO

En la Plaza del Pueblo, ha sonado la orden de ejecución; el cuerpo de Juan maniatado, cumple ya a ser suspendido en los aires con una soga al cuello. ¿Llegará a tiempo "El Halcón"? ¿Cuál de los dos hermanos triunfará en el amor de la bella Luisa? Ven el sensacional desenlace de esta magnífica película mexicana, orgullo de

Filmex, S. A.

HOY EN EL T. SANTIAGO

GUIA DEL ESPECTADOR

EL NUMERO QUE VA AL LADO DEL TEATRO, CORRESPONDE AL NUMERO DEL TELEFONO.

TEATROS

IMPERIO (32627). — Compañía Leguía - Córdoba.— Vermouth y noche: El avaro.

LUX (87630). — Vermouth: Cía. de Teatro de Arte Idish. Dios, hombre y Demonio.

MUNICIPAL (33904 y 31407). — Noche: La cortesana respetuosa.

COLISEO (89075).— Noche: Espectáculo de danzas, en el ballet Grosselbart.

CINES

ALAMEDA (91254).— Vermouth y noche: Dos mil mujeres y La calle de los conflictos.

ALMAGRO (83425).— Rotativo: El canto del cisne, El deseo y Sol sobre un cadáver.

ALCAZAR (80122).— Vermouth y noche: Sin dios ni ley.

AMERICA (52443). — Rotativo: Un beso en la nuca, Tánger y Alí Babá y los 40 ladrones.

ANDES (43811).— Vermouth y noche: Las tres herederas y La Máscara de Demetrio.

APOLO (51746). — Rotativo: Los miserables, Calcuta y El monstruo fatal.

AVENIDA (84966).— Vermouth y noche: Fuga en el desierto y La extraña pasajera.

AVENIDA MATTA (51455). — Rotativo: Un marido ideal y El valle de las sombras.

BALMACEDA (88768). — Rotativo: La mujer marcada, A través del Pacífico y Las tres viudas de papá.

BOLIVAR (83689). — Rotativo: El fantasma de la Opera, La mujer que quiere a dos y Treinta segundos de amor.

BAQUEDANO (65050).— Cerrado por reparaciones.

BANDERA (89111). — Matinée, vermouth y noche: Grandes ilusiones.

BLANCO ENCALADA (91787).— Rotativo: Madreselva, La sombra del lobo y Agregados.

BRASIL (80306).— Vermouth y noche: Corazonada y El espía del hotel.

CAPITOL (89581). — Rotativo: El fantasma de la Opera, Treinta segundos de amor y Agente de Scotland Yard.

CARRERA (86685).— Matinee, vermouth y noche: El prescrito y Flor de insidia.

CENTRAL (33555). — Matinée, vermouth y noche: Esclava de un recuerdo.

CERVANTES (88569).—Matinee, vermouth y noche: Fantasía.

COUSIÑO (50657). — Rotativo: El secreto de la tumba, El extraño amor de Marta Ivers y Agente secreto.

CLUB DE SEÑORAS (33550).— Rotativo: El proscrito y Por culpa de una mujer.

COLON (90577).— Vermouth y noche: Dos mil mujeres y La calle de los conflictos.

CONTINENTAL (60735).— Matinée, vermouth y noche: Sin dios ni ley.

CHILE (60728). — Rotativo: La dama de las camelias, La trepadora y Guerra en el aire.

DIECIOCHO (83778).— Vermouth y noche: Senda de amor y Pervertida.

DIEZ DE JULIO (80636). — Rotativo: El fantasma de la Opera, El virginiano y Agente de Scotland Yard.

ESMERALDA (64303).—Rotativo: Alí Babá y los 40 ladrones, Tánger y Esa mujer es mía.

EL GOLF (257 y 463).— Vermouth y noche: Amante renegado.

FRANKLIN (50754).— Rotativo: Madreselva, Extraña confesión y Sudán.

HOLLYWOOD (42389). — Vermouth y noche: Desquite en Argel y Así es el amor.

IDEAL CINEMA (92188) —Rotativo: Por culpa de una mujer, El virginiano y Bala de sangre.

IMPERIAL (51112). — Rotativo: Un hombre cayó al río, Por su culpa y Extraña revelación.

INDEPENDENCIA (62702).— Rotativo: Corazón de mujer, Mundos individuales y Los conspiradores.

ITALIA (41833).— Rotativo: Corazonada, El espía del hotel, Tánger y Alí Babá y los 40 ladrones.

LO FRANCO (92765).— Rotativo: Treinta segundos de amor, Un marido ideal y Alma en pena.

MANUEL RODRIGUEZ (66959).— Rotativo: La máscara de Demetrio y La momia macabra.

MIAMI-SPLENDID (85815). — Rotativo: Arsénico y encaje antiguo.

MAXIM (30611). — Rotativo: La vida de Strauss.

METRO (83361).— Matinée, vermouth y noche: María Antonieta.

MINERVA (91464).— Rotativo: La venganza de Frank James y El valle de las sombras.

MIRAFLORES (30909).— Rotativo: La venganza de Frank James y Alma en pena.

MONUMENTAL (91535).— Rotativo: Orquesta para señoritas, Alí Babá y los 40 ladrones y Murciélago infernal.

NACIONAL (63568).— Rotativo: Alí Babá y los 40 ladrones, Tánger y Esa mujer es mía.

NORMANDIE (87749).—Matinée, vermouth y noche: Aida.

NOVEDADES (94594).— Rotativo: La isla de los muertos, El Capitán Angel y México.

NUÑOA (43152). — Rotativo: La mujer que quiere a dos y La venganza de Frank James.

O'HIGGINS (86929).— Rotativo: El canto del cisne, El deseo y Seriales.

ORIENTE (41345). — Vermouth y noche: Sin dios ni ley.

PARIS (60336). — Rotativo: Alí Babá y los 40 ladrones y Tánger.

PORTUGAL (51473).— Vermouth y noche: Desquite en Argel y Así es el amor.

PRINCESA (85202). — Rotativo: Caballeros del desierto, No salgas esta noche y Locos rematados.

PRINCIPAL (83572 y 65741).— Rotativo: Noticiarios, Dibujos y Agregados.

PROVIDENCIA (46073).— Rotativo: El huevo y yo, Alas en una plegaria y Habla el fantasma.

ROXY (80809). — Rotativo: Un crimen divertido.

REAL (65555). — Matinée, vermouth y noche: La batalla del riel.

RECOLETA (63874).— Rotativo: El huevo y yo, Perseguido inocente y Aventuras a granel.

REX (31143 y 31144).— Matinée, vermouth y noche: 13 Rue Madeleine.

REPUBLICA (93613).— Rotativo: La venganza de Frank James, Mi vida eres tú y El valle de las sombras.

RIALTO (41667).— Rotativo: Engaño y Abismo.

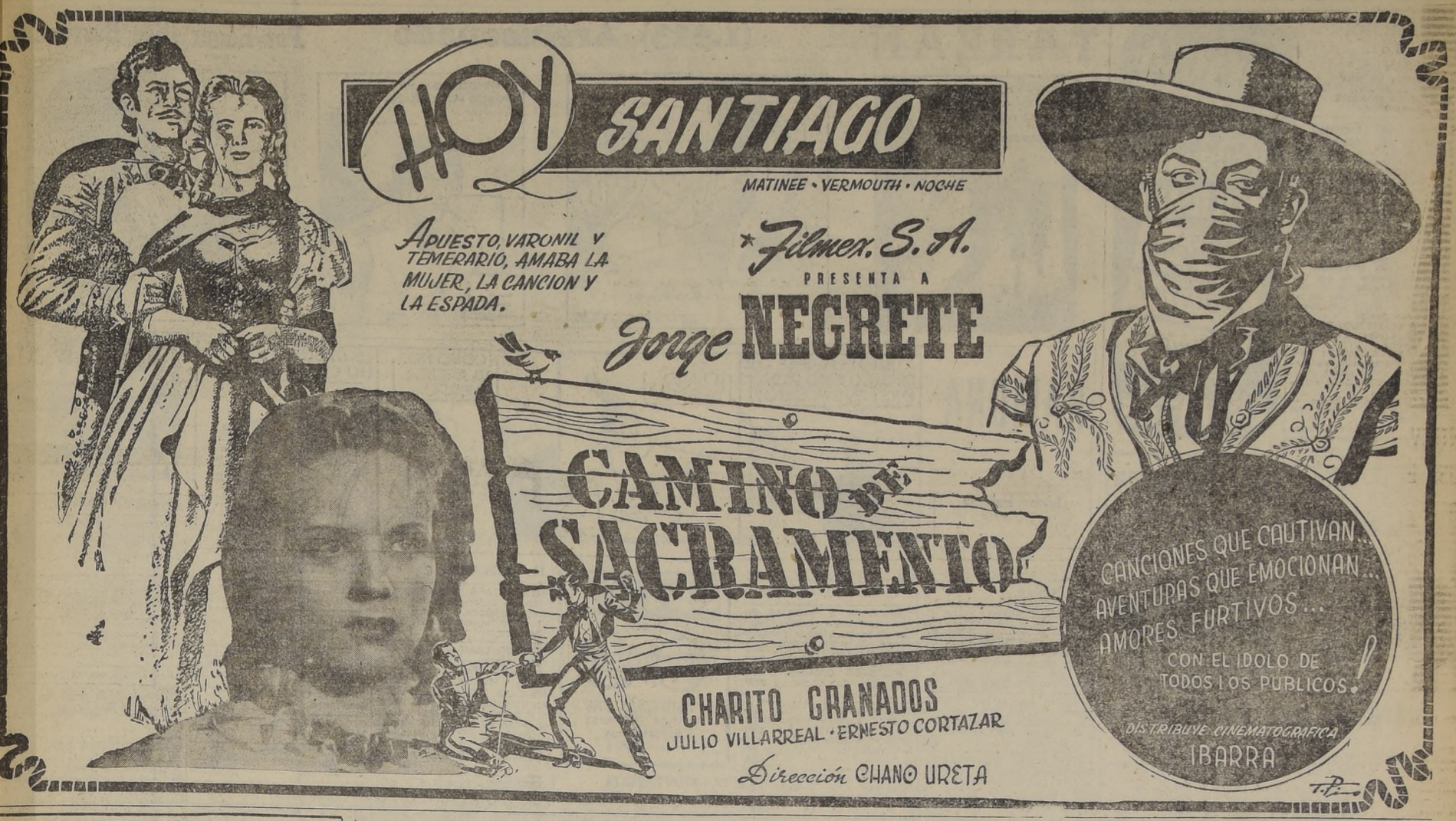
SANTIAGO (32683).— Matinée, vermouth y noche: Camino de Sacramento.

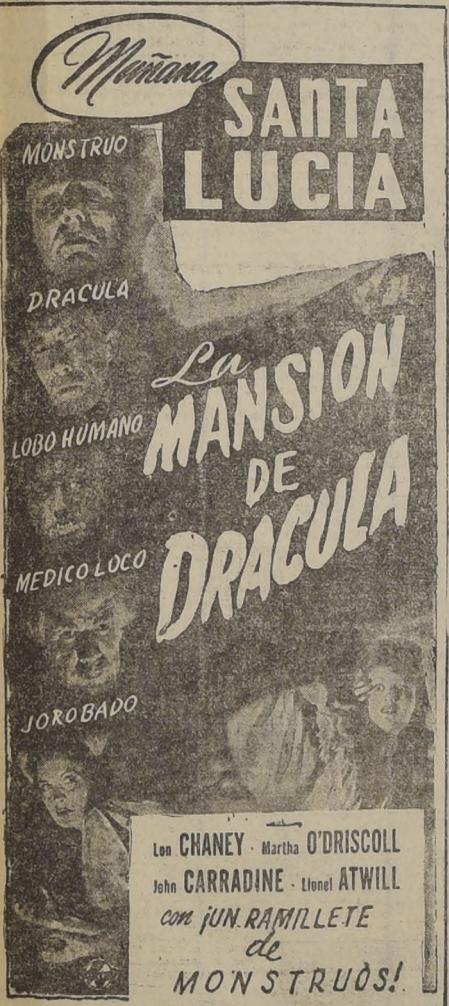
SANTA LUCIA (61379).— Matinée, vermouth y noche: Amante renegado.

SELECTA (92194). — Rotativo: El proscrito, Un marido ideal y Bala de sangre.

VALENCIA (61557).— Vermouth y noche: Vieja amistad y La alegría del Regimiento.

VICTORIA (30021).— Rotativo: Besos robados.





EN DOS CINES DE LA CAPITAL SE EXHIBIRA "TUYO ES MI CORAZON"

Ingrid Bergman

En las funciones de mañana de los Teatros Central y Continental se estrena oficialmente y en forma simultánea una de las más grandes producciones del cine contemporáneo, "Tuyo es mi corazón", película que durante sus exhibiciones previas en el Teatro Bandera se mantuvo durante siete semanas consecutivas en la cartelera con una afluencia de público sin precedentes.

La crítica universal y la local, así también como todos los públicos que han tenido portunidad de admirar "Tuyo es mi corazón" están de acuerdo en considerar que esta película es la obra maestra de Alfred Hitchcock, quien dirigió este film para los Estudios de la R. K. O. Radio Pictures.

Las responsabilidades de los papeles principales del reparto están a cargo de los más grandes artistas de Hollywood, como Ingrid Bergman, Cary Grant y Claude Rains, secundados por Mme. Leopoldine Konstantin y Louis Calhern.

MAPY CORTES REALIZA SU ULTIMA ACTUACION

Se prepara un festival de despedida de Mapy Cortés y su Micro-Revista, festival que se llevará a cabo en el Teatro Esmeralda, en prueba de admiración después de conocer su labor artística realizada en nuestra capital en su corta pero exitosa temporada.

Esta función que se prepara está dedicada especialmente al notable director y autor del cine mexicano, Fernando Cortés, y en ella actuarán varios artistas, admiradores y amigos del simpático Fernando Cortés, artista que en nuestra capital cuenta con miles de admiradores. Es un homenaje justísimo, ya que la labor realizada por Fernando Cortés, tanto como actor y director del cine, como asimismo sus actuaciones en la escena lo colocan en lugar privilegiado en el ambiente de América toda.

Mapy Cortés, Fernando Cortés y sus compañeros que forman la "Microrrevista" presentarán en esta ocasión lo mejor de su repertorio, especialmente "Mapyta", que hará los números de sus películas más exitosas.

Este festival, por las proporciones que sus organizadores le darán, ha de resultar exitoso y será un "Broche de oro", con que el público chileno agradece la visita de tan distinguidos artistas del cine y la escena de nuestro continente.

Por otra parte, nos han informado que una vez que termine su trabajo en los escenarios criollos, Mapy Cortés y su esposo trabajarán en una película chilena, que se rodará en los estudios Santa Elena.

JORGE NEGRETE RAPTA, DESAFIA Y CANTA EN "CAMINO DE SACRAMENTO"

Charito Granados y Jorge Negrete animando una escena de su último film.

Jorge Negrete, considerado como uno de los galanes más populares del séptimo arte, se presentará hoy en la pantalla del Teatro Santiago en la película "Camino de Sacramento", donde según nuestros informes, canta como jamás lo ha hecho en el cine.

Filmex, sello de garantía para el público, ha reunido a Charito Granados y Jorge Negrete, en un idilio emocionante, entre el cual se escuchan canciones bravías y voces metálicas templadas en el fragor de aventuras y acciones que no se habían presentado en la cinematografía mexicana.

En "Camino de Sacramento" vemos a un Jorge Negrete apuesto, varonil, temerario, héroe de la canción y de la espada.

Una revista mexicana, comentando la película que nos ocupa manifestó: "La última película del charro que prestigia al cine mexicana es la máxima creación del actor que se ha ganado con su voz un sólido prestigio. Creemos que si todo el mundo admira a Jorge Negrete, lógico es afirmar que nadie dejará de ver su mejor trabajo cinematográfico".

DICIEMBRE
1.o
LUNES
SANTOS DE HOY
Santa Natalia
SANTOS DE MAÑANA
Santa Bibiana

Boletín del tiempo

BOLETIN DEL TIEMPO
(Redactado a las 20.00 horas del día 30 de noviembre de 1947)
POR LA OFICINA METEOROLOGICA DE CHILE

Desde Arica hasta Chiloé reinó buen tiempo con algunas nubosidades y elevadas temperaturas máximas en el interior de la región central. En la parte más austral del territorio se produjeron lluvias locales con fuertes vientos del norte y noroeste.

APRECIACION GENERAL

Hay probabilidades de que decline transitoriamente la perturbación de la región austral. En las zonas norte, central y sur, continuará el buen tiempo.

ARICA A COQUIMBO: Bueno.—Nubosidades débiles. Vientos del oeste y suroeste.

ACONCAGUA A MAULE: Bueno.—Vientos del suroeste, de mayor intensidad en el litoral.

CORDILLERA CENTRAL: Variable, mejorando.

ÑUBLE A CHILOE: Bueno. — Nublados parciales. Vientos del sur y suroeste.

GUAFO A EVANGELISTAS: Precipitaciones aisladas. Vientos fuertes del noroeste y oeste.

PUNTA ARENAS: Algo nuboso.

INFORMACIONES DE SANTIAGO

TEMPERATURA DEL AIRE (día 30): MAXIMA, 28.7° a las 16.30 horas. MINIMA, 10.1° a las 5.50 horas.

HUMEDAD RELATIVA DEL AIRE (día 30): MAXIMA, 81% a las 8.15 horas. MINIMA, 25% a las 16.10 horas.

SOL (día 1.o). SALE, a las 5.26 horas. PUESTA, a las 19.30 horas.

LUNA (día 1.o). SALE, a las 23.30 horas. PUESTA, a las 9.31 horas del día 2. FASE, Cuarto Menguante el día 4.

Agencia de "LA NACION"
ROBERTO CARRASCO O.
Maule 1006

TRAIGA su CORTE
HECHURAS con FACILIDADES
SASTRERIA DRINBERG BANDERA 644
SASTRERIA ARGENTINA SAN PABLO 1279
SASTRERIA LA MUNDIAL SAN PABLO 2545
TERNOS CREDITOS

Dr. Saavedra
FONO: 66811
GALVEZ N.o 178

FARMACIA DE TURNO PERMANENTE HASTA LA UNA DE LA MADRUGADA
Andrade
DELICIAS 2902-FONO 92340

TURNO DE BOTICAS

SEMANA DEL 29 DE NOVIEMBRE AL 6 DE DICIEMBRE DE 1947

FARMACIA	PROPIETARIO	DOMICILIO
Porteña	S. Perlovich	Alameda B. O'Higgins 867
Unión	Romano y Cía.	Alameda B. O'Higgins 3998
Salamovich	S. Salamovich	San Pablo 3242
Lourdes	Carbone y Cía.	San Pablo 4311
Belgrado	Baeza y Cía.	Rosas 2392
González	E. González	Pinto 1617
Oehrens	A. Oehrens	Independencia 3129
Santa Laura	M. Kriz	Santa Laura 1183
Blanco	B. Blanco	A. Bello 498
Maipo	G. Tirado	Recoleta 2151
Dominica	Acevedo y Cía.	Recoleta 701
Ideal	M. Rojas	Mapocho 4032
Portales	Rómulo Vega	Portales-Maipú
Barquín	Suc. L. Barquín	Huérfanos 2064
Recaso	Solar y Cía.	Sevilla 1505
Meléndez	G. Meléndez	Av. Buzeta 497 (Maipú)
Bulnes	L. Espinoza	A. Macco 279 (Pob. Bulnes)
Starr	M. Starr	Alameda B. O'Higgins 2652
Cochrane	M. Barrios	Cochrane 669
La Salud	Tapia y Cía.	Alameda B. O'Higgins 30
Iris	C. Marchant	Avda. Matta 410
Americana	A. Latournerie	Arturo Prat 1401
Matadero	Ruiz y Cía.	Franklin 704
Esmeralda	D. Gil	Mirador 2402
Venegas	E. Venegas	Conferencia-Antofagasta
Beijavista	L. Espinoza	Vicuña Mackenna 7193
Maule	J. Muñoz	Santa Elena 1505
Sagués	E. Sagués	Gran Avenida 2730
Asturias	I. Rodríguez	Gran Avenida 4364
Andes	P. Villalón	Gran Avenida 9065
Santa Isabel	R. Arangue	A. Varas-Santa Isabel
Ñuñoa	F. Bataille	Avda. Irarrázaval 1206
Noli	Chigüino y Cía.	Avda. Providencia 1312
Holandesa	Valenzuela y Cía.	Avda. Providencia 2369
San José	M. Vera	Pedro Lucio Cuadra 1119
Macul	Lagos y Cía.	José Pedro Alessandri 2053
Santa María	E. Aranda	Avda. Irarrázaval 4291

1.—ALHAJAS, JOYAS.

NOVIOS, ARGOLLAS ORO 14 y 18 kilates, macizas, grabadas, desde 800 pesos par. San Diego 780. Relojería Sportman. D-3

COMPRO BRILLANTES y cualquiera joya de valor, boletos de empeño, oro, platino, objetos de antigüedades. Moneda 1114. H|A.

COMPRO ORO Y PLATA, PAGO buenos precios. Alameda 846. 7 D.

ALHAJAS TODA CLASE Fabricamos. Comerciantes precios especiales. Argollas para novios. Casa Rivera. San Pablo 2247. H|A.

2.—ARBOLES, PLANTAS.

NOGALES MUY VIEJOS, EN trozos, compramos, pagando buenos precios. Pedir datos: Santo Domingo 1261. Teléfono 86665. H|A.

GLADIOLOS LO BORQUEZ. Cajas combinadas varios colores, $ 61. Jardín Pumpin. Moneda 1053. Dos floraciones en el año. H|A.

CAJAS GLADIOLOS PICARDY Lo Borquez, seis bulbos, $ 24.— Semillería "El Progreso". San Pablo 1038. H|A.

GLADIOLOS GRANDES, CAJAS combinadas Lo Bórquez, 6 a 9 bulbos $ 61.— Jardín "Mercurio". Bandera 115. H|A.

ARBOLES FORESTALES. Arbustos, plantas para jardín maceteros greda. Tierra hojas de litre. Ofrece Criadero Corrial, Alameda esquina Arturo Prat. 25 D.

4.—ARTICULOS PARA CABALLEROS.

CAMISAS DE MEDIDA EN Finísimas popelinas, importadas. Oferta réclame de la fábrica. San Diego 168. H|A.

4.—ARTICULOS PARA CABALLEROS.

SOMBRERERIA "INDEPENDENCIA". Sombreros, surtido completo. Teñidos. Conformación. Aplanchados. Composturas. Precios muy bajos. Independencia 726. Seriedad. H. A.

CLINICA DE SOMBREROS: Mac-Iver 579, casi esquina Santo Domingo. Fono 30409. Limpieza y aplanchados de sombreros, ternos, batas y abrigos en 24 horas. H|A.

CALZADOS LOTHIAN. Tenderini 141. Exclusivamente para caballeros. Facilidades de pago. Calzado LOTHIAN. Tenderini 141. H|A.

COCHECUNAS, VELOCIPEDOS, Sillas de paseo. Fábrica "Las Claras". Nicolás Cafati F. Mac-Iver 162. Fono 30869. Santiago. H|A.

MUEBLES PARA NIÑOS COMPre directamente en Fábrica "DUMBO". 171, Marín, 171. Ventas por mayor y menor. H|A.

EL USO ATESTIGUA LA SUperioridad de las confecciones "Zavelev". Sastrería para niños y jóvenes. Santo Domingo 1046. H|A.

CASA HUGO. VESTIDOS PAra niñitas. Hermosos modelos. Gran surtido. Precios bajísimos. Santo Domingo 973, frente la Bomba. H|A.

7.—ARTICULOS PARA EL HOGAR.

ALFOMBRAS COMPRAMOS, vendemos, cambiamos, arreglamos, limpiamos, teñimos. Técnicos expertos. Clínica de Alfombras. Avenida B. O'Higgins 189. Teléfonos 30242-51799. H|A.

TARZAN (1.913) Arrinconado

Por Edgar Rice Burroughs

RAMONA

Por Lino Palacio

7.—ARTICULOS PARA EL HOGAR.

USE CERA "OSMA" CASA O. Massa. San Antonio 473. H|A.

¡¡HOTELES, RESIDENCIALES!! Colchones desde $ 200. Somieres, $ 250. Fábrica colchones, somieres, sobrecamas "Caupolicán". San Diego 813. Fono 68377. H|A

MENAJE DE CASA, TAZAS, platos, cacerolas, ollas, sartenes. Gran Surtido. Precios baratísimos. Galería Maluje, local 16. San Diego 645. H|A

NIQUELADOS, PLATEADOS Composturas finas en plaqués. Seriedad, garantía, competencia. Diez de Julio 618. Fábrica de artículos de metal "VENTURA" H|A

ANTES DE COMPRAR LAMparas, averigüe los precios en la fábrica: Arturo Prat 179. ¡Amplios créditos! H|A.

COCINAS ECONOMICAS DEL fabricante al consumidor. Entregamos instaladas garantidas. Serrano 694. ¡Amplios créditos! H|A.

¡PASTELES, TORTAS SIEMpre fresquísimos! Ventas directas al público. Fábrica de Pasteles "SUIZA" Monjitas 877 Irarrázaval 2330. Fono 42497. H|A.

OLLAS DE ALUMINIO, MILES de ollas de aluminio liquidamos. Se sueldan y arreglan artículos de aluminio. Fábrica. Diez de Julio 574. D-4

REFRIGERADORES MODERnos a hielo. Garantidos. Facilidades. 1297 Matucana 1297. Santiago. Fono: 92836-92530. Trotter Hnos. 5 Dic.

ADMINISTRAMOS PROPIEDADes. Anticipamos rentas Caja Propietarios. 7-En.-48

REPARADORA ELECTRICA de calzado: "REX". Composturas rápidas, garantidas. Especialidad: plataforma de corcho. Punteamos, cosemos Blake. Costura Maquin. Santa Laura 1383. H. A.

8.—ARRIENDOS, OFRECIDOS.

ADMINISTRAMOS PROPIEDADES. Anticipamos rentas. Caja Propietarios. 7-En.-48

PIEZA AMOBLADA, DEPARTamento moderno, persona trabaje. Pleno centro. Baño. Teléfono 80445.

ARRIENDO DEPARTAMENTO a familia honorable. Dávila Larraín 1825. D. 1.o

9.—ARRIENDOS, BUSCADOS.

DESEO ARRENDAR UNA CUADra de terreno en cualquiera parte alrededor de Santiago, con derecho a deboro.— Dirección: Portales 5260. Villar. D. 1.o

10.—AUTOMOVILES, NEUMATICOS, GARAGES.

ENSEÑO MANEJAR Y MECANica de automóviles. Profesor autorizado. Luis Miranda Torres (antes Almirante Barroso, ahora Manuel Rodríguez 740). Fono 80593. 1.o D.

AUTOS, CAMIONES, MAQUInarias: compra, venta, permutas. Facilidades comerciales. Cajas de fondos Yunque. — 187, Alameda, 187.— Marinkovic y García. Fono 32259. H|A.

CARROCERIA "ANDINA". Fabricamos carrocerías toda clase. Arreglamos resortes. Soldaduras al exígeno y eléctricas. Precios sin competencia. Atendido por su dueño: Juan Astargo H., San Luis 1251, esquina Independencia. H. A.

10.—AUTOMOVILES, NEUMATICOS, GARAGES.

TAPICERIA Y FUNDAS PAra automóviles y muebles, maestro Ramírez, atiende personalmente. Julio Prado 2131. (Irarrázaval, altura 10). H|A.

VENDEMOS CAMION FORD V-8, mod. 34. Carrascal 3420. D. 2

VULCANIZACION "EL ESfuerzo", compra-vende, permuta, vulcaniza toda clase neumáticos. Precios módicos. Trabajos garantidos. Seminario 505. H|A.

¿QUIERE VENDER SU AUTOmóvil, señor, o comprar otro? Avenida B. O'Higgins 1340. H|A.

ENSEÑA MANEJAR, MECANIca automóviles. Profesor autorizado, exámenes, documentos. Mac Iver 518, esquina Monjitas. H|A.

CASA ESPECIALISTA EN ACUmuladores. Morandé 894, Fono 63608. Dinamos, Motores de Partida. Electricidad general en automóviles. H|A

¡¡COMPRAVENTA AUTOMOviles!!. Figueroa Lihn Ltda. Alameda B. O'Higgins 1705. Teléfono 69687. H|A

BOLSA DEL AUTOMOVIL, Serrano 35, fono: 64819. Compramos, vendemos, permutamos automóviles. Anticipamos fondos. H|A.

AUTOMOVILES: COMPRAventa, permutas. Grandes facilidades de pago. Consignaciones. 201, Alameda 201. Fono 31393. H|A

ESCUELA PROFESIONAL DE Choferes, enseña manejar automóviles y mecánica práctica. Garantiza documentos. 750 Almirante Barroso 750. H|A.

11.—AVES, ANIMALES, PAJAROS.

¡¡APICULTORES!! COLMEnas, artículos en general para esta industria lucrativa: E. Becker, Santo Domingo 1156, casilla 793. Santiago. H|A.

INDUSTRIA AVICOLA "PIOpio, ofrece pollitos un día viernes, Leghorn, Rhode-Island, Catalanes y Plymouth-Rock finísimos. Pollitas 8 semanas, criadas en acreditado kindergarten avícola. Avenida Brown Norte 164. Ñuñoa. Atendemos festivos. H|A.

FABRICA GALLINEROS "MAFFE" ofrece gallineros. Caseros desarmables. desde $ 350. Industriales dentro y fuera de Santiago. Perreras, conejeras, pajareras y cajones para colmenares. Carpintería en general. Alameda 1340. Fono 62735. H. A.

12.—BICICLETAS.

VENDO UNA BICICLETA DE mujer, en buen estado. Verla: Chacabuco 1185. D. 1.o

TALLER MECANICO CICLISta "Cóndor". Seminario 504. Reparaciones. Pintura Duco. Precios especiales para taller. Repuestos surtido completo. H|A.

REPUESTOS, ACCESORIOS IMportados y fabricación propia para toda clase de bicicletas. "Record", la Casa del Ciclista. Portugal 666. H|A.

"SANTA LAURA", TALLER ciclista. Composturas. Repuestos. Soldadura al exígeno. Pinturas al duco. Arrendamos bicicletas. Santa Laura 1166. Dic. 18

OPTICA
RODOLFO HAMMERSLEY
AGUSTINAS 1090
ESQUINA BANDERA
CASILLA 3698
Teléfono 86075

13.—COMPRAVENTA.

COMPRO JOYAS, PLAQUES, boletos de empeño, cristales, porcelanas, servicio de mesa. Vamos domicilio. 1247. San Pablo 1247. H|A.

COMPRAMOS DENTADURAS, dientes sueltos, usados. Bandera 86. N. 30.

CERA OURICURY GENUINA, similar Carnauba, vendemos desde un saco, directamente del importador a las industrias. Olate, Galería Alessandri 18-B. Casilla 9163, Santiago. H|A

QUESOS MANTECOSOS DE primera, reparto. Teléfono 84244 D. 2

14.a FILATELIA

COMPRO COLECCIONES DE estampillas. "La Bolsa Filatélica". Huérfanos 1055, local 315. Frente Teatro Miami. H|A.

16.—DOCUMENTOS. EXTRAVIADOS.

HABIENDO SIDO SUBSTRAIdo el cheque en blanco del Banco Anglo Sudamericano número 424538 serie B., queda nulo por haberse dado el aviso correspondiente. D. 1.o

HABIENDOSE EXTRAVIADO libreta N.o 647116 de la Caja Nacional de Ahorros, perteneciente a Recaredo Latorre Jirón, queda nula por haberse dado aviso. D. 1.o

18.—EDUCACION.

¡DACTILOGRAFIA, 14 DIAS! Taquigrafía, enseña ex taquígrafo Congreso. Instituto Morales Matus. Huérfanos 1164. D-11

MODAS, CORTE Y CONFECcción, nuevos cursos rápidos. Enseñanza completa, perfecta, garantizada. Sistema moderno, facilísimo aprender. Atención esmerada, profesora especialista. Alumnas confeccionan trajes primer mes. Diplomas legalizados. Prospectos. Academia Nacional de Corte y Confección, Rosas 1353. Fono 88690. H|A.

ACREDITADO INSTITUTO técnico, Santo Domingo 1307, esquina Teatinos. Cursos completos: Comercio, Dactilografía, Taquigrafía, Corte-confección Peluquería, Telegrafía, Manicure. Solicite prospectos. D. 2.

S. SACK
FIERRO NACIONAL
REDONDO CUADRADO PLANO
S. PABLO 1179
MORANDE 817

18.—EDUCACION.

ACADEMIA MARQUINA. Enseñamos Corte-confección, Bordados máquina. Cursos rápidos. Tarifas económicas. Monjitas 822. H|A.

CONTINUARAN CLASES DUrante verano.— Matrícula diariamente.— Instituto Comercial Mixto "Alfredo Torrealba", Huérfanos 1734, continuará cursos durante verano; pero alumnos podrán interrumpir clases, si lo necesitan, gracias sistema individual enseñanza. Taquigrafía, Contabilidad, Dactilografía, Redacción, Ortografía. D. 19.

OFRECESE PENSION A Señoritas de provincia en Internado de la Escuela Profesional Americana. Castro 283. Infórmese teléfono 65507. H. A.

UNICA ESCUELA PROFESIOnal Francesa, Suzanne Rousset, Agustinas 879, fundada 1927, enseñanza garantida, reconocida P. S. G., diplomas autorizados, cursos diurnos, nocturnos. Corte modas, costura, flores, bordado máquina (internado). Matrícula permanente. Pida prospectos. Casilla 9864. Teléf. 32190. D. 1.o.

CURSOS RAPIDOS TAQUIgrafías, Dactilógrafías, Correspondencia; Contabilidad, Aritmética, Escritura máquina. Enseñanza completa, eficiente económica. Prospectos. Instituto de Contabilidad, fundado 1922. Santo Domingo 1030. (Cerca Puente). D. 2

INSTITUTO "ALONSO FIGUEroa". Catedral 1257. Cursos de verano: preparación oficinistas, Modas, Peinados. D. 14

19.—ELECTRICIDAD.

CASA ELECTRICA MIGNON. San Diego 45. Fono 89586. Especialidad: Reparaciones planchas, cocinas, relojes eléctricos y todo artefacto eléctrico. H|A.

"EL VOLTAJE". ELECTRICIdad en general. Radiotécnico. Reparaciones garantidas. Repuestos, materiales: surtido completo. Trabajos domicilio. San Isidro 229. H|A.

ADMINISTRAMOS PROPIEDAdes. Anticipamos rentas. Caja Propietarios. 7-En.-48.

CASA A. VALENZUELA. INStalador técnico autorizado. Materiales eléctricos. Instalaciones luz, fuerza y calor. San Diego 1974. Fonos 51752-52869. H|A.

20.—FOTOGRAFIA.

FOTOGRAFIA BLANCO. SAN Pablo 1483 (esquina San Martín). Retratos. Ampliados. Reproducciones. Trabajos de aficionados. Garantía. Seriedad. Rapidez. H|A.

MIGUEL E. BRY: FOTO LUMENS. Retratos Primera Comunión. Elegancia, calidad. Alameda 865, altos. Fono 80019. H|A.

"CARREÑO". MERCED 494, frente Mosqueto. Foto-Studio Arte. 1.a Comunión. Niños. Bustos. Novios. Fotos-Oleos. H|A.

FOTO TIMAR. RETRATOS DE primera comunión. (Para domingos pedir hora). Reproducciones. Ampliaciones. Trabajos de aficionados. Nueva York 61. Fono 64943. H. A.

20.a FUENTES DE SODA.

CAFE IQUIQUE, FRENTE UNIversidad Católica. Alameda 321. Once exquisita, con sandwich: $ 5.— Almuerzo, Comida. Platos sanos, abundantes, económicos. H|A.

21.—HOTELES.

HOTEL, BRASIL 44. TODAS las habitaciones con radio. H|A.

22.—IMPRENTAS, LIBRERIAS, ETC.

PLUMAS FUENTE, ENCENDEdores, lápices, arreglo. Galería Alessandri 30. N. 30.

LIBROS: COMPRO-VENDO. 27 San Ignacio, 27. H|A.

COMPRA-VENTA DE LIBROS Moneda 1385. H|A.

ADMINISTRAMOS PROPIEDAdes. Anticipamos rentas. Caja Propietarios. 7-En.-48

23.—JARDINES.

ARBOLES FORESTALES, ARbustos, plantas para jardín, maceteros greda. Tierra hojas de litre. Ofrece Criadero Corrial, Alameda esquina Arturo Prat. N. 30.

24.—MATERIALES DE CONSTRUCCION.

SANITARIOS LONDRES, SIlenciosos $ 1.100. WC. corriente, $ 500; Lavaplatos con muebles, $ 1.100; Lavatorios desde $ 100. Porvenir 468. H|A.

INDEPENDENCIA 538. BOMbas para riego. Consulte nuestros técnicos expertos. Materiales para construcción, Industrias, Agricultura. H|A

FIERRO PARA TECHO, PUERtas, ventanas, galerías, zócalos, balcones, ventanas de fierro tablas piso, cielo, roble pino oregón, baldosas, parquet de lingue grueso, etc., de las nuevas demoliciones. Arturo Prat 650. Fono 67949 (compro edificios para demoler). D. 8.

GRAN BODEGA, AVENIDA GEneral Bustamante 772. Teléfono 45184. Materiales para construcciones. H|A.

PAPELERIA NACIONAL PAPEles empapelar lisos: $ 3. (tres pesos) rollo. Floreados $ 4.60. Arturo Prat 361. H|A.

PAPELERIA CENTRAL. NUEva York 63. Casilla 722, lindo surtido papeles importados y nacionales. Despacho a provincias. H|A.

FABRICA DE BALDOSAS REAlizando sus existencia. Baldosas todos colores. San Pablo 3758. Fono 92427. ¡Precios bajísimos! H|A.

MATERIALES DEMOLICION. Puertas, Cortinas fierro, Maderas, Vigas Pino, Fierro T. Tablas piso, Planchas zinc. Sanitarios y toda clase de materiales. San Diego 1278. Dic. 29.

PINTURAS PASTA, SACK. N. 30.

PINTOR DE CASAS: LETREros, propaganda y comercial. Trabajos garantidos. Precios económicos.— Arturo Prat 936. (Interior). H|A.

25.—MAQUINARIAS.

MOTORES ELECTRICOS. Transformaciones, Instalaciones, Reparaciones. René Ubeda H. Electro-técnico en motores y dínamos. Avenida Matta 342-A. Teléfono 51264. H|A.

MOTORES ELECTRICOS ALternos y continuos, vendo. Catedral 1285, teléfono 83575. H|A.

CAFETERAS EXPRESS, BAños María, loncheras, jugueras, ventiladores, lavadoras ropa. "Precisión Hispana". Avenida Bernardo O'Higgins 287. Teléfono 34223. H|A.

25.—MAQUINARIAS.

MOTORES DIESEL: COMPRA venta y reparaciones a cualquier punto del país. Laboratorio Diesel. Portugal 162. Fono 66903. H|A

BALANZA, MOLINILLOS, Picadoras, Cortadoras fiambre vendemos, compramos. Reparaciones garantidas. Ex jefe técnico Hobart-Dayton, 24 años "Precisión Hispana". Alameda B. O'Higgins 287. Fono 63458. H|A

CAJAS REGISTRADORAS balanzas Dayton, etc. Venta facilidades. Servicio mecánico Garantía. "La Registradora". Arturo Prat 1050. Fono 66411. H|A

26.—MAQUINAS DE COSER

MAQUINAS COSER Y ESCRIbir, compro-vendo. Reparaciones garantidas. CASA PUPKO, Diez de Julio 318 B, Fono 51223. H|A

27.—MAQUINAS DE ESCRIBIR.

SIMS, OFICINA TECNICA MAquinas escribir, sumar, calcular, Teatinos 551. Teléfono 60273. H|A

MAQUINAS ESCRIBIR, CALCUlar, sumar: compra venta. Reparaciones construcción general. Servicio mecánico. Ahumada 20, altos. Fono 61207. H|A

28.—MUSICA.

CASA DOGGENWEILER. Espléndidos pianos de estudio. Pianos concierto, marcas acreditadas. Amplios créditos Arturo Prat 166, Fono 86961. Casilla 2654. H|A

CASA WAGNER, PIANOS ALEmanes, gran sonido. Reparaciones. Guitarras. Condiciones convenientes. Alameda 2147. Teléfono 64605. H|A

ADQUIERA SUS DISCOS VIctor-Odeón-Columbia, Radios, Radiofonografos. Tocadiscos Huérfanos 830. Galería Imperial 282 (frente Teatro Victoria). Luis Peytreaux D. Distribuidor autorizado. H|A

29.—MODAS Y CONFECCIONES.

FANTASIAS, ROPA INTERIOR novedades para damas. Especialidad camisas para caballeros. Precios bajos. Santo Domingo 987, oficina 15. H|A

ZAPATERIA ORTOPEDICA Mariano Orrego S. Esmeralda 844. Calzado elegante. Compturas. ¡Teñidos rápidos! H|A

CINTURONES DE FANTASIA cinturones sencillos fabricamos. Carteras, billeteras, jenorme surtido! Precios bajísimos. Fábrica Rex. San Antonio 470. H|A

PETRONIUS.— CARTERAS. Novedades Galería Comercial Agustinas 972 Local 339. Tercer piso. ¡Amplios créditos! H|A

PARCHES INVISIBLES EN Calzado. Arturo Prat 144. H|A

CORTE-CONFECCION. MOdes sobre medida. Bordado máquina, 822, Monjitas 822. H|A

30.—MUEBLES y MENAJES

MUEBLES, CORTINAJES, LAmparas, consignaciones. Recibimos sus muebles usados parte pago. Presupuestos. Catálogos. Facilidades. Casa Suárez. Huérfanos 1339. H|A

SOC. INDUSTRIAL Y COMERcial del Mueble ltda. San Pablo 2292. Muebles finos. Amplios créditos. Arquitectura interior. Instalaciones. Tapices. Barniz Estilo. H|A

¡OCACION! VENDO TOda clase muebles, menajes, catre. Créditos. San Diego 346. H|A

SITIOS CENTRALES

150.000.— Constitución, 388 m2., rodeado de chalets.

190.000.— Entre Quintana y Escanilla, 16.80 por 19.80 metros, tiene 4 piezas. Facilidades de pago.

200.000.— Av. Inglaterra, 15 por 40 metros. Facilidades pago.

270.000.— Chabacuco, tranvías puerta. 14 por 43 metros.

298.800.— Lado Vicuña Mackenna, próximo Plaza Baquedano, 13 por 16.80. Facilidades pago.

300.000.— Entre Vicuña Mackenna y General Bustamante, 12 por 21 metros, cerrado.

300.000.— Lira, primeras cuadras, 10 por 19 metros.

333.000.— Lado Vicuña Mackenna, próximo Plaza Baquedano, 14 por 16.40 metros. Facilidades de pago.

375.000.— Av. Bellavista, 12.10 por 31.25 metros.

434.400.— Lado Vicuña Mackenna, próximo Plaza Baquedano, 15 por 28 metros. Facilidades pago.

450.000.— San Isidro, primeras cuadras, 16 por 16 metros.

500.000.— Lado Vicuña Mackenna, inmediato 10 de Julio, 10.50 por 28 metros, tiene galpón. Facilidades pago.

509.600.— Lado Vicuña Mackenna, inmediato Plaza Baquedano, 10 por 26 metros. Facilidades pago.

580.000.— Lado General Bustamante y Plaza Baquedano, 16.80 por 13 metros. Facilidades pago.

600.000.— Santo Domingo, esquina inmediato a Cumming, 20 por 36 metros.

625.000.— Lado Delicias, inmediato al centro, 11.55 por 20.80 metros.

650.000.— Inmediato a Ahumada, 9.80 por 54 metros, con casas antiguas. Deuda 110.000 Caja Nacional de Ahorros y facilidades.

700.000.— Entre Parque Forestal y Delicias, 14.20 por 13.50 con casas antiguas. Deuda 70.000 Caja Nacional de Ahorros.

700.000.— Av. General Bustamante, esquina, 234 m2. pavimentación y plusvalía pagados.

990.000.— Población San Juan de Dios, 208.70 m2. Deuda 400.000.

1.150.000. Teatinos, 12 por 30 metros, con edificios. Deuda 150.000 Caja Hipotecaria y facilidades.

1.400.000.— A una cuadra Cerro Santa Lucía, 17.60 por 31.40, con casa buen estado.

1.400.000.— Lado Cerro Santa Lucía, esquina, 200 m2.

2.000.000.— San Pablo, esquina, 2.500 m2.

2.100.000.— Av. General Bustamante, 20 por 42 metros.

2.200.000.—Ejército, 40 por 40 metros con edificios antiguos. Facilidades pago.

2.592.000.— Av. General Bustamante, 22 por 36 metros. Deuda 45.000 Caja Hipotecaria y facilidades pago.

2.700.000.— Santo Domingo, centralísimo, 16.80 por 50 metros. Facilidades de pago.

10.000.000.— Teatinos, esquina, 1.870 m2.

OTROS SITIOS

70.000.— General Gana, 8 por 12 metros, tiene 2 piezas, cocina y fachada. Facilidades de pago.

88.445.— Av. Recoleta, esquina camino particular, 2.527 m2.

90.000.— Santiago Concha, 850 por 21 metros, tiene 2 piezas.

90.000 José Joaquín Pérez, 26 por 32 metros, cerrado.

100.000.— José D. Santa María, 26 por 26 metros, cerrado.

120.000.— Santo Domingo, 12 por 70 metros, cerrado, plantado y pavimentado.

150.000.— Población R.C.A. Víctor, 15 por 50 metros, urbanizado.

159.000.— Av. Recoleta, altura 3000. Sitio de 5.500 m2.

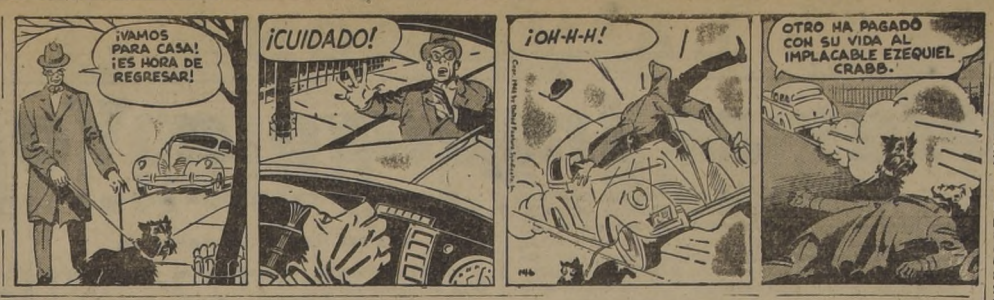
220.000.— Av. Fermín Vivaceta, y con frente a tres calles, 1.200 m2. cerrado. Tiene una casita de un piso, parrones, arboleda frutal y gran estanque. Tiene luz, agua y pozo. Facilidades de pago.

300.000.— Av. Vicuña Mackenna, camino a Puente Alto, 3.835 m2. cerrado con malla de alambre. Tiene casita de cuidador, gallineros, árboles frutales. Pavimentación pagada. Entrada de auto. Facilidades de pago.

CARLOS OSSANDON G. Nueva York 25

EL JUEZ JUSTO

Por Brent and Wells



DICK TRACY

Por Charles Altroph

.—MUEBLES Y MENAJES.

OC. INDUSTRIAL Y COMERl del Mueble Ltda. Avda. Irazaval 610. Muebles finos. Facación propia. Venta directa público. ¡Amplios créditos! H|A.

OC. INDUSTRIAL Y COMERl del Mueble Ltda Merced 388 uebles finos, Arquitectura inrior. Instalaciones, Tapices, Es o, Barniz. Amplios créditos. H|A.

UEBLES "ASTRAL" SON mejores. San Diego 458 laza Almagro). Muebles mórnos. Precios económicos. Amos créditos. Provincias: embaes gratis. H|A

ABRICA DE MUEBLES "EL ogreso. San Diego 281. Teléno 67435. Amoblados. Muebles da clase. ¡Amplios créditos! H|A.

ONFECCIONES DE FUNDAS ra muebles. Fábrica de Mues. Avenida Portugal 40. Técos especializados. H|A.

ASA PEREZ. FABRICA DE tres. Colchones. Sommieres. opa de cama. Precios económicos. Trabajos a domicilio. ameda 2642. Fono 91676. H|A.

UEBLERIA RITZ. BANDE- 92. Muebles normandos y odernos. Créditos. Mueblería itz. Bandera 92. H|A.

UEBLERIA "CHELINO", DE is Cellino Flores. Arturo Prat 2. Fono 66631. Muebles excluvamente estilo normando. H|A.

UEBLES TODA CLASE ertas sobre modelos. Instala. ones, reparaciones, barniz, carntería, mueblería, tapicería. ortugal 565. Fono 64059. H|A

EALIZO INFINIDAD MUEes sueltos, juegos completos. atres bronce, colchones, cocins, etc. Carmen 638. Precios suamente bajos. H|A

EGIO COMEDOR MODERNO n mesa americana, cubiertos istal negro con bonitas sillas. anta Rosa 690. H|A

UFFET, VITRINA, MESA CON llas. Santa Rosa 690. H|A

RECIOS DE FABRICA: ormitorios, Livings, Comedos. Grandes facilidades. Depóto Fábrica de Muebles "City". rturo Prat 189. H|A.

MUEBLES DE GRANDES asiones encuentra Ud. en ca e Santa Rosa 690. H|A

OLCHONES DOS LIBROS 155. Somieres $ 25 Sobrecaas $ 55. Marquesas $ 400. Uniamente en fábrica. Mapocho 330. H|A.

UEBLES MODERNOS. PREios bajos. Facilidades de pago. ueblería Hollywood. — Rosas 080 y Serrano 33. H|A

OCASION!! VENDO AMOlados dormitorio, comedor, hall muebles sueltos. Delicias 2456. Dic. 1.o.

TAPICERIA, CARPINTEría — 230 Bascuñán 230. 30 N.

EL PONCIANO". FABRICA e Sommieres. Santa Isabel 096. ono 48432. Sommiers finos medidas, con patas, estilo marsesas. Composturas rápidas. H|A.

PRECIOSO LIVING REINA. casión. Santa Rosa 690. H|A

OSAS 1777 MUEBLERIA entral ofrece: Dormitorios 2.800 Comedores 2.500 — Hall 1.800. ambién créditos. Mueblería entral. Rosas 1777. HA

PRECIOSO DORMITORIO oderno completo. Santa Rosa 690. H|A

OMPRO MUEBLES, MENAes, catres, máquinas coser, coinas, pianos, sanitarios, alfomras. Pago altísimos precios. ono 50230. D. 8.

VERANEANTES "Colchonería Francesa". Refacciones colchones domicilio. San Diego 9. Teléfono 86259. 26. D.

OMPRO ALFOMBRAS CUALuier estado. Teléfono 50230. D. 8.

ORNERIA EN MADERA. GAantía, seriedad, rapidez. Preios módicos. 850, San Vicente, 50. H|A.

1.—MUDANZAS Y TRANSPORTES.

UDANZAS DENTRO Y FUEra de la ciudad. "La Rápida". vda. Matta 481, fono 50693. rrázaval 2825, fono 43013. Radidez. Economía. Seriedad. H|A.

3.—NEGOCIOS, VENDEN.

TALLER DE COPIAS DE plano vendo. Buena clientela. Máquina dos tubos. Casilla 3869. HA

ADMINISTRAMOS PROPIEDADES. Anticipamos rentas. Caja Propietarios. 7-En.-48

4.—NOTIFICACIONES Y CITACIONES.

SINDICATO PROFESIONAL DE Empleados de la Caja de Accidentes del Trabajo.— Citase a asamblea general de socios, para el día 4 de diciembre de 1947, a las 18.30 (6 1|2 p. m.), en Compañía 1288, a fin de elegir directorio para el nuevo período. —Santiago, 29 de noviembre de 1947.— El Directorio. D. 3.

LA CARBONIFERA DE PILlico.— Por acuerdo del Directorio citase a Junta General Extraordinaria de socios para el Jueves 4 de diciembre del año en curso, a las quince horas en la Oficina de la Compañía, Avenida Paraguay 415, Departamento 22, de esta ciudad, para acordar la hipoteca de la Pertenencia y de la Concesión y la constitución de prenda industrial a favor de la Caja de Crédito Minero para garantizar un préstamo de $ 1.500.000.— El presidente. D. 1.o

36.—OCUPACIONES BUSCADAS.

MAESTRA DE COCINA MUY competente se ofrece. Dirigirse: calle Aguirre N.o 1207. D. 10

37.—OCUPACIONES, OFRECIDAS.

OPERARIO, NECESITO. FRANklin 511. D. 2.

38.—PERFUMERIAS.

PERFUMERIA AVATTE. — Bandera 320. Pelucas, Trenzas, Rizos y armados: $ 0,50 centímetro. Esencias por gramos. H|A.

CREMA FONCEA. PROtege, hermosea cualquier cutis, sin provocar vello. Farmo.Química, distribuidores. H|A

ADMINISTRAMOS PROPIEDADES. Anticipamos rentas Caja Propietarios 7-En-48

42.—PROPIEDADES COMPRAN.

COMPRO CASA ANTIGUA, ÑUñoa, cualquier estado.— Adrián Ampuero. La Bolsa 79. H|A.

COMPRO PARCELA. ADRIAN Ampuero. La Bolsa 79. H|A.

ADMINISTRAMOS PROPIEDADES. Anticipamos rentas Caja Propietarios. 7-E.-48

COMPRO BUNGALOW GOLF o Stade Francais. Urgente. Adrián Ampuero. La Bolsa 79. H|A.

COMPRO SITIO INDUSTRIAL Ampuero. La Bolsa 79. H|A.

43.—PROPIEDADES, VENDEN.

EXCELENTE OPORTUnidad, vendo terreno en Bellavista (Paradero Betulia), 4.000 metros, en uno o dos lotes, luz y agua. Facilidades de pago. Tratar: A. Freiburghaus. Monjitas 753. D. 19.

$ 5.000 PIE, Y CUARENTA MEses plazo, sitios en Población José Joaquín Pérez. Urbanización terminada. Micros a la puerta. Tratar: Sotomayor 375. H|A

44.—PROPUESTAS PUBLICAS Y PARTICULARES.

DIRECCION GENERAL DE Obras Públicas-Departamento de Hidráulica. Se piden propuestas públicas para la ejecución de las obras de mejoramiento del agua potable de Valparaíso, nueva impulsión Concón-Viña del Mar, colocación de tramos de cañería metálica, las que se abrirán el 12 de diciembre a las 16 horas. Bases y demás antecedentes en la Oficina de Partes, Santiago, 27 de noviembre de 1947.—El Director del Departamento. 10 D.

45.—RADIOS.

RADIOS OCASION. REPARAciones. Transformaciones, Construcciones. Repuestos Tubos. Instrumental para técnicos. "Taller Electrón". Huérfanos 1153, Fono 65001. H|A.

INSTRUMENTOS PARA RAdioténicos. Tubos para radios. Cambiadores automáticos de discos. Roberto Santelices Pacheco. Estado 260. Oficina 511. H|A.

RADIOS TODAS MARCAS. Tocadiscos. Amplios créditos. Reparaciones garantidas. Servicio domicilio. Casa Aravena. Esmeralda 829. Fono 67016. H|A.

IGNACIO LIZASO E. RADIOtécnico. Diez de Julio 598. Reparaciones garantidas. Repuestos. Artículos eléctricos. Precios muy convenientes. Seriedad. Rapidez. H|A.

CASA URRUTIA. SAN PABLO 2209. Fono 60010. Radios Tocadiscos, Reparaciones garantidas, Discos, Materiales eléctricos. H|A.

REPARACIONES DE RADIOS europeas y americanas todas marcas, embobinados de transformadores. Avenida Vicuña Mackenna 438. Teléfono 83066. H|A.

FERNANDEZ Y CONTRERAS Ltda., Avda. Independencia 453. Fono 69520. Radios RCA., Radios Phillips. Arrendamos amplificadores. Reparaciones. Servicio Técnico. H|A.

FIESTAS, ARRENDAMOS equipos amplificadores, teléfono 45279. D. 30

RADIOTECNICO: VENTA. REparaciones. Tocadiscos. Repuestos. Electricidad. Lámparas. Accesorios. Lira 681, casi Diez de Julio. ¡Amplios créditos! H|A.

45.—RADIOS.

RADIOS OCASION, RADIOelectrolas automáticas vendo y transformo. Arriendo amplificadores. Lirios 384. Compañía Teatinos. Fono 64238. HA

46.—REMATES VOLUNTARIOS.

REMATES CONSIGNACIONES, muebles, menajes. Anticipo fondos. Operaciones rápidas. Huérfanos 1349. Teléfono 81586 H|A.

47.—RESIDENCIALES, PENSIONES.

PARQUE FORESTAL. RESIdencial Europea. Cocina de primera. Agua caliente permanente. Pensión mesa. Viandas domicilio. Monjitas 421. Séptimo piso. H|A.

$ 10.— CUBIERTO.— $ 10.— abundante en aceite!! Viandas domicilio. Residencial. Merced 561. Fono 31987. Piezas. Baños. Aseo absoluto. H|A.

PIEZAS CON PENSION. VIANdas domicilio. Santa Rosa 84. H|A.

$ 15 ALMUERZO, COMIDA $ 15 exquisita, abundante. Pensión mesa. Mensual, familias rebaja considerable. Café "Blanca Nieve". A.Prat 726. H|A.

ESTADO 25, SEXTO PISO. Almuerzo, comida, 5 platos $ 23.—. Cocina europea de primera. Especialidad: KUCHEN. Fono 89297. Lisa Roberg H|A.

47.a RESTAURANTES.

RESTAURANT CHIQUITO. COcina francesa. Platos exquisitos. Exposición 10 (Estación Central). Teléfono 93126. H|A.

¿QUIERE UD. COMER MUY bien? Pase donde Alfredo. Club Radical Décima Comuna. Chiloé 1950. ¡¡¡Atención esmeralda!!! H|A.

RESTAURANT GERTRUD. Agustinas 654. Fono: 31563. Comida europea, sana, abundante. Pensión mesa rebajada. Cubiertos, extras H|A.

48.—RELOJERIAS.

H. NACHMANN. RELOJEROTécnico. Huérfanos 757. 4.o piso, oficina 406. Componemos relojes toda clase. Absoluta seriedad. Trabajos garantizados. Precios módicos. ¡Repuestos! Huérfanos 757. H. Nachmann. H|A.

¡¡¡RELOJES COMPOSTURAS baratas, garantidas. Negocio muy serio. San Diego 351. Visítenos!!! H|A.

COMPOSTURAS DE RELOJes: Taller Suizo. Ex técnico de la Casa Weil. Trabajo garantido. Estado 363, Of. dcs. H|A

48.a SANITARIOS.

ARTEFACTOS SANITARIOS importados y nacionales. Surtido completo. Precios rebajados. Entregamos instalados. Alameda 2218. Fono 85995. H|A.

ARTEFACTOS SANITARIOS, Lavaplatos, Refrigeradores, etc. Precios sin competencia. Diez de Julio 442 (entre Carmen y Lira). Fono: 52398. H|A

49.—SASTRERIAS.

¿DESEA UD. VESTIR BIEN SIN pasar incomodidades? Lleve su tela donde Manuel Mercado. Moneda 2750, sastre-cortador, profesional, quien garantiza hechuras perfectas. D. 1.o

JOSE RAUL ESPINOZA, EX cortador de Sastrería Gutiérrez y otras firmas, tiene el agrado de comunicar a su distinguida clientela que está ubicado en San Antonio 434, segundo piso, oficina 7. Local propio, denominado Rual Sastre. H|A

SASTRERIA WELLDRESS Hechuras forros seda $ 550 (quinientos cincuenta pesos). Independencia 353 Teléfono 81093. H|A.

SASTRERIA VERGARA. Galería Alessandri 26-A. Segundo piso. Teléfono 63847. Trajes sastre, hechuras, transformaciones. Ex Cortador de Carlos Hegedus. H|A.

¡AMPLIOS CREDITOS! SASTrería "La Flor de Matucana". Casimires nacionales e importados. Martínez de Rosas 3284 (lado Correo). H|A

TOBAR Y CIA. SASTRERIA. Medidas de alta calidad. Hechuras finas. Tropicales. Casacas de sport. Esmeralda 878, Esq. 21 de Mayo (Altos). Fono: 66258. H|A.

VIRADURAS TERNOS, ABRIgos, transformaciones trajes hombres en trajes jóvenes, composturas, zurcidos invisibles. Sastrería Louis. — San Diego 163. Teléfono 80955. H|A.

49.—SASTRERIAS.

SASTRERIA "LAS DOS NACIOnes". Bascuñán 36. Ternos, abrigos de medidas y confección. ¡Diez meses plazo! H|A.

SASTRERIA "LA MUNDIAL". San Pablo 2545. Hechuras forro seda 575, traje sastre 475. Casimires gran surtido. Créditos 10 meses plazo. H|A.

SASTRERIA PASCUAL. GRANdes facilidades de pago. Entrega inmediata. San Diego 928. Ternos confecciones, hechuras finas. H|A.

SASTRERIA VASQUEZ, BANdera 564 (altos). Teléfono N.o 81687. Casimires finos. Hechuras. H|A.

OSORIO RECIBE HECHURAS finas desde $ 700. Ternos medida desde $ 1.300. Avenida Matucana 823. H|A.

SASTRERIA QUIROGA. COpiapó 1126. Teléfono 89430. Hechuras finas. Transformaciones. Especialidad en trajes sastres. Precios económicos. H|A.

HUMBERTO CACERES, EL "AS" de los cortadores. Sastrería. San Diego 1651. H|A.

ROMUALDO MERINO R., SASTrería. Casimires finos. Hechuras de primera calidad. Trajes sastre, abrigos señora. Puente 585, altos. Fono 68342. H|A.

SASTRERIA BERCOvicz. Puente 552, Depto. E, tercer piso. Hechuras finísimas para damas y caballeros. Precios módicos. H|A.

LA SASTRERIA JOSE BOMbara avisa a su clientela, que se trasladó a Bandera 769. ¡Materiales para sastres! H|A.

"ANTEZANA" SASTRE ANAtómico. Casimires ingleses.— Huérfanos 880. Segundo piso. Frente a Gath y Chaves. — Fono 31978. H|A.

ADMINISTRAMOS PROPIEDAdes. Anticipamos rentas. Caja Propietarios. 7-En.-48.

SASTRERIA ESPINOSA. Hechura $ 500, forro seda. Zurcido invisible. Viradura perfecta. — 3575, Alameda Bernardo O'Higgins, 3575. H|A.

PARA VESTIR MEJOR: SASTrería Barrera Hnos. Puente 637, oficina 4. Casimires, surtido completo. Hechuras finas $ 600.—. Transformaciones de trajes-sastre. H. A.

51.—TALLERES MECANICOS

TALLER DE NIQUELADOS.— Cóndor 628. Niquelados. Cromados. Desabolladuras. Soldaduras. Plateados. Fundición artística. Artículos de cuchillería. H|A.

53.—JUDICIALES.

REMATE.— EL 19 DICIEMBRE 1947, 10 horas, remataráse ante Segundo Juzgado Civil Santiago, propiedad de calle Concepción número 588 esta ciudad. Mínimum: $ 28.990. Boleta 10 o|o mínimum. Demás bases antecedentes: secretaría Juzgado, juicio Caja Nacional de Ahorros con Moraga Berta y otros.— Secretario.— 2 D.

SEGUNDO JUZGADO CIVIL, concedió, con beneficio inventario, posesión efectiva de: Pedro Luis Gross a hija María Ernestina Gross de Vidts. Tramítase conforme artículo 40|44 Ley 5427. Secretario. 1.o D.

TERCER JUZGADO CIVIL, Noviembre veintisiete, concedió posesión efectiva herencia doña Elisa Corvera viuda de Maldonado, a sus herederos testamentarios e hijos Eduardo, María, Elisa y Olga Maldonado Corvera.— Secretario. 1.o D.

SEGUNDO JUZGADO CIVIL, concedió posesión efectiva herencia intestada de: David de la Fuente Arangua, a hijo: Guillermo de la Fuente Montero, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Mercedes Montero.— Secretario. 2 D.

INSCRIPCION.— ANTE SEGUNdo Juzgado Civil, antecedentes 115.129, presentóse el Cura-Párroco de la Parroquia de Curacaví, en representación dicha Parroquia, solicitando se inscriba a nombre mencionada Parroquia, la propiedad de que es dueña, y de la cual está en posesión tranquila y no interrumpida desde hace más de treinta años, ubicada en Curacaví, Callejón de Las Rosas, que deslinda: Norte, con José Manuel Espinoza en 59 metros; Sur, Lindor Rojas, en 90.50 metros; Oriente Manuel Vega en 46 metros; y Poniente, Callejón Las Rosas en 110 metros, en Conservador correspondiente. Publíquese conforme artículo 58 Reglamento Conservador Bienes Raíces Secretario. 2 D

53.—JUDICIALES.

SEGUNDO JUZGADO CONCEDIO posesión efectiva herencia de Fidel Arias Argüello a Carmen Luisa, Rosario, Felisa, Adelaida, Victoria y Jesús Rafael Arias Prádanos, con beneficio inventario y sin perjuicio derechos cónyuge Cándida Prádanos. 2 diciembre próximo, 10 horas, secretaría Tribunal, practicaré inventario solemne.— Secretario. 1.o D.

PRIMER JUZGADO CIVIL MAyor Cuantía, concedió posesión efectiva herencia testada de doña Florencia Mena Larraín a hermanas legítimas Julia y Mercedes Mena Larraín.— Secretario. 1.o D.

CONVENIO JOSE ARIZTIA BASCuñán.— Tercer Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Presentóse don Alberto Gosselin Cardemil verificando crédito por $ 13.350 proveniente cheque protestado. Juzgado proveyó.— Santiago 24 de noviembre de 1947. — A lo principal, por verificado el crédito; publíquese por tres avisos en el diario LA NACION; al primer otrosí, como se pide; al segundo, téngase presente.— Secretario. 1.o D.

REMATE— JUICIO LIQUIDAción Sociedad Conyugal y Partición bienes sucesión Manuel Romo Cabrales, remataráse primero diciembre próximo quince horas, ante árbitro don Eduardo Mella, en oficina Actuario, Secretaría del Tercer Juzgado Civil, Bandera 342, con admisión postores extraños, propiedad ubicada en Renca, calle José Manuel Balmaceda sin número, Rol N.o 1781.— Mínimum $ 40.000.— Boleta 10 o|o.— Bases y antecedentes, estudio árbitro Catedral 1245, oficina uno.— Aníbal Muñoz.— Actuario. 1.o D.

53.—JUDICIALES.

QUIEBRA CHAHUD Y NAZAL Ltda. (Tercer Juzgado Civil). Por resolución de fecha 5 de noviembre de 1947 se declaró cerrado el procedimiento ordinario de verificación en esta quiebra. Dentro del plazo verificaron. Créditos valistas: Cía. Chilena de Tejidos: $ 38.448.70, letras; Oneto y Cía. Ltda. $ 32.333; letras y gastos protesto; Emilio Fielli $ 17.850, letras y gastos protesto; Jorge Dabed M. $ 29.082, letras y gastos protesto; José Llarliury, $ 18.810, letra, gastos protesto e intereses. Créditos preferentes: Luis Sancho Monterde, $ 9.585, rentas arrendamiento. —El Secretario. 1.o D

PRIMER JUZGADO CIVIL, Resolución diecinueve noviembre presente año, concedió posesión efectiva herencia testada Guillermo del Carmen Martínez a Juana Zúñiga Faunes.— El Secretario. 2 D.

TERCER JUZGADO CIVIL, Noviembre veintisiete, concedió posesión efectiva herencia doña Manuela Morales Medina, a sus herederos testamentarios, Margarita Muñoz Morales, Eugenio y Manuel Elgueta Morales, Ricardo, Gabriel y María Muñoz Guerrero; sin perjuicio derechos cónyuge don Aurelio Elgueta Pinto. Inventario solemne practicaré Secretaría, diciembre cinco, once horas. — Secretario. 2 D.

TERCER JUZGADO CIVIL, Noviembre veintiséis, concedió, con beneficio inventario, posesión efectiva herencia intestada doña María Sofía Dueñas Madsen, a María Claudina, Patricio Aníbal y Eduardo Javier del Solar Dueñas, sin perjuicio derechos cónyuge don Aníbal del Solar Parra. Inventario solemne practicaré Secretaría, diciembre tres, once horas.— Secretario. 2 D.

53.—JUDICIALES.

REMATE JUDICIAL.— POR RESolución del Segundo Juzgado Mayor Cuantía, juicio Sociedad de Criadores de Caballos F. S. de Carrera Ltda., con José Iñiguez Cañas, se rematará por el Martillero Enrique González E., yegua Denuncia, el seis de diciembre a las quince horas, en Avenida Club Hípico N.o 1450.— El Secretario. D. 2

REMATE.— SEGUNDO JUZgado Civil Mayor Cuantía, rematará 23 diciembre presente año, diez horas, propiedad Tucumán 602, próxima. Carrascal. Mínimum $ 40.000; boleta 10 o|o mínimum; pago contado. Bases y antecedentes juicio "Van de Wyngard con Salinas".— El Secreatrio. D. 3

REMATE JUDICIAL: POR RESOlución del Segundo Juzgado Mayor Cuantía juicio Sociedad de Criadores de Caballos F. S. de Carrera Ltda., con José Iñiguez Cañas se sacará a remate yegua Denuncia el seis de diciembre a las quince horas en Club Hípico N.o 1450.— El Secretario. 2 D.

SE ORGANIZA SINDICATO PROFESIONAL

Con fecha 8 de agosto de 1947, se constituyó el Sindicato Profesional de Comerciantes del Mercado de Providencia, en presencia del Inspector del Trabajo, señor Julio Mery Aguirre, quedando compuesta la Mesa Directiva de la siguiente forma:

PRESIDENTE: Don Pedro Chiminelli Chiminelli.

SECRETARIO: Don Eliseo Garrido Fuentes.

TESORERO: Don Froilán Vilches Bórquez.

DIRECTORES: Señorita Ofelia Rojas Vásquez y don Diego Bruce Ottone.

Esta Mesa Directiva es provisoria.

53.—JUDICIALES.

TERCER JUZGADO CIVIL MAyor Cuantía rematará el 30 de diciembre próximo, 10 horas, propiedad ubicada Pasaje o calle Herboso 757, Comuna de Santiago. Mínimo: $ 75.000.—, pago al contado, boleta consignación diez mil pesos. Más antecedentes en Secretaría dicho Juzgado, juicio "Echáurren con Fernández". D. 4

POR RESOLUCION DE FECHA 24 de noviembre en curso se ordenó la citación a los parientes del menor José Manuel Toro, en las gestiones sobre adopción que se siguen en el Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago.— El comparendo tendrá lugar el día 4 de diciembre próximo, a las 11 horas.— El Secretario. 1.o D.

SEGUNDO JUZGADO CIVIL, CONcedió posesión efectiva herencia intestada de Mauricio García Veas, a cónyuge heredera Delfina Caro Veas.— Secretario. 2 D.

SEÑORA DUEÑA DE CASA: Usted ayuda a la inflación cuando compra lo que no necesita (acapara), y cuando paga precios mayores a los precios fijados, por ignorancia, por indolencia o por vanidad.— ASOCIACION NACIONAL DE DUEÑAS DE CASA.

CONTRA CIERTAS
Eczemas - Ronchas - Empeines - Espinillas
Comezón
de la piel y del cuero cabelludo, etc., puede usted aplicar el
UNGÜENTO MONTE SANTO
Base: Lasarmentolalcanfor.

"DIRECCION GENERAL DEL CREDITO POPULAR Y DE CASAS DE MARTILLO"

"Se avisa al público que el día 15 de diciembre próximo se procederá a cancelar ante la Contraloría General de la República, la póliza de fianza de la Compañía de Seguros "La Industrial", rendida por el propietario de la Feria "Mallecco", don Juan Valenzuela Riquelme".

"En consecuencia, sólo se aceptarán los reclamos hasta el día 10 de diciembre indicado".

"Los interesados deberán dirigirse por escrito a la Inspección General de Casas de Martillo, Huérfanos 1415, segundo piso, Santiago".

VICTOR LEON QUINTANA,
Vicepresidente Ejecutivo

Dirección General de Obras Públicas

DEPARTAMENTO DE ARQUITECTURA

Postérgase para el día 2 de diciembre la apertura de las propuestas solicitadas para la construcción de la obra gruesa de la ESCUELA AGRICOLA DE YERBAS BUENAS, cuya apertura se había fijado para el 26 de noviembre.

Las propuestas se abrirán en las Salas de Despacho de los Señores Intendentes de Linares, y Director del Departamento de Arquitectura del día indicado, a las 15 horas.

Bases y antecedentes en el Archivo Técnico del Departamento.

EL DIRECTOR DE ARQUITECTURA.

Santiago, 17 de noviembre de 1947.

GUIA PROFESIONAL

MEDICOS

DR. CASTAÑON
Exclusivamente pulmón.
Agustinas 1269 (edificio LA NACION)

DR. MANUEL MUÑOZ VALENZUELA
Enfermedades de niños.
Almirante Pastene 344-A
Teléfono 41270.

DR. GORGEWSKY
Rayos X
Broncopulmonares, Estómago, Higado, Diabetes.
Almirante Barroso 87. 10 XII

DR. WORTZMAN
Medicina interna.
Hora: 3 a 5
Huérfanos 972, 7.o piso.
Oficina 705 — Teléfono 62458.

DR. SOLARI
Especialista en enfermedades del corazón. (Antes, Hospital Van Buren, Valparaíso).
Agustinas 657.—Santiago.
Teléfono 30646.
Atención: de 11.30 a 12.30
H|A

THOMPSON SCHWARZENBERG
Señoras: glándulas, obesidad, arterioesclerosis, reumatismo, hígado, estómago, intestinos, Metabolismo, impotencia sexual.
Merced 486-A — Fono 33788.
3-XII

DR. A. WEHRHAHN
Estómago, intestino, hígado, Rayos X, Radiografías.
Pedir hora, fono 64651.
San Isidro 87-A

DR. GASTON RAMIREZ
Fono 48517 — Consultas 5 a 8.
Piel, Sífilis, venéreas.
J. M. Infante 22 (Providencia).
3-XII

RAIMUNDO RATINOFF
Broncopulmonares.
Corazón. Rayos X. Agustinas 681, 3-6. 32521-46405. 30-XI

DR. HERNANI PARODI
Piel, Sífilis, Venéreas. Arturo Prat 177. Teléfono 89693.
Consulta de 3 a 7. 23-XII

DR. GRINSCHPUN
Corazón, Riñón, Hígado, Intestinos, Endocrinos, Sexología, Rayos X. Consultas: 1.45-4.15.
Miraflores 260. Fono 33656.
H|A

DR. ROBERTO SARAH
Rayos X. Consultas: 2 a 6.
Agustinas 657. Fonos: 30646-80745. H|A

GONDOS
Recientes estudios Estados Unidos. Ortopedia-Traumatología. Reuma. Deformaciones huesos accidentes trabajo y deporte. Phillips 16. Fono: 32331.
H|A

STUTZIN
Ex Director Hospital Europa.
Urinarias, sexología, impotencia. Ultratermia.
Monjitas 843-B. Departamento 44, 3-6 P. M. 23-XII

MEDICOS

DOCTOR ANTONIO SARAH
Rayos X. Loreto 111.
Teléfono 61516. 26 XII.

DR. DIMITSTEIN
Exclusivamente señoras.
Rayos X. San Antonio 28. 3.er piso. Teléfono 64206. 7-XII

DR. F. GOYCOOLEA MIRETTE
Horas: Teléfono 45516. H|A

PROFESOR RAMIREZ
Piel-Venéreas
José M. Infante 22.
Fono 48517.
3-XII.

OCULISTAS

DANIEL AMENABAR OSSA
Operaciones. Enfermedades de ojos. Graduado Londres. 9.30-6.
MARIO AMENABAR PRIETO
Estudios Alemania. 3-6|30.
Moneda 973, Oficina 531.
Teléfono 82792. 30-XI

HERNAN BRINCK
Médico-Oculista. Monjitas 722.
De 4 a 8 P. M. Teléfonos: 490380-30264. 16-I.

ABOGADOS

JOSE BERESTESKY
EDGARDO GUNDIAN ROSS
Abogados
Causas exclusivamente criminales. Bandera N.o 172. Teléfono 89193. 30-XI

RENATO FERNANDEZ LECAROS
VICTOR VIAL V.
ARMANDO REYES D.
Abogados
Agustinas 1350 — Oficina 570.

ELIAS NEHGME RODRIGUEZ
Abogado
Juicios trabajo, comerciales, criminales, particiones, civiles. Atención provincias. Estado 33, 4.o Piso. Of. 45. Consultas: 5 a 7. — 31-XII

LAURA MULLER DE CABALLERO
FRANCISCO CABALLERO
— Propiedades —
Divorcios. Atención esmerada provincias. Morandé 291, oficina 19. — Teléfono 84588
29-XII

AIDA SEPULVEDA
HERACLIO MORALES
Civiles, criminales, estudio títulos.— Arturo Prat 722, Departamento 2.—
30-XII

DENTISTAS

DOCTOR A. CASAS BASTERRICA
Cirujano-Dentista
Dentaduras relámpago en 24 horas, y reparaciones en 30 minutos. Cirugía: operaciones y extracciones indoloras. Consultas: de 2.30 a 7.30. Monjitas 485. H|A

DENTISTAS

DR. ALFREDO MUÑOZ LOBOS
Cirujano-Dentista.
Puentes, Placas, Extracciones.
Compañía 1852. Fono: 85779
H. A

DENTISTA DOCTOR RODRIGUEZ
Restauraciones de dientes antiestéticos. Fundas porcelana. Reparaciones planchas. Pasaje Matta 81. Oficina 222. Teléfono 33343. H|A

CONTADORES

EMILIO GONZALEZ CHAVES
Contador. Consultas gratis.
San Diego 1621.—Franklin 1079.
H. A.

MATRONAS

BLANCA PINEDA
Consulta gratis.
San Diego 267. N. 30.

Sra. PHERINY
Atiendo enfermas provincias.
Lord Cochrane 95. D. 9.

BLANCA FISHER
Molina 137 Fono: 92788.
23 D

MERCEDES DARRIGRANDI
Estudios extranjero, últimos adelantos. — Av. Holanda 3594
Teléfono: 42463. 3 XII

SEÑORA MORAL
Embarazos toda época.
Tratamientos casos urgentes.
Avenida Santa María 259, 3.er piso, frente Palacio Bellas Artes
Fono: 84931 30 XI

SEÑORA CARMONA
Santa Rosa 203. — Fono: 63331
D. 14.

CARMELA TORO
Partos
Matucana 640. — Teléfono: 92205. 7 D.

RAQUEL GONZALEZ TORO
Especialidad primerizas.
Serrano 161. — Fono 87202.
21 XII.

MIRELLA E. ROMERO
Matrona Masajista.
Esc. Jefe Maternidad.
García Reyes 453. 30 XI.

CARMEN CUEVAS
Partos
Casos urgentes. Enfermas provincias. Villavicencio 378.
Teléfono 34342. D. 29

OPTICA

OPTICA "LUZ"
146 — Arturo Prat — 146
Teléfono: 83958. H. A.

TECNICOS DENTALES

LABORATORIO DENTAL "ARAVOR"
Huérfanos 1062, segundo piso, oficina 24. Especialidad: Acrílicos, Placas metálicas. Reparaciones en una hora.
Fono: 50182. H. A.

TECNICOS DENTALES

LABORATORIO DENTAL
Mario Vásquez V.
Placas en general. Composturas inmediatas.— Huérfanos 767. Departamento 607. H. A.

LABORATORIO DENTAL
Humberto Maulen
Bdo. O'Higgins 773. Oficina 6. Teléfono: 60784 — Composturas rapidísimas H. A.

JUAN ANABALON S.,
Técnico Dental
Reparaciones rápidas. Especialidad en placas metálicas sin paladar. Esmeralda 878. Fono: 66258. H. A.

LABORATORIO DENTAL LEZAETA
Dentaduras artificiales.
Composturas inmediatas.
Huérfanos 757 — 3.er piso.
Oficina 308 — Teléfono: 31829
H. A.

PEDICURO

LUIS GARCIA MORE
Pedicuro-Masajista.
San Antonio 567, Depto. A, 2.o piso, Edificio Capri. Teléfono: 32773. Solicite hora H. A.

PRACTICANTES

ESCOBAR
Tratamientos
Huérfanos 757 — Oficina 207.
31 XII.

REYES
Tratamientos — Atención permanente.
A. Prat 763. — Teléfono: 66522
31 XII

DOMINGO CUEVAS
San Pablo 3253. Fono: 91777.
Atención: 9-1 P. M. y 2.30-9 P. M. H. A.

LUIS ARREAGADA
Tratamientos.
Alameda 865 — Fono: 80019.
H. A.

LUIS CAMPOS
Tratamientos por indicación médica — San Francisco 350.
H. A.

VETERINARIOS

CLINICA VETERINARIA AMERICANA
Avenida Condell N.o 15.
Fonos 45224 - 48541
29-XII

ENFERMERAS

PROSPERINA FLORES
Enfermera titulada. Curaciones inyecciones en general.
San Cristóbal 515 5 XII.

MASAJISTAS

LUIS MUGA LEON
Masajista titulado
Compañía 1329. — Pedir hora: Teléfono 62486. — Atiende a domicilio. H. A.

CORREDORES DE PROPIEDADES

ROSEMBERG MIERES
Oficina de Propiedades
Huérfanos 1112-F. Fono: 66962
Compra-Venta Casas, Fundos, Parcelas. — Arriendos.
Administraciones H. A.

ULTIMA PAGINA DE ESTA EDICION
EDICION DE 36 PAGINAS.—PRECIO $ 2.-

LA NACION

LUNES 1.o DE DICIEMBRE DE 1947
SANTIAGO DE CHILE

Viña del Mar se impuso a Valparaíso

Viña del Mar y Santiago, que se impusieron anoche en la cancha del Famae a Valparaíso y Asociación Universitaria, respectivamente, brindaron las dos sorpresas de este décimosexto torneo nacional de básquetbol.

Los viñamarinos al superarlos en forma neta en todos los períodos a Valparaíso, por 19—[illegible]8—5, 25—13 y 42—24, score final este último, dieron la nota más destacada del certamen. Los porteños, que hasta ayer se mantenían invictos en el campeonato, aparecían como los más serios aspirantes al título, pero se vieron superados sin apelación, por un cuadro muy técnico, y que tuvo en Astudillo y Tapia a sus mejores hombres. En Valparaíso, sólo Fernández hizo algo positivo.

En el encuentro principal, Santiago ganó a los universitarios, recién en tiempo complementario. Favorables a la "U", los tres cuartos iniciales, con scores de 9—4, 20—18 y 24—22, se emparejó el marcador a 28, al final del tiempo reglamentario. En los 5 minutos adicionales, Santiago impuso su mayor envergadura, y ganó finalmente por 33-28, clasificándose de esta manera para disputar el título el miércoles próximo con Valparaíso. Kapstein y Sánchez, fueron los mejores hombres del team local. En la "U", Figueroa y Verdugo, resultaron puntales.

Señalamos a continuación los primeros pormenores de los partidos de anoche:

VIÑA DEL MAR (42)-VALPARAISO (24)

ARBITROS: señores Alejandro Gálvez y Jorge Burgos, de la A. Universitaria.

VIÑA DEL MAR (azulgranas): Cisterna (5), Sanguinetti (2), Rossi (4), Astudillo (14), Orellana (2), Tapia (15), y Cornejo (0). TOTAL: 42.

VALPARAISO (blancos): Ledesma (2), Fernández (13), Baffo (4), Bontá (1), Canales (3), Zahr (0), Barrera (0), Carramiñana (1). TOTAL: 24.

SANTIAGO (33)-A. UNIVERSITARIA (28)

ARBITROS: señores Alejandro Gálvez y Esteban Comas.

SANTIAGO (blancos): Kapstein (10), Moreno (0), Hammer (0), Mahana (9), Araya (6), Sánchez (8), Iglesias (0), Molinari (0) y Bermedo (0). TOTAL: 33.

A. UNIVERSITARIA (azules): Verdugo (9), Marmentini (2), Figueroa (9), Mitrovic (2), López (6), Becvic (0) y San Martín (0). TOTAL: 28.

Los Andes ganó 2-0 a Concepción

Campeonato Nacional de Fútbol

IQUIQUE, 30 (Especial).— La cancha Municipal, ubicada en el camino a Cavancha, cercana al Regimiento Granaderos, se vió concurrida por más o menos 4.000 personas, que pagaron $ 60.500, con ocasión de inaugurarse el campeonato nacional de fútbol amateur, que se realiza con la participación de los conjuntos representativos de Iquique, Ovalle, Los Andes y Concepción.

La expectativa del certamen, prácticamente, no se vió puesta en esta oportunidad, pues los aficionados de este puerto aguardan con impaciencia la actuación del conjunto porteño, cuyas posibilidades, por tratarse del dueño de casa, se hacían evidentes, hasta el punto de señalársele como uno de los aspirantes al título de campeón.

El match inicial del torneo, cuyo programa comprendía un desfile de los teams participantes, estuvo a cargo de los conjuntos de Los Andes y Concepción, resultando vencedor aquél, por 2 tantos a 0, tras alternativas, donde siempre se vió la mejor parte, hasta hacer justo el triunfo.

Más armado Los Andes, mejor organizada su defensa, el ataque, controló el juego a través de largos pasajes, en tanto que su rival se mostraba indeciso en las situaciones de apremio, registradas en las cercanías del pórtico de Córdova, perdiendo varias oportunidades para probar suerte en la victoria del gol. Sin embargo, se hizo notable la reacción de los penquistas, en los instantes postreros del encuentro, de se fueron encima, buscando afanosamente la conquista, pero tres entreveros que a duras penas resistió la zaga compuesta por Astorga y Romero, pero que no fructificaron por otra sible indecisión de los ágiles penquistas, entre quienes no tió un entendimiento que abriera posibilidades frente a adversarios.

Romero, Varas, Hurtado, Vergara y Zárate, este último que fué muy aplaudido por el dominio de la pelota, se contuyeron en los mejores elementos del ganador. En el de Concepción, destacó la acción desplegada por Godoy, Rojas, Alvear y Belmar.

Damos en seguida, los pormenores de más interés del partido.

CONCEPCION (2)-LOS ANDES (0)

ARBITRO: señor Néstor Mondría.

LOS ANDES: Córdova; Astorga y Romero; Lucero, Varas y Soto; Hurtado, Zárate, Marín, Ponce y Vergara.

CONCEPCION: Obregón, Belmar y Albornoz; Alvear, Alarcón y Barlaro; Poblete, Godoy, Rojas, Saavedra y Weber.

GOLES: Hurtado, a los 12' del primer tiempo; y Vergara a los 14' del segundo.

CAMBIOS: Sanhueza y Sierra, por Saavedra y Weber, el team de Concepción.

MAÑANA

En la segunda reunión del campeonato, a efectuarse mañana en la noche, se confrontarán los conjuntos de Iquique y Ovalle.

Viene Atilio Francois al "Día del Estadio"

El ciclista uruguayo, vicecampeón del mundo,

El próximo domingo 7, a las 15 horas, se iniciará por tercera vez la fiesta de mayor trascendencia en el deporte chileno, por el alcance de su programa, y la calidad de los números que participarán. Poco más de 1.600 personas tomarán parte en un espectáculo monumental, donde se incluyen desde las nerviosas pruebas atléticas, a las espectaculares carreras motociclistas; el Liceo N.o 7 de Niñas, presentará el ya tradicional pequeño Ballet, donde intervienen más de 300 alumnas.

CAMPEONATO NACIONAL ESCOLAR

Desde 1940, un grupo siempre creciente de estudiantes primarios, está celebrando un torneo nacional deportivo. Esta vez, el número de inscritos alcanza a los 567 participantes, venidos de 40 ciudades del país, la más norteña de las cuales es Arica, y la más sureña, Puerto Montt.

El Campeonato se iniciará durante el "DIA DEL ESTADIO". El medio millar de muchachos, ha estado preparando una brillante presentación para la gran fiesta deportiva, y constituirá, sin duda, una de las novedades del programa. Su breve exhibición combinará los deportes que representan con el movimiento rítmico de masas.

EL "SCRACHT"

Mario Massanes, Reinaldo Acuña, Jorge Arévalo, Enrique Monasterio y Carlos Vega, son los primeros inscritos para el "Scracht" de selección que se disputará el 7 de diciembre, y en el que también figuran Jaime Cainard, Jorge Chartier, Humberto Richelmi, Guillermo Zamora y Diego Ruiz Díaz. En total, representan a siete ciudades del centro del país.

FOLKLORE CHILENO

Durante los días de la Independencia, prosperó en los salones de Concepción, Valparaíso y Santiago, un nuevo aire musical de delicado sentido y gracia rítmica: fué el "CUANDO", temas que posteriormente fueron olvidados en las ciudades, guardándolos la tradición en algunas villas tranquilas. Durante el "DIA DEL ESTADIO", 120 intérpretes revivirán en la cancha la música y el ritmo del "CUANDO", junto a la cueca tradicional de las fiestas chilenas. Los intérpretes actuarán con los trajes de la época y adornos característicos.

HONORES A LA BANDERA

Se ha hecho ya tradicional que un cuerpo militar rinda los honores a la bandera durante la fiesta deportiva. Este año, un batallón del Regimiento Buin, tendrá a su cargo la emotiva ceremonia.

RECORD SUDAMERICANOS

Raúl Inostroza, el eficiente corredor de Valparaíso, intentará batir el record sudamericano de los 3.000 metros planos, seis vueltas completas a la pista de ceniza. Un grupo seleccionado de atletas acompañarán a Inostroza, secundando su intento.

4.000 METROS PERSECUCION

Atilio Francois, el vicecampeón mundial en persecución, viajará especialmente a Santiago para participar en el "DIA DEL ESTADIO", interviniendo en su prueba favorita: los 4 mil metros persecución. El equipo uruguayo, estará integrado por Francois y Trueba. El chileno se formará eligiendo a la pareja de entre Luis Rivera, Héctor Rojas, Jorge Arévalo, Fernando Quintero, Hernán Cornejo y Renato Iturrate.

La venida de Atilio Francois, ha provocado extraordinario interés, aún en los elementos ajenos al ciclismo: la actuación del uruguayo en el último sudamericano de ciclismo, celebrado en Santiago, lo hizo notablemente popular. Su triunfo en Europa, de donde volvió vicecampeón, contribuye a la expectación provocada por el anuncio de su actuación en el "DIA DEL ESTADIO".

SEGUNDO FUE MARCILLA, EL 99

Extraoficialmente hemos conseguido el resultado final del Gran Premio Internacional y que señalamos en seguida:

1.o (N.o 4) Oscar A. Gálvez con 55.46.11.3/5;
2.o (N.o 99) Eusebio Marcilla con 57.04.57.1/6
3.o (N.o 10) Víctor García con 56.09.56.4/5;
4.o (N.o 12) Angel L. Pascuali con 57.42.38.4/5
5.o (N.o 13) Daniel Musso con 58.29.02.3/5;
6.o (N.o 2) Juan Manuel Fangio 59.15.12.4/5;
7.o (N.o 5) Rosendo Hernández;
8.o (N.o 9) Tadeo Tadlia;
9.o (N.o 54) Juan Gálvez;
10.o (N.o 41) Jorge Rodrigo Daly;
11.o (N.o 77) Carlos Lagorio;
12.o (N.o 75) Florentino Fernández;
13.o (N.o 8) Esteban Fernandino;
14.o (N.o 21) Guido Antino Maineri;
15.o (N.o 73) Manuel Montes;
16.o (N.o 16) Manuel Blas Novoa;
17.o (N.o 66) José B. Lorenzatti;
18.o (N.o 81) Fernando Nery;
19.o (N.o 17) Manuel Merino;
20.o (N.o 34) Guillermo Merenghini;
21.o (N.o 45) Manuel Arrouge;
22.o (N.o 66) Manuel Vinardell;
23.o (N.o 14) Antonio Pereyra;
24.o (N.o 94) Pablo A. Trincavelli.

Algunos puestos secundarios pueden alterarse en el día de hoy, según le comunicarán oportunamente los organismos oficiales que hasta la madrugada prosiguían en sus cálculos.

OSCAR GALVEZ, GANADOR . . .

(DE LA PAGINA 26)

alrededor de seis horas por haber roto el diferencial.

EUSEBIO MARCILLA EN PUNTA

Por Gobernador Crespo pasó en el primer puesto Eusebio Marcilla (99), que desde Resistencia hasta ese lugar marcó un promedio de 120.613 kilómetros por hora. Le siguieron Musso (13.o), Fangio (2), Víctor García (10), Juan Gálvez (54), Oscar Gálvez (4), Tadeo Tadía (9).

A la entrada de San Justo, pocos metros antes del control, Marcilla se detuvo a arreglar algunos desperfectos mecánicos, perdiendo cinco lugares. Pasó a la punta, entonces, Fangio, seguido por Oscar y Juan Gálvez y Musso. Marcilla se reincorporó cuando hubo pasado éste último.

NEUTRALIZACIONES

En las ciudades de Santa Fe y Rosario hubo neutralizaciones de una hora. De ahí para adelante fué el 54 de Juan Gálvez, el que puso la nota emotiva de la carrera, pues actuando a extraordinaria velocidad fué ganando puestos tras puesto, hasta quedar como puntero absoluto, posición que mantenía con bastante desahogo en Pergamino, último control antes de Luján, distante a 174 kilómetros de este lugar.

Fangio perdió un tiempo precioso y desapareció del pelotón de vanguardia. Su chevrolet, experimentó un importante desperfecto al motor.

LOS CHILENOS

Ya en Rosario los chilenos quedaron virtualmente eliminados de la carrera. Lancelloti, llegó a esa ciudad, a las 20.30 horas, o sea, media hora antes de que se cerrara el control en Luján. Minutos más tarde lo hicieron, Cugniet y Sala, que en los metros recorridos debieron afrontar un sinnúmero de tropiezos de toda índole. La verdad es que ya a esta altura de la prueba sus coches no daban más, a raíz del duro esfuerzo desplegado a través de cinco mil kilómetros.

El N.o 30, de Exequiel Pinto, recién llegaba a Santa Fe, cuando ya 26 participantes se habían clasificado en Luján.

Daly, luego de perder varias horas, consiguió un diferencial nuevo para su Dodge y consiguió clasificarse.

¡JUAN GALVEZ PRIMERO A LUJAN!

Extraordinaria expectación había en Luján, con motivo del término de la Gran Carrera Internacional. Se calcula que más de cincuenta mil personas viajaron especialmente desde Buenos Aires, con el objeto de presenciar el desenlace de la jornada mecánica de mayor trascendencia realizada en Sud América, hasta el momento. El aspecto que ofrecía el sector designado para la meta, era imponente y la policía dificultosamente lograba contener a las multitudes.

El primer coche en aparecer fué el N.o 54, de Juan Gálvez, que unió Resistencia con Luján en 8 horas, 5 minutos y 37 segundos. Seis minutos más tarde llegó el N.o 13, de Daniel Musso, y en seguida el 99 de Marcilla, el 4 de Oscar A. Gálvez, el 9 de Taddia, el 12 de Pascuali, el 8 de Fernandino, el 10 de García, el 77 de Lagarcio, el 73 de Montes, el 75 de Florencino Fernández, el 36 de Lorenzzati, el 5 de Rosendo Hernández, el 91 de Artino, el 45 de Arrouge, el 17 de Merino, el 2 de Fangio, el 16 de Blas Novoa, el 59 de Alberto Provera, el 66 de Vinardell, el 81 de Nery y el 14 de Pereyra.

Al cerrarse el control en Luján, a las 21.15 horas argentina (20.15 hora chilena), lograron clasificarse en el cómputo final 26 de los 98 corredores que dieron comienzo a la prueba desde Buenos Aires.

OSCAR GALVEZ GANADOR

No fue necesario hacer largos cálculos ni sacar muchas conclusiones, para proclamar a Oscar A. Gálvez, piloto del Ford asignado con el N.o 4, como ganador absoluto de la Gran Carrera Automovilística Internacional de 1947. El segundo lugar correspondió al 99 de Eusebio Marcilla, el tercero al 10 de Víctor García, el cuarto al 12 to al 13 de Daniel Musso, de Angel L. Pascuali y el quinto.

El único chileno que logró obtener figuración fué Jorge Rodrigo Daly, que ocupó el décimo lugar y cuyo coche llegó a la meta en precarias condiciones a causa de la serie de desperfectos que sufrió en los últimos tramos de la prueba.

EL TEMIBLE SORDO-MUDO Y SABU ACEPTARON PARTICIPAR EN CAMPEONATO DE CATCH DEL SABADO EN EL CAUPOLICAN

EL FORMIDABLE PETA, EL DANDY, BULL DOG, BARBETA Y ALEX JAUPREX SON LAS NUEVAS SENSACIONES CATCH LIVIANO. — REY NAMUR PROVOCA EXPECTACION

Hemos dado cuenta que en el Teatro Caupolicán, los organizadores del Campeonato Internacional de Catch as Catch Can 1947 en los Pesos Livianos, están dando los toques finales a los preparativos de la temporada que se abrirá el próximo sábado a las 21.30 horas.

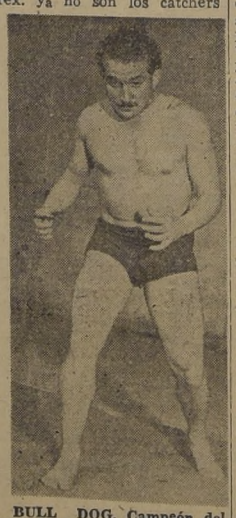
Acerca de las inscripciones de los diversos rivales, ellas se cerraron en Río de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires; por lo tanto, la Comisión Deportiva ha realizado una labor bastante meritoria, ya que su control estricto sobre la capacidad de los competidores y la seguridad de que no han actuado anteriormente en Chile, dará al público aficionado la seguridad de que verá nuevas competencias, nuevos estilos combativos, y a hombres nuevos que por primera vez se enfrentarán en la capital.

Entre los catchers competidores se adelantan los siguientes nombres:

George Olachea BARON, Campeón Peruano; Víctor Marinb MONTAÑITA, peruano, campeón ciudad Arequipa. Celso Rodríguez SABU, brasileño, campeón del torneo paulista; José Muchotrigo PASTEGAS, considerado el mejor catcher del Altiplano; Ragnar Zettenberg REY NAMUR, atleta sueco del cual se tejen variados comentarios, pues nuestros aficionados al catch a través de diarios, magazines y noticiarios deportivos mundiales, tienen conocimiento de que se trata de uno de los más competentes atletas suecos; Isaac Yapour MAHARAJA, perteneciente al elenco oficial del catch liviano del Luna Park de Buenos Aires; Isidro Rodríguez EL DANDY, mexicano, ganador de la Copa Presidente Alemán en México D. F.; León Sáenz EL PETA, argentino, poseedor del Cinturón del Atlántico; Rosario Tripodi BARBETA, campeón juvenil de su patria antes de la guerra y perteneciente al elenco oficial del Estadio de Río; Gerardo Carracedo BULL DOG, uruguayo, ganador del Torneo Mar del Plata; Daniel Rubisky TARZAN JUDIO, del elenco oficial del M. S. Gardén de N. Y.; Fernando Bataglia, paraguayo, EL TERRIBLE SORDOMUDO y ¡sí que lo es! Nada menos que Campeón de Río de Janeiro en los pesos livianos 1946-47, etc.

TAMBIEN LOS NACIONALES

También los catchers nacionales tendrán una figuración estelar dentro de esta magnífica competencia. Especialmente Humberto Cid, Osvaldo Villegas y Alex Jauffrex, ya no son los catchers inexpertos de otros años, ya adquirieron calidad, pues que, en cuanto se relac a los tres indicados, ya participado en torneos ternacionales fuera de Cat y, por lo tanto, han demostrado sus efectivos progresos. Completan la lista de los chers nacionales, los conocidos y prestigiados por el público Marcel Castel, Luis Gómez, Bernardo Dupré, Enrique Mourgues y Tito Hernández.



BULL DOG, Campeón del Torneo Mar del Plata, que intervendrá en el Torneo de los Livianos en el Caupolicán.

ENRIQUE NIETO, ARBITRO GENERAL

Estamos en condiciones poder afirmar a toda la ción que, con muy buen to, la Empresa Chilena dor y la Comisión Depor que presiden don Zoro Rodríguez y don Ignacio terrica, han acordado entr el arbitraje general del peonato al competente bitro Internacional de don Enrique Nieto B para lo cual la comisión puesto al habla con dicho bitro, aceptándo en prin el señor Nieto.

La designación de este bitro, da al campeonato el ritmo de seriedad ya que sus caracteris condiciones lo colocan afición como el más com y serio árbitro de Chile.

Sparton
Mod. Compacto para ambas corrientes. Su máxima calidad y eficiencia garantizan un funcionamiento perfecto.
¡ADQUIERALO!
Con sólo $ 290.— por mes, en
FERRETERIA FRANCESA
DEPARTAMENTO ELECTRICO
AHUMADA 118

ESTACION DE SERVICIO
GARAGE SANTIAGO
PORTUGAL 320 — TELEFONO 61500
Hace toda clase de desabolladuras y pinturas de automóviles por los medios más modernos — Cuenta con personal técnico y con maquinarias y herramientas especiales.
TRABAJOS GARANTIZADOS
PIDA PRESUPUESTOS

BATERIAS
ESTACION DE SERVICIO WILLARD
SAN IGNACIO 37 — TELEFONO 61225
RENE URIBE BATE

10 MESES PLAZO
Grendelman (SASTRE)
TRABAJO EN FINO
San Diego 852
(EDIFICIO DEL TEATRO CAUPOLICAN)

GARAGE ALAMEDA
ALAMEDA BDO. O'HIGGINS 1445 — TELEFONO 87288
Estación de servicio permanente. Pintura al Duco. Desabollador. Servicio de ambulancia dentro y fuera de Santiago. Lavados. Engrases. Cambio de aceite
ATENDEMOS SABADO EN LA TARDE Y DOMINGO EN LA MAÑANA
Ortenzi y Strick Ltda.

JUGUETES
Extenso surtido de juguetes. Precios especiales a Comerciantes, Sindicatos e Instituciones.
SAN DIEGO 19 Y SAN DIEGO 231.

A. WIDMER y Cía. Ltda.
SERVICIO BOSCH
Av. B. O'Higgins 2701 — Casilla 2399
Teléfono 91574 — Santiago.
VENTAS Y COMPOSTURAS
Magnetos y Bujías.
BATERIAS — FAROLES — BOCINAS
Ampolletas para automóviles

SASTRERIA ROFFE
GRANDES FACILIDADES — TRAJES DE MEDIDA—AMBOS, CHAQUETAS
SAN DIEGO 1107—:—TELEFONO 81108

DE NUEVO LA GRAN FIESTA DEPORTIVA "DIA DEL ESTADIO" DOMINGO 7 DE DICIEMBRE DE 1947